

# La Tribuna

DE TOLEDO



Sábado, 20 de diciembre de 2003. Número 4.684

DIARIO INDEPENDIENTE

1 euro



TOLEDO / 10

Los enfermos de esclerosis múltiple reclaman que se potencien los recursos



VIVIR TOLEDO / 13

El colectivo 'Imagina' presenta las rutas nocturnas que desvelarán los secretos de Toledo



MI CASA / 51-54

Los arrendadores de pisos podrán echar a los morosos por dos meses sin pagar

► **DIPUTACIÓN** UN PASO MÁS HACIA LA DESPRIVATIZACIÓN DEL SERVICIO

## El Consorcio de Bomberos opta por la oposición libre para cubrir 60 plazas

► Su presidente, Eladio Luján, asegura que los trabajadores de Lainsa no tendrán privilegios ► La convocatoria se realizará la primera semana del mes de enero

PROVINCIA17

Y ADEMÁS...

EUROCOPTER

**PP e IU acogen con sorpresa la crítica de Rivas a la Junta**

Las críticas de José Francisco Rivas hacia la Junta por no apoyar la candidatura de Talavera para acoger la planta de ensamblaje de los helicópteros 'Tigre' no ha dejado indiferente a casi nadie. PP e IU coinciden en señalar que ya era hora de que el alcalde se plantara ante la administración regional en defensa de los intereses de Talavera.

TALAVERA 22Y23

IMPUESTOS

**El Ayuntamiento aprueba el calendario tributario para 2004**

TOLEDO8

PROVINCIA

Los presupuestos de Santa Cruz de la Zarza se elaborarán consultando a los colectivos vecinales

PROVINCIA18

ELECCIONES

Nuevas Generaciones tendrá su propio equipo de campaña

TOLEDO11

PAÍS VASCO

Imaz se compromete a sacar adelante el 'Plan Ibarretxe'

ESPAÑA28

**CASTILLA LA MANCHA 25-28**

**Caja Castilla-La Mancha destinará 15 millones de euros para su Obra Social y Cultural en 2004**

El Foro de Toledo analiza los problemas de los 'sin papeles'

DEPORTES 38A44

Castilla y León



### Lluvia de metales

FOTO: JESUS LUQUE

Javier Noriega logra un oro y una plata más en el Nacional de Natación que se celebra en Valladolid

Arguedas recupera a Olave, Jonathan y Jerez ante el partido contra el Majadahonda

España pierde la final del Mundial sub 20 contra Brasil (1-0) en los últimos minutos

Muehlegg dice que luchará contra la sanción porque va en contra de su «última gota de honor»

## Obras Públicas aprueba definitivamente la Vega Baja

El consejero de Obras Públicas, Alejandro Gil, anunció ayer la aprobación definitiva del proyecto de construcción de 1.300 viviendas en la Vega Baja. El visto bueno definitivo llega después de que el Ayuntamiento haya aclarado

cuánto costarán los dos puentes que deberán construirse: nueve millones de euros. Según el consejero, serán los promotores del proyecto, ya sean públicos o privados, los que tendrán que asumir este coste.

TOLEDO6

Vitra construirá 409 de las 1.168 viviendas de protección del Polígono

La Junta anuncia que en dos meses sacará a concurso suelo para otros 1.000 pisos

TOLEDO6



Para que tu futuro no dependa de tus hijos  
**Planes de Pensiones CCM**

En Caja Castilla La Mancha tenemos un Plan a tu medida, para que puedas elegir el tipo de inversión que más se ajuste a tus necesidades. Y así, tu futuro, sólo dependerá de ti. Acércate a nuestras oficinas y, sin ningún compromiso, pide una simulación personalizada de tu Plan. Además, si abres un Plan de Pensiones CCM desde 120 euros, te llevaremos un fantástico regalo.

**MÁXIMA  
DESGRAVACIÓN FISCAL**



Planes de Pensiones CCM y Plan de Previsión Asegurada CCM son productos de Vida y Pensiones de Seguros y Reaseguros S.A.

www.ccm.es

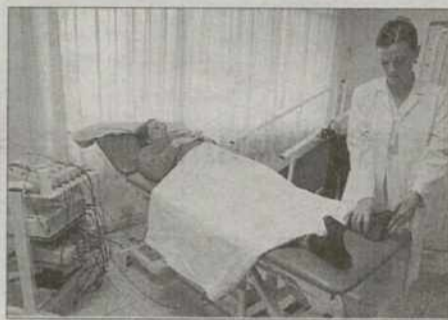
PICOTAZOS

### Encuentro tecnológico

El concejal de Cultura y Festejos, Fernando Cirujano, junto con el concejal de Juventud, Juan José Alcalde, presentaron ayer 'Xperimenta Games', el primer encuentro de nuevas tecnologías que se celebra en la ciudad de Toledo. Uno de sus objetivos será hacer llegar el mundo de los videojuegos desde una perspectiva «sana» y dejando a un lado el carácter de violencia que tienen algunos de ellos. Educar correctamente es básico para los más jóvenes. Está bien empezar por el ocio, pero no hay que olvidar otras facetas de la vida de un niño.

### Críticas a Chozas

La portavoz del equipo de Gobierno municipal criticó ayer al concejal de IU por pedir la construcción de viviendas «sólo» en Santa María de Benquerencia. Durante el Pleno, la concejala de Urbanismo comentó que no creía que los vecinos del Polígono quisiesen la construcción inmediata de 6.000 viviendas. Que se lo pregunte a los muchos toledanos que están buscando una.



### La gran desconocida

La visita de dos representantes del Senado al centro asistencial de enfermos de esclerosis múltiple (E.M.) debería interpretarse como un hecho de carácter positivo. Sin embargo, seamos conscientes de todo el camino que queda por hacer. Partiendo de la aplicación, sin cortapisas, de los métodos de investigación más avanzados en el terreno de la genética, y no sólo a través de las células madre. No basta con el trabajo constante de todos por paliar los síntomas y los efectos de esta enfermedad; conviene fomentar desde la Cámara los planes de I+D para intentar contribuir a su mayor conocimiento. Las últimas investigaciones han demostrado que, dentro de la gravedad, los nuevos avances pueden hacer mucho por mejorar la vida de las personas afectadas por la enfermedad.

### Presupuestos de todos

El Ayuntamiento de Santa Cruz quiere confeccionar los presupuestos de 2004 con todas las asociaciones de la localidad, en lo que se ha venido a denominar Presupuestos participativos. Esta iniciativa, que ya ha puesto en marcha el consistorio de Albacete, pretende que la política municipal se extienda más allá de los muros del Ayuntamiento y que el resto de agentes que tienen que ver con la sociedad de Santa Cruz. Sin duda alguna, la mejor manera de acercar el consistorio al pueblo es que éste participe de los presupuestos. Una buena iniciativa.

### Misterios nocturnos

Huelga decir que las calles de Toledo esconden los secretos que a lo largo de los siglos éstas han contemplado. ¿Quién nunca ha soñado, paseando por una de ellas, encontrarse con dos espadachines en pleno duelo? La Ciudad Imperial se presta a hallazgos -imaginados, por supuesto- de este tipo. Con la iniciativa de rutas dramatizadas puesta en marcha por el Colectivo Imagina, los toledanos y turistas se acercarán a visiones de este tipo que era habitualmente contemplar antaño, así como las leyendas y los romances donde esta ciudad se convierte en un protagonista más.



# La Tribuna

EDITA: PROMECAM

Editor:  
Antonio Méndez Pozo

Director:  
Fernando Franco Serrador  
Director Editorial Regional:  
Guillermo Alonso

Redactor Jefe Edición y Diseño: Martín G. Barbadillo  
Jefes de Sección: Ana I. Martínez y Javier Campos  
Redacción: Federico Frutos, Mónica Esteban, Elena Llave, Marta García, Ramón de Juan, Rosa Nogués, Justo Monroy, María Luz González, Francisco José Rodríguez y Manuel Belver.  
Fotografía: Yolanda Lancha, David Pérez y Miguel Ángel Valdivielso  
Edición: Covadonga Álvarez, Alberto Fernández y Carlos de Diego  
Región: Marta Cansaco, Carmen Vallejo y Silvia Blanco

Gerencias:  
Administración: Carmina Camacho, Comercial: César Carretero del Pozo

promecam

PRIMIZADA EN MEDIOS DE CASTILLA LA MANCHA  
Consejero Delegado:  
Gregorio Méndez Ordóñez  
Direcciones Generales: Jesús Ángel Bueno Ordóñez (Adjunto Consejero Delegado), Javier Gutiérrez González, M. Ángel Arnaiz Lozans y Rafael Monje Alonso  
Subdirecciones Generales: Lorenzo Matias R. y José Manuel Sáenz de Cabezón  
Directores Departamentales: Luis Santos Sánchez, Álvaro Miguel Ortíz y Daniel Méndez Pizarro

## Más control para el Tajo

El Consejo del Agua de la cuenca del Tajo aprobó ayer el Plan Integral de Mejora de la Calidad del Tajo. Por esperado y reclamado merecía este Plan un mejor nacimiento, pues se ha encontrado con los reparos de Castilla-La Mancha, que se abstuvo en la votación, y de la Junta de Extremadura, que se pronunció decididamente en contra.

El Ministerio de Medio Ambiente ha anunciado con sonos triunfales la aprobación, reparando como siempre en las grandes cifras: 900 millones de euros de inversión, para llevar a cabo actuaciones de saneamiento y depuración en 930 municipios antes de 2008 y un programa de control de vertidos en toda la cuenca. Actuaciones que resultan de todo punto necesarias para el maltratado cauce del Tajo, receptor de los vertidos sobrantes de industrias y municipios.

Sin embargo, los reparos objetados por los go-

biernos castellano-manchego y extremeño, por cuyos territorios discurre el Tajo, dejan entrever que el Plan de Calidad no cubre las expectativas.

En el caso de Castilla-La Mancha, el consejero de Obras Públicas hacía ayer la observación de que se trata de un proyecto poco ambicioso e inconcreto para el importante objetivo que tiene planteado.

En términos mucho más duros se han expresado los ecologistas, que además de calificar el Plan de Calidad como un fraude han anunciado que lo recurrirán.

Augurios, en definitiva, poco alentadores para un proyecto recién nacido y cuya aprobación acumula un importante retraso sobre lo previsto en el Plan Hidrológico Nacional, pero de una trascendencia que nadie pone en duda. Al menos, así debe ser dada la importancia de los problemas medioambientales que acosan al cauce del Tajo.

Ahora bien, no sólo de planes de depuración ha de llegar la mejora de la calidad de las aguas del río. Es exigible un riguroso control de vertidos por parte del organismo de cuenca, la Confederación Hidrográfica del Tajo, que viene acostumbrada a enterarse de la existencia de éstos por las denuncias ecologistas, para actuar después con una tibieza lamentable. En ello y en la liberación del caudal cautivo por el trasvase Tajo-Segura y los embalses se juegan las soluciones que necesita el río para que pueda volver a considerarse plenamente como tal.

Son objetivos de gran alcance cuyo cumplimiento no puede seguir encomendado a la providencia como ha venido ocurriendo hasta ahora y que no se van a alcanzar sólo con plasmarlos por escrito en un documento. El Tajo necesita soluciones que devuelvan a sus aguas la calidad natural que nunca debió perder y el Plan de Calidad podría propiciarlas siempre que no se quede en papel mojado. Mojado, además, por las insalubres aguas del Tajo a su paso por ciudades como Toledo o Talavera.

ZOOM



### Luiz Pereira, firma autógrafos

El ex-jugador del Atlético de Madrid, Luiz Pereira, acudió ayer a Los Yébenes para respaldar un torneo de fútbol juvenil. Los más pequeños no dudaron en acercarse al jugador para solicitar su autógrafo. Lo mejor de la imagen son las caras de curiosidad con las que miran los niños. David Pérez

para su información La Tribuna

## Varapalo legal

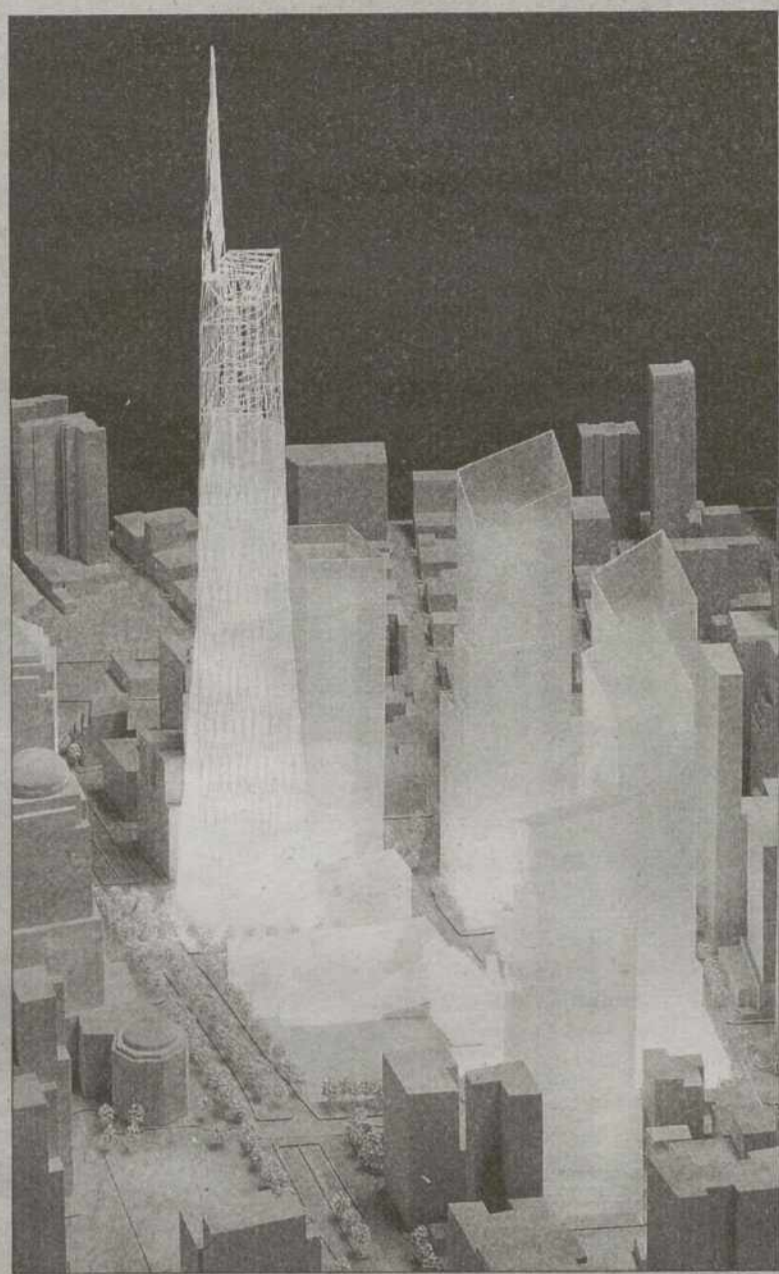
MARÍA VERZA

La justicia de EEUU acaba de dar un buen varapalo al gobierno de George W. Bush cuando están a punto de cumplirse dos años de la creación del mayor limbo legal existente en el mundo: la base militar estadounidense de Guantánamo, levantada en un territorio alquilado a Cuba. Han sido dos tribunales diferentes los que han sentenciado que la actuación de EEUU no se correspondía con las leyes del país, dicho de otro modo, que era ilegal. El primer caso se refiere a un ciudadano estadounidense, José Padilla, que es uno de los más de 600 «combatientes enemigos» que malviven en Guantánamo. La sentencia ha dejado claro que Bush no tiene potestad para encarcelar a ningún ciudadano sin un motivo concreto, aunque sean tiempos de guerra, y que, o le acusa formalmente de algún crimen (supuestamente conspiraba con Al Qaeda para detonar una bomba) o dentro de un mes deberá ser puesto en libertad.

La otra sentencia tiene mayor repercusión, pues declara ilegal la detención indefinida de todos los presos si no están garantizados sus derechos más elementales, como poder ver a su abogado.

Las condiciones de las más de 600 personas retenidas en la base militar han sido muy criticadas por distintos gobiernos y organizaciones de derechos humanos, ya que permanecen en un limbo legal en el que ningún derecho es respetado: se les tortura, se les tiene en condiciones inhumanas, se les prohíbe asistencia legal... y todo sin que haya ninguna acusación formal contra ellos.

## LA IMAGEN DEL DÍA



### Nuevas 'Torres Gemelas'

Cuando ya han pasado más de dos años desde que el derrumbe de las Torres Gemelas de Nueva York conmocionará al mundo, la ciudad estadounidense trata de recuperar la normalidad perdida. Ayer se presentó el diseño definitivo de la Torre de la Libertad, que estará en el futuro World Trade Center y que ha estado rodeada de polémica y tensiones entre los arquitectos. Con una altura total de 541,6 metros, el rascacielos tendrá 70 pisos disponibles para oficinas, frente a las 110 plantas que tenían las extintas Torres Gemelas. EFE

## PROTAGONISTA

### Imaz, ¿líder del nuevo PNV?



Es la pregunta del millón y hoy, con el proceso electoral aún caliente, no tiene respuesta. De entrada el sucesor de Xabier Arzalluz no era el elegido de éste y eso es un punto importante a su favor. Además, este guipuzcoano de 40 años, licenciado en Ciencias Químicas y doctor por la Escuela de Ingeniería de Bilbao, no hereda las maneras visionarias y sectarias de contemplar la realidad vasca y de dirigir el partido de su antecesor. El portavoz del Gobierno Vasco es un joven preparado, un 'mal menor' para Madrid por sus planteamientos moderados, aunque su candidatura estuviese avalada por el rocoso lehendakari Ibarretxe. Ha vendido por los pelos a Egibar, el guardián de las encinas, y eso en un partido tan primitivo en sus estructuras como el PNV puede traer cola.

## CRÓNICA POLÍTICA

### La 'otra' sucesión

BERTA FERNÁNDEZ

Xabier Arzalluz ya tiene sucesor, y no es precisamente la persona en la que el hasta ahora todopoderoso dirigente del PNV tenía puestas sus esperanzas como garantía de continuidad. Al final, por muy estrecho margen, Josu Jon Imaz ganó la partida a Joseba Egibar en unas elecciones que bien pueden ser calificadas de históricas en los cien años de existencia del PNV, con las que se pone fin a más de dos décadas de mandato de Arzalluz. Todo ello en un momento, además, especialmente complicado, con el plan Ibarretxe sobre la mesa, la estructura actual del Estado cuestionada, la resolución del Constitucional pendiente y con la ilegalizada Batasuna presionando para la formación de una candidatura unitaria nacionalista de cara a futuros comicios.

Arzalluz tenía en mente un destino bien diferente para Imaz, el de futuro candidato a la presidencia del Gobierno vasco el día que tocara relevar a Ibarretxe, mientras que su propia sucesión sería asumida por Egibar que ha aparecido siempre como «el delfín». Pero en el camino de Egibar y en los propósitos de Arzalluz se ha cruzado el joven, brillante y, según dicen, moderado, Imaz. El tiempo dirá hasta qué punto su elección como máximo responsable del PNV puede marcar el destino de este partido y su política de alianzas.

De momento, la militancia del PNV parece haber optado por el candidato menos duro y, por decirlo de algún modo, menos nacionalista. De hecho, no se puede descartar que la «filtración» sobre el acuerdo al que habría llegado Egibar con Arnaldo Otegi, portavoz de SA, sobre una hipotética candidatura unitaria haya sido, al menos en parte, una de las causas que contribuyó a inclinar la balanza a favor de un Imaz que aparece como persona más abierta y dialogante.

De hecho, Imaz cuenta con la simpatía de amplios sectores del empresariado vasco y también en el PSE. No es casualidad que en su primera rueda de prensa Imaz se haya mostrado favorable al diálogo entre nacionalistas y no nacionalistas. Cosa distinta es que las cosas vayan a cambiar a muy corto plazo en el PNV más allá del desmantelamiento en parte de lo que ha sido el entorno de Arzalluz y el reparto de poder a nivel interno. Pero no hay que olvidar que Imaz ha estado permanentemente al lado de Ibarretxe y de su plan, y que no parece que la estrategia de fondo vaya a cambiar de forma inmediata. Y otro dato a tener en cuenta: su trayectoria política ha estado estrechamente ligada a su fidelidad al partido.

## Tecnología y delito

Un 17 de diciembre, Orville y Wilbur Wright lograron que un aparato diseñado por ellos aguantase en el aire doce segundos y avanzase 36,5 metros. Los pioneros de la aviación no podían imaginar que cien años después una nave espacial, el Voyager 1, llevase 26 años en el aire y hubiese conseguido llegar a los límites del sistema solar.

Semejante presunción les habría causado vértigo. Pero seguramente les habría impresionado más saber que sus inocentes máquinas voladoras pronto se convertirían en deliberados instrumentos mortíferos. Apenas doce años después de la hazaña de los pioneros, los aviones fueron utilizados como armas de guerra en la primera contienda mundial. Más tarde se han secuestrado aviones comerciales, se han producido atentados como el de Lockerville y, finalmente, Bin Laden ha dado un salto cualitativo en el terrorismo internacional con la destrucción de las Torres Gemelas de Nueva York.

Hecha la ley, hecha la trampa, dice el viejo adagio. Realizado un in-

### A CONTRA CORRIENTE

ENRIQUE ARIAS VEGA



«Los pioneros de la aviación no podían imaginar que cien años después sus inocentes máquinas voladoras se convertirían en deliberados instrumentos mortíferos»

vento, hallada su utilización delictiva, podríamos añadir.

Un fenómeno similar se produce en la informática. Los creadores de aquellos gigantes y primitivos ordenadores que hace 50 años ocupaban varias habitaciones no podían suponer que unos milímetros de silicio acabarían almacenando más información que sus engorrosos armatostes; tampoco, que su uso se generalizaría hasta en los alumnos de enseñanza primaria o que serviría para encontrar pareja o para realizar charlas simultáneas entre particulares de varios continentes.

Más difícil les habría resultado imaginar las posibilidades delictivas del invento. Que un individuo llamado Armin Meiwes lo usara para captar víctimas de su ritual caníbal. O su utilización por redes pornográficas internacionales. La detención en 24 ciudades españolas de 27 personas de una organización pederasta que difundía abusos a niños sólo es el episodio más reciente de una delincuencia que, lamentablemente, no ha hecho más que comenzar.



TOMÁS GARCÍA-ARANDA

## La afición de Caravaca

Jamás olvidaré la magnífica excursión que mi Peña Taurina madrileña 'Los Cabales' organizó con destino al pueblo murciano de Caravaca de la Cruz, con dos objetivos principales, como eran el encuentro con otras asociaciones taurinas de aquella localidad, como la Peña Taurina Caravaqueña, la Asociación Taurina que lleva el nombre del matador de toros local Antonio José 'El Rubio' y a las que se unió un nutrido grupo de aficionados del Club Taurino de Calasparra.

El segundo motivo era el de ganar el Jubileo del Año 2003 asistiendo a los actos religiosos, subiendo en peregrinación al castillo, donde en el grandioso santuario de la Vera Cruz, se venera la Santa Cruz de Caravaca, de renombre universal.

No encuentro palabras para expresar la impresión que me produjo semejante manifestación de fe, con más de cinco mil personas venidas de todos los rincones de España, para postrarse ante la Santa Cruz de Caravaca, implorando su protección.

El acto multitudinario adquirió especial relevancia al estar presidido en la misa que se celebró al aire libre, por el Cristo de la Misericordia, más conocido en Caravaca por el Cristo de los 'Coloraos', y la Virgen Dolorosa de Salcillo, por los que los caravaqueños auténticos sienten especial devoción.

Guiados por los amigos taurinos de Caravaca, visitamos la Iglesia del Salvador y el magnífico Museo de la Fiesta, donde nos mostraron de viva voz las tradiciones seculares caravaqueñas de las luchas entre moros y cristianos, así como de los llamados Caballos del Vino, costumbres que constituyen el alma de un pueblo como Caravaca, cuya famosa Cruz irradia luz y fe al mundo entero.

En la faceta taurina fuimos objeto de toda clase de deferencias y atenciones en la sede social de la Peña Taurina Caravaqueña, cuya antigüedad y soletra data del Año 1914, en la actualidad presidida por el entusiasta aficionado Julián Medina Jirones, bien secundado por otra gran aficionada caravaqueña, María José Barrera López-Chicheri que ejerce eficazmente de relaciones públicas, como asimismo en tareas radiofónicas.

En el grupo que llegamos el pasado día trece a Caravaca, había aficionados de la Peña Taurina 'Los Cabales' de Madrid, así como representantes de las Peñas Taurinas Madrileñas 7 y 8, y miembros de la Unión de Bibliófilos Taurinos de Madrid.

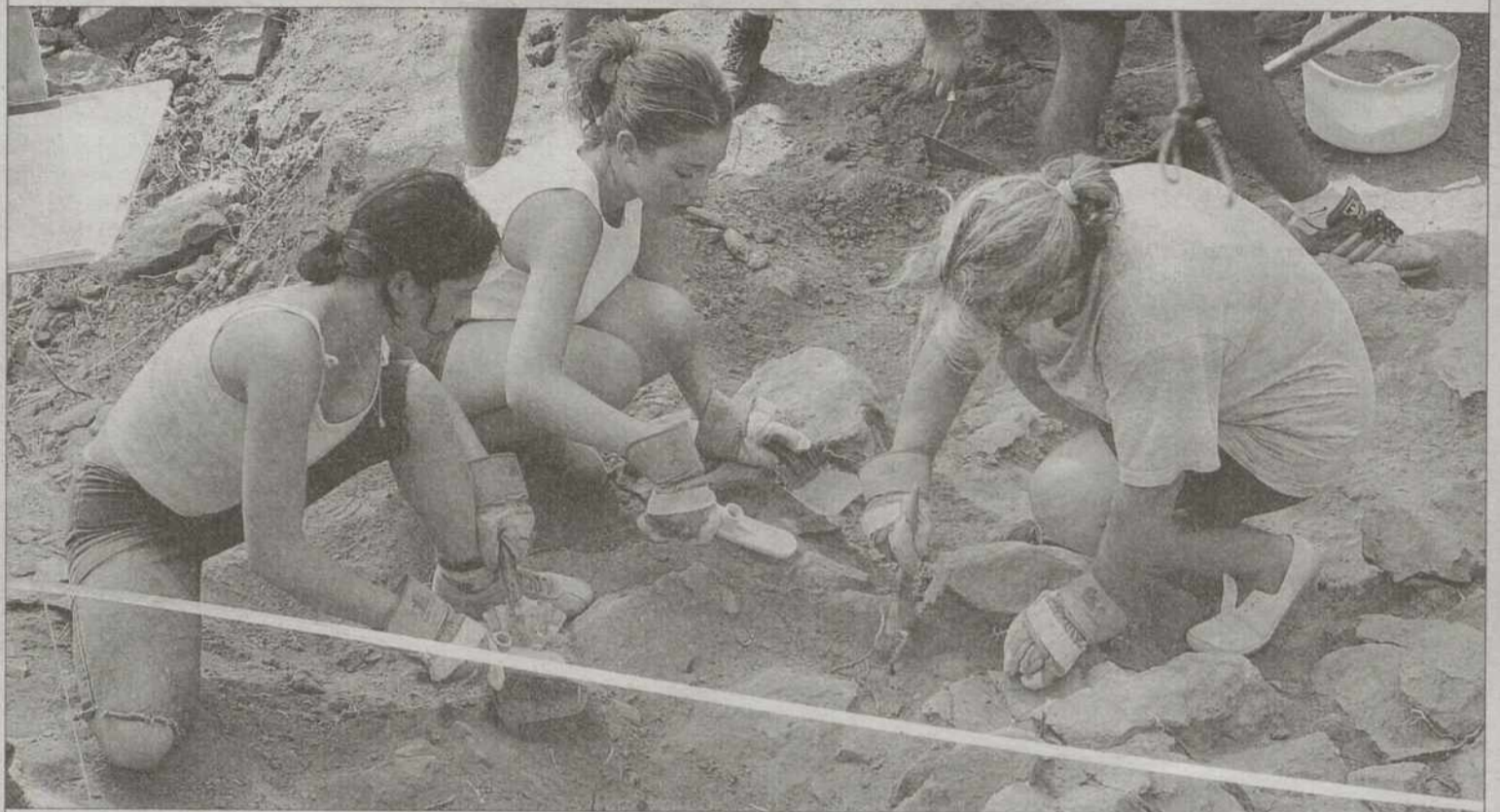
También la afición de Toledo, con asociados de la Peña Taurina de Sonseca, estuvo presente en Caravaca, en un acto precioso de hermandad entre personas a las que les une la misma afición a nuestra incomparable fiesta de los toros.

Todo fue felizmente ideado por mi gran amigo caravaqueño Antonio Tomás García, que contó con la extraordinaria colaboración de un coordinador excepcional conocido en Caravaca por Juanito 'Fantasía' popular personaje de la localidad que siente de forma especial las tradiciones populares y religiosas de un pueblo tan emblemático como Caravaca de la Cruz.

## OPINIÓN

# La gestión de nuestra memoria histórica

FRANCISCO MIGUEL GARCÍA SERRANO / LICENCIADO EN HISTORIA Y MIEMBRO DE LA EJECUTIVA LOCAL DE IU EN TOLEDO



Trabajos de exhumación de cadáveres de víctimas del franquismo en el Cerro de Peña Negra en el municipio de Pepino. /MANU REINO

Se conmemoran ahora los 25 años de nuestra Constitución, una carta que fue definida por muchos como la de la reconciliación de los españoles. Aprovechando esta efeméride se ha celebrado un homenaje a los represaliados y represaliadas durante la dictadura franquista (1 de diciembre, Congreso de los Diputados), algo que a nuestros representantes de la derecha, como el portavoz del PP en el Congreso, Luis de Grandes, que denominó al acto revival de naftalina, no ha parecido gustarles, puesto que no han apoyado el acto.

Resulta curioso, cuanto menos, esta obsesión de la derecha en España (a partir de ahora, entendámosla como PP) por fomentar la amnesia colectiva al hablar de nuestro pasado más reciente. Esta amnesia, o desmemoria histórica, fue «pactada» en los difíciles momentos de la Transición, entre una derecha que dominaba el proceso y una izquierda preocupada por no «molestar» demasiado a aquellos -teniendo en cuenta que los ultras «vigilaban» atentamente el proceso-. Los primeros intentos por reivindicar la memoria de los vencidos en la guerra civil quedaron en mero proyecto tras el miedo colectivo que provocó el fallido golpe de estado del 23-F. Pero ahora, en un sistema democrático consolidado, 28 años después de la muerte del dictador, 25 años después de la promulgación de nuestra Carta Magna, es inconcebible que algunos se rasquen las vestiduras porque se hable de memoria. Por ello, planteo las siguientes preguntas: ¿Por qué no existe memoria histórica en España? ¿Por qué incomoda hablar de ella? ¿Quién gestiona nuestra memoria?

La primera pregunta quedaría contestada por lo expuesto anteriormente. Sin embargo, la peculiaridad de España contrasta con la realidad de Alemania o Italia, que asumieron y pagaron su pasado nazi y fascista, educando a sus generaciones futuras en valores democráticos. Allí no veremos ninguna calle o plaza dedicada a Hitler, Goebbels; o a Mussolini. En Chile abogan por ese camino, obviando seguir el «modelo» de nuestra Transición,

*«Parece inconcebible que después de 25 años de Constitución algunos se rasquen las vestiduras porque se hable de memoria»*

como señalaba recientemente en un artículo J. Gabriel Valdés, ex-ministro chileno y actual embajador en Buenos Aires. Hay, por tanto una necesidad imperiosa de conocer y, lo más importante, como dijo el gran historiador Pierre Vilar, comprender la historia, para extraer de ella valores tan básicos como la democracia. Luego volveremos a esto.

Para la segunda pregunta hay algunas explicaciones obvias, como el miedo colectivo que aún existe en muchas partes de España para hablar de la represión. Mientras que los vencedores de la guerra fueron honrados durante 40 años, los vencidos continúan en cunetas de carreteras, en fosas comunes, sin que ninguna Administración ayude a la recuperación de esos cuerpos, a un enterramiento digno y a un reconocimiento a aquellos que, no lo olvidemos, murieron por defender un sistema, la República, y un gobierno, instaurados democráticamente. Seguro que Luis de Grandes no se referiría a la procesión que sale en Toledo cada 27 de septiembre conmemorando la liberación del Alcázar (el emblema del franquismo), como revival de naftalina; ni a que se mantengan en nuestra ciudad calles dedicadas a golpistas como Mola, o a fechas tan denigrantes para nuestra historia como «18 de julio»; pero que no nos hablen de la situación de la fosa común del Patio 42, en el cementerio municipal de nuestra ciudad (más de 700 cuerpos de fusilados en los primeros días tras la «liberación» de la ciudad, en una fosa abierta y abandonada durante más de un año). Es bastante patético que recuperar la memoria de esas personas «anónimas» sea reabrir viejas heridas mientras aún continúan impunes los crímenes de la dictadura y, lo que es más

grave, todos sus símbolos en nuestro entorno. ¿Qué es historia para ustedes, señores del PP? ¿Qué se puede estudiar y recordar, y qué no merece la pena, según sus sobrados conocimientos de cultura democrática?

Queda pues pendiente contestar a la tercera pregunta. Evidentemente la memoria de un país está gestionada por sus gobernantes (desde la educación por ejemplo, volviendo a plantear ahora en las aulas una vuelta a la historia de las gestas de don Pelayo, evitando estudiar la Historia Contemporánea de España, no vaya a ser que aprendamos algo). Pero cuenta también con una población que vive en una ignorancia, bien inducida (nunca han estudiado nada de nuestro pasado reciente) o bien voluntaria (por miedo al revival del que habla el PP, o por simple comodidad). Y por supuesto con nuestra falta de espíritu crítico ante las grandes oportunidades de las fuentes de información. Todo ello nos da como resultado un cóctel fabuloso, que explicaría el gran éxito de Cuéntame, una revisión del franquismo, una leyenda rosa, que para los que vivieron aquella época reproduce unos recuerdos nostálgicos; pero lo más grave es para los que no lo hicieron, ya que será la única visión que tengan de la dictadura a lo largo de sus vidas.

Ante todo esto, no sorprenden (aunque sí asustan) los resultados de un estudio del instituto Idea realizado entre 4.600 jóvenes de la Comunidad de Madrid, entre 14 y 18 años, acerca de la democracia: agrada que un 33% lo considere un régimen insustituible; preocupa que un 30% matice, y diga que solo sirve si da solución a nuestros problemas; lo alarmante es que a un 28% les da igual una democracia o una dictadura mientras haya orden y progreso (el lema del franquismo, curiosamente); y lo espeluznante es que un 8% creen que una dictadura de vez en cuando es necesaria. Esto, señores del PP, es el coste que paga nuestra sociedad por la desmemoria histórica. Esta es la cultura democrática de nuestro país. Este es el resultado de no sacar del armario la naftalina. ¿Les parece que habremos ahora de ello?

COMENTARIO LA OPINIÓN DEL SÁBADO

# Fernando Chueca, toledano de corazón

LUIS MORENO NIETO

CRONISTA OFICIAL  
DE LA PROVINCIA  
DE TOLEDO

► La Real Fundación de Toledo ha solicitado al Ayuntamiento que nombre al arquitecto Hijo Adoptivo de la ciudad

[ ” ]

► Fernando Chueca, además de historiador de la arquitectura española, es un toledano de corazón, enamorado de la ciudad

[ ” ]

Con sobrados motivos la Real Fundación de Toledo ha pedido al Ayuntamiento que nombre hijo adoptivo de la ciudad al arquitecto Fernando Chueca Goitia. Fernando Chueca además de historiador de la arquitectura española es un toledano de corazón, enamorado de la imperial ciudad a la que dedicó docenas de artículos periodísticos y una «Guía de la catedral de Toledo». Su labor toledanista se manifestó con las obras de construcción y adaptación de importantes edificios toledanos.

Cuando el cronista dirigía la revista 'Provincia' de la Diputación publicó una entrevista en la que Fernando Chueca decía que empezó siendo novio de Toledo y acabó casándose con la ciudad. Y añadía: «El valor de Toledo escapa al marco local y nacional; hay ciudades que tienen monumentos; Toledo es toda, como ciudad, tal monumento. Pero el que haya que mantenerla intangible no quiere decir que deje de ser un cuerpo vivo, necesitada de renovar su piel. Mantener sus estructuras originales pero vigorizarlas y hacerlas saludables es lo que exige una gran sensibilidad, un talento exquisito y fino, así como mantener el espíritu de Toledo que no es posible reducir a tres o cuatro fórmulas de farmacopea.» La visión que ya entonces, en el año 1961, Fernando Chueca tenía del problema de la circulación rodada era muy clara: «En Toledo se gravísimo el problema del deterioro estético que produce una ciudad convertida en garaje; quizás no sea eficaz ni prudente una solución maximalista, esto es que de Visagra no pase motor alguno. El respeto al diámetro de la vieja ciudad es imperioso. Al otro de la muralla, hacia la Antequeruela hay espacio que podría ser útil para aparcamientos próximos y fáciles de comunicar mediante túneles y ascensores. Si ha de ser salvada de la hecatombe del tráfico bien vale la pena pensar en aparcamientos periféricos que se conectarían con la ciudad mediante servicios de autobuses; y simultáneamente estudiar los viales que permitan circular pero nunca aparcar.»

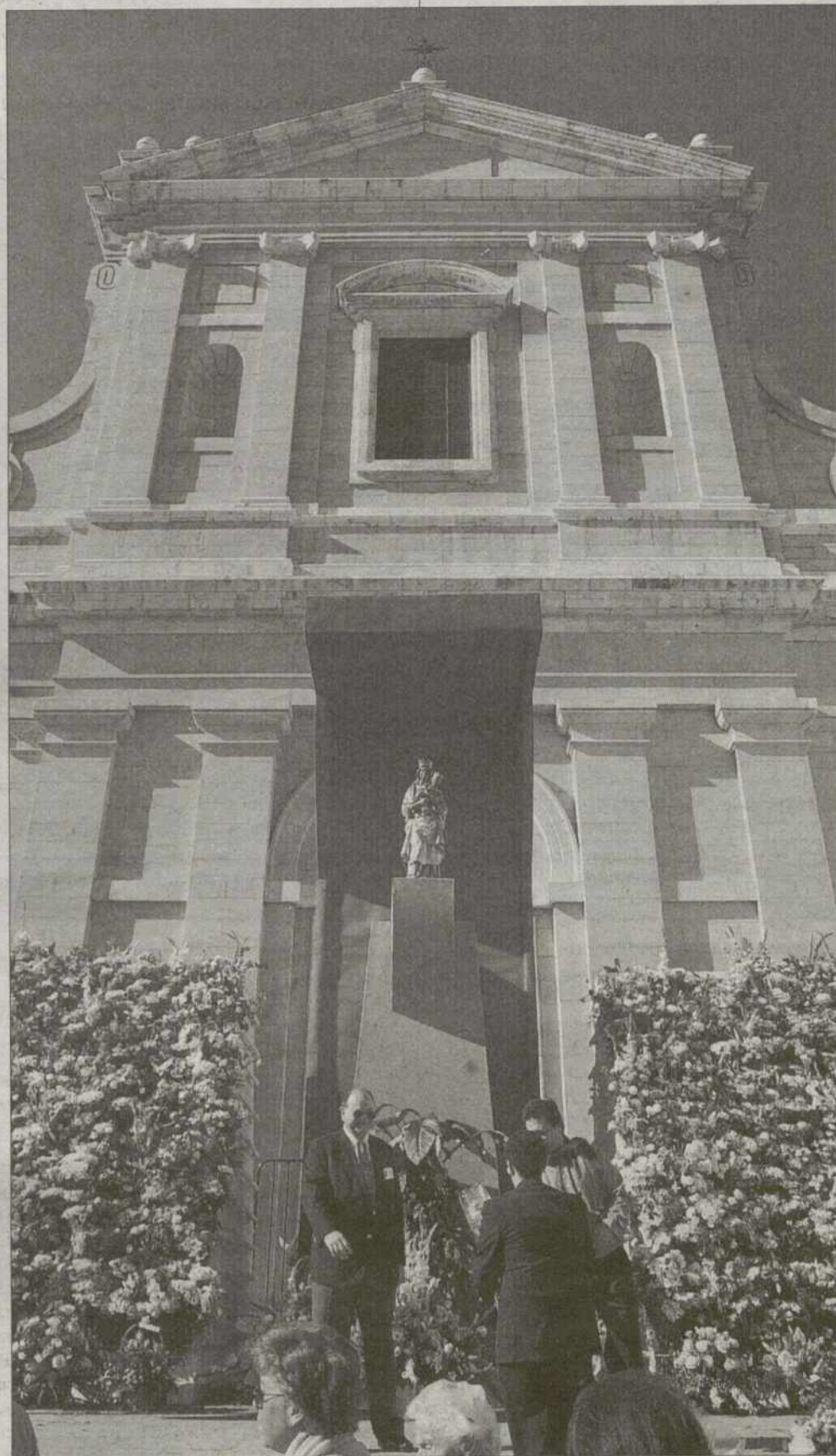
Por entonces, hace ya más de treinta años, Fernando Chueca dio el primer ejemplo de su buen quehacer profesional en su propia casa de Munárriz que él redimió acrecentando todo el valor de esta señorial mansión toledana; lo que él hizo allí no lo puede hacer sino un hombre enamorado de Toledo: hacer de una casona vieja y despojada -las columnas en París, la portada en el cigarral del Ángel- una casa-palacio con jardín, salón-biblioteca, residencia y patios; conservar los frisos y artesanados, restaurar los zócalos cerámica, adivinando casi los primitivos para no introducir elementos extraños; recuperar para el patrimonio de Toledo una joya que se nos perdía para siempre. Todo esto fue como un viejo milagro de amor que obliga a incluir entre la lista de los enamorados de Toledo este otro nombre: Fernando Chueca Goitia. Y en la de los edificios artísticos redimidos este otro: la casa de Munárriz.

En 1968 escribió Fernando Chueca unas palabras sobre las relaciones entre Toledo y Madrid que han resultado proféticas a la vez que aleccionadoras. Son éstas:

«Toledo regada por el flujo sanguíneo de Madrid tendrá que defenderse de un posible colapso y mantenerse en su esencia sin renunciar a lo que es pero con fortaleza para sufrir el envite.

Toledo se convertirá en un barrio de Madrid. Recuerdo que hace años le oí decir al Conde de Mayalde que Madrid tenía la mejor catedral de España.

Yo me quedé perplejo y el Conde me dijo: «Muy sencillo, la verdadera Catedral de Ma-



Catedral de la Almudena, proyecto al que Fernando Chueca ha dedicado más de cuarenta años. /EFE

drid es la de Toledo». Y luego dijo: «Madrid es como un suburbio de Toledo». En el fondo Mayalde, tan madrileño como toledano, volvía a insistir en la tesis del Capellán Cristóbal Lozano. Si la Corte se había alejado de Toledo no era para edificar una nueva Catedral, sino para respetar más la que tenía.

Esto es lo que los madrileños deben hacer en su relación -cada vez más frecuente- con Toledo: aumentar el afecto, la proximidad, el trato, pero paralelamente conservar y aumentar, si cabe, el respeto. A Toledo no se le puede perder el respeto; porque quizá y a la larga lo que radicalmente es Toledo es una lección de respeto, en otras palabras, una imagen evidente del respeto histórico. ¿Es que esto se ha debido a la clarividencia e ilustración de sus hijos? No entremos en ello, ni en considerar si ha sido consecuencia de voluntades positivas o de negligencias negativas. Pero el hecho está por lo menos claro y elocuente ante noso-

tros y no podemos responder a lo respetable más que con el respeto.

Madrid irá cada vez más y más a Toledo, atraído por sus innumerables bellezas, por su misterio, por sus leyendas, por su poesía y carácter, por recuerdos históricos, por su contrastado paisaje y se convertirá, en la también inevitable civilización del ocio que se avecina, en un lugar de recreo y solaz de los madrileños. Pero el papel que le toca jugar a Toledo es el más noble que cabe en el catálogo de las diversiones legítimas. El enseñar deleitando, de la pedagogía clásica puede aquí transformarse en el deleitarse aprendiendo. Toledo puede ser un magnífico centro de educación pública y hasta si se quiere de educación de masas. Que el día de fiesta en Toledo, la excursión, a la que no faltarán alegres y divertidas expansiones, deje a la vuelta un poco de inquietud espiritual, una sensibilidad más afinada y algunos gramos más de cultura.»



► **Nuevas Generaciones tendrá su propio equipo de campaña para las próximas elecciones.** PÁGINA 11

► **MUNICIPAL** Tutor dice que no se puede hablar de vivienda y referirse sólo al Polígono. PÁGINA 9

► **CULTURA Y FESTEJOS** El día 26 comenzará el primer encuentro de nuevas tecnologías. PÁGINA 8

Los ediles de Juventud y Cultura presentaron ayer el programa.



# TOLEDO 6

LA TRIBUNA DE TOLEDO SÁBADO 20 DE DICIEMBRE DE 2003

► URBANISMO

## 'Vitra' construirá 409 de las 1.168 viviendas del Polígono

La Junta ha hecho pública la adjudicación de su suelo para viviendas de protección

• En un plazo máximo de dos años, cooperativas y constructoras deberán entregar a sus clientes las viviendas, con un precio máximo de 958 euros por metro cuadrado.

J. MONROY / TOLEDO

La cooperativa 'Vitra', de CCOO, construirá 409 de las 1.168 viviendas protegidas que la Junta acaba de adjudicar en el Polígono. Ayer el consejero de Obras Públicas, Alejandro Gil, hizo público las cooperativas y constructoras que desarrollarán las diez parcelas de suelo público regional, cuyos inmuebles estarán terminados en un plazo máximo de dos años.

Entre las 113 ofertas recibidas, Obras Públicas ha elegido las mejores propuestas ar-

quitectónicas y urbanísticas y las mejores ofertas empresariales respecto a plazos de ejecución y compromisos de financiación. De esta forma, la cooperativa 'Barrio de la Luz' construirá las 13 viviendas de régimen general de la parcela M-34. Tendrán una planta y patio. A 'Construcciones Lahoz Soto' le ha correspondido la parcela M-36, con 37 viviendas de régimen general, con grandes zonas libres y un diseño que tendrá en cuenta la orientación. La cooperativa 'Sol de Benquerencia' hará las 53 viviendas de régimen general de la M-37, en las que destacará el diseño de sus espacios libres comunes y su proporción entre estancias

diurnas y nocturnas. En la M-41, 'Contratas La Mancha' construirá 76 viviendas de régimen general de planta baja, completamente adaptadas para discapacitados. La cooperativa 'Atalaya 120' edificará en la parcela M-42 82 viviendas de régimen general. 'Vitra' se encargará de las 232 viviendas de régimen general y sus locales comerciales de la parcela P-8. La configuración en peine del inmueble, con los huecos al sur, propiciará una gran iluminación y abrigo contra las temperaturas extremas. La misma cooperativa construirá las 177 viviendas de régimen especial de la parcela

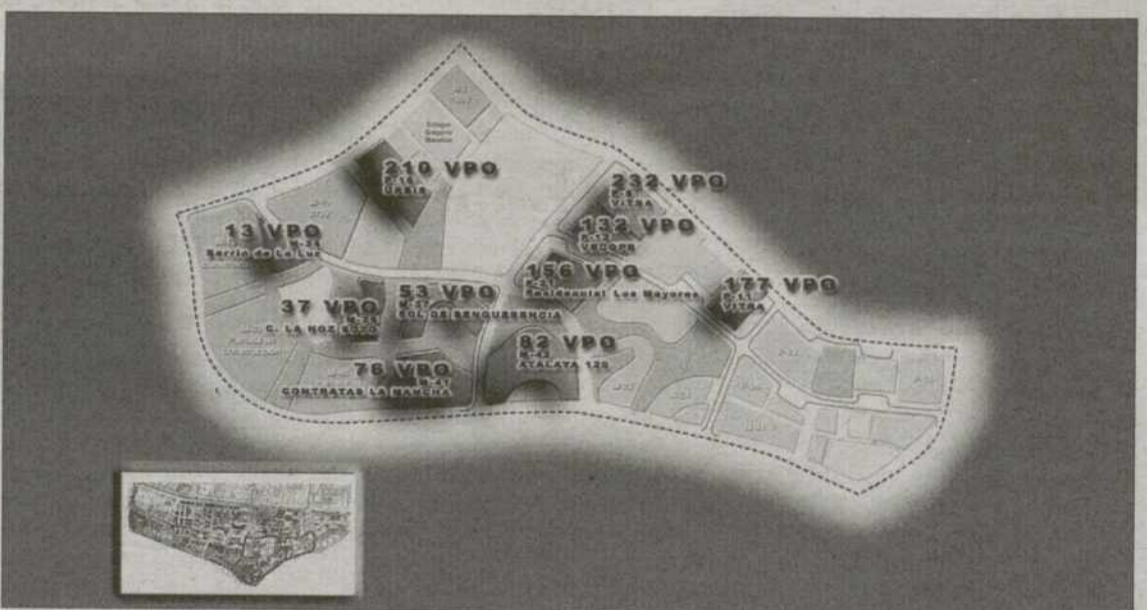
P-11 y sus locales. Habrá en el terreno gran variedad de inmuebles y amplios espacios libres. Otra cooperativa, 'Vecope', construirá las 132 viviendas de régimen general de la P-12, con espacios libres exteriores y ventilación cruzada.

Las 210 viviendas de régimen general y los locales de la P-16, le han correspondido a 'Urbis'. Serán inmuebles completamente accesibles, también con ventilación cruzada. Por últimos, la cooperativa 'Residencial Los Mayores' construirá 156 viviendas de régimen general y los locales de la P-21, con amplios espacios libres. Gil ha valorado que de los diez terrenos, en ocho actuarán cooperativas o empresas de la región.

**PRECIO TASADO.** La Junta entregará a las constructoras un terreno edificable, ya urbanizado y con todos los servicios colectivos, al precio de 114 euros por metro cua-



De nuevo 'Vitra' construirá en el sector 3 del Polígono. / DAVID PÉREZ



Distribución de las diez parcelas. / LA TRIBUNA

drado. De esta forma, el precio del suelo sólo será un 13 por ciento del total de la vivienda, frente al 40 por cien de media en el conjunto de España.

Las 1.168 viviendas serán de protección, con un precio máximo de 958,61 euros por metro cuadrado para las viviendas en régimen general -a las que pueden acceder ciudadanos con ingresos inferiores a los 33.000 euros anuales- y de 814,82 en régimen especial -para ciudadanos con menos

de 15.000 euros anuales de ingreso-. A este precio, los compradores podrán añadir las ayudas de la administración regional y nacional. El consejero de Obras Públicas destacó que las viviendas se adjudicarán con absoluta transparencia, objetividad y publicidad, mediante régimen cooperativista o de sorteo. Para ello, las adjudicatarias tendrán que realizar una notificación pública de su oferta y elaborar un listado público de sus compradores.

Gil anunció ayer que la adjudicación de este suelo en el barrio del Polígono significa un «punto y seguido». En un plazo de dos meses, la Junta convocará un nuevo concurso para la construcción de en torno a mil nuevas viviendas en este barrio. A estas dos promociones de suelo a precio tasado, la Administración regional unirá la construcción por cuenta propia de otras quinientas viviendas, igualmente en régimen de protección.

## 20 AL DÍA 12/03 EL PROBLEMA DE LA VI- VIENDA. A ver si es verdad. Pare-

ce que la vivienda comienza a despegar en Toledo. Es el momento de comprar una vivienda antes de que, con la llegada del AVE, suba más el precio con la avalancha de demanda. En Toledo hay poca vivienda y muy cara, comparada

con otras capitales de provincia con un nivel de vida similar. Ante la ausencia de suelo, sólo la promoción de la protección pública parece el camino a seguir para que los jóvenes -cuyos sueldos, hoy mismo lo decían las encuestas, no son muy boyantes- comiencen a acceder a una vivienda digna. El ejemplo de la Junta, al sacar suelo para más de mil

viviendas VPO y prometer suelo para otros mil es admirable. Estas promociones y otras, como la de la Vega Baja, deben cumplir con esa máxima y aportar viviendas para los más necesitados a un precio digno, es decir, no convertirse únicamente en promociones de viviendas de grandes proporciones y precios.



### ► PLAN INTEGRAL DE MEJORA DE LA CALIDAD DEL RÍO TAJO



Gil explicó ayer la postura de la Junta. / DAVID PÉREZ

## La Junta exige a Medio Ambiente más inversión y mejor gestión de caudales

Obras Públicas entiende, no obstante, que el Plan será positivo para la recuperación del río, aunque puede mejorarse

## Gil da por aprobado definitivamente el proyecto de Vega Baja

J. MONROY / TOLEDO

El consejero de Obras Públicas, Alejandro Gil, dio ayer por zanjado definitivamente la aprobación del proyecto de la Vega Baja, después de recibir del Ayuntamiento la valoración económica de los dos puentes proyectados. De esta forma, afirmó Gil, «se pondrán en circulación otras 1.300 viviendas, que también deben ser protegidas».

El consejero explicó que el presupuesto de estas dos infraestructuras será de nueve millones de euros. Sin embargo, el Ayuntamiento no aclaró de dónde va a sacar ese dinero. Serán, según Gil, aquellos que se beneficien de las infraestructuras los que las paguen, ya sea un promotor público o privado. Sería responsabilidad del Ayuntamiento o la Empresa Municipal de la Vega Baja.

La Junta en este caso no tiene ninguna obligación de colaborar. Pero el consejero sí ha renovado su ofrecimiento a colaborar a cambio de contraprestaciones «obvias», como que se pongan a dis-

posición del Gobierno regional terrenos en la zona para la construcción de viviendas de protección pública. En caso contrario, explicó el consejero «estaríamos contraviniendo la ley».

**DÉFICIT DE VIVIENDAS.** De esta forma, nada impide ya al Ayuntamiento de Toledo desarrollar un proyecto de construcción de viviendas de protección para el que lleva esperando más de dos legislaturas.

No obstante, Gil recordó que con las 1.300 viviendas de la Vega Baja y las 2.500 que la Junta propiciará en el Polígono -las mil licitadas ayer, otras mil anunciadas para dentro de un par de meses y 500 de construcción propia- no se va a dar solución todavía a la demanda de vivienda en Toledo. Por esa razón, el consejero urgió al Ayuntamiento a realizar el Plan de Ordenación Municipal, que tiene un retraso de siete años, y que «es la clave del déficit de vivienda en Toledo».

• La Junta se abstuvo el jueves en la votación del Plan, para permitir su aprobación, pero continuará negociando mejoras para el Tajo en Castilla-La Mancha.

J. MONROY / TOLEDO

La Consejería de Obras Públicas de la Junta de Comunidades quiere continuar negociando con la Confederación Hidrográfica del Tajo y el Ministerio de Medio Ambiente mejoras sobre el Plan Integral de Mejora de la Calidad del Río Tajo, aprobado el pasado jueves.

Con su abstención en la votación del Plan, la Junta propició que saliera adelante, puesto que, aunque con año y medio de retraso, entiende que aportará cuestiones positivas. Sin embargo, también quiso dejar claro que

seguirá negociando dos cuestiones importantes. Por un lado, Obras Públicas exigirá medidas distintas a la mera depuración de aguas para conseguir una buena calidad. Entiende el consejero que es necesaria una buena gestión de caudales, por medio de los embalses, para que el río sea en todo momento apto para la fauna y el baño.

También ha pedido el consejero más inversión del Ministerio en Castilla-La Mancha en depuradoras, dado que sólo se contemplan las instalaciones de Guadalajara y la mejora de las del Polígono. El resto de inversiones, serán en la Comunidad de Madrid. El Gobierno regional no quiere cargar en solitario con los gastos del Plan Hidrológico Nacional en Castilla-La Mancha, y ha pedido que el Ministerio cofinancie depuradoras en La Sagra, la ampliación de la de Toledo, y actuaciones en Entrepeñas y Buendía.

### Positivo

Sin embargo, la Junta entiende que las medidas que ya contempla el Plan, aunque insuficientes, serán positivas.

Por un lado, Gil destacó el compromiso para que las grandes poblaciones del sur de Madrid reciclen sus vertidos, con depuradoras que estarán terminadas entre 2005 y 2007. El resto de poblaciones más pequeñas de la Comunidad depurarán sus aguas en 2008. También se controlarán los vertidos de aguas residuales de origen ganadero o agrícola. Por último, el Plan recoge un incremento de los puntos de control de calidad del río en zonas estratégicas, como su confluencia con el Jarama.

De esta forma, el objetivo del Plan es que el Tajo sea apto para el baño y la fauna en Toledo y Talavera.

## ► CONVENIO

El Ayuntamiento podrá acceder a las base de datos de la Dirección de Tráfico

L.T. / TOLEDO

El Ayuntamiento de Toledo ha formalizado un acuerdo de colaboración con la Dirección General de Tráfico gracias al cual podrá acceder a la base de datos de la Jefatura provincial de Tráfico. De esta forma, el Consistorio pretende actualizar el censo de vehículos que forman parte del padrón anual del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica; conseguir una mejora importante en la gestión cobratoria de las multas de tráfico dependientes de la Tesorería municipal, así como la tramitación previa del expediente sancionador dependiente de la Policía Local.

En la última Comisión de Gobierno, celebrada el pasado 17 de noviembre, se aprobó la celebración de este convenio y el compromiso asumido por el Ayuntamiento de transmitir a Tráfico las sanciones graves y muy graves que hayan adquirido firmeza en el plazo más breve posible. Para hacer un seguimiento del cumplimiento de todo lo acordado, se conformará una comisión paritaria en la que el Jefe de la Policía Local y el Tesorero Municipal serán miembros integrantes, sin perjuicio de que puedan estar representados concejales delegados de Hacienda y de Tráfico y Policía.

## ► IMPUESTOS

El Consistorio da el visto bueno al Calendario Tributario 2004

LA TRIBUNA / TOLEDO

La Comisión de Gobierno del Ayuntamiento de Toledo, celebrada el pasado 17 de diciembre, aprobó la propuesta de Calendario Tributario para el próximo año 2004. En dicho calendario se establecen varios plazos de recaudación.

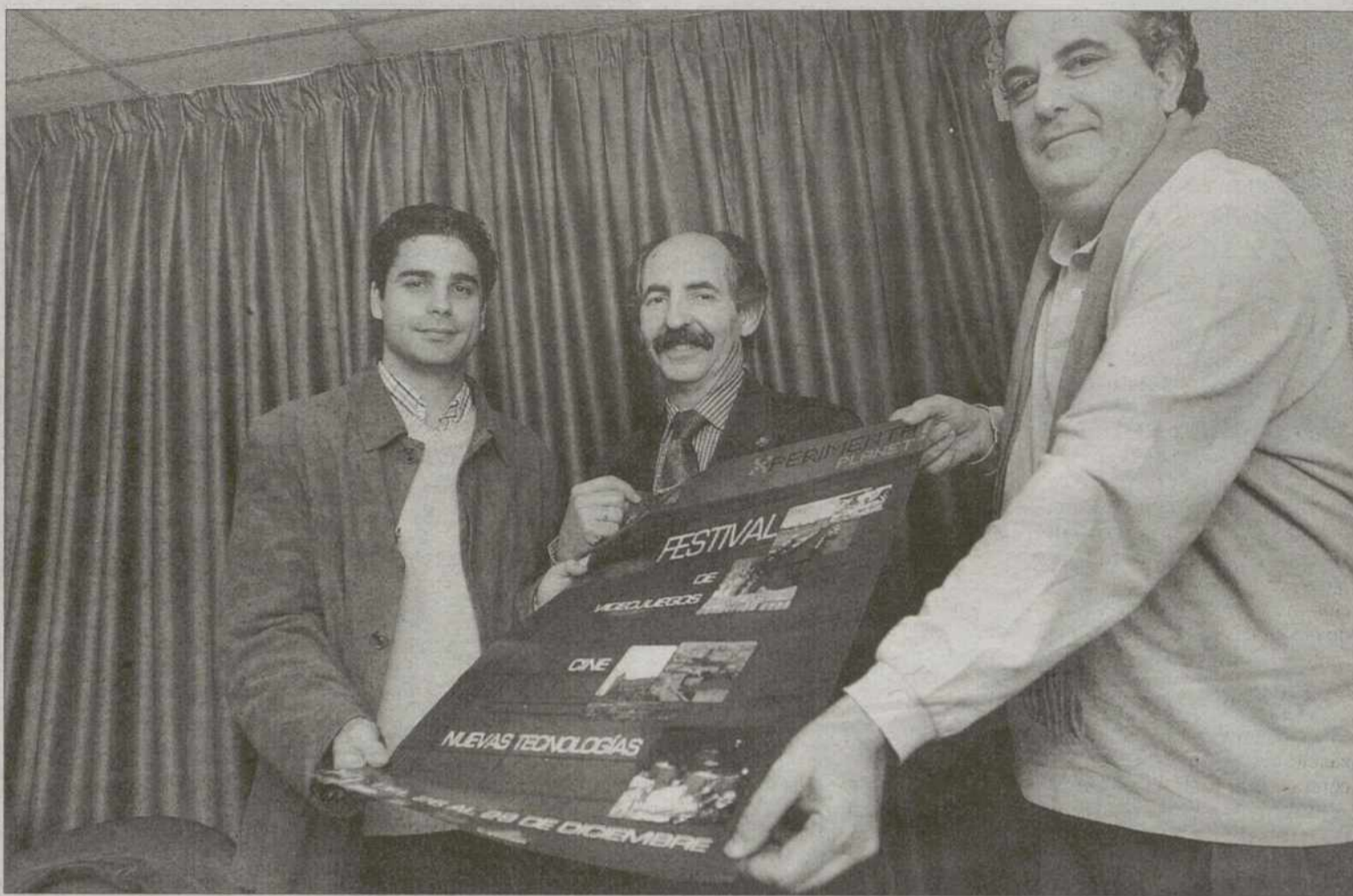
El periodo de cobranza para el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica comenzará el próximo 1 de febrero y se prolongará hasta el 31 de marzo. El Impuesto sobre Bienes Inmuebles Urbanos se cobrará entre el 1 de mayo y el 30 de junio. Asimismo, el plazo para el de Bienes Muebles Rústicos se iniciará el 1 de septiembre y finalizará el 2 de noviembre.

También entre el primero de septiembre y el 2 de noviembre tendrá lugar el periodo de cobranza para los siguientes conceptos tributarios: Impuesto sobre Actividades Económicas, Licencia de Auto Taxi y Vados y Reserva de Espacios Permanentes.

## ► CULTURA Y FESTEJOS

# El día 26 comenzará el primer encuentro de nuevas tecnologías

La actividad 'Xperimenta Games' traerá al pabellón de la Escuela de Gimnasia de Toledo cuatro días de actividades relacionadas con el mundo del cine y los videojuegos



Los titulares de Cultura y Juventud presentaron, junto al organizador, las actividades que componen este primer encuentro. / VALDIVIELSO

• Los asistentes podrán colaborar con los más necesitados llevando alimentos no perecederos que serán entregados a Cáritas y otras asociaciones de ayuda.

E.L.L. / TOLEDO

Desde el 25 al 28 de diciembre, el pabellón de la Escuela de Gimnasia albergará el primer encuentro de nuevas tecnologías que se celebra en la ciudad dentro del programa diseñado por el Ayuntamiento de Toledo para las fiestas de Navidad. Durante cuatro días, los asistentes a 'Xperimenta Games' tendrán la oportunidad de participar en actividades relacionadas con los videojuegos, el cine y las nuevas tecnologías, en unas jornadas dirigidas no sólo a los más pequeños sino a toda la familia.

El concejal de Cultura, Educación y Festejos, Fernando Cirujano, y el concejal de Festejos, Juan José Alcalde, junto con el organizador de la iniciativa, José Luis Feito, presentaron ayer a los medios de comunicación una oferta lúdica gratuita, «sana y moderna» para estas Navidades y que podría prolongarse en próximas ediciones.

El edil responsable de Cultura en el Consistorio Toledano indicó que «el objetivo es tratar de acer-

car el mundo del ordenador, que normalmente asociamos a videojuegos con violencia, de una forma mucho más sana como es la deportiva».

El encuentro, organizado de forma conjunta entre las dos concejalías que acudieron ayer a la presentación, es obra de la empresa 'Xperimenta Planet', en colaboración con los siguientes patrocinadores: Cartoon Network, Exim, Mapfre Seguros, C-system, PC Mancha y Caja Castilla-La Mancha. El horario de apertura al público es desde las doce de la mañana hasta la diez de la noche, ininterrumpidamente.

«Pensamos que va a tener un éxito muy aceptable entre los jóvenes y que va a dar la posibilidad de que en el periodo vacacional los niños puedan estar realizando una actividad sana, además, en una zona de la ciudad en la que es fácil la asistencia». Así mismo, destacó el estreno de la película 'El arco iris' el día 27 de diciembre, al que acudirán el director y diversos actores.

Por su parte, el organizador de 'Xperimenta Games' manifestó que se trata de una actividad que ya se ha realizado en Madrid, País Vasco y Canarias, combinando siempre el mundo del cine, de las nuevas tecnologías y del videojuego. «Es algo que está funcionando muy bien en el resto de España y por eso lo hemos traído a Toledo». José Luis Feito añadió que este

## ► ACTIVIDADES



José Luis Feito

► **'Games area'**. Se compone de actividades on-line; zona de consolas con videojuegos y zona pc.

► **'Training area'**. Aquí se desarrollarán talleres y conferencias formativas impartidas por profesionales del sector como José Luis Feito, director del Master de Videojuegos de la Universidad Europea de Madrid.

► **'Movie area'**. Los asistentes podrán disfrutar del cine de animación y especiales de Cartoon Network. Se llevará a cabo un programa maratón con lo mejor del canal de televisión, que será exhibido junto a la película 'El arco iris', estrenada en el Festival de Berlín.

año, por ser el primero, «es un evento pequeño ya que es lógico que el Ayuntamiento quiere ver primero como funciona». No obstante, su idea es repetir 'Xperimenta Games' en próximas ediciones. En cuanto a la participación, señaló que hay capacidad para 100 personas que irán rotando por los distintos juegos.

Sobre las actividades a desarrollar, concretó que el pabellón de la Escuela de Gimnasia será escenario de un especial 'Cartoon Network' y de una conferencia sobre el videojuego en la que se analizará como se encuentra este sector en nuestro país, cómo se realiza la producción y las salidas profesionales de las personas que quieren dedicarse a él.

«El incremento del sector en los últimos años está siendo espectacular. Ya ha facturado más que el cine», manifestó el que es también director del Master de Videojuegos de la Universidad Europea de Madrid.

► **OCIO Y SOLIDARIDAD**. El primer encuentro de nuevas tecnologías de la ciudad tendrá un componente solidario. El Consistorio propone a todos los toledanos que quieran asistir que lo hagan con alimentos no perecederos que irán destinados a Cáritas Diocesana y otras asociaciones de ayuda a los necesitados. «Es dar una nota humana a esta actividad», añadió Cirujano.



► MUNICIPAL

# Tutor dice que no se puede hablar de vivienda y referirse sólo al Polígono

La portavoz del Equipo Municipal pidió al concejal de Izquierda Unida en el Ayuntamiento, José Esteban Chozas, que defienda la edificación en todos los barrios de la ciudad

• Respecto a la moción de los socialistas en la que pedían el mantenimiento del aula de la UNED, señaló que el PSOE no está protegiendo los intereses de los toledanos.

ELLAVE / TOLEDO

El Partido Popular pidió ayer al concejal de Izquierda Unida en el Ayuntamiento de Toledo, José Esteban Chozas, que defienda la construcción de viviendas en todos los barrios y no sólo en el Polígono. En la rueda de prensa celebrada para informar de los acuerdos adoptados en la Comisión de Gobierno, la portavoz del equipo de Gobierno municipal, Natalia Tutor, se refería así a la moción presentada por IU en el Pleno del jueves en la que instaba al alcalde a solicitar a José Bono la creación de 6.000 viviendas en Santa María de Benquerencia.

Después de que el Pleno rechazase la moción con los votos en contra del PP, Tutor señaló que «no se puede hablar de vivienda en Toledo y referirse a un único barrio de la ciudad como si fuera la panacea para solucionar el problema de la vivienda». En su opinión, tampoco se puede acusar a José Manuel Molina de pasividad en estos asuntos ya que, tal y como indicó, es una cuestión compleja y que no se soluciona haciendo muchas viviendas en un barrio determinado.

Recordó que Chozas, «que ahora aparece como el gran defensor de la vivienda», en su momento se manifestó en contra de proyectos como el del Circo Romano y la Vega Baja, que suponían un total de 1.600 viviendas. La portavoz argumentó que no es sólo un tema de falta de suelo o de precios, sino que también hay que tener en cuenta otros aspectos como el



El PP considera que el barrio del Polígono no es la panacea para solucionar el problema de la vivienda. / DAVID PÉREZ

transporte, la dispersión de los barrios o los servicios.

«Nosotros trabajamos para todos los toledanos, tanto para los que demandan vivienda pública como para los que demandan vivienda privada, para los que piden

90 metros y 120 metros, en el barrio de Santa María de Benquerencia y en el barrio de Santa Teresa, en definitiva, para todos».

**AULA DE LA UNED.** Natalia Tutor también valoró la moción pre-

sentada por el PSOE, y rechazada por los votos del PP, para mantener el aula de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED). El PP considera que el Partido Socialista, planteando esta propuesta, no tiene en cuenta que el Patronato rector de la UNED ha pedido al Ayuntamiento un 300 por ciento más para financiar las dos carreras -Derecho y el curso de Acceso a la Universidad- que se imparten actualmente en ese aula, todo ello, añadió Tutor, «sin citar al Consistorio a la sesión del Patronato rector en el que no tenemos voto pero sí voz». Frente a las manifestaciones en el Pleno del concejal socialista Enrique Lorente en las que decía que el Ayuntamiento sólo aporta 3.000 euros para el aula, la portavoz concluyó que se les está olvidando 30.000 euros de gastos de mantenimiento.

## Sancciones a bares

Entre los acuerdos adoptados en la Comisión de Gobierno del pasado día 17, se contemplan varias sanciones a bares y restaurantes por manipular el limitador sonoro y por el uso de instalaciones productoras de humo. La portavoz del equipo de Gobierno municipal en el Ayuntamiento destacó este tipo de actuaciones para desmentir las críticas vertidas contra el Consistorio a cerca de su pasividad. «Últimamente estamos dando cuenta de estos casos porque, ante las muchas quejas de los vecinos por temas de ruido, en ocasiones se ha acusado al Ayuntamiento de no hacer nada». Además, la última Comisión de Gobierno aprobó las propuestas formuladas por la ponencia técnica de Patrimonio, entre las que destaca la creación de una bolsa de solicitudes de viviendas municipales, y el proyecto técnico para la iluminación artística de la muralla de Toledo desde el paseo Recaredo hasta la Puerta del Cambrón.

► SOLIDARIDAD

Correos colabora en la campaña 'Un juguete, una ilusión', en apoyo a los niños

LT. / TOLEDO

Correos, en colaboración con la Fundación Crecer Jugando, participa hasta el 5 de enero en una campaña de solidaridad 'Un juguete, una ilusión', con el objetivo de recaudar fondos para la fabricación de juguetes que serán repartidos entre los niños más desfavorecidos de Bolivia, El Salvador, Honduras, Iraq, Nicaragua, México, Pakistán y República Dominicana.

Por este motivo, ha puesto a la venta en las oficinas de las principales poblaciones de la provincia, como Toledo, Talavera de la Reina, Torrijos, Mora, Ocaña... pomperos, el clásico juguete infantil que permite hacer pompas a base de jabón y agua. Su precio será de tres euros. La recaudación será entregada a la Asociación de Juguetes de España, quien se encargará de la fabricación de los juguetes.

**PARTICIPACIÓN.** Las acciones solidarias de Correos en estas fechas navideñas se complementan con otras acciones en colaboración con Unicef, la agencia de las Naciones Unidas que tiene como objetivo garantizar el cumplimiento de los derechos de la infancia.

Por un lado, desde primeros de noviembre, se comercializan en toda la red de oficinas postales, tarjetas navideñas editadas por Unicef, cuya venta se realiza en estuches de diez unidades al precio de ocho euros.

Asimismo, Correos puso a la venta, en todas las oficinas de la provincia, participaciones de Lotería Nacional de Unicef, correspondientes al sorteo extraordinario de Navidad que tendrá lugar el próximo 22 de diciembre.

Todas estas iniciativas a favor de la infancia son posibles gracias a la implicación y el interés de los empleados de Correos.



► DVD integrado de regalo.

## NUEVA KIA CARNIVAL: UN ESPACIO DE CINE

Ahora, te regalamos un DVD\*\* con pantalla panorámica abatible de 8 pulgadas y auriculares sin cable.



Kia Carnival desde 22.896€  
(3.809.587 ptas.)



ME GUSTA KIA

www.kia.es

► JORPA MOTOR, S.L. C/ Jarama, 22. C.P. 45007 TOLEDO. Telf. 925 23 03 64 - Fax: 925 24 12 16

\*P.V.P. recomendado del modelo Carnival 2.9 CRDI LX en Península (Impuestos, transporte y acción promocional incluidos). Oferta válida hasta fin de mes. Emisiones CO<sub>2</sub>: 217 g/km. Consumo promedio: 8,2 l/100 Km. \*\* (DVD o descuento equivalente).

► EDUCACIÓN

**Benacazón acoge la entrega de diplomas a los alumnos del IES 'Carlos III'**

L.T. / TOLEDO

El Palacio de Benacazón acoge hoy la entrega de diplomas de la primera promoción del 'Programa del Bachillerato Internacional' que viene impartiendo desde hace tres años el Instituto de Educación Secundaria 'Carlos III' y en el que Caja Castilla-La Mancha ha colaborado con más de 50.000 euros para obtener las matriculas y los derechos del diploma acreditativo.

En la actualidad, hay 40 alumnos y alumnas desarrollando el programa y el pasado año concluyó sus estudios la primera promoción de titulados de Bachiller Internacional del IES 'Carlos III', formada por 23 componentes.

**EL PROGRAMA.** El Bachillerato Internacional se imparte al mismo tiempo que el Bachillerato español, de modo que los alumnos cursan a la vez ambos programas, es decir, un currículo conjunto de asignaturas que cumplen los requisitos, tanto del Bachillerato Internacional como del Bachillerato español.

Este programa se concibió y desarrolló sobre tres principios fundamentales: la necesidad de una educación general amplia que incorpore los conocimientos y las habilidades de pensamiento crítico esenciales para estudios posteriores, la importancia de fomentar ideales cívicos y de entendimiento internacional y la necesidad de que existía flexibilidad, en el marco de un sistema equilibrado, en la elección de las asignaturas.

Este programa lo cursan en la actualidad unos 1.400 colegios de más de un centenar de países, un tercio de los cuales están en Estados Unidos, Canadá o Caribe, y otro tercio en la región África-Europa-Oriente Medio. En España, existen 33 colegios que imparten Bachillerato Internacional, de los que 14 son centros escolares públicos.

Al finalizar el programa, estos alumnos realizan idénticos exámenes durante el mes de mayo, que evalúan correctores internacionales y modera el centro del currículo y evaluación situado en Cardiff (Gales), que otorga puntuaciones a todos los colegios usando criterios homogéneos.

Al acto, asistirán el delegado de Educación en la provincia, Ángel Felpejo, la inspectora jefe provincial de Educación, Pilar Caldero, y el concejal de Cultura, Fernando Cirujano. También acudirá la directora de la oficina regional para África, Europa y Oriente Medio de la Organización del Bachillerato Internacional, Nérida Antuña.

PREGUNTAS A... 5



**BEGOÑA**  
PACIENTE

**«Para mí, venir aquí es como comer»**

A. M. / TOLEDO

**1 ¿Cuánto tiempo llevas haciendo terapia?**

Desde que noté que la enfermedad me dejaba secuelas. Estoy afectada por la esclerosis desde el año 1993; seis o siete años después conocí la existencia de la asociación, aunque cuando empecé a venir no tenía la enfermedad tan extendida como ahora.

**2 Los tratamientos para la esclerosis varían según cada paciente entonces.**

Claro. En mi caso, la rehabilitación de las extremidades, que es de lo que más me voy debilitando, se hace según mi evolución.

**3 ¿Qué es lo que sientes ahora? ¿Venir aquí te aporta una mayor calidad de vida?**

Me proporciona mucho bienestar, porque salgo del centro con los músculos más relajados y camino mucho mejor. Para mí, venir aquí es como comer. Ojalá pudiera venir todas las noches a hacer ejercicios antes de acostarme.

**4 ¿Crees que la enfermedad es lo suficientemente conocida entre la gente? ¿No hacen falta más campañas para concienciar a la sociedad?**

Es fundamental para que podamos hacer una vida lo más normal posible. Yo he tenido la suerte de encontrarme en mi trabajo con gente comprensiva, pero no es lo general, y lo primero que pueden pensar es que estás afectada de la cabeza, o no vas a saber desenvolverte. Yo he perdido cualidades físicas, pero sigo siendo cumplidora en mi trabajo.

**5 ¿Y las autoridades sanitarias? ¿Crees que hay suficiente apoyo por su parte?**

Sé que en Castilla-La Mancha hay una mayor atención para los discapacitados. A efectos del IRPE, por ejemplo, están sensibilizados como para permitirte desgravar, recibir ayudas o tener subvenciones. La verdad es que el resto de comunidades autónomas deberían seguir el ejemplo.



La visita de los senadores se produjo un día cualquiera en la vida de los enfermos y sus terapeutas. / Y. L.

**Los enfermos de esclerosis múltiple reclaman que se potencien los recursos**

El presidente de la asociación recuerda que cada ocho horas se diagnostica un nuevo caso de esta enfermedad en España

• Los senadores 'populares' Vicente Tirado y Remedios Gámez visitaron ayer las instalaciones en las que esta asociación atiende a los pacientes de Toledo.

ADOLFO DE MINGO / TOLEDO

«Hay que potenciar los recursos sociosanitarios de nuestra región, porque tienen una importancia que va más allá de lo económico: aportan mayor calidad de vida a los pacientes». En esto coinciden todas las personas que asisten al centro que la Asociación de Esclerosis Múltiple tiene en Toledo.

La visita de los senadores Remedios Gámez y Vicente Tirado, que realizó estas declaraciones, tuvo lugar ante algunos de los trescientos pacientes que sufren la patología en nuestra región.

«Son cifras de comienzos del año 2003, aunque, desgraciadamente, cada ocho horas se diagnostica un nuevo caso de esclerosis múltiple en España». Julián Luengo, presidente de la asociación provincial, conoce perfectamente la enfermedad. Gracias a su labor y la de los profesionales del centro asistencial - fisioterapeutas, trabajadores sociales o psicólogos -, los pacientes han visto mejorar sensiblemente sus condiciones de vida. «Llevamos aquí desde 1996, cuando empezó a funcionar la asociación».

Desde entonces, las campañas de sensibilización, los proyectos de investigación y las terapias familiares y de rehabilitación han permitido avanzar en el conocimiento de la enfermedad, aunque



Las mujeres son las principales afectadas por esta enfermedad. / Y. L.

aún siga siendo una de las grandes desconocidas para la medicina. «Parece que se vislumbran tratamientos efectivos para un futuro que no va a ser muy lejano», manifestó Remedios Gámez, miembro de la comisión de Sanidad del Senado, que recordó la aprobación que la Cámara realizó sobre la investigación con células madre durante el pasado mes de noviembre.

**«MUCHO TRABAJO».** En palabras del presidente provincial de la asociación, la terapia continuada y el esfuerzo constante son necesarios para que los enfermos y sus familias puedan disfrutar de una vida digna.

«Los ejercicios que hacemos con los pacientes pueden ser pasivos, o bien realizados por ellos mismos a través de tablas de gim-

nasia, recomendadas por los fisioterapeutas, o trabajo en máquinas como la bicicleta estática».

En cualquier caso, el desconocimiento de la enfermedad en muchos aspectos puede afectar a sus cuadros de diagnóstico. «Cada caso atraviesa su propia evolución, aunque ninguno de los síntomas iniciales de la mayoría de los pacientes - mareos, visión borrosa, fatiga - son claves para hablar de una esclerosis múltiple, ya que pueden deberse a patologías de otro tipo».

Por desgracia, hay estadísticas que sí son sobradamente conocidas: pacientes bastante jóvenes (entre los veinte y los cuarenta años), especialmente del sexo femenino y cuyo grado de movilidad puede verse severamente afectado con el paso del tiempo.

# Nuevas Generaciones tendrá su propio equipo de campaña para las próximas elecciones

La organización del Partido Popular se reunió ayer para analizar su trabajo anual y estudiar nuevas propuestas de cara al próximo año.

M.G. / TOLEDO

Nuevas Generaciones del Partido Popular celebró un encuentro con el fin de valorar el trabajo desempeñado desde las filas juveniles durante este año, valorar la situación actual del partido en la provincia de Toledo y ultimar algunos proyectos que la organización pretende poner en marcha dentro de pocos meses.

Respecto a las pasadas elecciones, el presidente de Nuevas Generaciones, Juan José Alcalde, aplaudió el esfuerzo que han realizado los jóvenes afiliados de la provincia, cuya recompensa fue «la inclusión de unos 400 jóvenes en las listas electorales del Partido Popular en la provincia de Toledo». Una cifra, a su juicio, «positiva». Para Alcalde, con los 52 concejales de la organización juvenil que ocupan un sillón en los consistorios toledanos, se demuestra que «Nuevas Generaciones es una organización muy viva y en la que confía plenamente el Partido Popular», explicó.

**PROPUESTAS.** Disponer de un propio «equipo de campaña» electoral es uno de los objetivos

**Los jóvenes del PP rindieron homenaje a Jaime Ramos, político en activo desde hace 25 años**

principales de la organización de cara a las próximas elecciones generales. En este sentido, Nuevas Generaciones apoyaría a su partido de forma autónoma. También discutieron la celebración de nuevas jornadas, como las que se organizaron recientemente en Mora.

A punto de publicar una nueva edición del periódico de la organización, Alcalde señaló la importancia de que esta publicación vea la luz cada tres meses. Una iniciativa que estudiarán y llevarán a cabo a comienzos de año. Además, destacó la importancia de disponer de una página web, una propuesta que Nuevas Generaciones ultima y presentará en breve.

**HOMENAJE.** Tras la reunión, se celebró una cena, a la que acudieron, entre otros, el alcalde, José Manuel Molina; el diputado, Alejandro Ballester; el presidente provincial del partido, César Gómez Benayas y la senadora por Toledo, Remedios Gámez, en la que se homenajeó a un militante del Partido Popular, Jaime Ramos, un político que se afilió a Nuevas Ge-

neraciones hace 25 años, fecha en la que se creó la organización juvenil, y que aún sigue en activo, ya que actualmente es miembro del comité ejecutivo provincial.

Ramos, a juicio de Alcalde, es el único político del Partido Popular activo en la provincia de Toledo desde 1978.



Los jóvenes 'populares' durante la reunión. / DAVID PÉREZ

Que el futuro sea más fácil para todos.

Que aprendamos a cuidar nuestra tierra.

Que vivamos en paz.

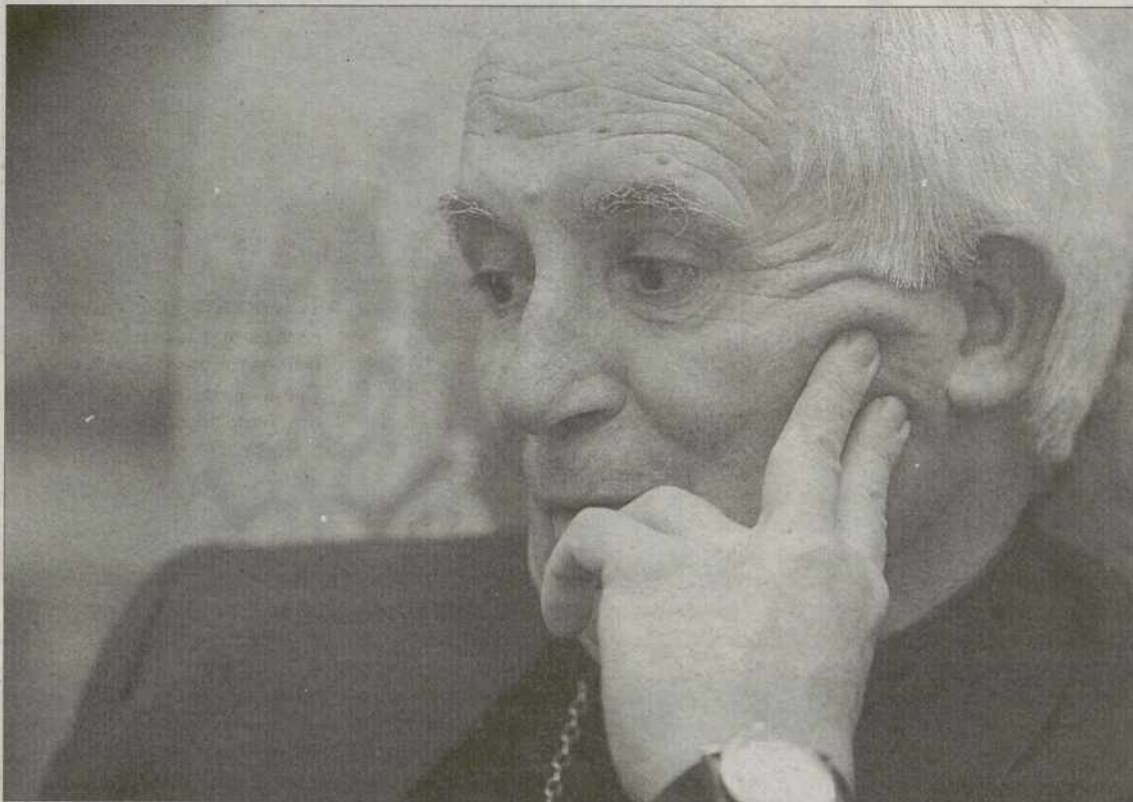
Que consigamos la mejor educación.

Que tengamos feliz Navidad.

CCM

En Caja Castilla La Mancha trabajamos para hacer realidad los sueños de mucha gente.

**NAVIDAD PARA TODOS**



El arzobispo Antonio Cañizares asistirá junto al Nuncio Apostólico en España, Manuel Monteiro, entre otros. / VALDIVIELSO

## El arzobispo de Toledo asiste al acto de homenaje de la Conferencia Episcopal al Papa

El acto, que se celebra en el Palacio de Congresos de Madrid, reunirá a más de diecisiete obispos. Rouco Varela abrirá la celebración

• El fraile capuchino Rainero Cantalamesa, predicador de la Casa Pontificia, ofrecerá una conferencia. La Orquesta 'Santa Cecilia' interpretará un recital.

E.P. / TOLEDO

El arzobispo de Toledo, Antonio Cañizares, asiste hoy al acto homenaje al Papa Juan Pablo II, que se celebra en el Palacio de Congresos de Madrid y que está organizado por la Conferencia Episcopal Española, CEE; para conmemorar los XXV años de su elección papal. Al homenaje asistirá el presidente de la CEE, el cardenal Antonio María Rouco Varela y el cardenal emérito, Francisco Álvarez Martínez.

Entre los asistentes, el Nuncio

Apostólico en España, Manuel Monteiro, el arzobispo de Tarragona, Luis Martínez; el Arzobispo Castrense, Francisco Pérez; el Arzobispo Emérito de Oviedo, Gabino Díaz, y el secretario general de la Conferencia Episcopal Española, P. Juan Antonio Martínez Camino.

El acto de homenaje al Papa Juan Pablo II comenzará con la intervención del cardenal Rouco Varela. A continuación, el fraile capuchino Rainero Cantalamesa, predicador de la Casa Pontificia, ofrecerá la conferencia, 'Juan Pablo II a la iglesia Universal: la carta Novo Millennio Ineunte'.

**LA ORQUESTA.** Tras un breve descanso, la Orquesta Clásica 'Santa Cecilia', acompañada del Coro 'San Jorge', interpretará un recital de música sacra bajo la di-

rección del maestro Ignacio Yepes, autor del himno de la V Visita Apostólica a España del Santo Padre 'Seréis mis testigos', canción que servirá, a su vez, de colofón de este acto homenaje al Papa.

Las obras musicales previstas en el programa del acto son la Coral de la 'Cantata 147' de Bach, 'Ave Verum Corpus' de Mozart, 'And the Glory of the Lord' y 'Aleluya', ambas del 'Mesías' de Händel, y tres fragmentos del 'Gloria' en Re Mayor.

El acto homenaje será transmitida en directo por la página web de la Conferencia Episcopal Española, [www.conferenciaepiscopal.es](http://www.conferenciaepiscopal.es). Asimismo, TMT-Popular TV ofrecerá el domingo, en diferido, la conferencia del fraile capuchino Rainero Cantalamesa y el concierto, que también se emitirá el día de Navidad.

## Cruz Roja sensibiliza sobre el uso de los juguetes no bélicos

L.T. / TOLEDO

Cruz Roja Juventud (CRJ) ha comenzado a recoger los juguetes nuevos, no bélicos y no sexistas, para repartirlos estas Navidades entre los niños sin recursos de la provincia de Toledo. Este es uno de los objetivos concretos de la tradicional Campaña de Sensibilización y Recogida de Juguetes de CRJ 'Desarma tus juegos', que este año cumple ya su séptima edición.

El pasado año, Cruz Roja Juven-

tud repartió casi 6.000 juguetes a más de 900 niños de hasta 12 años de toda la provincia de Toledo.

Sin embargo, el principal objetivo de esta campaña es sensibilizar y concienciar a los ciudadanos sobre las desigualdades sociales y económicas que afectan a un importante sector de la población y que inciden directamente en la infancia. Esta campaña va dirigida precisamente hacia esos niños y niñas especialmente vulnerables,

permitiendo que reciban sus juguetes en la noche del 5 de enero pero, sobre todo, promoviendo la concienciación y la participación social en esta iniciativa solidaria.

En la ciudad de Toledo, voluntarios de la Institución recogerán estos juguetes que se entregarán a los niños sin recursos de nuestra ciudad el 5 de enero, día de Reyes. Todos los que deseen colaborar en esta campaña podrán llevar sus juguetes a la asamblea de Cruz Roja,

### SOLIDARIDAD

## El proyecto de solidaridad 'Comercio Justo' llega al Casco Histórico de Toledo

A. DE MINGO / TOLEDO

Un nuevo centro de 'Comercio Justo' va a abrir sus puertas en Toledo. La presentación del establecimiento, que contó con la visita del director general de Consumo, Carlos Macía, supuso un incentivo para fomentar las ventas solidarias, debido al «apoyo institucional que ha prestado esta Consejería y la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha» en general.

Eran las palabras de una de las responsables del centro 'Ideas', situado en la calle Martín Gamero, en mitad del Casco Histórico. «En Castilla-La Mancha hay otras tiendas de 'Comercio Justo', pero aún hay más demanda de gente que quiere comprar que número de establecimientos», continuó.

A pesar de que el producto más conocido de esta iniciativa de compromiso con los des-

favorecidos sea el café, la artesanía étnica está también presente en sus sucursales; se trata de elementos «perfectamente compatibles con la artesanía de la región, y con el valor añadido de compromiso social», manifestó el director general de Consumo.

La apertura de este nuevo comercio se produce en unas fechas caracterizadas, desde hace tres años, por las campañas de información relacionadas con el proyecto. Por otra parte, según declaró Macía, en el año 2004 se celebrará en Ciudad Real una nueva feria de 'Comercio Justo'. Se sumará así a la ya celebrada hace dos años en la ciudad manchega, con la intención de que la sensibilización con el comercio solidario sea mayor y se facilite el acceso a un volumen de compradores que es cada vez mayor.



El café, uno de sus productos más representativos. / VALDIVIELSO

TURISMO

### Toledo será promocionado en programas radiofónicos

El Ayuntamiento de Toledo ha concedido a la empresa Uniprex S.A., por la cantidad de 69.718,32 euros, la asistencia técnica para actividades relacionadas con la promoción de la ciudad de Toledo, dentro del Plan de Excelencia Turística. De esta forma, lo que pretende el Consistorio es llevar a cabo una campaña de promoción de la ciudad en diversos programas radiofónicos de difusión nacional a lo largo de tres meses. En la Comisión de Gobierno del día 17, también se aprobó adjudicar la asistencia técnica relativa a la realización de la exposición 'Toledo, Excelencia Turística' a la empresa 'Antonio Pareja Editor Sociedad Limitada', en el precio de 32.500 euros, después de

haber sido la única oferta formulada a la Unidad Gestora del Plan de Excelencia Turística.

RELIGIÓN

### La Cofradía del Descendimiento inaugura hoy un belén en la Parroquia Santa Justa y Rufina

La Cofradía de Descendimiento ha instalado un Belén de más de 50 figuras, pintadas a mano por miembros de la misma, en la Parroquia de las Santas Justa y Rufina de Toledo, que se inaugura hoy sábado las 19.30 horas en la mencionada iglesia. El Belén se podrá visitar desde el domingo día 21 de diciembre hasta el 5 de enero de 2004 en horario de 17.00 a 19.00 horas, y los domingos y días de fiesta por la mañana.

ACTOS NAVIDEÑOS

### La Parroquia San José Obrero del Polígono ofrece una degustación de migas caseras

Dentro del Programa de Adviento de las Fiestas de Navidad, la parroquia San José Obrero del Polígono ofrecerá una degustación de migas caseras a partir de las 13:30 horas de hoy.

# VIVIR <sup>13</sup>

T O L E D O



Los organizadores hicieron una pequeña representación sobre un romance de José Zorrilla. / FOTOS: YOLANDA LANCHA

## ENCUENTRO CON EL...

► **Toledo Mágico.** Adéntrese en la parte más oscura de la historia toledana. El mito de la Cueva de Hércules, los iniciados Templarios, los nigromantes, las hechiceras y los aquelarres. Todo, bajo el implacable yugo de la Santa Inquisición. Tendrás la oportunidad de conocer a una bruja, pero también será juzgado por ello...

► **Toledo de Bécquer.** Deambule por los lugares de Toledo por los que el mismo Bécquer se perdía. Sea testigo de sus leyendas. Sorpréndase con él de duelos de espada que rechinan en la noche, de estatuas que cobran vida y de bellas musas que susurran para ti...

► **Toledo del Romance.** La historia narrada por juglares que utilizan la leyenda como verdad histórica, escritores que divagan por su imaginación sacando una historia de luces y sombras, de figuras errantes que se entremezclan a la luz de las velas y que entonan para usted cantos al viejo Tajo y cuentos sefardíes...

## Las rutas nocturnas desvelan los misterios de la ciudad

El Colectivo Cultural Imagina ha programado 33 encuentros dramatizados sobre las leyendas que guarda la ciudad para contribuir a que los turistas pernocten en Toledo

• Las escenificación correrá a cargo de El Bolo Feroz y cada una de las rutas será conducida por guías y narradores acreditados. Los grupos serán de un máximo de 40 personas.

M.E. / TOLEDO

Múltiples facetas son las que caracterizan a la noche toledana. Misterios, leyendas, anécdotas, romances y la temida Inquisición marcan hasta el más recóndito lugar de la Ciudad Imperial. Con la finalidad de dar un nuevo significado y revelar algún que otro secreto que Toledo esconde, el Colectivo Cultural Imagina ha programado, desde este mes de diciembre y hasta el próximo febrero, 33 encuentros nocturnos.

Este tipo de rutas teatralizadas hacía tiempo que se estaban realizando pero, en estos momentos, cuentan con el apoyo del Plan de Excelencia Turística. De este modo, la iniciativa contribuirá a atraer turistas y fomentar que éstos pernocten en Toledo.



Natividad Arroyo, Javier Perea y Juan Carlos Riaguas, durante la rueda de prensa.

La dramatización correrá a cargo del El Bolo Feroz y las rutas serán conducidas por guías y narradores acreditados. El director de la compañía teatral y autor de estos encuentros nocturnos, Juan Car-

los Riaguas, manifestó que «son una manera diferente de conocer Toledo que tiene que ver con la magia de esta ciudad y también queremos que se tenga una oferta cultural y lúdica que sea equipa-

ble a la monumental que tenemos de día». Están recogidos como si de una trilogía de pasacalles escénico se tratara: 'Toledo Mágico', 'Toledo de Bécquer' y 'Toledo del Romance'.

Por su parte, Natividad Arroyo, guía oficialmente acreditada que colaborará en estas rutas aportó su opinión sobre esta iniciativa: «Estoy encantada de colaborar con ellos, es mi primera experiencia en este ámbito teatral y me encanta la idea que han tenido mis compañeros».

**UN REGALO.** El precio de los encuentros nocturnos será de 6 euros y los grupos de un máximo de 40 personas. Comenzarán a las 21,30 horas y su duración será de aproximadamente dos horas y media. Además, cada participante

El recorrido comenzará a las **21,30**, durará unas dos horas y media y el precio es de **6 euros**

recibirá un regalo. Para obtener más información y reservar es necesario llamar a los siguientes números de teléfono: 615 246147 ó 925 251466. La próxima ruta tendrá lugar el día 8 de enero y consistirá en un encuentro con Bécquer.

Por otro lado, Javier Perea, del Colectivo Cultural Imagina, avanzó que próximamente pondrán en marcha espectaculares pasajes en el café-teatro Camelot. Asimismo, también representarán distintos entremeses: medievales, góticos, de terror... Esta última y original propuesta arrancará el próximo 15 de enero.

## Llega el Mercado Medieval.

El paseo de Merchán cuenta desde ayer con un nuevo aliciente, el Mercado Medieval. A lo largo de todo el fin de semana los toledanos y los visitantes que lleguen a la ciudad podrán disfrutar de esta iniciativa programada por el Ayuntamiento de Toledo para estas fechas navideñas. En él podrán encontrar todo tipo de puestos en los que curiosear y todo tipo de productos para poder regalar durante estas fechas tan señaladas. Hoy, el Mercado permanecerá abierto desde las doce de la mañana hasta las diez de la noche. Además, a las doce de la mañana y a las siete de la tarde los presentes en el Paseo Merchán podrán disfrutar de varias actuaciones de carácter medieval. / FOTO: VALDIVIELSO



### ► MÚSICA

## Concierto de la Joven Orquesta Internacional y el coro del 'Jacinto Guerrero'

LA TRIBUNA / TOLEDO  
La Joven Orquesta Internacional y el coro del Conservatorio 'Jacinto Guerrero' ofrecerán hoy un concierto en el auditorio de Caja Castilla-La Mancha, a partir de las siete y media de la tarde.

El programa de la velada estará centrado en piezas relacionadas con la ópera y la zarzuela. En concreto, la primera parte contará con piezas como la Obertura del 'Barbero de Sevilla'; el 'Coro de los gitanos' de 'El Trovador'; el 'Preludio' del acto primero y el 'Brindis' del acto primero de 'La Traviata'; o 'Va pensiero' de 'Nabucco'.

En la segunda parte el público podrá disfrutar del prelude de 'La verbena de la Paloma'; la 'Canción de Paloma' de 'El barberillo de Lavapiés'; 'Jota' de 'La Dolores'; o la 'Mazurca de las sombrillas' de 'Luisa Fernanda'. La velada contará con la presencia de la soprano María del Carmen Vicente y el tenor Iván Villa.

El director de la Joven Orquesta Internacional es Manuel Villuendas. Los comienzos de esta agrupación musical se remontan a 1982, cuando en los Cursos Internacionales de Música 'Martín Códax' se incorpora, como nueva asignatura, la clase de Orquesta de Cámara bajo la tutela del director de la misma y profesor de violín Manuel Villuendas.

# La compañía 'Cómicos' representa 'Almas muertas'

El Teatro de Rojas acoge, a partir de las ocho y media de la tarde, la representación de esta pieza de Nikolái Gógol dirigida por Paco Obregón

• La propuesta de la compañía albaceteña 'Cómicos' mezcla el humor con el drama para poner en escena conflictos universales a través de los clásicos de la literatura.

LA TRIBUNA / TOLEDO  
'Almas muertas' es el título de la pieza que, hoy y mañana, representará la compañía 'Cómicos' en el Teatro de Rojas, a partir de las ocho y media y a las ocho de la tarde, respectivamente.

Rusia, comienzos del siglo XIX. Este es el marco donde se desarrolla esta obra de Nikolái Vasílievich Gógol (1809-1852). En ella Chíchicov, relegado a un empleo mísero por haberse enredado en un desfalco, tiene la idea de hacerse vender ficticiamente siervos que hayan muerto después del último empadronamiento, por lo que aún esas almas figuran como vivas. De esta forma puede obtener del Estado tierras y préstamos sobre esas personas.

**DESFILE.** La estrategia de Chíchicov no encontrará la oposición de los propietarios para tal venta, por lo que reunirá a un buen número de 'almas muertas' en un desfile de tipos pintorescos.



La actuación comenzará a partir de las ocho y media de la tarde. / ROSA MARCOS

Los personajes de esta obra son claras representaciones de los arquetipos que pasean por la Comedia dell'arte italiana. Así aparecerán personalidades que se definen como amables, otras groseras o en otros casos desconfiadas y suspicaces.

Paco Obregón ha sido el encargado de la adaptación y la dirección de 'Almas muertas'. Dentro

del reparto de la compañía se encuentran los actores Juanma Navas, Luis Felpeto, Sardo Irisarri, Ángel Monteagudo, Mario Tomás López, Jeromo G. del Valle, Mari-sol López, Laura Torregrosa y J. Luis Matienzo.

Las entradas para acudir al Teatro de Rojas cuestan 10, 8 y 6 euros, dependiendo de la localidad. Se pueden comprar a través del

servicio telefónico de venta de Caja Castilla-La Mancha - en el número, 902 405 902 - o a través de Internet en la dirección 'www.ccm.es', las 24 horas del día. También en la taquilla del coliseo de cinco y media de la tarde hasta la hora de la representación. En este caso, antes de las ocho y media de hoy y mañana antes de las ocho de la tarde.

# 'Alegría' en el Belén

Calera y Chozas acogió ayer la celebración de un tradicional Belén viviente organizado por las alumnas del Proyecto Alegría II • Los villancicos al ritmo de las panderetas pusieron la banda sonora



1. Melchor, Gaspar y Baltasar hicieron un alto en su peregrinaje y se acercaron hasta Calera y Chozas. 2. Una curiosa vaca haciendo las veces de mula y dos angelitos rodeando al Niño en el portal. 3. El realismo fue tal que permitió comprobar cómo una aldeana del Belén preparaba unas auténticas migas. / R. VIADERO

SILVIA MORALES / TALAVERA

Hacia Belén va una burra rín...yo me remendaba...yo me remendé...Rozando las cinco de la tarde de ayer, las calles de Calera y Chozas se convirtieron en testigo mudo de una expedición de lujo. Pastorcillos, hilanderas, angelitos, acompañados por la Virgen y San José y por los tres Reyes Magos caminaban al ritmo de cánticos navideños rumbo a la plaza. Las tradicionales figuritas que cada año pueblan todos los Belenes cobraron vida ayer en Calera y Chozas gracias a la iniciativa del Proyecto Alegría II. Las alumnas que en la actualidad participan en este programa, tuvieron la culpa de todo. Bajo su batuta se orquestó todo lo necesario para llevar a cabo una actividad plenamente acorde a estas fechas.

**VILLANCICOS POPULARES.** Perfectamente ataviados, todos y cada uno de los protagonistas del Belén viviente ocupaban sus respectivos sitios y realizaban sus labores. No faltó de nada. Los ma-

yores que en estos momentos participan en el Proyecto Alegría se convirtieron en verdaderos pastores, lavanderas, hilanderas, hereros...ante la expectación de numerosos vecinos del municipio. Lo dicho, no faltó de nada. Incluso en una de las fogatas que se preparó para ambientar y dar realidad a la escena una de las participantes que hacía las veces de aldeana, se afanaba en la preparación de unas verdaderas migas. Los protagonistas del Belén no tardaron en arrancarse a cantar villancicos populares al son que marcaban tradicionales instrumentos navideños como la caña, la botella o las panderetas. Algunos pequeños, también ataviados a la perfección, se sumaron a la actividad haciendo las funciones de angelitos y pastorcillos; una actividad cuyo objetivo no era otro que el de seguir en el camino proyectado desde el Programa Alegría de ofrecer a los mayores alternativas de ocio para una vida mejor. Así lo manifestó Pedro De la Paz, técnico docente del Proyecto: «con todas las activi-

dades organizadas lo que se pretende es favorecer el envejecimiento activo y las relaciones sociales de los mayores así combatir el aislamiento social y la rutina diaria en la que muchos, sobre todo los que viven en zonas rurales, se encuentran inmersos».

**ALUMNAS EN PRÁCTICAS.** El Belén viviente que albergó ayer Calera y Chozas forma parte del periodo de prácticas de las alumnas que participan en el Proyecto Alegría, una iniciativa financiada por la Diputación, el Fondo Social Europeo y el Ministerio de Administraciones Públicas. Según explicó De la Paz, «en estos momentos hay un total de 150 técnicos formados repartidos por la provincia». Toda una cantera preparada a la perfección para orquestar y preparar distintas actividades encaminadas a proporcionar horas de ocio de calidad a los mayores. El Belén viviente supuso un paso más el camino para mejorar la calidad de vida de la tercera edad en las zonas rurales.

## 6 PROTAGONISTAS

### ►SONSOLES LÓPEZ



Sonsolés tuvo ayer el privilegio de representar uno de los papeles protagonistas en el Belén viviente. «Me ofrecieron hacer de Virgen María y acepté encantada», comentó orgullosa desde su puesto bajo el portal. Desde hace poco participa en el Proyecto Alegría II gracias al cual dedica parte de su tiempo a realizar actividades como «pintar cuadros, crucifijos y otras cositas». Asegura que esos «ratitos» la sirve de mucho, entre otras cosas, «para distraerme y pasar el tiempo libre que tengo». Este es sin duda uno de los objetivos de un Proyecto orientado al bienestar de los mayores.

### ►ROSARIO OVEJERO



La nota curiosa y la chispa del Belén la puso Rosario. Perfectamente ataviada gracias a un «disfraz de carnavales», esta vecina de Calera representó a la mula, en esta ocasión, versionada en una maravillosa vaca. Rosario es otra de las mayores del municipio que se beneficia de las actividades que se desarrollan en el seno del Proyecto Alegría. Gracias a esto, tres días a la semana, Rosario comparte su tiempo con otras vecinas a la vez que se entretiene con horas de ocio de calidad. «Como tengo sólo 53 años también intento colaborar con otras compañeras más mayores», explica con gracia natural.

## Universidad de Castilla-La Mancha

### PANORAMA

CAMPUS DE ALBACETE

## El Patronato y el Consejo Ejecutivo de la Fundación de la UCLM se renuevan

LA TRIBUNA / ALBACETE

La Fundación de la Universidad de Castilla-La Mancha, presidida por el nuevo rector Ernesto Martínez Ataz, potenciará las relaciones con las empresas de la región y la sociedad en general a través de la organización de distintas actividades docentes e investigadoras y la colaboración en iniciativas conjuntas que contribuyan al desarrollo de Castilla-La Mancha.

Este es uno de los principales objetivos que se han planteado en la reunión mantenida en la mañana de ayer en el Campus de Albacete en la que también se procederá a la renovación de los miembros de dicho Patronato y del Consejo Ejecutivo.

Así, dicho Patronato, presidido por Ernesto Martínez

Ataz, contará en la actualidad con Francisco Luzón y Jesús Santos como vicepresidentes del mismo, como vocales con los vicerrectores Evangelina Aranda, José Ignacio Albentosa, Francisco José Quiles, Antonio de Lucas y Antonio Roncero, el gerente de la Universidad castellano-manchega, José Luis González, el director general de Universidades, Pedro Pablo Novillo y la secretaria general técnica de la Consejería de Educación y Cultura, Inmaculada Fernández, siendo secretario Juan Ramón de Páramo.

En cuanto al Consejo Ejecutivo, ha sido nombrado presidente Juan Ramón de Páramo, secretario general de la Universidad de la UCLM, vocales Jesús Santos, Francisco José Quiles y José Luis González y Secretario Mauro Martín.



Ataz quiere potenciar las relaciones universidad-empresa. / T. F.

CAMPUS DE CUENCA

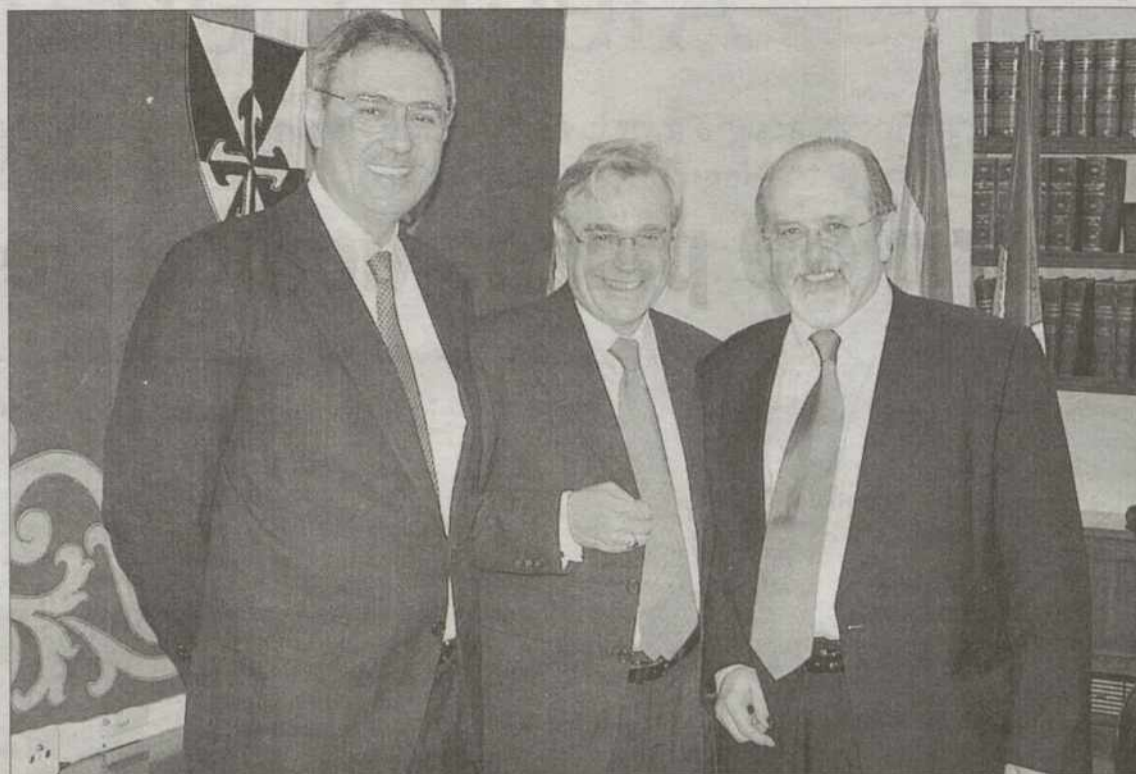
## El vicerrector y la superiora del Hogar 'San José' firman un convenio

José Ignacio Albentosa, vicerrector del Campus de Cuenca, y María Isabel Lozano, madre superiora del Hogar 'San José' firmarán un convenio de colaboración el próximo lunes a las 11.00 horas en la sala de juntas del Vicerrectorado. En virtud de este convenio la comunidad religiosa de las Hermanitas de Ancianos Desamparados de esta institución cederá la utilización de unas parcelas para la instalación de un huerto ecológico, con fines académicos, formativos y docentes.

VINO Y UNIVERSIDAD

## III Curso Superior de Gestión de Bodegas y

**comercialización del vino** ■ De enero a julio de 2004 la Universidad de Castilla-La Mancha, en el Campus de Toledo, impartirá un curso de 200 horas sobre la 'Gestión de Bodegas y comercialización del vino'. El curso, que se impartirá en horario de tarde los viernes y los sábados, está destinado a todos aquellos titulados universitarios (Ingenieros Agrónomos, Ingenieros Técnicos Agrícolas, Químicos, Economistas) que deseen reciclarse y especializarse en las modernas técnicas y procedimientos de la vitivinicultura y la gestión empresarial y comercial de bodegas y de empresas vitícolas. Así como a profesionales del sector, gerentes, enólogos y restauradores, entre otros. Adquirir los conocimientos y habilidades necesarias en la gestión de bodegas y de empresas vitivinícolas o la formación de profesionales de la gestión empresarial y comercial, en los mercados globales de los vinos de calidad, en un entorno altamente competitivo, son solo algunos de los objetivos que persigue el curso.



Ernesto Martínez Ataz y Luis Arroyo asistieron al acto. / LA TRIBUNA

## El Consejo Social de la UCLM recibe al rector

En sesión plenaria el Consejo dio la bienvenida a Ernesto Martínez Ataz y reconoció la labor desarrollada por Luis Arroyo en estos años

• De forma unánime, el pleno del Consejo expresó su reconocimiento y agradecimiento a la inmensa labor realizada por Luis Arroyo para construir los cimientos de la UCLM.

LA TRIBUNA / ALBACETE

El Consejo Social de la Universidad de Castilla-La Mancha (UCLM), presidido por Francisco Luzón, celebraba en la mañana de ayer su sesión plenaria de carácter ordinario previa a la Navidad, una reunión en la que se ha dado la bienvenida al nuevo rector de la UCLM, el catedrático de Química Física, Ernesto Martínez Ataz, tras su toma de posesión la semana pasada. El Consejo también ha querido reconocer a Luis Arroyo su enorme dedicación a la Universidad y la labor que ha prestado a la Institución durante los últimos 16 años, motivo por el cual y unánimemente, ha expresado su reconocimiento a la persona que, según comentó Francisco Luzón, «ha construido los cimientos de la nueva Universidad de futuro en Castilla-La Mancha».

**EN LA REUNIÓN.** Francisco Luzón quiso agradecer la «inmensa labor» realizada por el hasta hace poco rector, que ha permitido la consolidación y la continua adaptación a la sociedad de la Institución Universitaria. De Luis Arroyo varios miembros del Consejo Social desatacaron «su capacidad de liderazgo, impulso e innovación», lo que ha hecho posible cumplir con todas las expectativas creadas y preparar a la Universidad para



El Consejo Social destacó la capacidad de liderazgo de Arroyo. / M. G.

mantener «la competitividad, modernidad y dinamismo exigidos para la adaptación de la Universidad en el Espacio Europeo de Educación Superior».

Por otro lado, el Consejo Social ha decidido celebrar una sesión

plenaria el día 16 de enero, donde tendrá la oportunidad de analizar y aprobar, en su caso, los presupuestos del año 2004, una vez celebrado el Consejo de Gobierno de la Universidad el próximo día 13 de enero.



► CONSORCIO PROVINCIAL DE EXTINCIÓN DE INCENDIOS

## Optan por la oposición libre para cubrir 60 plazas de bomberos

La convocatoria se realizará la primera semana de enero. El martes se reúnen los órganos de Gobierno del Consorcio para aprobar el calendario para ese proceso y los presupuestos

• Eladio Luján, presidente del Consorcio y vicepresidente de la Diputación, afirma que los bomberos de Lainsa no tendrán privilegios, excepto la ventaja de su experiencia.

A. MARTÍNEZ / TOLEDO

El proceso de selección para cubrir las plazas de bomberos del Consorcio Provincial de Extinción de Incendios, una vez que concluya el contrato con la empresa Lainsa, será realizado por el sistema de oposición libre.

Así lo confirmaba ayer el presidente del Consorcio y vicepresidente de la Diputación de Toledo, Eladio Luján, quien confió en que las propuestas que se llevan el martes a la reunión de los órganos de Gobierno de este organismo obtengan el visto bueno.

El Consejo de Administración y la Junta General celebrarán un encuentro en el que se abordará la Relación de Puestos de Trabajo (RPT) para este servicio, las bases de ejecución del presupuesto y las bases para la dotación del número de bomberos necesarios.

Según expuso Eladio Luján, la propuesta es que se oferten alrededor de 60 plazas de bomberos que se sacarán por el sistema de oposición libre y cuya convocatoria está prevista, el martes deberá aprobarse, la primera semana de enero.

De este modo, señala Luján, «cuanto finalice el convenio con Lainsa tendremos todo preparado para cubrir los parques con per-



El nuevo personal del Consorcio de bomberos estará preparado para iniciar su actividad el 11 de mayo. / DAVID PÉREZ

sonal del Consorcio perfectamente preparado».

El contrato con esta empresa finaliza el 11 de mayo, fecha en la que el servicio de extinción de incendios de la provincia dejará de tener una gestión privada, un sistema que ha sido objeto de las diferencias entre los grupos representados en la Diputación y que con la llegada del PSOE a la presidencia ha sido modificado.

Pero antes, y sólo a cuatro meses vista, es necesario dotarlo de profesionales. En este sentido, El-

adio Luján aseguraba que existe un calendario para las oposiciones y el curso de formación «perfectamente diseñado» y en el que los bomberos que actualmente trabajan para Lainsa no tendrán ningún tipo de ventaja.

«La relación laboral de estos trabajadores es con una empresa privada», aclara Luján, por lo que optarán en igualdad de condiciones a los puestos que se ofertan, aunque «con la ventaja de la experiencia en este servicio».

Por otra parte, y en relación al

plan diseñado para la creación de la red de parques y mini-parques en la provincia, el presidente del Consorcio señaló que en 2004 se iniciará la construcción del parque de Santa Olalla, un proyecto «muy similar al de Villacañas» aunque con menor tamaño.

Además, a lo largo del próximo año el Consorcio tiene previsto sacar a concurso el correspondiente a la comarca de La Sagra. «Realizar estas dos actuaciones supondrá un gran avance en el proyecto», matizó Eladio Luján.

► SESEÑA

La Junta garantizará que se cumpla la Ley del Suelo en las 13.000 viviendas

J. MONROY / TOLEDO

La Consejería de Obras Públicas velará porque se cumpla la Ley del Suelo en el PAU de 13.000 viviendas paralizado en la localidad toledana de Seseña. Según anunció ayer el consejero, Alejandro Gil, su intención es garantizar que ni los nuevos vecinos ni los que ya están viviendo en esta localidad tengan problemas de transporte en carretera, abastecimiento de agua o desagües.

Para garantizar el abastecimiento de agua potable, la Junta está ejecutando por emergencia la obra de una tubería de 600 milímetros para llevar agua a Seseña, Esquivias, Borox y Yeles. Pero, al mismo tiempo, está estudiando en estos momentos la ampliación durante los próximos años del sistema de Picadas. Esta actuación será sufragada parcialmente por los desarrollos urbanísticos de la zona.

**ACCESOS.** Solventados los problemas del agua, quedan pendientes los accesos a la autovía de Andalucía. El Ministerio de Fomento informó favorablemente sobre los mismos, y Gil ha anunciado que velará porque así se cumpla.

En la actualidad, la Consejería está examinando las correcciones documentales que le ha remitido el Ayuntamiento de Seseña. Si son correctas, decidirá levantar la paralización que en estos momentos pesa sobre el plan de actuación urbanizadora de las 13.000 viviendas en Seseña.

Pero Gil reiteró que «si al final se le da luz verde, se va a garantizar a los que van a vivir ahí, igual que los viven en estos momentos en Seseña y su entorno que la construcción de 13.000 viviendas no van a suponer una saturación de las carreteras y las autovías, no van a suponer ningún problema en abastecimiento de agua, ni de depuración ni otras infraestructuras básicas».

Hay que recordar que en el último Pleno municipal del municipio sagreño de Seseña, el Grupo Popular y el Socialista votaron a favor de la puesta en marcha de una promoción de 13.500 viviendas que contó con el voto desfavorable de IU, que preside la Alcaldía. El primer edil, Manuel Fuentes, ya había denunciado los riesgos de la construcción masiva de viviendas sin contar con las infraestructuras necesarias. En Seseña estudian la construcción de un total de 25.000 viviendas.

► AGRICULTURA

## Asaja selecciona en Polonia trabajadores para la campaña de recogida de aceituna

Manuel Juárez augura una buena cosecha ya que, a pesar de las altas temperaturas que se registraron durante el verano, las últimas lluvias caídas han resultado muy beneficiosas

ROSA NOGUÉS / TOLEDO

Un total de 160 trabajadores procedentes de Polonia llegarán a Toledo a partir del 27 de diciembre para trabajar en la recogida de la aceituna en diversos municipios de las comarcas agrarias de La Jara, Montes-Yébenes y Montes-Naherrosa.

Los jornaleros polacos han sido contratados por 58 empresarios agrícolas de la provincia tras un largo y complejo proceso coordinado por la Asociación Agraria

Jóvenes Agricultores (Asaja) de Toledo en colaboración con el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales. Después de tres meses de trámites burocráticos, el presidente de Asaja de Toledo, Manuel Juárez, y la secretaria provincial de la organización, Blanca Corroto, acompañados por un representante del Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales y un funcionario de la delegación de este Ministerio en Toledo, partieron para Polonia con el objeto de seleccionar a los 160 tra-

bajadores con permiso para venir a España.

La selección tuvo lugar en la ciudad de Bialystok, situada a 200 kilómetros de Varsovia y cerca de la frontera bielorrusa, en una de las zonas con mayor índice de paro de Polonia, y durante todo el proceso se ha contado con la total colaboración de las autoridades y funcionarios polacos que han facilitado en todo momento la realización de los trámites necesarios para la selección.

La organización está satisfecha por haber conseguido su objetivo de ayudar a los agricultores.

Según avanzó a *La Tribuna* Juárez, la cosecha de 2003 se prevé «buena, en general» a pesar del excesivo calor que ha azotado la provincia durante los meses de verano. «Las lluvias caídas en los últimos meses han sido muy beneficiosas porque aunque la aceituna no ha sido tan grande como en otras ocasiones, prevemos que va a ser buena.

YEPES-LA GUARDIA

## Lamata agradece la labor de las asociaciones en los centros de Marsodeto

LA TRIBUNA / YEPES

El consejero de Sanidad, Fernando Lamata, visitó ayer los centros ocupacionales que la Federación Provincial Pro-Minusválidos de Toledo, Marsodeto, tiene abiertos en los municipios toledanos de Yepes y La Guardia y en los que se presta servicio a 130 personas con discapacidad mental.

Lamata, que durante este año 2003 ha sido nombrado padrino de Marsodeto, agradeció el esfuerzo que realizan las asociaciones para favorecer la integración de personas con minusvalía psíquica, trabajando con los afectados y sensibilizando a la sociedad sobre esta enfermedad. También resaltó el trabajo de los profesionales y miembros de la federación la labor que realizan para incrementar la calidad de vida de los

usuarios de los centros y comprometió el apoyo del Gobierno regional a las iniciativas que favorezcan un incremento en su calidad de vida.

Según informa la Junta, Lamata también recaló el honor que supone para él haber sido nombrado padrino de Marsodeto y ha deseó a los usuarios y trabajadores de las asociaciones de Yepes y La Guardia, así como el resto de las que componen la Federación, unas felices fiestas.

La Federación Provincial Pro-Minusválidos de Toledo está formada por 15 asociaciones de la provincia que prestan servicio a 800 personas con discapacidad intelectual y parálisis cerebral, y entre sus objetivos fundamentales figura la mejora de la calidad de vida de estas personas.



Marsodeto atiende a 800 personas con discapacidad. / DAVID PÉREZ

LOS YÉBENES

## Un concierto de Navidad abrirá hoy los actos navideños

Un concierto de Navidad, a cargo de la Banda Municipal de Música, iniciará hoy sábado, los actos previstos por el Ayuntamiento de Los Yébenes para este periodo festivo. Campeonatos deportivos, fotográfico y la ya tradicional celebración pirotécnica de entrada del Año Nuevo, completan un intenso programa. El concierto tendrá lugar a partir de las 20:30 horas, en el salón de actos de la Casa de la Cultura, aunque la jornada se iniciará a las 10:00 horas con el Torneo de Navidad de Ping pong, en el Pabellón Polideportivo. El día 27 tendrá lugar una cita ya tradicional con los amantes de la fotografía, el Maratón que desplaza a los aficionados por los extraordinarios parajes de los alrededores de la localidad. Además, a par-

tir de las 12:00 horas una 'Molienda de Navidad'. El día 31 tendrá lugar la despedida del año, en la plaza de San Juan que acogerá un gran despliegue pirotécnico.

LA PUEBLA DE MONTALBÁN

**El Ayuntamiento organiza el domingo la 'Ruta del Aguinaldo'** ■ El Ayuntamiento de La Puebla de Montalbán ha organizado, para el próximo domingo, el IV Concurso de Villancicos Navideños para grupos 'Ruta del Aguinaldo'. En él podrán participar grupos de todas las edades, con un mínimo de cinco componentes, estableciéndose dos categorías: Infantil y Adultos. Los grupos iniciarán el recorrido de la 'Ruta del Aguinaldo' desde la Plaza Mayor, a partir de las 16:30 horas, teniendo siempre en cuenta que será obligatorio pasar por los denominados 'puntos de control' para ser calificados. Para este concurso se podrá utilizar cualquier tipo de instrumento musical que se considere necesario para completar las actuaciones. El ganador infantil percibirá un premio de 120 euros, mientras que para los adultos será de 240 euros.

SANTA CRUZ DE LA ZARZA



El Consistorio quiere que los vecinos sean parte de la vida municipal. / L.T.

## Los presupuestos para 2004 serán participativos con los colectivos de la localidad

El Ayuntamiento se ha interesado por el trabajo hecho en Albacete y pretende, como novedad, seguir su ejemplo en el municipio

• El próximo lunes la localidad acogerá el Pleno Extraordinario de la Mancomunidad del Girasol, en deferencia al único pueblo toledano incluido en ella.

ROSA NOGUÉS / SANTA CRUZ

El Ayuntamiento de Santa Cruz de la Zarza quiere que los presupuestos para el próximo año sean «participativos», es decir, que se elaboren conjuntamente con los colectivos vecinales de la localidad. La localidad será pionera en esta forma de elaborar los presupuestos municipales, siguiendo así el ejemplo llevado a cabo en Albacete.

Así lo confirmó la alcaldesa, Amanda García a *La Tribuna* y pre-

cisó que, por el momento, se han interesado por el trabajo que se ha llevado a cabo en la capital regional, con el fin de recabar toda la información posible para llevar a cabo esta práctica novedosa.

«Queremos también consensuar los presupuestos con los otros grupos políticos -añadió- y vamos a intentar poner en marcha este proyecto». Por el momento es un proyecto que bien podría hacerse realidad, dado el entusiasmo desplegado por el equipo de gobierno.

**RETRASO.** Las elecciones municipales del pasado mes de junio han obligado a retrasar un poco todos los trabajos relacionados con los nuevos presupuestos, aunque la alcaldesa confía en que todo esté solucionado lo más pron-

to posible. La complejidad del proceso, el proceso electoral y el hecho de que Santa Cruz «es un pueblo pequeño en comparación con la ciudad de Albacete» han sido los principales culpables del retraso.

Por otro lado, el próximo martes la localidad albergará el Pleno Extraordinario de la Mancomunidad del Girasol, en la que están incluidos más de una veintena de pueblos, en su gran mayoría, de la provincia de Cuenca. El Reglamento del Agua será el principal punto a tratar en el orden del día, algo que afecta a todos los municipios de la comarca de Tarancón.

Posteriormente, todos los presentes compartirán mesa y mantel, que también en deferencia al único municipio de la provincia de Toledo será en Santa Cruz.

## La alcaldesa desmiente las acusaciones de Alternativa

R.N. / SANTA CRUZ

La alcaldesa de Santa Cruz, Amanda García, desmintió ayer, en declaraciones a *La Tribuna*, las acusaciones que la pasada semana realizó 'Alternativa para Santa Cruz' en las que acusaba a la primera edil de desconocer dónde había ido a parar el incremento de 600 millones de pesetas solicitado a CCM por el Ayuntamiento.

García aseguró que «saben perfectamente que esta operación de

crédito se realizó para arreglar la cubierta de la Iglesia para lo que se han destinado 60 millones de pesetas». El resto de la partida estaba destinado a la construcción de un edificio que va a albergar todos los servicios sociales de la localidad. «Es un proyecto ambicioso que presentamos, para que en este edificio se ubique la Banda Música de tiene 125 años de antigüedad; la Escuela de Música que tiene 15 años; el Hogar del Jubila-

do, es decir, un lugar donde podíamos reunir a todos estos colectivos. Ellos saben de su existencia porque estuvieron cuando hicimos la certificación, así que no entiendo su postura».

Por otro lado, aseguró respecto a la acusación de «no haber presentado la liquidación de los presupuestos del año 2002» que el Equipo de Gobierno «es el primer interesado, pero las elecciones nos han retrasado el proceso».

► MADRIDEJOS

## Los niños se solidarizan con Bosnia a través de un Belén viviente

Los alumnos recibieron la visita de Papá Noel al que acogieron con cánticos y que les entregó algunos regalos. El próximo día 5 los Reyes Magos visitarán también el centro



Pasta y legumbres fueron, fundamentalmente, las viandas recogidas entre los escolares. /CONSUELO SÁNCHEZ

• Todo lo recogido en la campaña 'Operación Kilo' estará destinado a un orfanato de Bosnia. El capitán del ejército Alejandro Díaz Caballero será el encargado de llevarlo.

CONSUELO SÁNCHEZ / MADRIDEJOS Alumnos y padres del colegio concertado 'Cervantes' de Madridejos contribuyeron con la campaña 'Operación Kilo', cuyo objetivo es hacer llegar alimentos a un orfanato de Bosnia, durante la celebración de un Belén viviente, programado dentro de las actividades de las fiestas navideñas que cerraba el primer trimestre lectivo del curso 2003-2004 ayer viernes por la mañana.

El colegio Cervantes se sumaba así a la campaña de solidaridad con Bosnia que desde el pasado mes de noviembre se desarrolla en el municipio de Madridejos, y en la que están participando Cruz Roja Local, colegios, asociaciones y vecinos.

El acto central y más emotivo de la Fiesta de Navidad, de este

centro educativo, se recogía en este Belén viviente que corrió a cargo de los alumnos de Educación Infantil quienes representaron a María, San José y un Niño Jesús que contaba con tan sólo cuatro meses de edad, además de los ángeles, reyes y pastores.

**OFRENDA.** Los propios pastores que adoraban al Niño en este Belén viviente llevaron alimentos para participar en la campaña 'Operación Kilo' que el capitán del ejército Alejandro Díaz Caballero ha puesto en marcha en el municipio. Cereales, legumbres y pasta fueron algunos de los alimentos entregados por alumnos y padres para colaborar con los más necesitados.

La asociación de Cruz Roja Local recogerá estos presentes para entregarlos al capitán, junto con otros alimentos recogidos en el resto de colegios de Madridejos. Los alimentos los entregará el propio capitán en un orfanato bosnio, junto con ropa y juguetes, que también han sido recogidos en el municipio.

Los niños del colegio Cervantes también recibieron en la tarde



Papá Noel visitó a los escolares a los que les entregó numerosos regalos. /C.S.

del jueves la visita de Papá Noel quien cargado de regalos llegaba al centro educativo anunciando la Navidad.

Los alumnos esperaban entusiasmados la llegada de Papá Noel, a quien recibieron en sus clases llenos de alegría y admiración por ver a este mágico personaje navideño. Papá Noel entregó a todos los alumnos de Educación Infantil y Primaria regalos, y los estudiantes correspondieron cantándole villancicos y felicitándole al mismo tiempo la Navidad.

**ENCUENTRO.** Los padres celebraron un encuentro con los profesores para degustar dulces típicos

navideños, después de marcharse Papá Noel, que habían sido cocinados por las familias de los alumnos y por los profesores.

El primer trimestre lectivo concluía con el inicio de esta celebración navideña en la que participaron todos los cursos desde Educación Infantil a la ESO, pasando por el ciclo de Primaria, con distintas actuaciones que tuvieron lugar el viernes por la mañana.

El colegio despedirá la Navidad, tras el periodo vacacional, el próximo 5 de enero con la Fiesta de los Reyes Magos, ya que los magos de oriente también llegan al centro para repartir ilusión entre niños y mayores.

### BREVES

#### CENTENARIO

**El Ayuntamiento lanza la campaña un Quijote un euro** ■ La concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Madridejos ha puesto en marcha la campaña 'Un Quijote un euro' dirigida a todos los vecinos de la localidad. Esta campaña tiene por objeto hacer llegar a todos los madridejenses que lo deseen un ejemplar de la publicación 'El ingenioso hidalgo Don Quijote de La Mancha' a un precio asequible. La campaña está relacionada con la celebración del IV Centenario de su publicación. La novela se puede adquirir en la biblioteca municipal.

#### MADRIDEJOS

**Representan una obra teatral a beneficio de Manos Unidas** ■ Los alumnos de catequesis parroquial ponen en escena el próximo sábado 27 de diciembre a partir de las 22:00 horas la obra 'El Día del Sol', adaptación del musical Jesucristo Superstar a beneficio de la campaña contra el hambre de Manos Unidas. Esta representación llama a la solidaridad a todos los vecinos de Madridejos y de la comarca que se quieran acercar a ver la obra. Las entradas ya se están vendiendo en cáritas parroquial a 5 euros, de 18:00 a 20:00 horas. Manos Unidas y el Arciprestazgo Madridejos-Consuegra, que reúne a seis pueblos de la comarca, tiene intención de adquirir este año con lo recaudado en la campaña contra el hambre, una ambulancia.

#### ACTIVIDADES

**Los mayores del 'Programa Alegría II' celebran el lunes una Fiesta Navideña** ■ Los alumnos del Programa Alegría II con sede en Madridejos han preparado para el próximo lunes 22 de diciembre una fiesta navideña que reunirá a los mayores de la localidad.

La fiesta tendrá lugar en la Casa de la Cultura del municipio de Madridejos y para ella se han programado distintas actividades y actuaciones en las que participarán los mayores.

#### LA MANCHA

**Las exportaciones de vino de la DO 'La Mancha' crecieron un 42,5 por ciento** ■ Las bodegas acogidas a la Denominación de Origen 'La Mancha' incrementaron sus ventas en el exterior en un 42,5 por ciento de enero a noviembre de 2003, llegando a los 12.599.500 unidades, frente a las 8.837.136 botellas conseguidas en el mismo periodo del año anterior.

► ILLESCAS

## La Asociación de Alcohólicos acude al Congreso Nacional de Gandía

Sus integrantes valoran de forma muy positiva su presencia, tanto por los contenidos abordados como por el intercambio de experiencias con otras asociaciones

• Tertulias acerca de aspectos médicos, judiciales y relacionados con el tráfico fueron abordadas por expertos para enfermos alcohólicos de todo el país.

RUBÉN CAÑO / ILLESCAS

La Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Illescas (ARI), con sede en el Centro Social Polivalente del municipio, ha participado recientemente en el XXXII Congreso Nacional de la Federación de Alcohólicos Rehabilitados de España (FARE). Según informó el consistorio, el evento, que acogió a personas procedentes de distintos puntos de la geografía nacional, se celebró en Gandía.

De esta manera, hombres y mujeres que comparten un mismo problema y se esfuerzan por solucionarlo día tras día, acudieron a una serie de ponencias en las que se trataron distintos contenidos. Profesionales de los ámbitos de la medicina, el derecho y la seguridad vial fueron quienes les trasladaron conceptos de necesaria comprensión a la hora de vencer al alcoholismo. Tres doctores charlaron acerca de patologías derivadas del uso del alcohol y valoraron la importancia de la atención interdisciplinar al paciente rehabilitado.

Por otro lado, un juez quiso remarcar la necesidad del apoyo judicial para los alcohólicos rehabilitados. La formación de asociaciones se hace fundamental, según lo expuesto, en este sentido. Y por último, un experto en la conducción informó a los asistentes de las consecuencias de la relación entre consumo de alcohol y accidentes de tráfico.

**POSITIVO.** La participación de los miembros de ARI se ha cifrado en 16 personas de la Asociación. A su regreso a Illescas, tal y como se ha reflejado en nota de prensa, han realizado una valoración muy positiva. Tanto los contenidos abordados, que, a buen seguro, ayudarán a los enfermos en su lucha contra el alcohol, como el intercambio de experiencias con otras asociaciones nacionales han sido los aspectos destacados por personas que ya han realizado el paso más importante para una rehabilitación: reconocer el problema como una enfermedad.

Tanto los miembros de ARI, procedentes de la provincia de Toledo, como los alcohólicos que asistieron al congreso desde el resto del país, pudieron escuchar de primera mano las conclusiones extraídas por distintos estudios



El Centro Social acoge la sede de la ARI./DAVID PÉREZ

realizados en el ámbito nacional. Un proyecto realizado en la Universidad de Salamanca concluye que uno de cada cinco adolescentes que consumen alcohol los fines de semana de forma habitual será alcohólico pasados 20 años.

**ENFERMEDAD.** Ángel Velasco Rey, presidente de la FARE, remarcó el carácter del alcoholismo como una enfermedad que se contrae a través de los años. Otros datos reflejaron como en España, alrededor del cinco por ciento de la población total es alcohólica o está en riesgo de serlo.

Para la FARE, la línea que separa la persona en alto riesgo y alcohólica es muy fina porque no se relaciona tanto con la cantidad como con la dependencia y necesidad de beber alcohol. De este modo, se considera que en España hay de un 20,2 a un 22,8 por ciento de varones en riesgo de ser alcohólicos frente a un 1,9 o 2,5 por ciento de mujeres.

También se pudieron escuchar valoraciones relacionadas con las medidas contra el botellón. La FARE se declaró a favor, pero advirtió de que hay que mantener una postura estricta y no ceder a ciertas presiones de la sociedad ni de los fabricantes de bebidas espirituosas. Por otro lado, esta asociación apuesta por un cambio de mentalidad para que se considere el alcohol como una droga y no como un acto social.

**ASOCIACIÓN COMARCAL.** ARI es la primera asociación de alcohólicos rehabilitados de la comarca de la Sagra. Desde las reuniones se-

manales que promueve se ponen en marcha diferentes técnicas para ayudar a personas con perfiles sociales muy diferentes en su búsqueda de dejar atrás la enfermedad.

Según se afirma desde la propia asociación, así como en organizaciones similares, para dejar de beber alcohol existen muchas maneras de ayudarse. En primer lugar, los expertos afirman que lo fundamental es reconocer la enfermedad. Una vez que esto se logra, es el momento de buscar ayuda por propia voluntad. La manera más práctica es no beber cuando otras personas lo hacen. Negarse a cualquier ofrecimiento, alejarse de lugares que puedan provocar la drogodependencia. Estos son pasos que puede seguir cualquier persona, pero hay pacientes que requieren ayuda profesional.

En asociaciones como ARI, que acoge personas de diferentes municipios de la provincia, se ofrece este tipo de apoyo. Si fuera preciso

el tratamiento, éste dependerá de la gravedad del problema y de sus recursos disponibles. La ayuda al alcohólico puede incluir desintoxicación, medicamentos recetados y consejería individual o de grupo. Precisamente este último aspecto es el más desarrollado en las estancias del Centro Social en Illescas.

**SEDE.** El Centro Social de Illescas, situado en la Plaza Manuel de Falla 3, además de servir de sede para asociaciones como ARI, desarrolla diversos proyectos para la mejora de la calidad de vida en diversos ámbitos de la sociedad.

Bajo el lema 'Conocer para utilizar', las iniciativas que se desarrollan en este centro se fundamentan en la información, la valoración y la orientación. La intervención familiar, la prevención e inserción social, la ayuda a domicilio y la teleasistencia son los frentes más destacados y demandados por los residentes en la población.

### ■ Aumenta el consumo de alcohol

El Servicio Europeo de Información sobre Alcoholismo asegura que el consumo de alcohol de la población general ha aumentado y, con él, los costes sociales de dicho consumo: Mortalidad, Accidentabilidad, Absentismo laboral, Hospitalización, etcétera. La prevalencia de la enfermedad alcohólica ha aumentado alarmantemente, reduciéndose cada vez más la edad de comienzo en la ingesta y alentando a nuevos grupos de población: jóvenes y mujeres. El tratamiento y la rehabilitación del enfermo alcohólico es cada vez más difícil por la carencia de recursos y el no reconocimiento de la enfermedad por la administración española. Ya en el año 1809, B. Rush manifestaba que el alcohólico es un enfermo. En 1856, Magnus Huss emplea el término 'alcoholismo para designar al «conjunto de trastornos funcionales y anatómicos ocasionados por las bebidas alcohólicas».

► PANTOJA

## La Casa de la Cultura acoge distintos actos derivados del Programa Alegría

R.C. / PANTOJA

Como una de las actividades navideñas organizadas por el Área de Sanidad y Bienestar Social de la Diputación de Toledo, el Proyecto Alegría llegó en la tarde de ayer al municipio. Colaborando en el evento, el Ayuntamiento de Pantoja ofreció las instalaciones de la Casa de la Cultura para el fomento de la participación de los jubilados en diversas propuestas culturales y sociales.

A partir de las 19:30 horas, el teatro, los villancicos y un recital de poesía fueron los componentes que hicieron disfrutar a los mayores de una jornada especial para la que, a las 18:00 horas estaba garantizada una excelente asistencia de público. Así fue afirmado desde la corporación municipal.

**PARTICIPACIÓN.** Esta reunión se encuadra en el programa coordinado por el vicepresidente de la Diputación Provincial, Luis Cabiedas Guzmán, con el fin de hacer participar al mayor número posible de mayores para compartir actividades y sugerencias navideñas en un ambiente de fiesta y convivencia.

Por su parte, la alcaldesa del municipio, María Ángeles García López, afirmó sentirse satisfecha por hacer llegar a la localidad iniciativas de este perfil, considerando la integración de los mayores como un paso fundamental para el desarrollo de una correcta vida en sociedad.

► YUNCOS

## La Escuela de Música ofreció el clásico concierto de Navidad

R.C. / YUNCOS

En la tarde de ayer, la localidad de Yuncos asistió a la celebración de una jornada extraordinaria con la música como protagonista. Como uno de los actos incluidos en el programa de festejos del Ayuntamiento de Yuncos, la Escuela de Música Municipal ofreció a los vecinos de la localidad un concierto en el salón de actos de la Casa de la Cultura. Con una buena asistencia de público, los músicos tocaron varias piezas que provocaron los sinceros aplausos de los asistentes. En la víspera de unas fechas tan señaladas, la mayor parte de la actuación estuvo relacionada con la Navidad.

►TORRIJOS

## Los ciudadanos muestran su temor ante la posible desaparición del tren

Tras las múltiples muestras de inquietud transmitidas al Consistorio ha sido convocada una asamblea en la que ha participado la alcaldesa Mercedes Giner

• Tito Cañada, presidente de la plataforma en defensa del ferrocarril ha asegurado que están «dispuestos a hacer lo que haga falta» y que «no vamos a dejar de pelear por él».

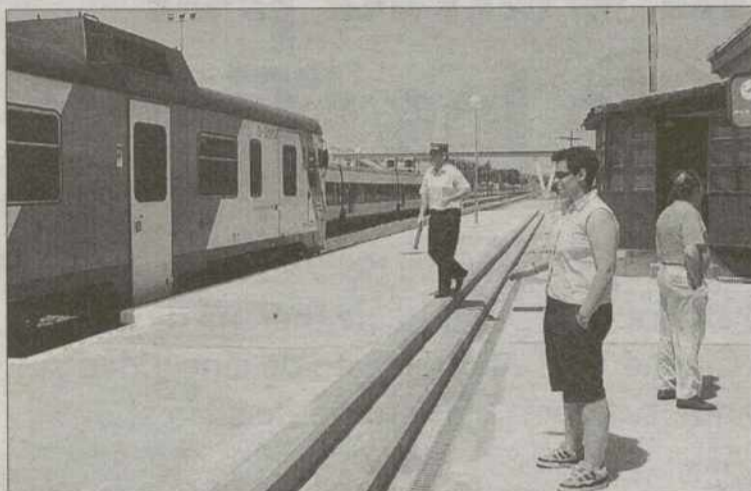
NURIA NIETO / TORRIJOS

El miércoles se celebró en Torrijos una asamblea ciudadana con la alcaldesa Mercedes Giner y el concejal de IU y presidente de la plataforma en defensa del ferrocarril de la localidad Tito Cañada, que se convocó tras las muchas muestras de inquietud transmitidas al consistorio ante la posibilidad de que la línea de tren corra peligro de cierre.

Tras el encuentro, que llenó el salón de plenos del Ayuntamiento, demostrando así el interés en este tema para todos los torrijeños, y con especial relevancia para estudiantes y trabajadores que cogen el tren a diario, estaba prevista una nueva reunión en Toledo, entre los interlocutores municipales Giner y Cañada y el Consejero responsable de Transportes de la Junta de Comunidades, al día siguiente, el jueves, aunque no se pudo celebrar finalmente, que queda aplazada hasta la fecha próxima más cercana posible. Esta es al menos la intención de Tito Cañada,

que junto con Mercedes Giner quiere agilizar la situación y efectuar esta ansiada reunión antes de que termine el año. Añade Cañada, que «este tema no es nuevo aunque ahora haya saltado la voz de alarma. Se ve que puede peligrar el ferrocarril, RENFE incumple el convenio, hemos denunciado el pésimo servicio y el empeoramiento del mismo, con retrasos, y eliminación de trenes, se está hundiendo el servicio». Se espera que tras un nuevo compromiso firme y serio, prevalezca la condición de interés social y servicio público.

El presidente de la plataforma local, que realiza acciones coordinadas con las de Talavera e Illescas, quiere que el próximo lunes o el martes sea posible plantear el problema y buscar posibles soluciones en Toledo, «estamos encima de ello, tenemos muy claro que el ferrocarril no se va a perder, y estamos dispuestos a hacer lo que haga falta, no sé lo que nos va a costar, pero no vamos a dejar de pelear por él». Los datos de la expedición de billetes en la taquilla indican que los usuarios aumentan, y aún crecerían más con ciertas inversiones y mejoras, puesto que podría reducirse el tiempo de llegada a Madrid y dotar a la línea de trenes más modernos y cómodos, además de incluirlo en el abono transporte.



Estación de Torrijos. / NURIA NIETO

### Servicio

«Queremos una línea que dé servicio a la gente de Illescas, Torrijos y Talavera», apunta con firmeza Mercedes Giner, «pero en el primer convenio se estableció por ejemplo que RENFE proporcionaría maquinaria que alcanzara los 140 kilómetros por hora, acortando los viajes, pero no ha cumplido absolutamente nada. En junio concluyó el convenio anual, y las administraciones decidimos no pagar hasta ver que hacía la empresa, pues ni siquiera se han convocado las comisiones de seguimiento».

Todos confían en que la unión entre Ayuntamiento, ciudadanía y las plataformas de la provincia, respalden con más fuerza las peticiones o requerimientos que se van a realizar de cara al futuro. «Los servicios públicos habrá algunos que sean rentables y otros que no, y justamente las administraciones públicas estamos para dar cobertura a todos los ciudadanos, allí donde estén».

## El fin de semana llega repleto de actividades en el auditorio del Palacio de Pedro I

N.N. / TORRIJOS

Mucha es la actividad que se está desarrollando a lo largo del fin de semana en el auditorio municipal de Torrijos, que ayer viernes arrancaba con un concierto de música de tradición oral, a cargo del grupo 'Vigüela'. Esta formación musical actuó en la inauguración de la exposición 'La Comarca Esencial', como muestra del patrimonio musical de una zona rica en muchos aspectos.

El programa Proder gestionó su actuación, a la que sumará la que el martes 23, también en el auditorio del Palacio de Pedro I, ofrecerá el grupo Odres, que recoge en su repertorio romances, cantigas y danzas. La cita será entonces a las 21:00 horas, la entrada será gra-

tuita e igualmente libre el acceso para disfrutar esta misma noche del concierto de Navidad que correrá a cargo de la Coral 'Teresa Enríquez' y el pianista José Antonio Barroso, todos ellos representantes de la cultura musical torrijeña. En el incomparable marco de la Iglesia del Santísimo Sacramento, se podrá disfrutar de las voces y el piano expandiéndose a través de las bóvedas de la Colegiata.

Este será el primer concierto de Navidad del fin de semana, puesto que el domingo será la Asociación Músico Cultural 'Santísimo Cristo de la Sangre', la encargada de ofrecer un recital, a las 21.00h. El punto de humor llega a cargo del monólogo que también esta noche ofrece Rubén Torres.

D.O. La Mancha

Reserva Especial  
LA MANCHA  
DENOMINACIÓN DE ORIGEN PROTEGIDA

Guadianeja  
Vinos 50 años  
75cl. 13% Vol.

Excelente

SEÑORÍO DE GUADIANEJA GRANDES RESERVAS Y RESERVAS ESPECIALES

Vinícola de Castilla, S.A. Tel.: 926 64 78 00 Fax: 926 61 04 66  
www.vinicoladecastilla.com

► REACCIONES A LAS CRÍTICAS DE RIVAS HACIA LA JUNTA

# PP e IU acogen con sorpresa la crítica de Rivas a la Junta por la planta de los 'Tigre'

«Sin precedentes». El Grupo Municipal del PP señala que las quejas planteadas por el alcalde ante la probable marcha de la planta de helicópteros a Ciudad Real es un «gesto de sinceridad sin precedentes», al tiempo que evidencia «la torpeza de su gestión»

**Por encima de colores.** El secretario general del PSOE de Talavera, José Miguel Camacho, argumenta que el alcalde «ha hecho lo que tiene que hacer; defiende a la ciudad por encima de los partidos políticos»

M. RODRÍGUEZ / TALAVERA

Las críticas de José Francisco Rivas hacia la Junta de Comunidades por no apoyar la candidatura de Talavera para acoger la planta de ensamblaje de los helicópteros 'Tigre' no ha dejado indiferente a casi nadie. Hay quien reconoce abiertamente la sorpresa que le han causado las declaraciones públicas del alcalde al respecto, sobre todo los partidos políticos de oposición; Partido Popular e Izquierda Unida coinciden en que ya era hora de que el alcalde se plantara ante la Administración regional en defensa de los intereses de Talavera.

Otros, sobre todo el PSOE y los sindicatos, más que de sorpresa prefieren darle un ingrediente de normalidad porque, aunque reconocen que Rivas no es dado al pu-

ñetazo sobre la mesa, afirman que su posicionamiento en este asunto es «lógico», ya que forma parte de sus obligaciones como primer edil. Entre la reacción de unos y otros, la de Fepemta, cuyo presidente, Jesús García-Moya, se mantiene en su línea e interpreta la reacción de Rivas como «un camello, un engaño más a los talaveranos».

**PARTIDOS POLÍTICOS.** El Grupo Municipal del PP, del que partió la iniciativa de instar a la Junta a que la planta de helicópteros de combate se instalara en la ciudad, es el más crítico con las declaraciones en las que Rivas arremete contra la Administración regional porque, a su juicio, evidencian «la torpe gestión del alcalde, que por fin da la razón al PP y reconoce su

propia incapacidad», al tiempo que califica las palabras de Rivas como «un gesto de sinceridad sin precedentes».

No obstante, la oposición subraya que «lo que Rivas no ha dicho es qué piensa hacer al respecto y si va a dirigirse a Bono para expresarle directamente este malestar e intentar reconducir una decisión con la que se ha ninguneado a Rivas y a Talavera».

En este sentido, y ante un proyecto industrial de tal envergadura como una planta de ensamblaje de helicópteros, el PP recuerda que Talavera «es la ciudad con más paro y menos industria de Castilla-La Mancha, de una propuesta que hubiera supuesto una importantísima inyección económica e industrial para Talavera y su comarca».



La planta de ensamblaje de helicópteros 'Tigre' generará 750 empleos. / L.T.

**PP: «Lo que Rivas no ha dicho es si va a dirigirse a Bono para expresarle su malestar»**

Izquierda Unida también hace hincapié en que «el alcalde debe exigir más recursos y más inversiones para la ciudad, sobre todo en el aspecto industrial que tanta falta nos hace», según señaló su coordinadora local, Sonsoles Arnau, para quien «no es habitual que Rivas critique a Bono porque los gobiernos del mismo color político se preocupan más por tra-

## OPINIONES SOBRE LAS DECLARACIONES DEL ALCALDE EN TORNO A LA PLANTA DE HELICÓPTEROS



**JOSÉ MIGUEL CAMACHO,** SEC. GRAL. PSOE

«Rivas ha hecho lo que tiene que hacer; defiende a su ciudad por encima de los partidos políticos, con lo que demuestra que son infundadas las críticas del PP, que le acusan de su sometimiento a la Junta de Comunidades y a Toledo». Respecto a la marcha de la planta de helicópteros a Ciudad Real, prefiere pensar que «Talavera no ha sido descartada todavía».



**CARMEN RIOLOBOS,** PVOZ. GRUPO MUNICIPAL PP

Para el PP, las quejas de Rivas evidencian «la torpe gestión del alcalde, que por fin da la razón al PP y reconoce su propia incapacidad». Asimismo, califica las críticas hacia la Junta como «un gesto de sinceridad sin precedentes» por parte del primer edil. «Lo que Rivas no ha dicho es qué piensa hacer al respecto y si va a dirigirse a Bono para expresarle su malestar».



**JULIO LÓPEZ,** SEC. COMARCAL CCOO

«La reacción de Rivas es totalmente lógica porque Talavera pierde una gran ocasión, ya que se trata de una industria que emplearía, sobre todo, a personal cualificado, lo que sería una solución importante no sólo para la economía general de la ciudad sino también una salida para los jóvenes que, con una titulación universitaria, se ven obligados a buscar trabajo fuera porque aquí no hay».



**JESÚS GARCÍA-MOYA,** PTE. FEPEMTA

«Las críticas del alcalde a la Junta son un cuento, la planta de helicópteros no se instalará aquí porque, como siempre, todo se lo llevan a Toledo y a Ciudad Real; lo que hace falta es pegar más puñetazos encima de la mesa, pero este puñetazo de Rivas no me sorprende porque es un camello, el alcalde engaña a esta ciudad criticando a Bono porque lo dice por lo bajo, no es firme en sus peticiones».

cada viernes  
cada viernes  
cada viernes

# DE MARCHA

La Tribuna

Toda la información sobre tus grupos favoritos, los últimos estrenos en cartelera, viajes de ensueño y mucho más todos los viernes en tu kiosko junto con La Tribuna.

# La partida empezó a jugarse hace 2 años

Las negociaciones para ubicar la planta ya están muy avanzadas y Ciudad Real y Zaragoza parecen ser las principales candidatas



Para ubicar la planta de helicópteros, Bono ha ofrecido terrenos del complejo aeroportuario de Ciudad Real./L.T.

tarse bien que por pedir». Sin embargo, IU considera que «es positivo que cuando las demás Administraciones no sean justas con Talavera, el Gobierno municipal se ponga en su sitio».

**EL PSOE.** Por su parte, el secretario general de los socialistas talaveranos, José Miguel Camacho, señala que «Rivas ha hecho lo que tiene que hacer» y, a su juicio, de esta forma el alcalde deja patente que «defiende a su ciudad por encima de los partidos políticos, con lo que demuestra que son infundadas las críticas del PP, que le acusan de su sometimiento a la Junta y a Toledo». Respecto a la ubicación de la planta de helicópteros y pese a las últimas declaraciones de Bono, Camacho prefiere mostrarse optimista y pensar que «Talavera no ha sido destacada todavía».

Para el secretario comarcal de Comisiones Obreras, Julio López, «la reacción de Rivas es totalmente lógica» porque llevarse la planta

a otra ciudad implica que «Talavera pierde una gran ocasión, ya que se trata de una industria que emplearía, sobre todo, a personal cualificado, lo que sería una solución importante no sólo para la economía general de la ciudad y su comarca, sino también una salida para los jóvenes que, con una titulación universitaria, se ven obligados a buscar trabajo fuera porque aquí no encuentran acomodo».

Por su parte, el presidente de Fepemta, Jesús García-Moya señala que las quejas del alcalde «son un cuento, la planta no se instalará aquí porque, como siempre, todo se lo llevan a Ciudad y a Toledo».

«Lo que hace falta es pegar más puñetazos encima de la mesa, pero este puñetazo de Rivas no me sorprende porque es un camelo, el alcalde engaña a esta ciudad criticando a Bono porque lo dice por lo bajo, no se pone firme de verdad en sus peticiones», añade el presidente de la patronal.

M.R. / TALAVERA

Quizá cuando Talavera se apuntó al carro ya era demasiado tarde. Fue en el Pleno del pasado siete de octubre cuando el Ayuntamiento de Talavera aprobó por unanimidad la moción presentada por el Grupo Municipal del PP para instar a la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha a que apoyara la instalación de la planta de fabricación del helicóptero de combate 'Tigre' en esta ciudad. Sin embargo, las negociaciones para situar esa fábrica comenzaron hace ya dos años.

En este tiempo, los responsables del Ayuntamiento de Ciudad Real han jugado sus bazas, también los de otras ciudades, como Zaragoza, que es la principal competidora a la que la capital ciudadrealense se enfrenta en la pugna por hacerse con la planta de ensamblaje de los helicópteros 'Tigre'.

**NEGOCIACIÓN DURA.** Y es precisamente ahora, cuando el alcalde de Talavera alza su voz, el momento en que las negociaciones para la decisión final han entrado su fase más dura, hasta el punto

de que el propio presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, ha mantenido diferentes reuniones con los responsables de EADS, principal empresa fabricante del consorcio Eurocopter.

El compromiso de Bono de apoyar la candidatura de Ciudad Real se materializaba esta misma semana con un ofrecimiento concreto por parte del presidente:

**El propio Bono se ha reunido con la principal empresa fabricante del consorcio 'Eurocopter'**

de 65.000 metros cuadrados de suelo, con la posibilidad de duplicar esa superficie en un futuro, en terrenos situados en el complejo aeroportuario de Ciudad Real.

Según el propio alcalde de Ciudad Real, Francisco Gil-Ortega, las negociaciones están ya muy adelantadas, de manera que

todo apunta a que la decisión del lugar que acogerá la planta será tomada en los próximos meses, muy probablemente antes de las elecciones de marzo.

**FINANCIACIÓN.** El principal atractivo de esta planta de ensamblaje de los helicópteros 'Tigre' es su inversión y los empleos que llevaría consigo: 1.300 millones de euros y 750 puestos de trabajo directos e indirectos.

A priori, la financiación de la planta llegaría de los fondos comunitarios que gestiona la Junta de Comunidades.

Para ser la elegida, Ciudad Real cuenta con varios avales: su complejo aeroportuario, en cuyos terrenos estaría situada la planta de ensamblaje de los 'Tigre', la proximidad de la base de helicópteros de Almagro y la cercanía de la planta de Tecnobit, una de las empresas punteras en suministro de alta tecnología para el Ministerio de Defensa, que está situada en Valdepeñas.

En definitiva, las papeletas para el sorteo del 'Tigre' parecen estar vendidas y, esta vez, en el bombo no hay ninguna en la que ponga: Talavera.

Todos los lunes con **La Tribuna**

**MOTOR**



►COMARCA



El ceramista Ángel Núñez coloca el original y artesanal juego de café que próximamente será regalado al Príncipe Felipe y a Letizia Ortiz con motivo de su enlace matrimonial. / R. VIADERO

## Un regalo muy Real

El ceramista Ángel Núñez en colaboración con el Ayuntamiento y la Asociación de Artesanos de Lagartera han confeccionado un vanguardista juego de café así como un mantel de bordados que pretenden regalar al Príncipe

ÓSCAR DEL HOYO / TALAVERA

Hace años que el prestigioso ceramista Ángel Núñez y el actual alcalde de Lagartera tenían una idea pululando por sus cabezas. Su intención era la de realizar un obsequio a la Casa Real que llevara implícito las notas más características de la artesanía de la zona. Tras conocer la noticia del compromiso matrimonial del Príncipe Felipe y Doña Letizia Ortiz, ambos coincidieron en que había llegado el momento de ponerse manos a la obra para confeccionar un regalo muy Real: un juego de café con 12 tazas de cerámica y un exquisito mantel bordado con las técnicas tradicionales de la localidad de Lagartera.

El artesano Ángel Núñez, natural de El Casar de Talavera que ha realizado varias muestras de cerámica en el Museo Municipal de Lagartera, es el artífice de la creación de un completo y vanguardista juego de café compuesto por doce servicios, la lechera, el azucarero y la cafetera. Cada taza está realizada a mano pero por planchas y para montarlas ha sido necesario hacerlo en dureza de hueso con la finalidad de evitar que se tuerzan las planchas tanto del asa como la base.

Destaca que cada uno de los elementos que componen el juego tiene un detalle realizado con los típicos sellos mudéjar de las tenazas toledanas de los siglos XII y XIII que le otorgan una apariencia distinguida y única. Todo está confeccionado en azul sobre blanco y los detalles de los fondos azulados están trabajados con una técnica puntillista que se aprecia fácil-



Este es el mantel que el pueblo de Lagartera regalará al futuro Rey de España. / R. VIADERO

mente dotando a la pieza de más calidad y originalidad si cabe.

El regalo de Núñez se corresponde con las nuevas propuestas estéticas de la cerámica tradicional que el mismo artista ha inventado y que pretenden unir los conceptos más clásicos de la elaboración del barro con las técnicas más innovadoras y modernistas.

Cada taza le ha supuesto a Núñez un día y medio de trabajo y en lo que respecta al diseño, el artista ha estado tres meses elaborando y desechando bocetos hasta llegar a sacar una línea concreta y dar con

### Las labores de Lagartera

Algunos documentos históricos señalan que la Villa de Lagartera empezó a poblarse sobre el año 1200, mientras que los primeros datos documentados que atestiguan la existencia de una Escuela de Bordados datan del siglo XVI. Asimismo, en el siglo XVII se instalaban varios telares en la localidad donde se elaboraban telas de lino para su posterior utilización como prendas de uso en las ropas de casa y en el bordado del colorista traje tradicional de Lagartera. La mujer lagarterana inició la técnica del bordado -de clara influencia mozárabe- labrando sus propias ropas, bordando sus ajuares, decorando sus casas -especialmente las camas colgadas- y construyendo los altares donde se adora al Señor el día del Corpus Christi. A principios del siglo XX pasaron por el municipio multitud de personajes ilustres que se asombraban con las riquezas de los bordados y este interés pronto tuvo repercusión fuera de las fronteras. El Príncipe y doña Letizia pronto podrán comprobar la calidad de estos bordados.

lo que en un principio perseguía. «He querido que existiera una coherencia formal en cuanto a los platos y a los distintos elementos que conforman el juego de café. Uno de los detalles más llamativos es que las tazas se deben coger de forma perpendicular y no de lado como se realiza normalmente», explicó Núñez.

**PENDIENTE DE LA REINA.** El segundo regalo -que complementa al primero- es un mantel que ha realizado el pueblo y los artesanos de Lagartera y que ha sido confeccionado en tela de sábana, una de las más finas y bajo la labor lagarterana que se denomina el pendiente de la reina, técnica muy típica de la zona. Asimismo, el mantel presenta unos remates con la estrella de plumilla, mientras que las doce servilletas que lo complementan también van a juego.

En Lagartera, todavía no saben cuándo y cómo van a entregar estos regalos a Don Felipe, pero tanto el alcalde como el ceramista quieren -si es posible- que les reciban en audiencia. «El juego de café es el primero de una serie de diez y queremos entregárselo al Príncipe. Los otros nueve todavía no tengo pedidos, pero no me preocupa porque me apetece hacer un regalo a Don Felipe porque es el momento adecuado, aunque teníamos pensado haberlo hecho antes», apuntó Ángel Núñez.

Un regalo Real que ayer fue presentado en público y que lleva de manera intrínseca dos de las señas más características de la ancestral artesanía de Lagartera.



► EMPLEO

## Trabajadores, empresarios y la Junta quieren un servicio de empleo ejemplar

El vicepresidente de Castilla-La Mancha abogó por el diálogo entre todos los sectores implicados para lograr un servicio útil y pidió sosiego porque un año es muy poco tiempo para 'enmendar algo que estaba tan complicado'

• Los dirigentes regionales de CCOO, UGT y la patronal (Cecam), junto con el consejero de Industria y Trabajo y el vicepresidente de la Junta inauguraron la Jornada del Sepecam.

C.V. / TOLEDO

La Junta y los agentes sociales manifestaron ayer la intención de aunar esfuerzos para, mediante el acuerdo, conseguir que el Servicio Público de Empleo de Castilla-La Mancha (Sepecam) sea eficaz y responda a las necesidades de los demandantes de trabajo y de los empresarios, para lo que es imprescindible la formación.

El vicepresidente del Gobierno autonómico dijo ayer a los dirigentes sindicales y empresariales de la región, y a los cerca de 300 asistentes a la Jornada sobre 'Modernización del Servicio Público de Empleo', que esa modernización hay que hacerla juntos y sin planteamientos sectarios, al tiempo que agradecía a los agentes sociales su colaboración porque «sin ellos no hubiera sido posible avanzar tanto en tan poco tiempo».

El Sepecam celebró ayer en Toledo una Jornada sobre la 'Modernización del Servicio Público de Empleo' para debatir sobre la 'Estrategia europea del empleo', 'El empleo en el ámbito local' y 'Los nuevos servicios autonómicos de empleo', y en su inauguración, José María Barreda, indicó que en la creación de empleo en la región «sindicatos, empresarios y Administración regional tenemos que comprometernos para ir de la mano».

Barreda destacó la composición de los asistentes, «hombres y mujeres comprometidos con el empleo» y advirtió que solamente saldrá bien si están juntos, administración, sindicatos, empresarios y demandantes de empleo. Para el vicepresidente, una de las grandes ventajas de las transferencias en materia de empleo es que se mejora y facilita la coordinación y la participación de todos los sectores implicados.

Barreda pidió sosiego y perspectiva razonable para «enmendar algo que estaba tan complicado» como es dar respuesta a las demandas de empleo, y añadió que lo fundamental es hacer una valoración razonable del Servicio Público de Empleo estos meses, y que a su vez salga un proyecto de modernización de futuro de dicho servicio.

El vicepresidente destacó la composición de los asistentes, «hombres y mujeres comprometidos con el empleo» y advirtió que solamente saldrá bien si están jun-



Pedrosa, Saiz, Barreda, Bárcenas y Mata componían la mesa de autoridades que inauguró el encuentro organizado por el Sepecam. VALDIVIELSO



Empresarios, ediles, eurodiputados... entre los asistentes a la Jornada. VALDIVIELSO

### Zapatero y Bono

El vicepresidente regional y secretario general del PSOE en CLM, José María Barreda, aseguró ayer que José Luis Rodríguez Zapatero sabe que el presidente Bono, «es un bastión en el Partido Socialista, y tiene de él la mejor de las opiniones».

Así respondía a las preguntas de los periodistas sobre la intención expresada por el secretario general del PSOE, José Luis Rodríguez Zapatero, de contar con José Bono en un posible gobierno, Barreda dijo que «nos ha sorprendido esa noticia que hemos conocido, aunque en algunos casos relativamente, porque yo tengo la ocasión de compartir con Rodríguez Zapatero las responsabilidades en la Ejecutiva federal».

Por este motivo, añadió, «sé cual es la opinión que Rodríguez Zapatero tiene de José Bono, sé que le valora extraordinariamente, que sigue con mucha atención su experiencia de gobierno y sé que Zapatero sabe que José Bono es un bastión en el Partido Socialista, y tiene de él la mejor de las opiniones».

tos, administración, sindicatos, empresarios y demandantes de empleo.

«Demostraréis que hay necesidad de compartir experiencias para construir un modelo efectivo», aseveró y agregó que el Ejecutivo regional quiere gobernar en coalición con los agentes sociales. El vicepresidente manifestó que en CLM somos conscientes de que formamos parte de un todo, «hoy hablaremos aquí del ámbito europeo y local del trabajo porque no hay globalidad que valga sin localidad que sirva», subrayó.

**NUEVAS TECNOLOGÍAS.** El presidente de la Confederación de Empresarios de CLM (Cecam), Jesús Bárcenas, se refirió a la necesidad de adaptar el mercado laboral a las nuevas tecnologías y que el Servicio de Empleo de la región sea una «herramienta útil para ajustar la mano de obra a la demanda de empleo».

Para el dirigente empresarial, la formación ha de convertirse también en un instrumento eficaz para adecuar los recursos humanos, y señaló que el Sepecam deberá también «prestar atención a la puesta en marcha de acciones que favorezcan el espíritu empresarial» y programas que fomenten las iniciativas de los emprendedores, ya que la creación de empresas beneficia al empleo.

### 'Vamos lentos'

El secretario regional de CCOO, Juan Antonio Mata, se refirió a la necesidad de «introducir medidas que empiecen a mejorar la calidad del empleo» y como reto importante habló de conseguir para los trabajadores calidad, seguridad y retribuciones.

Mata considera imprescindible poner límite a la precariedad laboral, ya que «o se apuesta por los recursos humanos o estaremos dando la espalda al progreso», y criticó que se destruya empleo de calidad por «subempleo» a través de la subcontratación.

También lamentó que tras un año después de asumir las transferencias del INEM «vamos demasiado lentos» y pidió una actuación rápida para que el Sepecam empiece a dar los resultados esperados o «si no la ilusión puesta en ello se puede perder».

El secretario regional de UGT, Carlos Pedrosa, se mostró partidario de las nuevas tecnologías para mejorar el acceso al mercado laboral y «casar la oferta y la demanda de empleo», para alcanzar la tasa europea de intermediación que es del 30%, y a mejorar la relación con el sistema educativo.



La consejera de Cultura y el escritor José Monleón presentaron ayer el Foro que hoy se celebra en Toledo. / VALDIVIELSO

## El Foro de Toledo analiza los derechos de los 'sin papeles'

El Instituto Internacional Teatro del Mediterráneo (IITM) celebra hoy un Foro de 'Lectura ética y política de la inmigración'

• La consejera de Cultura, Araceli Muñoz, y el director del IITM, José Monleón, dieron a conocer ayer el motivo del encuentro: 'afirmar que todos somos seres humanos'.

C.V. / TOLEDO

«Se está consumando en silencio una especie de genocidio, nos acostumbramos a ver con toda naturalidad la gente que muere cuando intenta llegar en pateras, los que no estamos de acuerdo, si no podemos hacer nada, por lo menos podemos decirlo», así se expresaba ayer el escritor y director del IITM, José Monleón, cuando presentó en Toledo la razón que les ha llevado a organizar el Foro que hoy tiene lugar en la capital regional.

El VII Foro Ibn Arabí, bajo el título «Lectura ética y política de la inmigración», persigue «hacer reaccionar a la sociedad civil para que alce su voz y diga que no está de acuerdo con el trato injusto que en muchos casos reciben los inmigrantes, amparado por las propias leyes», manifestó José Monleón, quien denunció que «hoy en día se considera normal que mueran los magrebíes y subsaharianos que llegan en pateras a la costa, porque no hay policías para recogerlos».

En opinión del director del IITM, «estamos asistiendo a una castración de la conciencia ética y vemos lógico y normal que ocurran esas cosas, como si formaran parte de la realidad cotidiana».

En este sentido expresó su confianza en que del VII Foro Ibn Arabí «emerja una voz de la sociedad civil que diga que no estamos de acuerdo con esta especie de geno-

cidio que se está consumando en silencio».

Agregó que «la mayoría de la ciudadanía comprende que hay problemas legales, económicos, políticos y de toda índole en torno a la inmigración, pero hay que tratar toda esta problemática con humanidad y desde el convencimiento de que los inmigrantes tengan o no papeles son seres humanos».

El VII Foro Ibn Arabí «Lectura ética y política de la Inmigración» reunirá a medio centenar de participantes entre eurodiputados, responsables políticos de Castilla-La Mancha, Madrid, Andalucía y Extremadura, sindicatos y organizaciones no gubernamentales,

### Mesas redondas

Durante la mañana se celebran tres mesas redondas, en la Escuela de Traductores, que tratan «El proyecto de Europa y el orden internacional», «La realidad política, económica y laboral de los focos de emigración y los países de acogida. El caso de España. La inmigración necesaria» y «Las respuestas legales, policiales y solidarias».

Por la tarde, tiene lugar un plenario con los ponentes del foro en la Biblioteca Regional del que saldrá un documento con una declaración conjunta de los participantes.

Como ponentes asisten el presidente de la Fundación Cultura de Paz, Federico Mayor Zaragoza; la presidenta del Movimiento por la Paz, el Desarme y la Libertad, Francisca Sauquillo; los líderes regionales de CCOO y de UGT, consejeros de Cultura y Bienestar Social de Extremadura, entre otros.

que debatirán a través de tres mesas informativas y un debate general diversos aspectos relacionados con la inmigración.

**DIÁLOGO.** Por su parte, la consejera de Cultura destacó que el Gobierno regional comparte plenamente la filosofía de la Fundación IITM, sobre la defensa y promoción de la colaboración cultural como «el mejor instrumento para propiciar el diálogo y entendimiento entre pueblos y culturas».

Muñoz considera que, ante la inmigración, «no hay que permanecer pasivos ni ser pesimistas, sino que hay que abordar este fenómeno desde todos los planteamientos posibles, éticos, políticos, económicos y sociales, y todo ello envuelto en el principio básico de la solidaridad».

En este sentido puntualizó que el sentimiento solidario debe presidir cualquier enfoque sobre la inmigración, «ya que, de lo contrario, se puede convertir en un problema y corremos el riesgo de demonizar este fenómeno».

Los Foros Ibn Arabí, denominados así en homenaje al famoso poeta sufí del mismo nombre, son congresos y encuentros sobre el desarrollo de la Carta de Derechos Fundamentales y su aplicación como base de la paz y la convivencia europea y mediterránea.

En el marco del Foro Ibn Arabí, la IITM ha realizado, siempre con la colaboración del Gobierno de Castilla-La Mancha, los encuentros «Convivencia cultural y religiosa», «El concepto del perdón en las religiones del Mediterráneo», «Presencia de las religiones en el diálogo y la violencia del ámbito», «El conocimiento recíproco construye la paz», «Las religiones en las guerras de la antigua Yugoslavia» e «Interculturalidad y xenofobia».

ALBACETE

## Fallece a causa de un cáncer Juan José Hellín, dirigente de Comisiones

LA TRIBUNA / ALBACETE

Ayer por la mañana falleció, como consecuencia de un cáncer, Juan José Hellín Tárrega, quien fuera concejal en el Ayuntamiento de Albacete, delegado de Cultura de la Junta de Castilla-La Mancha en esa provincia, director general de Juventud, Educación y Deportes, y en la actualidad era el secretario de formación y empleo de la Federación de Enseñanza de Comisiones Obreras.

Natural de Balazote, maestro de profesión y militante socialista, después de su etapa en la política, en la que ocupó distintos cargos públicos, Juan José Hellín volvió a dar clases en el colegio San Fulgencio de la ciudad de Albacete.

En la actualidad estaba liberado por el sindicato de Enseñanza de Comisiones Obreras como responsable del área de formación, siendo una de las

personas que más han contribuido a la consolidación del Foro Educativo que Comisiones celebra anualmente.

Persona comprometida política, social y sindicalmente, fue uno de los impulsores de la creación de los sindicatos de enseñanza durante los años de la transición, y trabajó siempre para conseguir una escuela pública; abierta y democrática, además de participar en los años 80 en el Movimiento de Renovación pedagógica, según indicó ayer el responsable del Sindicato de Enseñanza de Comisiones en Castilla-La Mancha, Paco Ariza.

A nivel pedagógico también colaboró en la elaboración de los manuales de la Escuela de Cuchillería de Albacete. Paco Ariza desveló además que Juan José Hellín fue uno de los promotores del proyecto de la Vía Verde de Alcaraz.



Imagen de archivo de Juan José Hellín. /L.T.A.

POLÍTICA

### Barreda asiste a la toma de posesión de Maragall

El vicepresidente de Castilla-La Mancha y secretario regional del PSOE, José María Barreda, asistirá en representación del Gobierno autonómico y de los socialistas castellano-manchegos, a la toma de posesión del presidente electo de la de Cataluña, Pasqual Maragall, que tendrá lugar hoy. El acto comenzará a las 12.00 horas en el Salón de Sant Jordi del Palau de la Generalitat.

EMPRESAS

**Cecam inicia la segunda fase del proyecto de diseño** ■ Cecam ha puesto en funcionamiento la Segunda Fase del Proyecto Diseño 2003. Continuando en la misma línea de la fase anterior, en esta acción se pretende facilitar a las empresas que deseen desarrollar o mejorar su imagen, una colaboración personalizada a

través de profesionales que cuentan con una amplia experiencia en la materia. El proyecto, que es promovido por Cecam y cuenta con la colaboración del Centro Regional de Diseño, está cofinanciado por el Fondo Europeo 'Feder', el Ministerio de Economía y la Consejería de Industria y Trabajo. Se trata de una iniciativa que está enmarcada dentro del Plan de Consolidación y Competitividad de la PYME.

ALBACETE

### Detienen en La Roda a un inglés que conducía bajo la influencia de bebidas alcohólicas y provocó un accidente

■ Fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil han detenido a un ciudadano inglés, identificado como J.P.N., en la carretera N-301, dentro del término municipal de La Roda, por conducir bajo la influencia de bebidas alcohólicas. Según informa la Subdelegación del Gobierno, el detenido, previamente, había provocado accidente de circulación consistente en colisión contra otro turismo, también de matrícula inglesa, y que se encontraba estacionado en una gasolinera.

# La nueva Ley de Extranjería evitará las llegadas masivas de inmigrantes

Con la reforma se busca garantizar los derechos de los extranjeros, simplificar los trámites de permisos y visados, evitar fraudes de las mafias y unificar los criterios para las repatriaciones

• La delegada del Gobierno, Encarnación Naharro, anunció que el Gobierno central abrirá un plazo de unos seis meses para adaptar el reglamento a la nueva legislación.

LA TRIBUNA / TOLEDO

La reforma de la Ley de Extranjería, que entrará en vigor el lunes, pretende evitar las llegadas masivas de inmigrantes "porque, aunque somos un país de acogida, tenemos una capacidad limitada", subrayó la delegada del Gobierno en Castilla-La Mancha.

Encarnación Naharro reiteró que con esta reforma se busca garantizar los derechos de los extranjeros, simplificar los trámites de permisos y visados, mejorar la gestión para evitar fraudes de las mafias y unificar los criterios para las repatriaciones y para un mejor control fronterizo en Europa.

Habrán un plazo, de unos seis meses de duración, para adaptar el reglamento a la nueva ley, porque "el Gobierno ha buscado la forma de facilitar las adaptaciones normativas necesarias para que se apliquen sin perjuicio de los ciudadanos", según la delegada, quien espera que el reglamento esté listo para principios de 2004.

Según el Anuario de Extranjería de 2002, en la región residen más de 25.000 inmigrantes, 21.000 de ellos de fuera de Europa, y en España lo hacen más de un millón y medio de personas, un número que se ha triplicado desde 1996, por lo que el Gobierno considera necesario incorporar normas para favorecer una "mejor y más sencilla"



Naharro presentó las novedades de la nueva Ley de Extranjería. / VALDIVIELSO

ordenación de flujos migratorios. La reforma de la Ley de Extranjería, añadió Naharro, "responde a la necesidad de adaptar la normativa a los cambios que experimenta el fenómeno de las migraciones que tienen nuestro país

como destino", y entre sus objetivos están el de simplificar los procedimientos, como la mejor determinación de los efectos de los visados, que gracias a la reforma servirán como permiso de residencia, y para favorecer la integra-

ción social de los extranjeros residentes en España.

Esta reforma también prevé mejorar los instrumentos sancionadores para luchar contra la inmigración ilegal y el tráfico de personas, a través de la colaboración con compañías de transportes que aporten información sobre las personas que vienen a España, y con el refuerzo de los procedimientos de devolución de extranjeros que llegan ilegalmente.

**CAMBIOS.** Otros cambios que entrarán en vigor son el de la incorporación de las disposiciones aprobadas por la UE sobre la exigencia de las tasas que corresponden a la expedición de visados, así como sobre sanciones a transportistas y reconocimiento mutuo de las resoluciones de expulsión.

La nueva ley evitará reagrupaciones familiares en cadena, que solo serán posibles cuando la persona que quiera traer a sus familiares a España obtenga un permiso de trabajo y cuente con medios para asumir el reagrupamiento.

La necesidad de presentación personal por el empresario que busca contratar a un extranjero, o por el propio inmigrante ante los registros de los órganos competentes para su tramitación cuando se encuentre en España, es otra novedad, que supone que los visados habiliten al extranjero a permanecer en España en la situación para la que ha sido expedido.

Naharro anunció que Asaja ha seleccionado, junto a la Delegación del Gobierno, a 126 extranjeros que llegarán a Toledo el día 27 para trabajar en la campaña de la aceituna, y deseó que todas las contrataciones se hagan así".

► CIUDAD REAL

Aprobado un operativo para paliar los efectos de la niebla en las carreteras

LA TRIBUNA / CIUDAD REAL

La Subdelegación del Gobierno en Ciudad Real aprobó ayer el "Protocolo sobre Coordinación de actuaciones de nevadas y nieblas en la red de carreteras" con el objetivo de paliar los efectos de la niebla en la circulación, especialmente en los puntos más conflictivos de la N-IV.

En este operativo aprobado tendrán un papel relevante los efectivos del Subsector de Tráfico, que reforzarán su presencia en las zonas en las que la niebla vaya aumentando, para informar a los conductores de las precauciones que deben tomar en cada momento.

Así, cuando la visibilidad sea de entre 25 y cinco metros, la Guardia Civil de Tráfico informará a los usuarios con luces luminosas y a través de megafonía que circulen por el carril derecho a 30 kilómetros como máximo, sin adelantar ni haciendo ningún tipo de maniobras, llegando incluso a cerrar la carretera, en caso de que fuera necesario, hasta que la visibilidad permita de nuevo la circulación.

Asimismo, a través de la Jefatura Provincial de Carreteras, en las zonas de la N-IV Madrid-Andalucía donde tiene especial incidencia la niebla, además de los paneles fijos en los que se informa de la aparición de fenómenos meteorológicos adversos, vehículos con señalización alfanumérica y paneles luminosos advertirán de la presencia de niebla.

**OJOS DE GATO.** A partir de enero, en las salidas y entradas de las zonas con niebla se instalarán los conocidos como "ojos de gato" que emiten señales luminosas, cuando hay niebla.

A la reunión de este comité asesor asistieron el subdelegado del Gobierno en Ciudad Real, Jaime Lobo; el capitán jefe del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, Angel Barja; la jefa provincial de Tráfico, María Martín; el jefe provincial de Carreteras, Juan Antonio Mesones; el jefe provincial de Protección Civil, Manuel Trujillo y la secretaria de la Subdelegación Inmaculada Domenech.

Por su parte, el subdelegado del Gobierno recordó a los conductores que la mejor manera de prevenir los accidentes es "hacer una conducción prudente adecuando la velocidad y la distancia de seguridad a las circunstancias de la circulación, atendiendo siempre a las indicaciones de los paneles, de las señales luminosas y de los agentes del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil".

## La Asamblea de CCM acuerda destinar 14.991.000 euros a la Obra Social y Cultural

C.M. / CUENCA

La Asamblea General de Caja Castilla-La Mancha aprobó ayer las líneas generales de actuación de la entidad para el ejercicio 2004 y el Plan y el Presupuesto de la Obra Social y Cultural, que asciende a 14.991.000 de euros.

En lo referente a las líneas generales de actuación de CCM para 2004 la asamblea fijó los criterios a seguir para el mejor desarrollo de las estrategias presentadas, sustentadas básicamente en el Plan Financiero y el Plan Comercial.

Durante el próximo ejercicio CCM gestionará la liquidez, financiación y la solvencia de la Enti-

dad a través de una adecuada diversificación de las fuentes de financiación en los mercados mayorista y minorista así como mediante la participación en el diseño y origen de productos estructurados de valor añadido. En los próximos meses se va a implantar y desarrollar el departamento de banca personal y privada, se va a crear una unidad de soporte operativo de mercados y se va a continuar profundizando en la ampliación de la gama de productos de inversión. En el capítulo comercial CCM continuará desarrollando nuevos canales de distribución. Se va a implantar un



Juan Pedro Hernández Moltó presidió la asamblea general de la entidad. / FOTO RES

nuevo modelo de oficina que determinará otra forma de trabajar y de proyectar la imagen corporativa de la Entidad y va a comenzar a funcionar la solución C.R.M del aplicativo Alnova. Al aprobar el presupuesto de la Obra Social y Cultural la Asamblea fijó el criterio de "adecuar la actividad al nivel de bienestar social y cultural, incrementar las líneas de colabo-

ración con las administraciones locales, provinciales y regionales y desarrollar proyectos propios que conviertan a CCM en un referente social (exposiciones artísticas y de divulgación de patrimonio, divulgación de ópera y música clásica, encuentros con la naturaleza, premios artísticos y literarios, ayudas a la integración social, etc...).

# Imaz se marca como prioridad sacar adelante el Plan Ibarretxe

El futuro sucesor de Xabier Arzalluz al frente del PNV asegura que contará en la Ejecutiva con Joseba Egibar, el candidato derrotado

• El actual portavoz del Gobierno vasco cree que el adversario «no está dentro» de la formación nacionalista y se compromete a «sumar fuerzas» en el seno del partido.

AGENCIAS / VITORIA

El futuro presidente del EBB del PNV, Josu Jon Imaz, manifestó ayer que tiene «clarísimo» que quiere contar con el otro candidato que optaba a suceder a Xabier Arzalluz, Joseba Egibar, en la «conducción política» del PNV, partido cuyo reto, según subrayó, es el de sacar adelante el nuevo estatuto político propuesto por el lehendakari, Juan José Ibarretxe.

En una rueda de prensa en Vitoria, Imaz no adelantó detalles sobre los integrantes de la nueva Ejecutiva alegando que todavía se desconocen los datos del escrutinio de las elecciones. A su vez, consideró que este aspecto «tampoco es fundamental» porque su «absoluta voluntad» es la de «integrar y aglutinar a todas las personas, sensibilidades y territorios en un proyecto común». Además, mostró su convencimiento de que «nuestra fuerza depende de eso».

En este sentido, subrayó que «sea cual sea la composición» de la nueva Ejecutiva «con voluntad, vamos a trabajar todos juntos integrados en pos del proyecto político marcado en nuestra ponencia política y la propuesta del lehendakari». «Vamos a trabajar necesariamente juntos y además con ilusión y con ganas», recalcó.

El futuro presidente del EBB del PNV destacó que «el adversario político no está dentro» de la

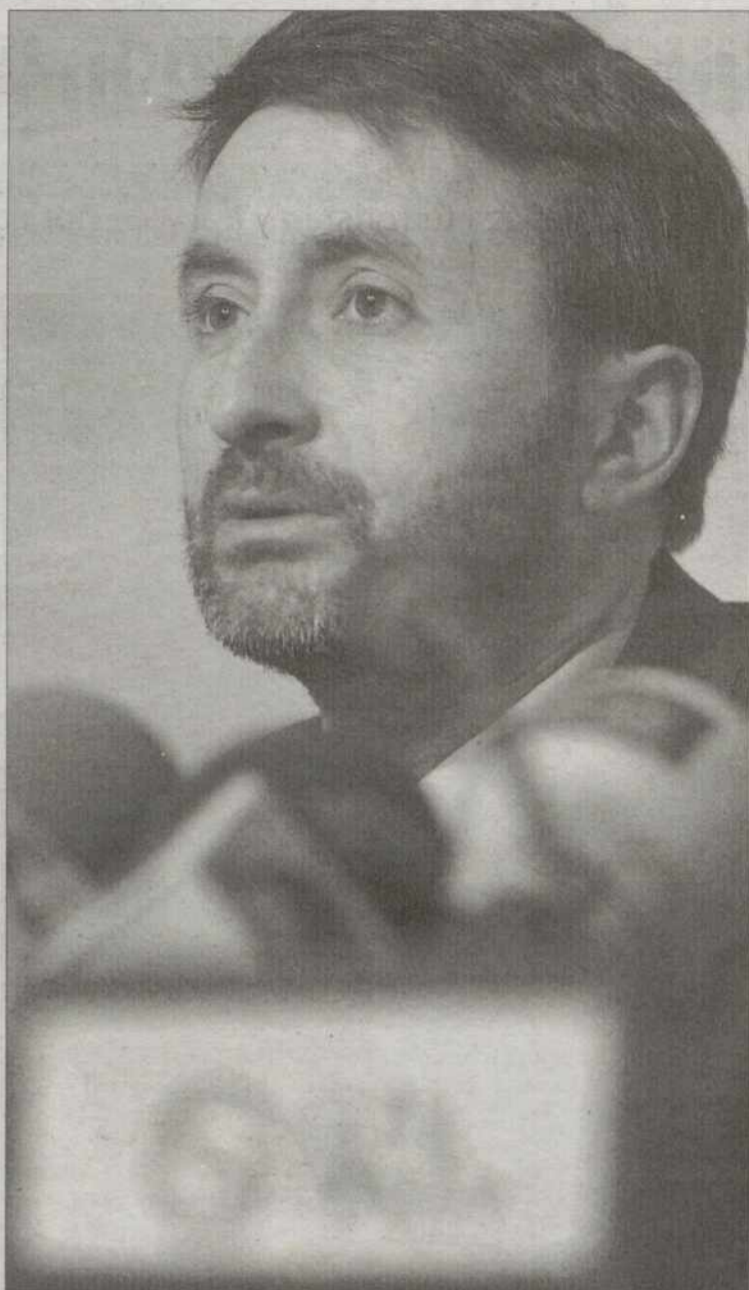
formación nacionalista, sino que «está fuera», al tiempo que resaltó que «todos los que estamos dentro de nuestro partido compartimos proyecto político y pertenecemos a la misma familia».

Según insistió en señalar, el «eje y tarea principal» de la misión que desempeñará al frente del EBB del PNV será la de «sumar fuerzas» en el seno de esta formación «de cara a responder a la responsabilidad que la sociedad nos está demandando».

«Como partido tenemos un camino marcado: trabajar en favor de un nuevo estatuto político para que este país responda democráticamente a la voluntad de la sociedad vasca y a la necesidad de convivencia que tenemos en este país», aseguró.

**RECTIFICAR.** El Gobierno vería con buenos ojos que el nuevo presidente del PNV, Josu Jon Imaz, rectificara la política anterior, sobre todo lo relativo al Plan Ibarretxe. En todo caso, desde el Ejecutivo se asume que Imaz hará una política «continuista» con la de su predecesor, Xabier Arzalluz. El PSE, por su parte, pidió a Imaz que adecúe el mensaje de su partido al siglo XXI y aseguró que un hipotético acercamiento sólo se producirá en función de la política que siga el nuevo líder.

Por su parte, destacados dirigentes del PNV descartaron que la elección pueda dividir al partido. El presidente del Parlamento vasco, Juan María Atutxa, cree que no habrá «brechas», mientras el presidente del partido en Navarra, José Antonio Urbola, dijo que «en absoluto» hay división interna a pesar de las acusaciones que se han vivido durante el proceso.



Imaz, en su primera comparecencia tras ser elegido presidente del PNV. /D.A. (EFE)

## LAS REACCIONES



► **MARIANO RAJOY**  
LÍDER DEL PP

«Que muestre buen talante»

Mariano Rajoy deseó «buena suerte» a Josu Jon Imaz y expresó su deseo de que el nuevo responsable del PNV «muestre su mejor talante y retire el Plan Ibarretxe», que es, «lo que la mayoría de los ciudadanos esperamos».



► **JAVIER ROJO**  
SEC. GRAL. PSOE ÁLAVA

«Se abren vías de entendimiento»

Javier Rojo espera y desea que con la elección de Imaz «se abran nuevos tiempos y vías para el entendimiento y la solución de los problemas de Euskadi, especialmente el relativo a la convivencia, que cada vez está peor».



CRÓNICA PERSONAL  
PILAR CERNUDA

## Relevo en el PNV

Juan José Imaz, dicen, va a llevar aires de moderación al PNV, pero lo primero que ha hecho una vez elegido futuro presidente del Euskadi Buri Batzar ha sido reafirmar su compromiso con el Plan Ibarretxe y expresar su respaldo incuestionable a ese proyecto. Ha tendido una mano a su adversario Eguibar, cosa inteligente debido al estrecho margen con que ha batido al contrincante. Se ha mostrado cauto, lo que es virtud que le adorna desde siempre.

El relevo en la dirección del PNV es un elemento clave para analizar el futuro de España. El enrarecido clima político y social que se vive en el País Vasco va a verse inevitablemente afectado por el cambio de Arzalluz a Josu Jon Imaz. Sale del primer plano político un personaje, Arzalluz, que hace tiempo que ha asomado por debajo de la puerta una patita alborotadora, peligrosa y anticonstitucional. Imaz no era su candidato, y la elección del nuevo presidente del PNV va a suponer un cambio de la política que llevaba Arzalluz. Lo que hace falta saber es si esos cambios van a abundar en la dirección soberanista aunque con un estilo distinto o, por lo contrario, Imaz va a imponer a Ibarretxe - porque manda el PNV sobre el lehendakari - una política de moderación y diálogo que dé prioridad a la lucha contra ETA.

La elección de Imaz coincide con los datos del último euskobarómetro que indica que la mayoría de los vascos están en contra del terrorismo y de la estrategia que viene marcada por los terroristas. Es una buena señal, pero de nada sirve ese rechazo si el Gobierno vasco no recoge velas y retira de la circulación el plan autonomista diseñado por Ibarretxe y que hace suyos algunos de los más importantes objetivos de los etarras.

De todo ello, seguro, tomará buena nota Josu Jon Imaz. Es joven, pero muy bien preparado, universitario de formación, con cuatro idiomas perfectamente hablados y escritos, y talento de diálogo. Aparte de experiencia en la política vasca. En principio, parecen buenas bazas como para sentirse aliviados por la personalidad del nuevo presidente del EBB, pero... pero nunca se sabe para dónde va a tirar el PNV.

# El 48% de los vascos cree recomendable convocar un referéndum aunque sea ilegal

AGENCIAS / BILBAO

El 48% de los vascos considera recomendable que el Gobierno o el Parlamento vasco puedan convocar un referéndum «en contra de las previsiones constitucionales», frente un 35% que lo ve desaconsejable. Además, el 71% acudiría a votar en la hipotética consulta, mientras que el 51% duda de la constitucionalidad del Plan Ibarretxe, según el Euskobarómetro dado a conocer ayer por el director del estudio, Franciso Llera.

Esta muestra, realizada entre el 1 y el 20 de noviembre entre 1.800 encuestas a domicilio, revela que aún es elevado el número de ciudadanos que se sienten desinformados sobre la propuesta del lehendakari (57%), mientras que la opinión se divide entre los que

la consideran oportuna (41%) y los que no (38%). Respecto a los efectos que traería consigo, el 48% dice que acarrearía división o inestabilidad, el 34% considera que supondría tranquilidad o estabilidad, y un 10% ni una cosa ni otra. Sólo el 37% votaría en favor de la independencia, opción a la que se oponen rotundamente el 34%

de los encuestados. El lehendakari es el único líder político que consigue el aprobado de los ciudadanos. Todos los demás suspenden, incluso el PP con una nota por debajo de la que obtiene Batasuna.

Por otro lado, el 55% de los votantes de SA defiende que en Euskadi se pueden defender todos los objetivos políticos sin necesidad de recurrir a la violencia.

de los encuestados. El lehendakari es el único líder político que consigue el aprobado de los ciudadanos. Todos los demás suspenden, incluso el PP con una nota por debajo de la que obtiene Batasuna.

Por otro lado, el 55% de los votantes de SA defiende que en Euskadi se pueden defender todos los objetivos políticos sin necesidad de recurrir a la violencia.

de los encuestados. El lehendakari es el único líder político que consigue el aprobado de los ciudadanos. Todos los demás suspenden, incluso el PP con una nota por debajo de la que obtiene Batasuna.

## ▶ IZQUIERDA UNIDA

Aguilar dice que la Asamblea debe dejar clara la posición sobre el País Vasco

EFE / MADRID

La alcaldesa de Córdoba, Rosa Aguilar, afirmó ayer que la VII Asamblea Federal de Izquierda Unida (IU), que comenzó ayer en Madrid, debe fijar «de una vez por todas» la postura de esta formación política en torno a la cuestión del País Vasco. «Lo más importante es que le quede claro al conjunto de la sociedad cual es la posición de IU en relación con el País Vasco», dijo Aguilar antes del comienzo de la Asamblea, que se abrió con el discurso del coordinador general, Gaspar Llamazares.

En declaraciones a los periodistas, la alcaldesa de Córdoba reiteró que la propuesta soberanista del lehendakari, Juan José Ibarretxe, «no es el plan» de IU. En su opinión, es preciso que «no haya confusión ante los ciudadanos de qué es lo que piensa IU» y demostrar que toda la organización «piensa lo mismo».

La dirigente andaluza apuntó que IU «tiene sus propias propuestas en torno al modelo de Estado y que la meta «en el ámbito del País Vasco y en el conjunto del Estado es la del diálogo, la de saber escucharnos y la de buscar el respeto».

Aguilar destacó también la necesidad de que la VII Asamblea, que se clausurará mañana con la proclamación del candidato a la presidencia del Gobierno en las elecciones de 2004, sirva para resaltar los «rasgos de pluralidad y a la vez de cohesión social en el discurso».

## ▶ CATALUÑA

El PSC cree que «la cohesión de España» corre peligro con el PP

EFE / BARCELONA

El primer secretario del PSC, José Montilla, afirmó ayer que José María Aznar «pone en peligro la cohesión de España» con sus «calumnias» al nuevo Gobierno de Cataluña, con un discurso «cercano» al de Primo de Rivera, que «saca del cajón a los enemigos del franquismo, a los rojos, marxistas, comunistas, separatistas y nacionalistas».

En este sentido, el portavoz del Gobierno, Eduardo Zaplana, reiteró la «preocupación» del Gobierno por el contenido del acuerdo tripartito firmado como base del nuevo ejecutivo catalán, por creer que conduce a la liquidación de la Administración Central y hace perder sentido al Parlamento nacional.

# Aznar recuerda a las tropas en Iraq que luchan «por una causa justa»

El presidente del Gobierno agradece a los militares destacados en el exterior que «plantan cara a la amenaza terrorista» y trabajan por conseguir «un mundo más estable y seguro»

• Aznar recuerda que el terrorismo internacional se ha cobrado varias víctimas españolas y rinde un homenaje a los agentes del CNI asesinados recientemente en Iraq.

EFE / MADRID

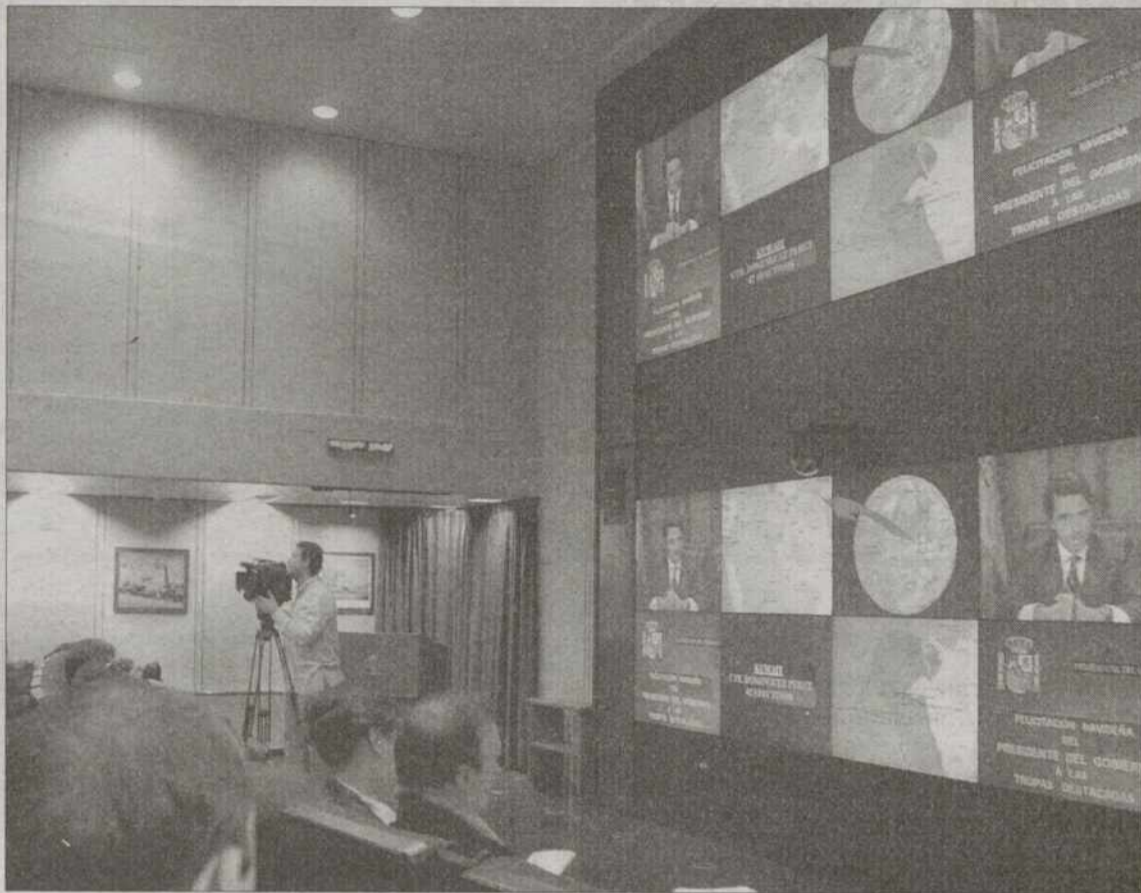
El presidente del Gobierno, José María Aznar, animó ayer a las tropas españolas que cumplen misiones en el extranjero a continuar un trabajo «brillante» en favor de la paz y la democracia y contra la amenaza terrorista y aseguró que la labor en Iraq es por una «causa justa que merece la pena».

Aznar trasladó ese mensaje en una videoconferencia con los principales destacamentos de las Fuerzas Armadas en el extranjero, que suman unos 3.500 militares, ubicados en Iraq, los Balcanes, Afganistán, Kuwait, Yibuti, la Antártida y con la fragata Victoria, que se encuentra navegando en el Océano Índico adscrita a la campaña contra el terrorismo internacional *Libertad Duradera*.

El jefe del Ejecutivo felicitó la Navidad a los efectivos militares, les deseó lo mejor personal y profesionalmente para el nuevo año, les trasladó el respaldo del Gobierno y les aseguró que pueden sentirse acompañados de corazón por todos los españoles.

**RESPONSABILIDAD.** Además de transmitirles un mensaje de gratitud y ánimo por su esfuerzo, hizo hincapié en que su labor es «absolutamente decisiva para que España cumpla con sus responsabilidades internacionales».

«Trabajáis por un mundo más libre, estable y seguro y por que en las zonas en las que estáis haya más estabilidad, convivencia y libertad», añadió Aznar, quien insistió en la importancia de ese trabajo para garantizar la convivencia



Aznar felicita la Navidad a través de videoconferencia a los soldados desplegados en misiones internacionales. / J.H. (EFE)

cia y los principios democráticos por los que se rigen los españoles.

Para el jefe del Ejecutivo, desempeñando esa tarea se está «plantando cara con valor y coraje a la principal amenaza que hoy tiene el mundo, la del terrorismo».

Al hilo de ello, recordó que el terrorismo internacional se ha cobrado varias víctimas españolas, en alusión a los militares asesinados en Iraq, a quienes rindió homenaje así como a sus familiares.

«Dieron generosamente la vida por su país, cumpliendo su responsabilidad con valor, coraje y determinación, siempre estarán en nuestra memoria y nunca olvidaremos su trabajo y su entrega».

Tras insistir en la mejora de la convivencia en las zonas en las

«Vuestra labor es imprescindible para que España cumpla sus responsabilidades internacionales»

que desarrollan su labor en colaboración con otros países, reiteró su agradecimiento y el orgullo de todos los españoles por esa labor.

En similares términos se expresó en las palabras que fue dirigiendo a los diversos destacamentos españoles después de las intervenciones de sus mandos respectivos.

En su respuesta al general Fulgencio Coll Bucher, que acaba de asumir el mando de la Brigada «Plus Ultra II» en Iraq, Aznar hizo hincapié en que se está trabajando en este país «por una causa justa, que tendrá un reconocimiento en favor de un pueblo y en favor de la seguridad y la estabilidad del mundo».

A su vez, los mandos al frente de los destacamentos españoles agradecieron el mensaje de ánimo del presidente del Gobierno. «La misión se está desarrollando con toda normalidad y con la ilusión de poder ayudar a conseguir que este país viva en paz y pueda reconstruir a la mayor brevedad sus estructuras de gobierno», dijo el general Coll desde Diwaniya.

## La Audiencia Nacional deniega el tercer grado a casi 70 etarras por no arrepentirse

EFE / MADRID

El juez central de Vigilancia Penitenciaria de la Audiencia Nacional, Javier Gómez Bermúdez, acordó ayer denegar el tercer grado penitenciario a casi setenta presos etarras que lo habían solicitado el pasado verano tras la entrada en vigor de la nueva Ley General Penitenciaria.

En tantos autos como internos solicitantes, el magistrado afirma que ninguno de ellos «reúne los requisitos para ser progresado a tercer grado» ni con la actual redacción de la ley ni con la anterior,

puesto que no han satisfecho las responsabilidades civiles ni han dado «signo alguno de haber abandonado los fines y medios terroristas».

Los presos etarras que hicieron las peticiones formaban parte de un grupo de 99 reclusos que este verano habían cumplido ya las tres cuartas partes de la condena y que, según afirmó en su día el abogado Iñaki Goioaga, pretendían comprobar si se iba a aplicar con carácter retroactivo la ley que amplió el cumplimiento efectivo de la pena a cuarenta años y restrin-

gió la concesión de la libertad condicional.

La nueva norma introdujo como requisitos para el acceso al tercer grado, como que el penado haya satisfecho la responsabilidad civil derivada del delito y que muestre signos inequívocos de haber abandonado la actividad terrorista.

Cuando el juez recibió las solicitudes, que se presentaron en impresos multicopiados rellenos a máquina, pidió a los internos una «declaración expresa de repudio de sus actividades delictivas y de

abandono de la violencia y una petición expresa de perdón a las víctimas de su delito», pero no recibió respuesta alguna.

Además, la Fiscalía le pidió que rechazara de plano las solicitudes, sin llegar a resolverlas, alegando que la ley establece que el juez de vigilancia penitenciaria «carece de competencia para cambiar de grado a un penado».

Gómez Bermúdez reconoce que la Fiscalía tenía razón, pero aún así entra en el fondo del asunto y concluye que no tienen derecho a la progresión de grado.



**Por la unidad china.** La ministra española de Exteriores, Ana de Palacio, pidió ayer «sentido común» a quienes en Taiwán tengan la idea de celebrar un referéndum sobre la independencia de la isla y reiteró la posición del Gobierno español a favor de «una sola China». De Palacio, de viaje oficial en ese país, se reunió con el presidente Hu Jintao y destacó que «España seguirá siendo defensora de una sola China». / FOTO: D.A. (EFE)

## Una pistola incautada al Grapo fue usada para matar a un policía y dos vigilantes

Dos personas atracaron ayer una sucursal bancaria en la localidad orensana de Carballiño en nombre de la organización terrorista

• Otra de las armas requisadas a los miembros del Grapo detenidos esta semana fue utilizada en el asalto a un furgón en Leganés en marzo pasado.

EFE / MADRID

Una de las pistolas incautadas en el piso que los tres presuntos miembros del Grapo detenidos el miércoles pasado en Fuenlabrada (Madrid) tenían en Bujasot (Valencia) fue usada supuestamente en dos acciones de esta banda terrorista, en las que murieron dos vigilantes y un policía nacional.

Se trata de una CZ Brno modelo 85 que fue utilizada el 8 de mayo del año 2000 en Vigo, donde los

terroristas atacaron un furgón blindado de la empresa Prosegur, en una acción en la que dos vigilantes fallecieron y otro resultó herido, informaron fuentes de la investigación.

Esta misma pistola fue usada supuestamente también en el asesinato el 17 de noviembre de 2000 del policía de proximidad Francisco Javier Sanz Morales, en el barrio madrileño de Carabanchel.

Otra de las pistolas incautadas a los detenidos, una Smith and Benson, fue utilizada presuntamente en el asalto a un furgón de la empresa Ausisegur el pasado mes de marzo en la localidad madrileña de Leganés.

Además, la Policía ha encontrado en el piso más de 20 huellas de Mónica Refojos, más de 30 de

Ignacio Varela y cerca de una decena de Santiago Francisco Rodríguez, que están siendo estudiadas por los investigadores.

Los tres detenidos se encontraban ayer en dependencia de la Comisaría General de Información del Cuerpo Nacional de Policía, donde se les estaba practicando los interrogatorios.

**ATRACO.** Dos personas atracaron ayer una sucursal del Banco de Galicia, en la localidad orensana de Carballiño, en nombre de la organización terrorista Grapo. Se cree que en el exterior les esperaba un vehículo con una tercera persona que facilitó su huida, tras lograr hacerse con el botín, cuya cantidad oscila entre los 75.000 y los 100.000 euros.

LANZAROTE

## La Audiencia Provincial acuerda el ingreso en prisión de Dimas Martín

EFE / LANZAROTE

El presidente del Cabildo de Lanzarote, Dimas Martín, entrará próximamente en prisión para cumplir tres años de condena por cohecho tras no lograr un indulto, acordó ayer la Sección Primera de la Audiencia Provincial de Las Palmas.

El ingreso en prisión del político, que se producirá en la Cárcel de Tahíche, en Lanzarote, deberá producirse en un plazo de cinco días a contar a partir del momento en que reciba personalmente la notificación del acuerdo.

Conforme a la resolución de la Sección Primera, Martín no podrá continuar ejerciendo sus cargos públicos como pretendía. Ello se debe a que el auto emitido por el tribunal, que respaldaron por unanimidad todos sus miembros (José Antonio Martín, presidente de la Sección Primera, Olivia Mori-

llos y José Luis Goizueta), ordena «la ejecución plena de la sentencia».

Así, Dimas Martín tendrá que permanecer en prisión durante tres años, periodo en que estará además suspendido para poder ejercer cualquier cargo público.

El tribunal adoptó esta decisión tras una deliberación sobre el caso que inició el pasado martes, después de recibir el lunes la correspondiente notificación del Ministerio de Justicia sobre la denegación del indulto solicitado por el político canario.

El presidente del tribunal informó de que el auto es recurrible y puede paralizar la ejecución de la condena en función de su contenido y señaló que se ha tardado días en su resolución por tratarse de «un caso importante» como cualquier otro caso.



El presidente del tribunal (d), tras comunicar la resolución. / E.U. (EFE)

TRIBUNALES

## El juez deniega el tercer grado a Rodríguez Galindo

El juez central de Vigilancia Penitenciaria de la Audiencia Nacional, Javier Gómez Bermúdez, rechazó ayer conceder el tercer grado a Enrique Rodríguez Galindo y a Ángel Vaquero, condenados por el secuestro y asesinato en 1983 de los presuntos etarras José Antonio Lasa y José Ignacio Zabala. El juez desestima los recursos presentados por Rodríguez Galindo contra la propuesta de mantenimiento del segundo grado y, al tiempo, deniega la petición del ex general de la Guardia Civil de progresar al tercer grado. Instituciones Penitenciarias denegó el pase de Rodríguez Galindo al tercer grado, ya que aún no ha cumplido la mitad de la condena, requisito establecido en el Código Penal para los condenados a más de cinco años.

'CASO SOGECABLE'

**Gómez de Liaño achaca su condena a una venganza de Bacigalupo** ■ El juez de la Audiencia Nacional condenado por prevaricación por su instrucción del caso *Sogecable*, Javier Gómez de Liaño, aseguró ayer que su condena estuvo motivada por el hecho de que el magistrado Enrique Bacigalupo «prometió venganza» cuando decidió no votarle como presidente de la Sala Segunda del Tribunal Supremo, sobre lo cual existen «testigos presenciales».

SEVILLA

**Una sentencia pide perdón a dos procesados y califica su proceso de «kafkiano»** ■ La Audiencia de Sevilla ha absuelto a dos abogados que fueron acusados de una estafa procesal, en una sentencia que también absuelve a su cliente y le pide perdón en nombre del «sistema judicial» por haberle sometido a un proceso «kafkiano». La sentencia de la Sección Cuarta absuelve a los dos letrados F.T.V. y J.M.C.D. porque no se ha demostrado que intentaran cobrar tres veces una indemnización por el mismo accidente.

## El CGPJ expedienta a la juez del triple crimen de Benifallim

EFE / MADRID

La Comisión Disciplinaria del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) decidió ayer abrir expediente disciplinario a la jueza Natividad Navarro, que inició la instrucción del triple crimen de Benifallim (Alicante), para ver si incurrió en falta muy grave por supuesta desatención y retraso en las actuaciones.

El CGPJ trata de esclarecer por qué causas no se celebró antes de agosto de 2003 el juicio por el triple crimen, hecho que propició la excarcelación del único imputado en el caso, Francisco Gómez Simón, al haberse agotado el plazo máximo de cuatro años de prisión preventiva.

Los hechos se remontan al 20 de agosto de 1999 en la masía Les

Vaqueres de Benifallim, cuando los agentes forestales que participaban en la extinción de un incendio hallaron los cadáveres de la propietaria, de un familiar y de un empleado de la misma.

Cinco días después, la Guardia Civil detuvo a Francisco Gómez Simón como presunto autor, quien ingresó en prisión, donde estuvo hasta este año sin ser juzgado.

## ▶ CASO TAPIAS

## Las acusaciones imputan a los seis mayores de edad un delito de asesinato

EFE / BARCELONA

Las acusaciones imputaron ayer de asesinato a los seis mayores de edad implicados en el crimen del estudiante colombiano Ronny Tapias, mientras uno de los abogados acusadores, que representa al Ayuntamiento de Barcelona, pidió la reconstrucción de los hechos para aclarar el caso.

El juzgado de Instrucción 20 de Barcelona celebró ayer la vistilla preliminar de la Ley del Jurado contra cinco de los seis implicados -el sexto está huido y pesa sobre él una orden internacional de captura-, en la que las acusaciones han concretado sus imputaciones.

A los seis acusados se les imputa por igual el cargo de asesinato y un delito de lesiones por la agresión al amigo brasileño que acompañaba a Ronny Tapias en el momento del crimen, ocurrido el pasado 28 de octubre cerca del instituto Sant Josep de Calassanc de la capital catalana.

Fuentes judiciales explicaron que en la vista algunas acusaciones pidieron la celebración de una comparecencia para pedir el encarcelamiento preventivo de tres de los acusados que están en libertad provisional, mientras que otros dos están en la cárcel y el sexto, en paradero desconocido.

También están implicados en el crimen tres menores de edad, de los que dos están internados.

## ▶ CANARIAS

## Muere un niño de dos años tras caer desde el balcón de su casa

EFE / LAS PALMAS

Un niño de 2 años falleció ayer en la localidad gran Canaria de Santa Lucía de Tirajana, al precipitarse desde un balcón donde jugaba junto a un hermano de 4 años, que también cayó al vacío y resultó herido, aunque de carácter leve.

El suceso tuvo lugar pasadas las 13,00 horas, cuando ambos hermanos cayeron de forma fortuita desde la cuarta planta de un edificio de pisos del barrio de Vecindario en circunstancias que aún no han sido aclaradas, según confirmaron fuentes del Servicio Canario de Salud.

El pequeño herido fue evacuado en una ambulancia del Servicio de Urgencias Canario al Hospital Materno Infantil de Las Palmas de Gran Canaria, donde hasta última hora de ayer se encontraba ingresado, acompañado por su madre, que sufrió un shock traumático tras conocer la noticia.

## BREVES

ELCHE

## Condenan a 67 años de cárcel a un entrenador que abusó de 18 niños

La sección séptima de la Audiencia de Alicante, con sede en Elche, condenó a penas que suman 67 años y ocho meses de prisión a un hombre, A.R.B., por agredir sexualmente a dieciocho niños de entre 11 y 14 años a los que entrenaba en un equipo de fútbol. A.R.B., de 33 años, deberá pagar a 17 de las víctimas 10.000 euros a cada una por los daños morales. El acusado contactó con los niños desde 1998 hasta 2001 a través del equipo de fútbol y les propuso formar parte de un grupo dedicado a prácticas esotéricas satánicas.

SAN SEBASTIÁN

## Un disparo fortuito de un ertzaina deja herido a un hombre

Un hombre resultó ayer herido muy grave tras recibir un disparo fortuito durante un forcejeo con un ertzaina al que había intentado agredir. El suceso se produjo cuando una patrulla de la Policía autonómica se encontraba señalizando una incidencia de tráfico en la carretera nacional N-I, a la salida del municipio guipuzcoano de Alegia, y uno de los agentes observó un coche que le resultó sospechoso.

GRANADA

## Simula una violación para llamar la atención de su esposo

Una mujer de 31 años, natural y vecina de Granada, fue detenida por la Guardia Civil por un delito de denuncia falsa supuestamente cometido al denunciar una violación inexistente para llamar la atención de su esposo, con el que tiene problemas matrimoniales. El pasado 6 de octubre la mujer, S.R.J., presentó una denuncia en el acuartelamiento de Priego de Córdoba por haber sido objeto de una violación y de una detención ilegal.

MADRID

## Desarticulan tres redes peruanas de inmigración ilegal

La Policía detuvo en Madrid a 56 personas, 23 de ellas supuestos miembros de tres redes que, de forma conjunta, se dedicaban a la introducción ilegal de al menos 800 inmigrantes peruanos, a los que cobraban 3.000 euros, la mitad cuando iniciaban los trámites y los otros 1.500 al conseguirles el visado. Las tres redes aprovechaban el acuerdo entre España y Perú, según el cual los nacionales de este último país están exentos de ciertos requisitos para obtener el permiso de trabajo, y falsificaban ofertas de empleo, único requisito para lograr el visado.

## Detenido el doctor Rosado por su implicación en un laboratorio ilegal de cocaína

El médico, que se hizo famoso en los años 80 por su aparición en televisión, fue capturado junto a cuatro ciudadanos colombianos

En la operación, desarrollada simultáneamente en España y Bolivia, fueron aprehendidas tres toneladas de barro terapéutico impregnado con cocaína.

EFE / MADRID

La Policía Nacional detuvo ayer al conocido médico Manuel Rosado y a otras cuatro personas en una operación en la que ha descubierto un laboratorio clandestino de elaboración de cocaína en la urbanización Mirasierra de Madrid.

En el marco de esta operación policial fueron aprehendidas en Bolivia tres toneladas de barro terapéutico impregnado con cocaína con destino a España, así como trece toneladas de puré de patata impregnadas con cocaína que iban dirigidas a Bulgaria.

Agentes del Cuerpo Nacional de Policía adscritos a la Unidad Central de Estupefacientes localizaron el laboratorio, en el que se transformaba la pasta de coca importada desde Bolivia en cocaína para su distribución en España.

En la operación policial fueron detenidos tres hombres y dos mujeres colombianas, entre los que se encuentra el conocido médico español, arrestado en su casa de Villanueva del Pardillo (Madrid).

**BOLIVIA.** Asimismo, y como resultado de las investigaciones policiales españolas, en colaboración con las autoridades policiales bolivianas, el pasado mes de julio, dentro del marco de esta misma operación, fueron detenidos en Bolivia 24 individuos y cuatro más en Bulgaria, que conformaban la infraestructura de la red.

Las investigaciones fueron iniciadas por la Policía española el pasado mes de julio en torno a una organización dedicada a la introducción en España de cocaína camuflada en diferentes soportes.



El doctor Manuel Rosado, en una imagen de archivo. / EFE

## Un viejo conocido de la Justicia

El doctor Manuel Rosado González ha sido condenado al menos dos veces por estafa. Además, está inhabilitado por sentencia firme a ejercer su profesión y el Colegio de Médicos de Madrid mantiene abierto un procedimiento en el que le reclama el pago de las cuotas desde 1994.

Rosado prometía la «depilación definitiva» y con un tratamiento revolucionario evitar la calvicie. También garantizaba la devolución del dinero del tratamiento a sus pacientes que no vieran satisfechos sus anhelos.

Sin embargo, el conocido doctor Rosado, que aparecía en el programa *Fantástico* de Televisión-Española que presentaba José María Iñigo, fue condenado en los años ochenta por la Audiencia Provincial de Barcelona a una pena de prisión. Además, el Tribunal Supremo ratificó la sentencia dictada por la instancia judicial precedente. Rosado aprovechó el tirón mediático para publicar varios libros.

## Fallecen cuatro ecuatorianos en un accidente en Murcia

EUROPA PRESS / MURCIA

Cuatro muertos y dos heridos leves, todos ellos de nacionalidad ecuatoriana, fue el balance de un accidente de tráfico ocurrido ayer al chocar un camión hormigonero y un turismo en Torre Pacheco, localidad que hoy estará de luto oficial por decreto de su Ayuntamiento tras el luctuoso siniestro.

El accidente se registró a las 6,45 horas, en el kilómetro 6,500 de la carretera F-14, que va de la

N-301 desde El Albuñón hasta Torre Pacheco, por El Jimenado, a la altura de una gasolinera a la que, al parecer, el turismo en el que viajaban los seis ecuatorianos -dos hombres y cuatro mujeres- trataba de acceder.

Fuentes de la Guardia Civil indicaron que el choque entre el turismo, un Renault 19, MU-7489-AH, y el camión hormigonero, MU-0040-CC, se produjo de forma frontolateral. El conductor del

camión, J.L.G.C., de 52 años, salió ileso del siniestro.

Sin embargo, fallecieron cuatro de los ocupantes del turismo, tres mujeres, L.J.O.O., de 41 años; R.H.G.M., de 22 años; y L.A.E.C., de 20 años-, así como un varón aún sin identificar.

Por su parte, el conductor del turismo, F.G.U.S., de 22 años, sufrió heridas leves, al igual que otra mujer que viajaba en el vehículo, M.A.C.G., de 25 años.

## Las nuevas cuotas pesqueras

ESPECIE	ZONA	2003		2004			
		TAC	Cuota	Propuesta Comisión	Resultado final		
Merluza	Norte (VI, VII, VIIIabde)	30.000	8.411	28.100	7.879	39.100	10.962
Merluza	Sur (VIIIb, IXa)	7.000	4.480	3.584	2.294	5.950	3.807
Anchoa	Golfo de Vizcaya (VIIIc)	33.000	29.700	11.000	9.900	33.000	29.700
Anchoa	Golfo de Cádiz (IXa)	6.000	3.826	4.700	2.248	8.000	3.826
Gallo	Norte (VII, VIIIabde)	16.000	5.222	18.299	5.972	20.200	6.593
Gallo	Sur (VIIIc, IX, X)	2.400	2.215	1.059	978	1.336	1.233
Jurel	Norte (VI, VII, VIIIabde)	130.000	12.875	103.152	10.216	137.000	13.062
Jurel	Sur (VIIIc, IX, X)	55.000	29.587	48.900	26.306	55.000	29.587
Bacaladilla	VI, VII	107.281	14.304	221.416	29.522	209.853	27.954
Bacaladilla	VIIIabde	14.654	5.590	30.244	11.413	28.585	10.787
Bacaladilla	Sur (VIIIc, IX, X)	30.415	24.332	62.773	50.219	59.328	47.462
Caballa	Sur (VIIIc, IX, X)	35.000	28.846	32.305	26.625	32.305	26.625
Cigala	Vb, VI	11.340	23	11.340	23	11.300	23
Cigala	VII	17.790	1.067	17.450	1.047	17.450	1.047
Cigala	VIIIabde	3.000	180	3.150	189	3.150	189
Cigala	Sur (VIIIc, IX, X)	180	173	36	35	180	173
Cigala	Golfo de Cádiz (IXa)	600	150	131	33	600	150
Rape	Vb, VI	3.180	122	2.749	106	3.180	122
Rape	Norte (VII, VIIIabde)	19.372	1.124	24.540	1.422	26.700	1.651
Rape	Sur (VIIIc, IX, X)	4.000	3.332	1.150	957	2.300	1.849
Bacalao	I, IIb	13.667	6.747	16.816	8.313	18.322	8.313
Bacalao	Noruega	16.353	2.204	20.120	2.701	20.120	2.712

Datos en toneladas.  
TAC: Totales Admisibles de Capturas

GRAFÍA

Fuente: Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación

## La Unión Europea aprueba cuotas de pesca para 2004 favorables al sector español

España consigue mejorar el Total Admisible de Capturas para el próximo año en especies como la merluza, la anchoa y la cigala

• El sector nacional ha sido uno de los principales beneficiados de las negociaciones al lograr que los Quince asumieran sus reclamaciones.

FAX PRESS / MADRID

Después de tres días, incluida la larga noche de negociaciones del jueves, el Consejo de Ministros de Pesca de la Unión Europea alcanzó ayer un acuerdo sobre los Totales Admisibles de Capturas (TAC) y cuotas pesqueras que se aplicarán en el 2004. La decisión final ha arrojado resultados positivos para el Gobierno español en merluza en aguas del norte, anchoa y cigala. Alemania y Suecia, en embargo, votaron en contra de las cuotas alcanzadas.

España ha sido una de las principales beneficiadas de las negociaciones al lograr que la Unión Europea asumiera sus reclamaciones para 2004 en las especies de merluza del sur y cigala, las dos más amenazadas en aguas españolas. La propuesta del comisario europeo de Agricultura y Pesca, Franz Fischler, concedió a España una cuota final de 3.807 toneladas, frente a las 2.294 que ofreció en un primer momento. Respecto a la cigala, se rechazó la intención de reducir las capturas en un 79 por ciento y, de esta manera, se mantiene el 'statu quo' de 2003, lo que supone la posibilidad de pescar 780 toneladas.

Para la merluza del norte, las concesiones superaban las expectativas de España al llegar a las 39.100 toneladas como TAC global para el próximo año. España

reclamó 38.000, lo que ya suponía un aumento del 25 por ciento con respecto a este año, 28.043 toneladas en 2003, y a la propuesta inicial del comisario, de 28.100 toneladas. Respecto a la anchoa en el Golfo de Vizcaya, ayer se eliminó la drástica reducción de 33.000 a 11.000 toneladas, lo que hubiera supuesto una bajada del 79 por ciento, y que permite para 2004 la misma cifra de 33.000.

En cuanto a la anchoa que se captura en aguas peninsulares, la propuesta permite un TAC de 8.000 toneladas, manteniendo igualmente el 'statu quo' de este año 2003. El total de capturas para el gallo norte era de 20.200 toneladas y para el sur, ascendía a 1.380 toneladas. Mientras, en rape del norte se permitía 26.700 toneladas de capturas y para el del sur, 2.300 toneladas.

### LAS DECLARACIONES

► MIGUEL ARIAS CAÑETE  
MINISTRO DE PESCA

«Eliminamos el riesgo de la flota»

Arias Cañete, celebró que España haya conseguido en la negociación pesquera «el 99 por ciento» de sus reclamaciones iniciales, lo que permite eliminar el «altísimo riesgo» que tenía la flota española.

► JOSÉ MARÍA GONZÁLEZ  
PTE. COFRADÍAS PESCADORES

«La reducción no es importante»

Para la Federación Nacional de Cofradías de Pescadores, las reducciones de capturas «no son tan importantes como las acontecidas en anteriores Consejos» y mantienen la situación de capturas existente.

► FRANZ FISCHLER  
COMISARIO DE PESCA

«El 2004 no será tan fácil»

Franz Fischler, advirtió ayer que el año 2004 las negociaciones «no serán tan fáciles» para los pescadores debido a las restricciones que se impondrán en las cuotas. «El año próximo no será fácil para los pescadores».

### ► PRESUPUESTO FAMILIAR

ESTADÍSTICAS: Los hogares españoles destinan 5.469,76 euros a consumo, un 5,1% más que el año pasado. El gasto medio por hogar en alimentos, bebidas y tabaco sumó 1.124,59 euros en el tercer trimestre del año, lo que supone un crecimiento del 4,11 por ciento en relación al mismo periodo de 2002, según la Encuesta Continua de Presupuestos Familiares publicada ayer por el Instituto Nacional de Estadística. Según estos datos, los hogares españoles aceleraron sus gastos en el tercer trimestre del año, con una media de 5.469,76 euros por hogar, el 5,17 por ciento más que en igual periodo del 2002, pese a lo cual el 56,1 por ciento de las familias aseguraba tener dificultades para llegar a fin de mes. El gasto medio por persona, por otro lado, entre julio y septiembre fue de 1.854,69 euros, de los que 381,33 fueron utilizados en la compra de alimentos, bebida y tabaco, y 1.473,36 en otros productos.

CONSUMO: Las familias españolas tendrán que pagar hasta un 20 por ciento más para adquirir sus productos navideños. Los consumidores españoles tendrán que pagar, para adquirir los productos más habituales durante estas fechas navideñas, hasta un 20 por ciento más sobre su precio habitual durante el resto del año. Sin embargo, esta escalada de precios es más notable en el caso del marisco y obligará a las familias a rascarse el bolsillo si quieren disfrutarlo. Por ejemplo, la angula alcanzó esta semana en Mercamadrid los 450,76 euros el kilo como media- un 28 por ciento más que en diciembre de 2002-. Entre los pescados, el besugo y la merluza destacan como los preferidos por los consumidores españoles y los más demandados, de ahí que alcancen subidas entorno al 20 por ciento respecto a su cotización habitual.

### ► SINDICATOS

CCOO: Benito y Fidalgo pugnarán por la Secretaría General de CCOO. El ex secretario de Organización de CCOO, Rodolfo Benito, y el actual líder del sindicato, José María Fidalgo, pugnarán por la Secretaría General de CCOO el próximo abril, cuando se celebrará el VIII Congreso Confederado. En este Congreso -del 21 al 24 de abril-, se renovarán los órganos de dirección y, entre ellos, al secretario general, y por primera vez, la mayoría confederal del sindicato acudirá dividida en dos vertientes: la que lidera Rodolfo Benito y la de José María Fidalgo, que, entre otros, cuenta con el respaldo de federaciones tan fuertes como la Minerometalúrgica. Por parte del sector crítico del sindicato, su portavoz, Agustín Moreno, explicó ayer que durante el Con-



Fidalgo, durante la rueda de prensa ofrecida ayer. / EFE

greso intentará forzar «un acuerdo a tres» que obligue a la convivencia de las tres vertientes, y anunció que su grupo «jugará un papel decisivo» y que «no va a regalar el voto», aunque rehusó precisar si apoyará la candidatura de Rodolfo Benito. En conferencia de prensa, Fidalgo opinó que la candidatura de Benito puede ser «muy positiva» si sirve para generar debates y presentar alternativas.

### ► SECTORES

TECNOLOGÍA: Las empresas españolas gastaron más de 11.000 millones en innovación tecnológica en 2002. Las empresas españolas gastaron 11.089,5 millones de euros en actividades para la innovación tecnológica en 2002, lo que supone un aumento del 9 por ciento respecto al año 2000 y un crecimiento medio del 4,4 por ciento en el periodo 2000-2002, según los datos difundidos ayer por el Instituto Nacional de Estadística (INE). El gasto en innovación alcanzó en 2002 el 1,8 por ciento de la cifra de negocios de las empresas con actividades para la innovación. Entre las actividades innovadoras destacan las de Investigación y Desarrollo (I+D) interna o externa, que suponen el 46,7 por ciento del gasto total, y la adquisición de maquinaria y equipo, que representan el 32,5 por ciento. Por ramas de actividad, las compañías automovilísticas y las empresas de correos y telecomunicaciones presentaron los mayores valores de gasto en innovación, el 16,08 por ciento y el 13,04 por ciento del total del gasto en innovación, respectivamente.

La información más completa sobre el Camino de Santiago

[www.mundicamino.com](http://www.mundicamino.com)







► CONSECUENCIAS DE LA DETENCIÓN DEL EX PRESIDENTE IRAQUÍ

# Sadam poseía una red de espías infiltrados en la seguridad del país

El objetivo principal del entramado era facilitar información a la resistencia iraquí, según un documento que el Ejército encontró en el escondite del ex dictador cuando lo detuvo

• El administrador civil de Iraq, el estadounidense Paul Bremer, confirmó ayer que sobrevivió a un intento de asesinato perpetrado el 6 de diciembre en la capital iraquí.

AGENCIAS / WASHINGTON

El ex presidente iraquí Sadam Husein tenía una red de colaboradores infiltrados en las nuevas fuerzas de seguridad del país, instituidas tras la caída de su régimen, y en la Autoridad Provisional de la Coalición (CPA), con el objetivo principal era facilitar información a la resistencia iraquí, según un documento que el Ejército estadounidense encontró en el escondite del ex dictador iraquí cuando lo detuvo el pasado 13 de diciembre en una aldea cercana a su ciudad natal, Tikrit.

Según la cadena norteamericana ABC, fuentes oficiales estadounidenses consideraron el documento encontrado como «una mina de oro», ya que permitirá acabar con los posibles infiltrados dentro de los nuevos cuerpos de seguridad iraquíes, integrados por unos 162.000 iraquíes.

En su última visita a Bagdad, el secretario de Defensa estadounidense, Donald Rumsfeld, mantuvo una conversación con el comandante de la Cuarta División de Infantería del Ejército estadounidense, quien le comentó que cada dos o tres semanas eran descubiertos ciudadanos iraquíes que no deberían formar parte de las nuevas fuerzas de seguridad.

Las fuentes militares señalaron que, mientras los ataques contra las fuerzas de la coalición continúan, la lista permitirá detener a los infiltrados y evitar ataques contra las tropas extranjeras.

El Pentágono, según fuentes consultadas por la ABC, no se ha mostrado sorprendido por el hallazgo de esta lista de espías, ya que considera habitual que el enemigo intente infiltrarse en las frentes contrario, tal y como ocurrió en Vietnam.

## ATENTADO CONTRA BREMER.

El administrador civil de Iraq, el estadounidense Paul Bremer, confirmó ayer que sobrevivió a un intento de asesinato perpetrado el pasado 6 de diciembre en la capital iraquí.

En una rueda de prensa celebrada en la ciudad de Basora, a unos 500 kilómetros al sur de Bagdad, Bremer dijo que «si, eso es verdad, pero afortunadamente aún estoy vivo y aquí estoy enfrente de vosotros», en respuesta a una pregunta de los periodistas.



Un soldado estadounidense vigila atentamente las calles de Bagdad ante el temor de un posible atentado. / ALI HAIDER (EFE)

La cadena de televisión estadounidense NBC informó el jueves de que Bremer había logrado salir ileso de un intento de asesinato al ser atacado con un artefacto explosivo y disparos de armas ligeras a su salida del aeropuerto de Bagdad.

El convoy logró escapar al ataque y nadie resultó herido por la agresión, que coincidió con la llegada a la capital iraquí del secretario de Defensa estadounidense, Donald Rumsfeld.

Mientras tanto, la violencia prosigue en todo el país. Ayer, el principal grupo chiita en Iraq sufrió un nuevo ataque en Bagdad horas antes de que los imanes pronuncien desde las mezquitas la primera plegaria de viernes santo tras la detención el pasado sábado de Sadam Husein.

Al menos una mujer murió y

## EL DATO

► **Las víctimas.** Alrededor de cien mil civiles han muerto en Iraq desde el inicio de la guerra, el 19 de marzo. De estos, más de dos mil perdieron su vida en Bagdad en acciones relacionadas con la ocupación desde el 1 de mayo, día en que acabó la ofensiva.

otras cuatro personas resultaron heridas ayer por una explosión registrada cerca de un edificio perteneciente al Consejo Supremo de la Revolución Islámica de Iraq (CSRII), informaron testigos.

La explosión se produjo sobre las 05.00 hora local y tenía como objetivo un edificio en Bagdad

propiedad del CSRII, el mayor grupo opositor chií durante el régimen del depuesto presidente iraquí Sadam Husein.

Se trata una sede del partido Baas de Sadam Husein, que fue tomada tras la caída del depuesto régimen por miembros del CSRII y se ha convertido en una sede de las Brigadas de Bader, brazo armado de ese movimiento político chiita.

Además, un civil iraquí murió y otro resultó herido cuando su vehículo chocó frontalmente contra un tanque estadounidense el jueves por la noche al noroeste de Bagdad.

La víctima mortal, Ahmed Ali, de 36 años, natural de la ciudad santa chiita de Nayef, quería regresar a su hogar cuanto antes, pero perdió el control del vehículo y chocó contra el tanque.

## El 'as de picas' podría sacar a la luz viejos apoyos europeos

EUROPA PRESS / LONDRES

El proceso contra Sadam Husein podría volverse en contra de los países y dirigentes mundiales que en su momento le ayudaron, ya que el ex dictador iraquí podría aprovechar el juicio para recordar que los que ahora le juzgan son los mismos que alguna vez le proveyeron de equipamiento técnico y militar y le brin-

daron apoyo económico, según Paul Reynolds, analista de la BBC.

Reynolds opina que dos destacados dirigentes occidentales podrían «ver sus nombres en la cartelera»: el presidente de Francia, Jacques Chirac, y el secretario de Defensa de EEUU, Donald Rumsfeld. El primero abasteció de armas a Sadam en los años setenta, cuando aún era primer mi-

nistro francés, y el segundo, en representación de su Gobierno, brindó a Husein una ayuda diplomática fundamental en su guerra contra Irán. Por entonces, la Administración de Ronald Reagan decidió mantener el apoyo a Iraq pese a las informaciones del Departamento de estado según las cuales estaba usando armas químicas contra Irán.



## EN EL MUNDO

1 TURQUIA

### Detenido uno de los responsables de los ataques de Estambul

■ Las autoridades turcas detuvieron el lunes a uno de los presuntos responsables de los atentados del mes pasado en Estambul a su llegada al aeropuerto procedente del extranjero. El detenido reconoció que la organización responsable de los atentados había sido financiada por una organización terrorista internacional. Adnan Ersoz sería uno de los principales responsables del grupo que cometió los atentados del 15 y el 20 de noviembre que provocaron 62 muertos.

2 CHILE

### Cierran el caso que seguía a Pinochet por la desaparición de diez comunistas

■ El juez chileno Juan Guzmán Tapia dictó ayer el cierre del caso conocido como *Calle Conferencia*, en el que investigaba la responsabilidad del ex dictador Augusto Pinochet en la desaparición de 10 dirigentes de Partido Comunista durante la dictadura. Guzmán argumentó su fallo en la decisión cuando rechazó una solicitud para desaforar a Pinochet, basándose en que el estado de salud del ex dictador le impide enfrentar un debido proceso.

3 ECUADOR

### El salario de los funcionarios estará congelado hasta dentro de dos años

■ El Consejo Nacional de Remuneraciones del sector público de Ecuador decidió congelar los salarios de los empleados públicos para 2004 y 2005, provocando el rechazo de los trabajadores. El presidente del Frente Unitario de Trabajadores, Jaime Arciniegas, anunció movilizaciones y protestas a partir de enero, tras señalar que no dialogará con el Gobierno.

4 COLOMBIA

### Desaparece un avión de carga con tres tripulantes

■ Un avión de carga, con al menos tres pasajeros a bordo, está desaparecido desde el jueves por la noche, varias horas después de que no llegara a su destino, la localidad selvática de Mitú. Operadores de radio de la Policía y de la Defensa Civil realizan un «rastreo» por una vasta zona del sureste del país para tratar de entrar el avión.

INDIA

## El Ejército de Bhután desmantela diecinueve campamentos separatistas

EUROPA PRESS / NUEVA DELHI El Ejército de Bhután ha desmantelado hasta el momento, tras cinco días de ofensiva en el sur del reino, 19 de los 30 campamentos con que contaban tres organizaciones separatistas indias que operaban desde este país del Himalaya, según informaron fuentes gubernamentales. Los enfrentamientos entre las tropas y los separatistas habrían provocado «importantes bajas» en ambos bandos, si bien no hay un balance oficial.

Asimismo, al menos 500 militantes indios se entregaron a los soldados butaneses, que ayer continuaban su ofensiva. «Enfrentados a las tropas butanesas por un lado que les per-

siguen y en el otro con las tropas indias que les esperan al otro lado de la frontera, unos 500 militantes se han entregado al Ejército Real de Bhután», indicó a la agencia IANS un oficial de los servicios de inteligencia. «Entre los que se han rendido figuran varios líderes rebeldes y sus familias», según estas fuentes. Algunos de estos militantes fueron entregados ayer a las autoridades indias. Asimismo, se cree que entre los muertos figuran algunos líderes históricos de estos tres movimientos.

El Ejército butanés inició el lunes una operación, la primera de este tipo, con el fin de expulsar de su territorio a los cerca de 3.000 militantes indios.

SANTO DOMINGO



## Abatido tras secuestrar a 62 presos.

Un hombre haitiano mantuvo secuestrados ayer a 62 presos en la cárcel del Palacio de Justicia de Santo Domingo por más de seis horas. El secuestrador falleció horas después en un hospital a consecuencia de los tiros recibidos durante las tareas de rescate en las que participaron las fuerzas aéreas dominicanas. / M. LARRAIN (EFE)

AFGANISTÁN

## La OTAN ampliará la labor de la ISAF más allá de Kabul

La Fuerza Internacional de Asistencia para la Seguridad (ISAF) que mantiene la seguridad en Kabul y sus alrededores, comandada por la OTAN, comenzará el próximo 31 de diciembre a extender su actividad fuera de la capital afgana. El Consejo del Atlántico Norte autorizó ayer al comandante supremo aliado, general James Jones, a iniciar la expansión de la ISAF dando cobertura al Equipo de Reconstrucción Provincial desplegado por soldados alemanes en la ciudad de Kunduz. La organización precisó que el Equipo de Kunduz estará bajo mando de la ISAF el 31 de diciembre y que éste es sólo un «proyecto piloto para una mayor expansión de la ISAF».

PAKISTÁN

## Musharraf propone buscar con India soluciones al conflicto en Cachemira

El presidente de Pakistán, general Pervez Musharraf, está dispuesto a buscar con la India «soluciones alternativas» para arreglar el conflicto de Cachemira, según dijo su ministro de Información, Sheikh Rashid Ahmed. Rashid Ahmed recalcó que, «sin un acuerdo amistoso no hay posibilidades de paz en esa región» del Himalaya, que ha sido motivo de dos de las tres guerras libradas por la India y Pakistán desde su partición tras lograr la independencia del Reino Unido en 1947.

JAPÓN

**Dos de cada tres ciudadanos temen que se produzca un atentado en su país** ■ Casi dos tercios de los japoneses temen que se produzcan atentados en territorio nipón, según un sondeo publicado ayer. Cerca del 63 por ciento de las personas consultadas se declaran inquietas, una mayoría de las cuales consideró que los riesgos de ataques están aumentando.

► CONSECUENCIAS DE LA DETENCIÓN DEL EX PRESIDENTE IRAQUÍ

# Los enemigos pendientes de la Casa Blanca

Capturado Saddam, Ben Laden es el hombre más buscado por EEUU, pero la lista de los odiados es larga: Castro, Kim Jong Il, ...



Osama ben Laden, en la última aparición que transmitió la televisión 'Al Yazira' el pasado 9 de septiembre. / EFE

FAX PRESS / MADRID

Con la detención de una de las pesadillas más largas de la Casa Blanca, el ex presidente iraquí, Saddam Husein, la lista de los mayores enemigos de Estados Unidos se reduce, pero no tanto. El líder de la red terrorista Al Qaeda, Osama ben Laden, en paradero desconocido desde hace dos años, se convierte en el criminal más buscado, pero otros personajes, líderes en sus respectivos países, engrasan el imaginario del odio estadounidense: el cubano Fidel Castro, el norcoreano Kim Jong Il, el libio Muammar Gadafi, el iraní Ali Jomenei...

La cruzada contra el terrorismo lanzada por Estados Unidos tras los atentados del 11 de septiembre de 2001 cerró definitivamente la guerra que Washington mantenía contra el comunismo durante las décadas anteriores, pero muchos viejos enemigos seguían en el poder. Hoy estos hombres conviven con los perseguidos de nuevo cuño, como los líderes de Al Qaeda. Unos y otros están marcados por el desprecio tanto a los derechos humanos como a la primera potencia mundial. Todos son hombres ricos y poderosos que no están dispuestos a doblegarse ante Washington.

Contra ellos, EEUU ha desplegado sus armas -dólares o misiles- que ha podido. Iraq es el último de sus éxitos, tras épocas en las que en regiones como América Latina proliferaban golpes de Estado militares dirigidos o auspiciados por la CIA.

**ANTES, ALIADO.** Saddam Husein era uno de esos viejos enemigos. EEUU lo utilizó a su gusto, pero luego vio como mordió la mano que le tendió armas durante muchos años, igual que pasó con Ben

## Bush incluyó a Saddam en el 'eje del mal' junto a Irán y Corea, con la excusa de las armas prohibidas

Laden. Saddam primero fue aliado, cuando Washington se esforzaba en mantener a raya la revolución islámica iraní, pero luego se volvió un personaje incómodo y muy peligroso.

Hizo falta el 11-S para que Bush encontrara la forma de acabar con él. Le incluyó en su «eje del mal» junto a Irán y Corea del Norte, con el argumento de la posesión de armas de destrucción masiva, y empezó en Bagdad la segunda fase de su «guerra contra el terror», tras el inacabado y deslucido conflicto de Afganistán.

Ahora solo queda otra gran figura pendiente contra la que EEUU puede actuar sin problemas con la venia internacional: Osama ben Laden, el hombre que personifica el nuevo concepto de terrorismo internacional, el multimillonario saudí adiestrado por la CIA que supuestamente está es-

## Estados Unidos lleva buscando a Ben Laden en las montañas de Afganistán desde hace dos años

condido en las montañas del sur de Afganistán, un territorio en el que las tropas estadounidenses llevan buscándolo sin éxito más de dos años.

**EL LOCO COMUNISTA.** El presidente cubano, Fidel Castro, es la gran asignatura pendiente de la Casa Blanca desde el triunfo de la Revolución en 1959. Sometido a décadas de un embargo criticado por muchos gobiernos y organizaciones humanitarias, el régimen cubano ha tenido muchos amigos en el mundo, aunque las denuncias contra la falta de libertad en la isla nunca hayan cesado. Las presiones al movimiento opositor se han incrementado últimamente, pero desde la crisis de los misiles de los años 60 EEUU no se ha vuelto a plantear abiertamente un derrocamiento del régimen.

Si Castro es el más incómodo, los ayatolás iraníes son la prioridad y el norcoreano Kim Jong Il el más peligroso.

El dirigente del último reducto estalinista del mundo, una cárcel en una península dividida en la que millones de personas se mueren de hambre, lanzó un órdago a EEUU a finales del año pasado al reactivar su programa nuclear. Washington, que teme cualquier acción de un gobernante sin escrúpulos al que en alguna ocasión ha calificado de loco, optó por la prudencia y la diplomacia pero el problema sigue sin resolver.

La última de las prioridades actuales de Estados Unidos es el régimen de los ayatolás, personificado en el líder espiritual iraní Ali Jamenei. Poco parece importarle a Bush que el presidente iraní, Mohamed Jatami, represente al ala reformista y que, lentamente, Irán intente superar las limitaciones de la revolución islámica.

## ► CRISIS EN ORIENTE PRÓXIMO



Un palestino mira a través de un hueco de la valla de seguridad que continúa contruyendo Israel en Cisjordania. / JIM HOLLANDER (EFE)

## Los palestinos denuncian el plan de separación unilateral de Sharon

La Casa Blanca, por su parte, se muestra satisfecha con los propósitos del presidente israelí que «reafirman su firme apoyo a la Hoja de ruta y a los compromisos de Aqaba»

• El ministro palestino encargado de las negociaciones, Saeb Erakat, afirmó que Sharon está ya aplicando medidas unilaterales al edificar un muro de separación en Cisjordania.

**AGENCIAS / GAZA-WASHINGTON**  
Los palestinos denunciaron en forma unánime ayer el plan de separación unilateral que el primer ministro israelí, Ariel Sharon, amenaza con aplicar en algunos meses y, mientras la Autoridad Palestina señalaba que era «inaplicable», los radicales de la Yihad islámica lo calificaron de «receta para una mayor violencia».

«Las declaraciones de Sharon revelan la ambigüedad de su política. La separación de la que habla debe realizarse sobre bases políticas y no de seguridad, y en confor-

midad con las fronteras de 1967», declaró Nabil Abu Rudeina, el principal consejero del presidente de la ANP, Yaser Arafat.

Por su lado, el primer ministro palestino, Abu Alá, afirmó que estaba «decepcionado» por las «amenazas» de su homólogo israelí. «Estoy decepcionado de que amenace a los palestinos fijándoles un plazo antes de comenzar a separarse», declaró.

A su vez, el ministro encargado

de las negociaciones, Saeb Erakat, afirmó que Sharon está ya aplicando medidas unilaterales al edificar un muro de separación en Cisjordania y al anunciar en su discurso que su contravertida construcción iba a ser acelerada.

**EEUU, SATISFECHO.** La Casa Blanca afirmó estar muy satisfecha del discurso de Ariel Sharon, según declaró ayer su portavoz, Scott McClellan.

### Peres cree que proseguirá la violencia

El presidente del Partido Laborista israelí, Simón Peres, explicó ayer que no apoya el «plan para la paz» de Sharon porque mantendrá el enfrentamiento con los palestinos. Sharon «expuso un programa de dos etapas, la segunda de ellas consiste en una desconexión unilateral (de los palestinos), pero eso también requiere el consentimiento de la otra parte», dijo.

«Si nosotros nos desconectamos de ellos y ellos no se desconectan de nosotros, seguiremos en medio de un enfrentamiento continuo y doloroso, que influye sobre la situación de la seguridad, sobre la economía y sobre el estado de ánimo», agregó Peres.

«Él reiteró y reafirmó su firme apoyo a la Hoja de ruta y los compromisos que tomó en Aqaba», una cumbre en Jordania que reunió en junio a Sharon, el presidente norteamericano George W. Bush, el príncipe Abdallah II de Jordania y el primer ministro palestino de ese entonces, Mahmud Abbas, agregó.

McClellan trató de moderar la impresión que dio el día anterior acerca de una cierta reserva de Washington frente a las declaraciones de Sharon. También declaró que «Estados Unidos estima que una solución debe ser negociada y debemos oponernos a cualquier esfuerzo israelí para imponer una solución».

«Trabajamos duro con las partes para avanzar y hacer progresos en base a la Hoja de ruta. Queremos ver avances y continuaremos trabajando para que eso suceda», dijo el portavoz.

## Irlanda admite que es «ambicioso» querer aprobar el texto europeo antes de julio

**EUROPA PRESS / DUBLÍN**

Irlanda, país que ocupará la presidencia de turno de la UE a partir del 1 de enero, admitió que «sería muy ambicioso» intentar aprobar la Constitución europea en los seis meses de su mandato, especialmente ante la celebración de elecciones en España en marzo, las elecciones europeas en junio y la negociación del presupuesto.

Todo ello dejará poco tiempo para relanzar el debate sobre la Constitución tras el fracaso de la cumbre de Bruselas. Además, Irlanda considera que sea cual sea el futuro Gobierno español «no podrá cambiar completamente» las decisiones que se adopten previamente, según declaró el secretario de Estado irlandés de Asuntos Europeos, Dick Roche.

«Es evidente que un nuevo Gobierno español que llegue al poder no estará en \*9+medida de cambiar completamente las decisiones anteriores», consideró, admitiendo que las elecciones europeas de junio y las conversaciones sobre el nuevo presupuesto europeo también complican la labor de la presidencia irlandesa. Por ello, consideró que sería «muy

ambicioso» el pretender firmar el acuerdo durante el semestre irlandés, si bien expresó su deseo de «resolver la cuestiones clave».

Pese a ello, aseguró que Irlanda pretende «mantener el impulso» sobre la futura Constitución europea durante su presidencia, destacando el papel que Dublín podría jugar en el debate abierto en el seno de la Unión.

## ► ARGENTINA

## Un juez procesa a Carlos Menem por no declarar una cuenta bancaria en Suiza

**EFE/ BUENOS AIRES**

La Justicia argentina procesó ayer al ex presidente Carlos Menem por la presunta «omisión maliciosa» en su declaración de bienes al Fisco de una cuenta bancaria en Suiza con unos 600.000 dólares, informaron fuentes judiciales.

La decisión fue tomada por la Cámara Federal de Buenos Aires, que revocó el fallo de un juez de primera instancia que en octubre del año pasado había dispuesto la «falta de mérito», o carencia de pruebas, del ex gobernante en la causa.

Los magistrados de la Cámara procesaron a Menem por considerar que «hay elementos» para hacerlo, debido a que el ex presidente ha reconocido la existencia de la cuenta bancaria a distintos medios periodísticos.

El mes pasado el ministro argentino de Justicia, Gustavo Beliz, realizó una visita a Suiza y a su regreso dijo que en ese país está «totalmente acreditada» la existencia de «tres cuentas» que tienen «vinculación» con Menem.

El ex mandatario ha aclarado que los 600.000 dólares que depositó en Suiza corresponden a la indemnización que le pagó el Estado argentino en 1984 por haber permanecido detenido ilegalmente durante la última dictadura militar. En cuanto a las otras dos cuentas que se le atribuyen, exigió a Beliz que «presente las pruebas» y dijo que las afirmaciones del ministro son «un invento» para desacreditarlo.

## ► ALEMANIA

## El Parlamento aprueba los recortes fiscales de Schroeder

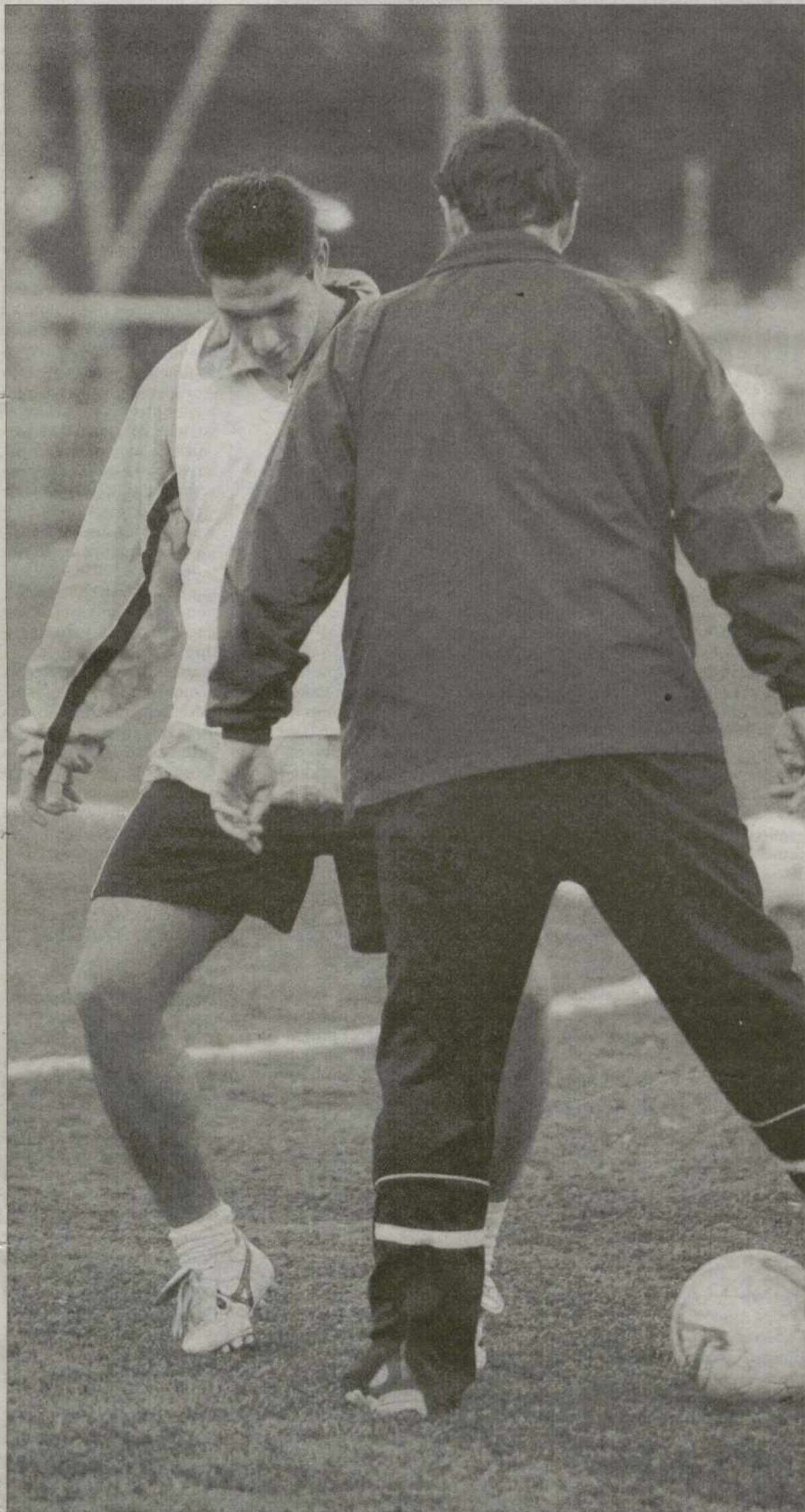
**EUROPA PRESS / BERLÍN**

El Parlamento alemán logró ayer un acuerdo para aprobar por mayoría los recortes fiscales y las reformas laborales reclamadas por el Ejecutivo rojiverde del canciller, Gerhard Schroeder, que reducirán en 15.000 millones de euros los ingresos federales con el objetivo de favorecer la reactivación económica de Alemania.

Con un mes de retraso, el Gobierno alemán ha logrado adelantar a 2004 un paquete de medidas que prevé recortar los impuestos de los alemanes y que ha chocado con la mayoría conservadora de la CDU en el Bundesrat (cámara de representantes de las regiones), donde la oposición cuenta con mayoría.

# Olave, Jonathan y Jerez, titulares

Julián Arguedas recuperará a tres jugadores que considera básicos en su esquema de juego



Jerez será una de las novedades ante el Majadahonda. / DAVID PÉREZ

MANUEL BELVER / TOLEDO

Olave, Jonathan Rey y Jerez serán las tres principales novedades que presente mañana el CD Toledo en el Nuevo Cerro del Espino. Los tres volverán al once inicial en un encuentro vital para los verdiblanco, donde no solo están en juego los tres puntos sino que muchas de las opciones de mantenerse en la lucha por salvarse del descenso a Tercera.

El defensa y el centrocampista no pudieron estar ante los palentinos (ni el domingo ni el miércoles) al tener que cumplir un partido de sanción por acumulación de amarillas, mientras que el delantero, que salió de inicio, se tuvo que retirar lesionado y no pudo jugar la 'segunda parte' el pasado miércoles.

Los tres serán las principales variaciones que presente mañana el entrenador toledano, que confía en el resto de jugadores que empataron frente a los castellano-leoneses. Aún así, las molestias que arrastra el interior David Martín, que ayer se retiró de la sesión de entrenamiento debido a una sobrecarga en los abductores, pueden hacer variar algo más el equipo inicial. De confirmarse la ausencia del jugador derecho, Tito e Iván Peñaranda pugnarían por un puesto en esa banda. El primero de ellos marcó el pasado domingo de cabeza, mientras que del segundo Arguedas sigue dando muy buenas referencias.

El CD Toledo se la juega mañana, pero sigue estando gafado en el tema de lesiones. A las ya conocidas de Raúl Álvarez, de Mario, de Edu Benito y de Pruden, esta semana se les ha unido Diego Miraut y Chano -también sancionado-, que unidos a la baja de Sergio Martínez y a las dudas que acarrea David Martín dejan al club verdiblanco casi en cuadro para viajar mañana a tierras madrildistas. De hecho, el canterano Mateos, que ya fue convocado ante el Palencia, volverá a ser el portero suplente de Oliver ante el Rayo Majadahonda.

**SOLO 14 JUGADORES.** La penúltima sesión de entrenamientos, que realizó ayer el Toledo en el campo de césped artificial del Salto del Caballo, estuvo marcada por las ausencias. Además de las bajas por lesión, ayer tampoco se pudieron ejercitar ni Mario Sánchez, debido a un proceso gripal, ni David Aroca, por motivos personales. Así, Arguedas solo pudo contar con los porteros Oliver y

Mateos; los defensas Jorge Campos, Camacho, Olave, Joseba Aguirre y Tito; los medios Arcadio, Jonathan Rey, Álvaro Tejero y Cuartero; y los puntas Jerez, Cornejo e Iván Peñaranda. El canterano Israel y el propio David Martín se ejercitaron a menor ritmo que los demás.

El club verdiblanco viajará mañana a Majadahonda con un solo objetivo, sumar los tres puntos que le hagan acabar el año 2003 con algo de optimismo, después del varapalo que supuso ceder un

**El cuadro verdiblanco se ejercitó ayer en cuadro. Las lesiones siguen asolando a la primera plantilla del Toledo**

empate en el encuentro ante el Palencia, habiendo dominado el domingo a su rival, llevándose una ventaja de un gol para la reanudación del pasado miércoles (tras la suspensión por la niebla del choque).

Los verdiblanco desean hacer borrón y cuenta nueva. Son conscientes de que el Rayo Majadahonda no ha sumado ni una sola victoria y de que están obligados a sumar los tres puntos en el partido de mañana. Para ello se conjuraron tras finalizar el choque del miércoles. No quieren sorpresas.

**«Aún quedan muchos puntos»**

Uno de los futbolistas que regresará mañana al once inicial del CD Toledo será su máximo goleador, Jonathan Rey, que solo piensa en sumar mañana la victoria: «El empate ante el Palencia fue un palo muy gordo, pero no podemos bajar los brazos porque aún quedan muchos puntos en juego». El jugador asturiano cree que, por encima de hablar del Rayo Majadahonda y de su mala racha, «tenemos que preocuparnos de nosotros mismos, ya que si hacemos bien las cosas nos deberíamos llevar los tres puntos».

El centrocampista verdiblanco reconoce que, en estos momentos, «influye cualquier cosa. En el vestuario hay buen ambiente, pero cada domingo nos ocurre lo mismo, y seguimos sin tener suerte. Creo que con un par de buenos resultados todo cambiaría». Aún así, es consciente de que el encuentro de mañana ante el colista «es un arma de doble filo, ya que si ganamos es algo normal y si perdemos somos el peor equipo».



► **FÚTBOL**  
La selección española sub 20 cae en el último instante en la final del Mundial ante Brasil (1-0)



► **FÚTBOL**  
Los Yébenes se prepara para acoger su torneo regional benjamín



Plantilla del Rayo Majadahonda que la semana pasada cayó derrotado ante el Talavera. / ROBERTO VIADERO

## Roberto Jiménez habla de ser más prácticos en el Talavera

RAQUEL JIMÉNEZ / TALAVERA  
El Talavera ultima los preparativos para el choque de mañana en El Plantío ante el Burgos (17:00 horas). Los hombres de Manolo Trigueros afrontarán toda una prueba de fuego ante uno de los rivales más fuertes de este grupo II de Segunda División B.

Y es que el conjunto talaverano ha cambiado su estilo de juego en las últimas semanas, ya que «nos hemos dado cuenta de que tenemos que ser más prácticos», según declaró ayer el central del Talavera Roberto Jiménez.

Precisamente, explica que esta decisión se debió a que el equipo llegó a un punto tan crítico que le llevó, incluso, a estar muy cerca de los puestos de descenso directo. «La situación era complicada pero ahora el equipo ha ido a más y, de momento, hemos salido de la zona peligrosa», indica el futbolista.

El partido que marcó el cambio en la trayectoria del Talavera fue el que disputó hace cuatro jornadas en el feudo del Alcalá y que acabó con empate sin goles: «Fue un punto que nos dio mucha moral y, a partir de ahí, el equipo ha ido cogiendo una buena línea», manifiesta el jugador blanqui azul.

Desde luego, la escuadra que entrena Manolo Trigueros ha sacrificado el buen juego mostrado en algunos partidos del inicio liguero, y ahora se muestra, sobre todo, muy defensivo. En este sentido, Roberto Jiménez, está convencido de que «volveremos al buen juego cuando estemos en la zona tranquila».

**PRÓXIMO RIVAL.** Después del entrenamiento del jueves en el Municipal El Prado, Manolo Trigueros habló a sus hombres sobre el próximo rival, el Burgos. A este respecto, el defensa indica que «el entrenador tenía algunos informes de este equipo y nos dijo que es muy fuerte y defensivo, y que arriba tiene futbolistas importantes».

La escuadra talaverana realizará hoy el último entrenamiento previo a su desplazamiento a tierras burgalesas. A pesar de que Manolo Trigueros tiene casi decidido el once inicial que alineará mañana en el complicado campo de El Plantío, la sesión de hoy servirá al entrenador para comprobar si Ramón puede finalmente jugar en tierras castellano-leonesas.

# Último tren para el Rayo

El Majadahonda está a punto de batir casi todos los récords negativos en Segunda B, donde aún no se ha estrenado esta temporada y cierra la clasificación del grupo II

MANUEL BELVER / TOLEDO

El Rayo Majadahonda recibirá mañana al Toledo en lo que será prácticamente su último tren para seguir agarrado al grupo II de Segunda División B. Los madridistas están batiendo todos los récords negativos de la categoría, en lo que ha sido su vuelta al fútbol semiprofesional (ya militó en Segunda B en la campaña 1997/98), al ascender la pasada temporada. Actualmente es el colista de su grupo, donde no ha sumado ni una sola victoria y donde sus cuatro puntos son merced a otros tantos empates, algunos de ellos sorprendentes -ante Burgos y Atlético de Madrid B-.

El 'dueño' del Nuevo Cerro del Espino tiene una plantilla muy similar a la del año pasado, con pocas caras nuevas y con un presupuesto modesto, quizá demasiado para soportar la categoría.

El inicio de la Liga marcó el devenir de su Liga. Cinco derrotas consecutivas, con solo dos goles a favor, le hicieron cerrar la clasificación y ser uno de los conjuntos llamados a sufrir este año. Pero en la sexta, la visita del Burgos pareció cambiar algo el rumbo del cuadro madrileño. El Majadahonda tuvo a los castellano y leoneses contra las cuerdas, y vieron cómo el empate final de los burgaleses

llegaba en el tiempo de descuento. Eso marcó a un equipo que necesitaba la victoria y que se le escapó 'in extremis'. Desde entonces, solo tres nuevas igualadas (ante Compostela y Atlético de Madrid B en su casa; y frente al Tomelloso en tierras ciudadrealeñas) no le han impedido abandonar el farolillo rojo de un grupo en el que sus rivales se le están escapando a pasos agigantados.

La 'cenicienta', como se la conoce en la categoría al ser el peor conjunto de los cuatro grupos, con clara diferencia con el resto -solo Los Palacios, en el IV, con una victoria, está cerca de los números de los madrileños-, se ha conjurado esta semana para derrotar al Toledo, como ya lo hizo en la temporada 1985/86, cuando en Preferente, se llevó la victoria de forma holgada (7-2) en Madrid en el único

enfrentamiento entre ambos en competición liguera. En la Ciudad Imperial, el Rayo cedió por 2-0.

Con las bajas del defensa Ibáñez y del centrocampista Valdés, ambos por acumulación de amonestaciones, además del lesionado Iván Flores (portero que lleva tres semanas ausente debido a una pequeña parálisis en el lado izquierdo de la cara); el Rayo Majadahonda llega con un entrenador diferente al que inició la Liga. Juan Navarro debutaba en la categoría, tras ascender al club en la pasada campaña, pero a finales de octubre era relevado de su puesto por Chema Ramos, un hombre de la casa. Tras seis años en el filial majariiego y una campaña dentro del staff técnico del primer equipo, el nuevo técnico quiere que sus jugadores disfruten de la temporada pero sin tirarla a las primeras de cambio. Por ello, en el seno del conjunto madrileño todo el mundo se ha conjurado para sumar su primera victoria.

Una de las notas destacadas de este club es su convenio de filialidad con el Atlético de Madrid, lo que le hace tener siempre en sus plantillas a varios futbolistas que pertenecen a la disciplina colchonera. La juventud y su falta de experiencia es uno de sus principales problemas.

### LA PLANTILLA

► **Iván Flores.** Portero.

► **Jabardo.** Portero.

► **Alex Ruiz.** Defensa.

► **Jorge.** Defensa.

► **Granollers.** Defensa.

► **Raúl Montero.** Defensa.

► **Gabi.** Defensa.

► **Pablo.** Defensa.

► **Ibáñez.** Defensa.

► **Valdés.** Centrocampista.

► **Montano.** Centrocampista.

► **Dimas.** Centrocampista.

► **Cristian.** Centrocampista.

► **Sergio González.** Medio.

► **Tonet.** Centrocampista.

► **Javi Sánchez.** Centrocampista.

► **Sergio Serrano.** Medio.

► **Fernando.** Delantero.

► **Yima.** Delantero.

► **Raúl Espinosa.** Delantero.

► **Gonzalo.** Delantero.

► **Manu.** Delantero.

COPA DEL REY

# Atlético-Deportivo, enfrentamiento 'estrella' de los octavos de final

Al Eibar y al Levante les toca el premio 'gordo' al emparejarse con Real Madrid y Barcelona, respectivamente, mientras que el Alavés, el otro 'segunda', se medirá al Real Valladolid

Los octavos de final se completan con tres enfrentamientos entre equipos de Primera División: Valencia-Osasuna, Real Zaragoza-Betis y Málaga-Celta de Vigo.

**EUROPA PRESS / MADRID**  
El Atlético de Madrid-Deportivo es el enfrentamiento estrella de los octavos de final de la Copa del Rey, tras el sorteo realizado ayer en la Ciudad del Fútbol de Las Rozas, cuyos encuentros ya se jugarán a doble partido los días 7 y 14 de enero. El último enfrentamiento entre gallegos y rojiblancos es de grato recuerdo para los de *Jabo* Irureta, que endosaron una goleada a los atléticos en Riazor. Cinco goles cayeron en contra de los de Manzano, que afrontarán la eliminatoria copera con ánimo de revancha y con la intención de que no se repita un resultado similar en una competición que es muy apreciada por los rojiblancos.

La suerte recayó en los grandes de Primera División. El Real Madrid, que el jueves pasó muchos apuros para superar al Leganés, se volverá a enfrentar en esta ronda a otro equipo de la categoría de plata, el Eibar. El cuadro vasco, que ocupa actualmente la séptima plaza de la clasificación, sabe ya este año lo que es eliminar a un primera, después de imponerse en la anterior ronda al Racing de Santander, e intentará sacar un buen resultado en Ipurúa para visitar con alguna opción el 14 de enero el Santiago Bernabéu.

**VERDUGO DEL MALLORCA.** Otro beneficiado en los octavos de final es el Barcelona, que se verá las caras ante el Levante, que dejó fuera de la competición al vigente campeón del torneo del KO, el Mallorca. Los culés pasaron sin problemas la ronda ante el Ciudad de Murcia de Juanma Lillo y tienen en la Copa uno de los objetivos de la temporada.

Sorteo de la Copa del Rey



El Alavés-Valladolid completa el emparejamiento de un Primera con un equipo de inferior categoría, aunque en este caso el encuentro tiene sabor a partido de máxima categoría. Los vitorianos dejaron en el camino a la Real Sociedad (2-1) y ahora quieren repetir ante el cuadro pucelano, que no tuvo problemas para deshacerse del Almería en la ronda anterior.

Por su parte, el Valencia, segundo en la Liga tras la estela del Real Madrid, acogerá un encuentro de Copa cuatro temporadas después, ya que el último enfrentamiento copero que albergó fue el pasado 12 de enero de 2000 cuando se midió a Osasuna.

Mestalla será el escenario en el que se dispute el encuentro de ida de esta eliminatoria donde los de Rafa Benítez se enfrentarán al Osasuna, que quiere mantener marcha triunfal en la Liga y también en la Copa. Completan el sorteo de los octavos de final el Zaragoza-Betis y el Málaga-Celta de Vigo, que serán los otros dos encuentros que midan a equipos que militan en la máxima categoría del fútbol español.

2 LAS FRASES

**JORGE VALDANO**  
DIRECTOR DEPORTIVO REAL MADRID



«Todo rival merece el respeto de su club. Eso es algo que aprendimos anoche -por el jueves- frente al Leganés. El Eibar tiene una gran trayectoria, es uno de los equipos revelación de Segunda División y su entrenador, José María Amorortu, merece el máximo respeto».

**FRANK RIJKAARD**  
ENTRENADOR DEL F.C. BARCELONA

«El Levante eliminó al Mallorca, que es el vigente campeón del torneo. Según los datos que tenemos, no podemos subestimar a nuestro rival. Estamos avisados de lo que puede hacer el Levante. Es un equipo que está jugando muy bien en su campeonato y en la Copa del Rey».



**JAVIER IRURETA**  
ENTRENADOR DEL DEPORTIVO



«El Atlético es un rival fuerte y por eso me da la impresión de que es la eliminatoria más dura y compleja. Jugar primero en el Calderón puede ser favorable, siempre que saquemos un buen resultado. El Atlético ha mejorado y ha recuperado a jugadores como Ibagaza desde que jugamos con ellos».

VALENCIA - SEVILLA

## La baja de Carboni ante el Sevilla trae de cabeza a Rafa Benítez

**EFE / VALENCIA - SEVILLA**  
La ausencia del lateral izquierdo Amedeo Carboni se ha convertido en un auténtico quebradero de cabeza para el entrenador del Valencia, Rafa Benítez, a la hora de preparar el último encuentro de año ante el Sevilla (21,30 horas). Los laterales derechos Curro Torres y Javier Garrido, además de Miguel

Ángel Angulo se perfilan como los principales candidatos a ocupar la banda izquierda, aunque el hecho de que Benítez no dé a conocer la lista de convocados hoy mantendrá la incógnita. Además de las bajas de Fabio Aurelio y Carboni, es muy probable que también se queden fuera de la lista Rufete, quien padece

una contractura muscular, y David Navarro, con una lumbalgia. La única duda reside en conocer si el delantero Xisco Muñoz estará en condiciones de jugar, después de que en el partido de Copa ante el Murcia sufriera un fuerte golpe en uno de los dedos del pie izquierdo. Joaquín Caparrós no podrá

contar con el central valenciano Javi Navarro, ni con el portero Notario, el defensa Aitor Ocio y el centrocampista Marcos Vales, en proceso de recuperación de sus respectivas dolencias. También seguirá de baja el defensa Daniel Alves que ayer jugó la final del Mundial sub'20 frente a España.

**ALINEACIONES PROBABLES**  
**Valencia:** Cañizares, Ayala, Marchena, Pellegrino, Angulo; Jorge López, Albelda, Baraja, Vicente, Aimar y Mista.  
**Sevilla:** Esteban; Redondo, Oscar, Pablo Alfaro, David; Gallardo, Podestá, Martí, Reyes; Baptista y Darío Silva.

ALTÉTICO - RACING

## Manzano variará su once frente al Racing por las bajas

**EFE / MADRID - SANTANDER**  
El Atlético de Madrid tratará de sumar hoy su sexta victoria consecutiva en su propio estadio ante un Racing de Santander que, pese a no atravesar por su mejor momento, sigue siendo tras el Valencia el equipo que más puntos, catorce, ha conseguido como visitante en la presente temporada. Las ausencias de los lesionados Germán Burgos y Jorge Larena, así como la baja por sanción de Simeone, obligarán al técnico rojiblanco, Manzano, a realizar diversas modificaciones en el once que ha alineado en las últimas jornadas.

El Racing alineará un once en el que Ricardo actuará en la portería, con una defensa de cuatro hombres en la que Afek y Neru ocuparán los laterales, dejando el centro de la zaga para la pareja formada por Pablo Casar y Juanma. En el doble pivote se situarán Diego Mateo y Nafti; para que Morán y Regueiro ocupen las bandas y Benayoun haga de enlace con Bodipo. El partido Real Sociedad, Valladolid también se jugará hoy.

ALINEACIONES PROBABLES

**Atlético Madrid:** Juanma; Gaspar o Aguilera, Santi o García Calvo, Lequi, Sergi; Novo, De los Santos, Ibagaza, Rodrigo; Pounovic y Torres.  
**Días sin coche:** Ricardo, Afek, Pablo Casar, Juanma, Neru; Diego Mateo, Nafti; Morán, Benayoun, Regueiro; y Bodipo.

REAL MADRID

## José María Aznar almuerza con la plantilla blanca

**EFE / MADRID**  
El presidente del Gobierno, José María Aznar, almorzó ayer en el Palacio de la Moncloa con los directivos y la plantilla de fútbol del Real Madrid, cuyos integrantes le regalaron una camiseta firmada por todos los jugadores del primer equipo.

Fuentes del Ejecutivo informaron de que el almuerzo se desarrolló en un ambiente muy distendido después de que Aznar y su esposa, Ana Botella, y directivos y jugadores madridistas también acompañados por su mujeres o novias posaran para los informadores gráficos en la escalinata de acceso al edificio principal del complejo de la Moncloa.

El presidente del club, Florentino Pérez, acudió acompañado de su esposa, lo mismo que el presidente de honor del Real Madrid, Alfredo Di Stéfano, y jugadores como Raúl, Zidane o Guti. Ronaldo asistió solo al almuerzo, lo mismo que el centrocampista internacional inglés David Beckham.



## F.C. BARCELONA

## El Camp Nou se 'cerrará' ante el Levante y el Zaragoza

EFE / BARCELONA

La directiva del Barcelona contempla el cumplimiento de la sanción de dos partidos que pesan sobre el Camp Nou para los encuentros ante Zaragoza y Levante de los próximos 11 y 14 de enero.

Joan Laporta, presidente barcelonista, confirmó ayer que la junta del club analizará estas fechas en su reunión del próximo martes y las propondrá a la Real Federación Española de Fútbol. El Barcelona acudió a la justicia ordinaria tras el cierre del Camp Nou con el que se castigó el lanzamiento de objetos en el partido ante el Real Madrid del 23 de noviembre de 2002, aunque retiraría este recurso si se acepta la propuesta para cumplir la sanción que supone una aceptación de la misma.

El Camp d'Esports de Lérida es el estadio que albergaría los partidos ante Zaragoza (Liga) y Levante (Copa del Rey), aunque uno de los dos encuentros podría disputarse en otro campo. Laporta confirmó que quizá sólo uno de estos dos enfrentamientos se jugará en la capital ilerdense y que podría escogerse otra sede para el otro duelo, aunque todo está todavía pendiente.

El presidente entiende que el duelo ante el Levante se equilibra al verse obligados a actuar lejos del Camp Nou.

## ESPANYOL

## Bastía y Lemmens, con un pie fuera

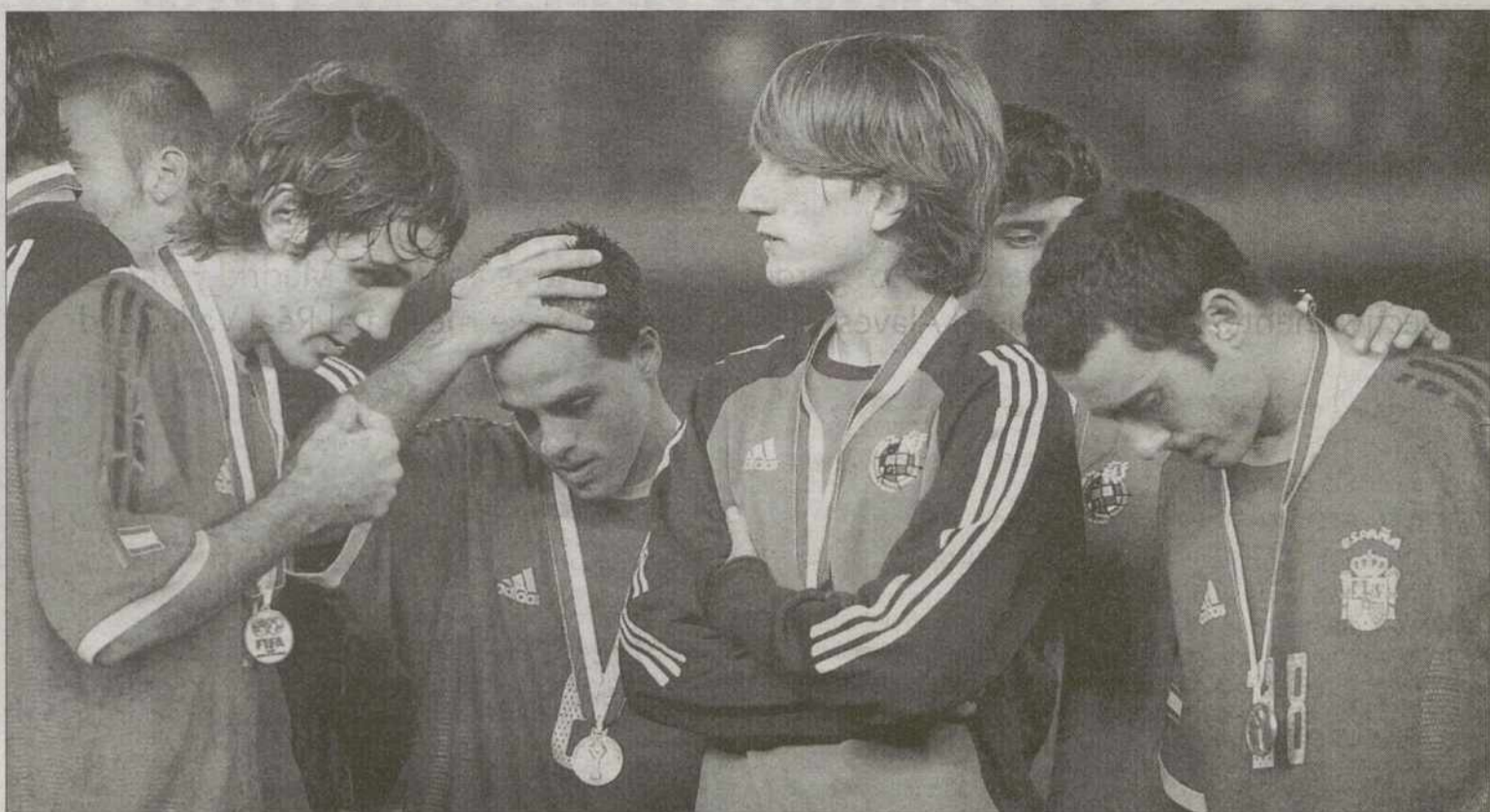
EFE / BARCELONA

El secretario técnico del Espanyol, Miquel Corominas, confirmó ayer que el club catalán no cuenta ni con el portero Erwin Lemmens ni con el centrocampista Adrián Bastía y que el entrenador, Luis Fernández, ya les ha comunicado a ambos la decisión. «El técnico nos dijo que no cuenta con ninguno de los dos y nosotros le respaldamos y pensamos que es lo mejor para la entidad», manifestó Corominas.

Lemmens, quien el pasado verano firmó un contrato por dos temporadas más otras dos opcionales, abandonó ayer el entrenamiento con cara de pocos amigos. «El entrenador me ha dicho que no sigo, pero no me ha dado ninguna explicación», se limitó a comentar.

La rivalidad entre el meta belga y Toni Jiménez por un puesto en la portería ha ido más allá de los terrenos de juego y no es un secreto que ambos mantienen una tensa relación desde hace meses.

## MUNDIAL SUB'20



Los jugadores de la selección española, cabizbajos después de recibir las medallas que les acreditan como subcampeones del mundo. / JORGE FERRARI (EPA PHOTO).

# Brasil hace que se repita la misma historia dieciocho años después

El árbitro del encuentro, el italiano Roberto Rosetti, condicionó la final al expulsar, de forma rigurosa, al central Melli por agarrar a un contrario en el minuto tres de partido

ESPAÑA	BRASIL
0	1

**ESPAÑA:** Riesgo; Bouzón, Peña; Carlos García, Melli; Vitolo, Gabi (Manu Del Moral min.87); Iniesta, Juanfran, Pina (Gavilán min.70); Sergio García.

**BRASIL:** Jefferson; Daniel Alves, Alcides, Adriano, Adailton; Dudu, Jardel, Juninho (Fernandinho min.70), Daniel Carvalho (Andrezinho min.93); Kleber, Nilmar (Dagoberto min.63).

## ÁRBITRO

Roberto Rosetti (ITA). Amonestó a los brasileños Adriano y Alves y a los españoles Riesgo, Gabi, Vitolo e Iniesta. Expulsó a Melli con tarjeta roja directa en el minuto 4 y a Fernandinho con roja directa en el 89.

## GOLES

0-1. min.86 Fernandinho, de cabeza.

EFE / ABU DHABI (EAU)

La selección española sub'20 volvió a tropezar en la piedra de Brasil en una final del Campeonato del Mundo y perdió 0-1 después de jugar prácticamente todo el encuentro con un hombre menos, resistir y caer con honor a falta de cuatro minutos con un gol de Fernandinho de cabeza.

La selección sub'20 perdió en 1985 en la Unión Soviética también contra Brasil por el mismo resultado y hace cuatro meses fue derrotada por los brasileños en categoría sub-17 también por 1-0.

Nunca antes había quedado una final tan condicionada por una acción como en este encuentro. No se habían cumplido ni cuatro minutos cuando el italiano Roberto Rosetti expulsó al central español Melli. Si bien es cierto que agarró al delantero brasileño, no lo es menos que el jugador sudamericano estaba a más de 35 metros de la portería española y que el guardameta Riesgo había iniciado la salida con todas las opciones para llevarse el balón.

Sin embargo, el árbitro italiano no tuvo piedad y dejó a España con uno menos. A la selección de Armando Ufarte no le quedaba otra que recurrir a la heroica y tocar en retirada. Así lo hizo en la primera mitad.

**GUERRA DE GUERRILLAS.** Si tu rival te supera en calidad y en número, lo mejor es prepararle una guerra de guerrillas a la espera de tu oportunidad. La selección española se echó atrás, se replegó sobre la portería de Riesgo y dejó toda la aportación ofensiva a Sergio García y Juanfran, quien entró por la banda derecha siempre que quiso.

Estaba claro que Brasil iba a tener sus oportunidades como así fue. Primero fue el lateral derecho del Sevilla Daniel Alves, quien de una espectacular chilena mandó el balón al larguero tras desviarla Riesgo y poco después fue Adailton el que mandó un gran cabezazo al larguero.

Pese a todo, España logró aguantar las acometidas de la *canarinha* y se marchó al descanso con empate

en el marcador y aguantando con cierta solvencia el empuje brasileño.

Tras la reanudación, España jugó como si tuviese once jugadores sobre el terreno de juego, aguantó el tipo como pudo e incluso tuvo ocasiones de ponerse por delante en el marcador sobre todo en las botas de Sergio García, quien a pesar de estar todo el encuentro muy solo aún le dio tiempo de marcar un gol, anulado eso sí por el árbitro por falta previa.

A falta de tres minutos para el final del encuentro, y con la selección española derramando sangre, sudor y lágrimas, llegó el mazazo en forma de gol del jugador brasileño Fernandinho.

Brasil redondeaba su supremacía en el fútbol mundial, ya que a este título une el de las selecciones absolutas (Mundial de Corea y Japón en 2002) y el de la sub'17, que también conquistó a costa de España en la final de Finlandia de este mismo año.

Colombia finalizó en tercera posición después de imponerse a Argentina por un apretado 1-2 antes de la final.

## LAS DECLARACIONES

### ▶ARMANDO UFARTE «El árbitro nos la ha jugado»

Armando Ufarte, seleccionador español sub'20, declaró tras la final, que su equipo perdió por 1-0 frente a Brasil, que «no se puede jugar con la ilusión de la gente», en referencia a la expulsión de Melli, en el tercer minuto del partido. «No se puede jugar con la ilusión y con el trabajo de tantos días y tantas horas. La jugada de la expulsión es, como mucho, tarjeta amarilla, porque no hay peligro de gol. A raíz de la expulsión, controlamos bien el centro del campo, pero perdimos poderío ofensivo», dijo Ufarte en declaraciones a Radio Marca.

### ▶MIGUEL TELLO «Me siento robado»

Miguel Tello, jugador de la selección española sub'20 que ayer perdió la final del campeonato del mundo frente a la de Brasil, afirmó que se siente robado por la actuación del árbitro. «No puede ser que venga un árbitro y te quite la ilusión. No lo hemos merecido. Yo me siento robado. Una expulsión en el minuto 3 de una final del campeonato del mundo no tiene nombre. No se puede jugar con la ilusión de la gente», declaró el jugador del Real Madrid.



## El viaje a Melilla preocupa a un concentrado Algaraba Olías

M. BELVER / TOLEDO

El Algaraba Olías del Rey tiene hoy uno de los desplazamientos más complicados de la temporada, no solo por medirse a un equipo que solo ha cedido una derrota en su pista, el Melilla Transmediterránea (17:30 horas), sino porque la expedición toledana ha salido a las cinco de la mañana dirección Málaga, donde le espera un avión que le llevará directamente a la ciudad norteafricana. El largo viaje preocupa a Pablo Capilla: «Es complicado, pero una vez allí el equipo tiene que dar lo máximo para sumar los tres puntos».

La plantilla oliera ha olvidado la derrota de la semana pasada, «normalmente tanto cuando ganas como cuando pierdes lo mejor es pasar página», y ya está centrado en un partido en el que «la concentración, un arbitraje neutro e, incluso, la suerte juegan sus papeles», asegura el técnico del Algaraba.

Pablo Capilla contará con todos los jugadores, a excepción de Maroto, a su disposición. «Tenemos nuestras opciones de ganar. No hay que mirar sus resultados anteriores, ya que los datos están para romperlos», añade un entrenador que al igual que todos los de la Liga quiere despedir el 2003 con victoria.

El Olías del Rey, que ya abonó parte de las deudas con sus actuales jugadores, quiere sumar tres puntos que le vuelvan a alejar de los puestos peligrosos del grupo A de División de Plata.

## El Azulejos Ramos quiere resarcirse de la última derrota

Quique Hernando afirma que su plantilla está deseando que llegue este choque

RAQUEL JIMÉNEZ / TALAVERA

«Estamos deseando que llegue este partido, sobre todo, para olvidar el traspié del sábado y terminar de la mejor manera este año». Así se expresa el entrenador del Azulejos Ramos, Quique Hernando, al hablar sobre el encuentro de esta tarde en el Primero de Mayo ante el Albacete FS. Los talaveranos quieren resarcirse cuanto antes de la mala imagen y de la contundente derrota, 11-5 del pasado sábado en el feudo sevillano del Vilamar.

Será todo un derbi regional en la cumbre puesto que el Azulejos Ramos es quinto, con 21 puntos, mientras que los albaceteños son terceros, con 23 puntos.

Precisamente, sobre el rival el técnico señala que «es uno de los

# El Bargas quiere olvidar los temas extradeportivos ante el Córdoba

Dimas Sanguino dirigirá al equipo desde la grada ▶ Dioni volverá a vestirse de corto

MANUEL BELVER / TOLEDO

Dimas Sanguino espera que su equipo se mantenga al margen de los temas extradeportivos que han rodeado al Bargas Inmobiliaria Siglo XXI en estas dos últimas semanas. Temas que rodean al banquillo toledano, después de que el actual técnico toledano haya visto cómo el Comité Jurisdiccional le quitaba la ficha de segundo entrenador debido a la falta de acuerdo entre el club y el anterior entrenador, Fermín Novillo. «Igual tengo que dirigir desde la grada», señala el mismo Sanguino que cree que lo que está ocurriendo no tiene que afectar a la plantilla: «Estamos preocupados, pero el equipo no tiene que mezclarse y debe estar centrado en el partido ante el Grupo Pinar Córdoba».

El cuadro toledano recibe al cordobés (18:30 horas) en el último partido para ambos de 2003. «Es importante despedir el año ganando, pero no hay que confiarse porque el rival está formado por un bloque muy conjuntado. Están haciendo un proyecto con miras al futuro, para tener un equipo en División de Honor en dos o tres años».

Con todo, Sanguino apela al juego que está desarrollando su conjunto en las últimas jornadas, que le ha hecho auparse a los primeros puestos de la tabla. «Se está trabajando bien. Pero para ganar este encuentro hay que mantener el nivel de estas semanas, donde creo que se ha jugado un buen fútbol sala y se ha ganado con solvencia». Además, el entrenador barguense sabe que para seguir en la



Dimas Sanguino tendrá que dirigir a sus jugadores desde la grada. / VÍCTOR BALLESTEROS

parte alta de la clasificación tiene que sumar estos tres nuevos puntos.

**NOVEDADES.** El conjunto toledano presentará esta tarde dos novedades en su convocatoria. Por un lado, el regreso de Dioni una vez superada su lesión de finales de la pasada temporada. El lunes

se le tramitó la ficha y hoy será de la partida. Por otro, el jugador del filial Ramón -hijo del presidente del CD Toledo SAD, García Samaranch-, que ha entrado en la convocatoria debido a las bajas que asolan al equipo y que probablemente disponga de unos minutos a lo largo del partido ante el Grupo Pinar Córdoba.

Sanguino no podrá contar con Alberto Gasco, que todavía no se ha recuperado del todo de su esguince de tobillo; ni con Jaime, sancionado con un partido por el Comité de Competición tras protestar airadamente desde el banquillo en el último partido. Además, Lolo y Alberto serán dudas hasta última hora.

## El Tres Cantos medirá el rendimiento del Ocaña Uniarte lejos de su casa

A Enrique González le sorprende la clasificación del cuadro madrileño y afirma que su equipo tiene que mejorar en sus salidas

M.B. / TOLEDO

«La clasificación del Tres Cantos es un tanto sorprendente. Desde el inicio de la Liga siempre he dicho que es un equipo para estar con los mejores, dándole como favorito, pero no sé lo que ocurrirá para que no esté funcionando». Enrique González no dudó ayer en alabar la plantilla de su rival de hoy, destacando a casi todos sus hombres, Bóldo, Fidel, Gutiérrez, Zamo o Párraga, sin olvidarse de un ex ocañense del pasado año, el cierre Chin: «Nos hizo un gran trabajo, tras la lesión de Santi Toledano».

El entrenador toledano aseguró ayer que ha visto trabajar muy centrado a su plantilla, pero les exige un último esfuerzo. «Cada día está más complicado ganar lejos de tu pista. Nosotros tenemos que mejorar bastante cuando jugamos fuera, ya que en Talavera dimos la sensación de salir un tan-



Cacho.

to temerosos y de no dar nuestro nivel hasta vernos por detrás en el marcador», aseguró González sobre un encuentro que considera muy importante, ya que en el inicio de 2004, los toledanos tendrán

dos enfrentamientos consecutivos en El Carmen, frente al Melilla y al África Ceutí. «Si sumáramos los nueve puntos, daríamos un gran paso en nuestro objetivo de seguir arriba».

Enrique González no podrá contar para este envite con Cosme (que se está recuperando esta semana con sesiones de piscina) ni con Galván, operado de ligamentos en verano y que ya ha empezado a correr en Madrid.

Los jugadores ocañenses quieren sumar una victoria que les mantendría como colideres, siempre que no falle el Levitt en su casa, para celebrarlo después en la habitual cena de Navidad.

En cuanto al posible fichaje de invierno del Ocaña, González prefiere mantener la cautela, recordando que Las Rozas y Albacete ficharán a dos hombres de primer nivel, y que a ellos les han ofrecido «un buen refuerzo».

NATAción

CAMPEONATO DE ESPAÑA



El toledano, en los 50 mariposa. / EL DÍA DE VALLADOLID

# Noriega suma un oro y una plata más en el Nacional

El toledano sigue cosechando metales en tierras vallisoletanas

LT-EFE / VALLADOLID

Javier Noriega amplió ayer su cosecha de medallas con un nuevo oro y otra plata en la segunda jornada del Campeonato de España de invierno. El toledano se mantuvo fiel a la línea mostrada el jueves, donde se llevó tres metales, y volvió a mostrar su gran rendimiento en la piscina vallisoletana de Parquesol.

Así, de las tres pruebas en las que tomaba parte ayer, en dos se subió al podio. En la individual, la de los 50 mariposa, repitió la plata que ya se había llevado en la misma disciplina, pero en la distancia larga, en la primera jornada. El nadador del CN Metropole había pasado a la final con el mejor tiempo, pero volvió a ceder ante Daniel Morales (Canoe) en el último momento. Los tiempos de

ambos lo dicen todo: el ganador acabó en 24.76, mientras que el toledano en 24.78. Dos centésimas que significan un escalafón en lo más alto.

Pero, Noriega no podía cerrar la jornada sin un oro, que llegó en los relevos, y más concretamente en los 4x50 estilos. El CN Metropole tiene el récord de España en esta disciplina y ayer corroboró su dominio en esta prueba. Junto a sus compañeros, el toledano firmó un tiempo de 1:40.13, cinco centésimas superior a la plusmarca nacional, pero suficiente para que el castellano-manchego se alzara con la quinta medalla en este Nacional.

En la tercera prueba en la que saltó a la piscina, la de los 4x200 libres, el club canario se tuvo que conformar con el sexto puesto,

con un tiempo de 7:33.25.

Noriega volverá a la piscina hoy mismo, en la tercera jornada del Campeonato de España absoluto, aunque solo en los 4x50 libres. Para mañana dejará las dos últimas pruebas.

Por otro lado, el también toledano Tomás Cañizares Sánchez-Beato obtuvo el noveno lugar en los 200 braza, con una marca de 2:17.45. El del Hospitalet vuelve a repetir el puesto obtenido en el Nacional de verano.

En categoría femenina, donde lo más destacado del día fue el triunfo en su especialidad de la hispano-rusa Nina Zhivanevskaya, en los 100 metros espalda, la ciudadrealeña Aránzazu Muela fue cuarta con su club, el Metropole, en la final de 4x50 estilos, mientras que en los 50 mariposa.

GUÍA DEL FIN DE SEMANA

FÚTBOL				
Categoría	Partidos	Lugar	Hora	Día
Segunda B	Rayo Majadahonda - Toledo	C. del Espino	12,00	D
	Burgos - Talavera	El Plantío	17,00	D
Tercera División	G. Alcázar-Toledo B		16,30	D
	Sp. Cabanillas-Torpedo 66		16,00	D
	Puertollano-Torrijos		17,00	D
1ª Autonómica, I	Valdepeñas-Quintanar		17,00	D
1ª Autonómica, II	Torrejón Rey-El Casar		16,00	D
	Cobeja-Santo Domingo		16,00	D
	Villacañas-Talavera		16,00	D
	Illescas-At. Yeles		11,30	D
	At. Consuegra-Azuqueca		16,00	D
	Puebla-Mora		16,00	D
	D. Guadalajara-Madrirdejos	J. Morena	16,00	D
	Fuensalida-Escalona	Portillo	16,00	D
	UD Talavera-Los Yébenes	Diego Mateos	16,30	D
	Sonseca-Marchamalo		16,00	D
Div. Honor Juvenil	Toledo-Getafe	S. del Caballo	12,00	D
Regional Fem.	FF Albacete-UD Talavera		13,00	D
	Sp. Tomelloso-Santa Ana		16,00	S
2ª Autonómica, VI	C. Espinosa-Yunquera		16,30	D
	Tortola-Fontanar		16,00	D
	Usanos-Jadraque		16,00	D
	Noblejas-Membrillera		16,00	D
	Tarancón-Humanes		18,30	S
2ª Autonómica, VII	Añoover-Cedillo		16,00	D
	Pantoja-Sagreño		16,00	D
	Titán-Yuncos		16,00	D
	Bargas-Villaminaya		17,00	S
	Mocejón-Seseña		16,00	S
	San Eugenio-Asland		16,00	D
	Carranque-Polígono		16,00	D
	R. Cabañas-Esquivias		16,00	D
2ª Autonómica, VIII	Gerindote-Nombela		16,30	D
	La Picota-Paz		16,00	D
	Alberche-San Prudencio		16,00	D
	Calera-Guadamur		16,00	D
	Oropesa-Polán		16,00	D
	Malpica-Portillo		16,00	D
	Talavera La N.-Valmojado	Talavera	16,00	D
	Navalcán-Navahermosa		16,00	D

FÚTBOL SALA				
Categoría	Partidos	Lugar	Hora	Día
Div. de Plata	Melilla-Olías Rey		17,30	S
	Tres Cantos-Ocaña Uniarte		18,30	S
	Bargas Siglo XXI-G Pinar		18,30	S
	Talavera A. Ramos-Albacete		18,00	S

VOLEIBOL				
Categoría	Partidos	Lugar	Hora	Día
1ª Div. Femenina	La Cala del Ron-Coslada	S. del Caballo	12,00	D

BALONCESTO				
Categoría	Partidos	Lugar	Hora	Día
1ª División	Tello Polígono-Faremag		18,30	S
	CEI Toledo-Albacete/Cinco		18,00	S

FUTBOL

II TORNEO BENJAMÍN VILLA DE LOS YÉBENES



Una de las plantillas de la escuela de Los Yébenes posa con Luiz Pereira. / DAVID PÉREZ

# Los Yébenes se vuelca con el fútbol base

Doce escuelas regionales se jugarán el título

MANUEL BELVER / LOS YÉBENES

El campo municipal de Las Palmas acogerá el próximo fin de semana (27 y 28 de diciembre) la segunda edición del Torneo Regional de fútbol 7 benjamín 'Villa de Los Yébenes', en el que se darán cita doce escuelas deportivas de toda Castilla-La Mancha en lo que es una clara apuesta por la cantera y la base.

El ex jugador internacional por Brasil Luiz Pereira fue el encargado de apadrinar esta segunda edición (el año pasado se encargó Santi Denia), deseando «suerte a todos los participantes de todo co-

razón». El alcalde de la localidad, Anastasio Pérez, y el coordinador de Deportes, Vicente Rosel, presentaron el acto en el que sortearon los cuatro grupos del torneo. Los dos resaltaron el esfuerzo del Ayuntamiento por «algo que debe ser una fiesta del fútbol y del deporte».

El grupo A estará formado por Talavera, Torpedo 66 y Toledo. El B, por Los Yébenes, Cabanillas y Alcázar. El C, por Puertollano, Guadalajara y Torrijos. Y el D, por Ciudad Real, Socuéllamos y Villarrobledo. El próximo sábado comenzará el trofeo.

ESQUI

DOPAJE

## Muehlegg dice que la sanción va en contra de su «honor»

El hispano-alemán señala que aún no tiene definida la estrategia para lograr una revisión del fallo del Tribunal de Arbitraje Deportivo

• La Comisión Ejecutiva del COI analizará en su primera reunión del año 2004, los días 28 y 29 de febrero, la resolución adoptada por el TAS.

EFE / MADRID

El esquiador hispano-alemán Johann Muehlegg seguirá luchando por conservar las medallas de oro olímpicas conseguidas en Salt Lake City (EEUU), que le fueron retiradas el jueves por el Tribunal de Arbitraje Deportivo (TAS), porque la sanción «va en contra», aseguró, «de mi última gota de honor».

En declaraciones a la agencia de noticias alemana Dpa, Muehlegg no concretó cómo va a tratar de conseguir esa revisión, con el argumento de que no quiere hacer comentarios aún al respecto. «Me pronunciaré cuando sea oportuno. Por el momento, no está definida ni la forma ni el momento en que eso ocurrirá. Hay varias variantes», afirmó.

Muehlegg ganó en el circuito de Soldier Hollow tres medallas de oro en Salt Lake City 2002, pero el COI le retiró la tercera medalla (la de los 50 kilómetros, estilo clásico) tras confirmarse su positivo por darbepoietina en un control por sorpresa que se le efectuó el 21 de febrero, dos días antes de la prueba. Muehlegg sí había mantenido las que ganó en 30 kilómetros estilo libre y persecución (10 kilómetros estilo clásico y otros tantos en libre), pero el jueves el TAS sentenció que le sean retiradas.

Por su parte, la Comisión Ejecutiva del COI analizará en su primera reunión del año 2004, los días 28 y 29 de febrero en Atenas, la sentencia del Tribunal de Arbitraje Deportivo (TAS). Fuentes del COI indicaron ayer que la sentencia del TAS, antes de ser aplicada, «debe ser aprobada por la Comisión Ejecutiva». Esto no significa, añadieron las fuentes, que el organismo



Muehlegg besa dos de las medallas conseguidas en Salt Lake City. / EFE

olímpico vaya a tomar una decisión distinta a la apuntada por el Tribunal. «Es muy improbable. Se trata de un trámite formal necesario según los procedimientos del COI. Mientras la Ejecutiva no lo apruebe, las medallas no pueden ser retiradas», indicaron.

**RECLAMACIÓN.** El TAS atendió la reclamación presentada contra el COI por la canadiense Beckie Scott y por los noruegos Thomas Alsgaard, Frode Estile y Kristen Skjeldal, que, apoyados por sus respec-

tivos comités olímpicos nacionales, alegaron que mantener los resultados de Danilova y Muehlegg iba en contra de la Carta Olímpica. Cuando la Ejecutiva ratifique formalmente la sentencia del TAS, Muehlegg, que ya había perdido el oro de los 50 kilómetros estilo clásico, tendrá que devolver igualmente el de 30 kilómetros estilo libre y el de persecución. Danilova, que en Salt Lake City fue descalificada de la prueba de 30 kilómetros estilo clásico, seguirá el mismo camino.

BALONMANO

SELECCIÓN

### Argilés dará el lunes la convocatoria

César Argilés, seleccionador español de balonmano, comunicará el próximo lunes en Madrid la lista de convocados para el Campeonato de Europa, que se disputará en Eslovenia del 22 de enero al primero de febrero de 2004. Con el *Partido de las Estrellas* como punto de partida, la selección española de balonmano desarrollará en la Comunidad de Madrid, desde el 2 al 16 de enero, el núcleo de su preparación para el citado Europeo. Argilés posiblemente prescindirá circunstancialmente de algunos veteranos y repita prácticamente el equipo que ganó recientemente la Supercopa de selecciones en Alemania. España jugará frente a un combinado de la AJBM (Asociación de Jugadores de Balonmano) el 4 de enero, dos días después de la fecha del inicio de la concentración oficial en la localidad madrileña de Alcobendas. En este municipio fijará su residencia la selección y en su pabellón municipal completará los entrenamientos hasta el 16 de enero. Entre el 9 y el 11 de ese mes, el combinado nacional participará en el Torneo Internacional de España junto a las selecciones de Hungría, Polonia y Ucrania.

BALONCESTO

EUROLIGA

### Macijauskas, 'MVP' de la Semana

El escolta lituano del Tau Cerámica, Arvydas Macijauskas, fue elegido MVP de la Semana en la séptima jornada de la Euroliga, al sumar 50 puntos de valoración en el partido ante el Asvel Villeurbanne francés. Macijauskas firmó un partido casi perfecto ante los galos en el que sumó 40 puntos (4 de 7 de dos, 6 de 6 en triples y 14 de 14 en tiros libres), dos rebotes, tres asistencias y nueve faltas recibidas. Además, con sus 40 puntos, Macijauskas iguala el registro conseguido por el serbio del Partizan Belgrado Vlado Scepanovic frente al Ural Great ruso en la temporada 2001-2002. El récord anotador de la competición, con 41 puntos, está en posesión de tres jugadores: el estadounidense Alphonso Ford, que en la campaña 2000-01 anotó 41 puntos como jugador del Peristeri griego; el italiano Carlton Myers, quien alcanzó la misma cifra con el Fortitudo Bolonia en la misma temporada que Ford; y al letón Kaspars Kambala, hoy en las filas del Real Madrid, quien la pasada campaña consiguió el tope de la competición contra el Barcelona cuando militaba en el Efes Pilsen turco.

CICLISMO

TOUR DE FRANCIA



**Armstrong, dos más.** El ciclista estadounidense Lance Armstrong fue la gran estrella en la conferencia que ofreció en el Centro Nacional de Prensa de Washington y, al margen de hablar de su campaña en favor de la lucha contra el cáncer, también expresó sus planes profesionales para el futuro y aseguró que iba a correr dos Tours de Francia más. / EFE

FÓRMULA UNO

GRAN PREMIO DE FRANCIA

### La prueba gala arregla sus problemas

Las garantías financieras para la organización del Gran Premio de Francia de Fórmula Uno 2004 han sido reunidas, según anunció ayer la Federación Francesa de Deportes de Automóvil (FFSA), en un comunicado. «La Federación Francesa de Deportes de Automóvil firmó y transmitió ayer a Formula One Management (FOM) el contrato para la organización del Gran Premio de Francia de Fórmula 1 de 2004, incluyendo especialmente las garantías financieras estipuladas», señala la FFSA. El Consejo Mundial de la Federación Internacional del Automóvil (FIA) decidió, el pasado 12 de diciembre, mantener la disputa del Gran Premio de Francia de 2004, el 4 de julio, aunque sujeto a dos condiciones que debían cumplirse antes del 31 de diciembre, como era garantizar las condiciones económicas y lograr el acuerdo unánime entre las escuderías inscritas. Los problemas económicos de los organizadores de la carrera, que tuvieron números rojos en las dos últimas ediciones, dispararon los rumores sobre la desaparición del Gran Premio. El poco público que acudió al circuito de Magny Cours en los dos últimos años puso a los organizadores en una mala situación económica y sólo la intervención de la FFSA permitió encontrar una solución.

BALONCESTO

LIGA ACB

## Estudiantes se juega su billete para la Copa ante el Caprabo

E. PRESS / MADRID

El Adecco Estudiantes se jugará hoy (19,00 horas/Palacio Vistalegre) ante el Caprabo Lleida buena parte de sus opciones de estar en la Copa del Rey de Sevilla, en partido correspondiente a la decimosexta jornada de la Liga ACB. Con tan sólo dos jornadas por disputar para la conclusión de la primera vuelta, los colegiales no pueden permitirse otro tropiezo como el

de la semana pasada ante el DKV Joventut, y ya no cuentan con más margen para sobreponerse a un nuevo fiasco, que supondría prácticamente su adiós al torneo copero.

El Estudiantes, que contará con todos sus jugadores tras la recuperación de Andrae Patterson, de todas maneras tendrá enfrente a un Caprabo Lleida que estrena entrenador, tras el relevo de Ale-

xander Petrovic por Edu Torres, y que, además, no se le ha dado demasiado bien en sus últimos cara a cara. Y es que los catalanes se han llevado el triunfo en tres de los últimos cuatro enfrentamientos entre ambos, con victoria de los colegiales solamente en el partido disputado en el Palacio Vistalegre.

Hoy también se disputarán los partidos Fuenlabrada-Etosa y Unelco-Unicaja.

# La révalida puntuará un 40% para acceder a la Universidad

Los exámenes adicionales de los centros para la admisión de alumnos no superarán el 40 por ciento de la nota de acceso y comenzarán a aplicarse en el curso académico 2005-2006

• Otra de las nuevas normativas establece que los centros públicos no podrán dejar plazas vacantes ofertadas siempre que existan solicitudes para la titulación de que se trate.

OTR PRESS / MADRID

El Gobierno aprobó ayer los decretos que regulan la prueba de Bachillerato y las adicionales de acceso a la Universidad de los centros que las establezcan. La valoración de estas últimas pruebas no podrá tener un peso mayor al 40 por ciento en la nota total. Estas pruebas comenzarán a aplicarse a partir del año 2005-2006. A partir de ese curso, la nota global de Bachillerato contará un 60 por ciento para el acceso a la Universidad en los centros que establezcan pruebas adicionales de admisión para determinadas titulaciones, en virtud del principio de autonomía universitaria.

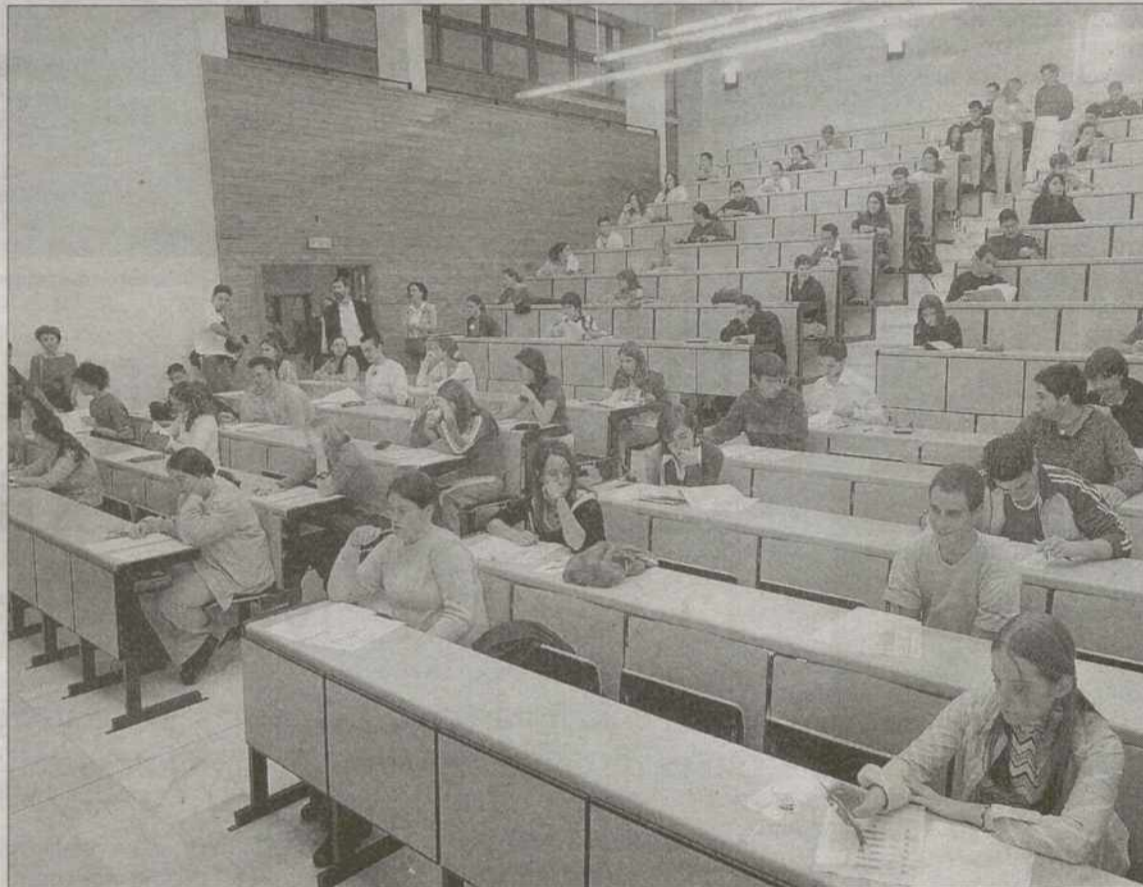
La calificación final de Bachillerato, con la que los alumnos concurrirán para acceder a la Universidad, estará compuesta en un 60% por las calificaciones obtenidas en los dos cursos de esta etapa y en un 40% por la nota de la PGB.

Los criterios complementarios de las universidades serán el itinerario de Bachillerato, en relación con la titulación que se desea estudiar, o estudios de Formación Profesional; las calificaciones de asignaturas concretas del Bachillerato o de FP; formación académica o profesional complementaria a la oficial, evaluación específica de conocimientos y/o aptitudes personales y estudios universitarios anteriores.

Para obtener el título, los estudiantes deberán aprobar todas las asignaturas de los dos cursos, que supondrán el 60 por ciento de la nota final, y superar la Prueba General de Bachillerato (PGB), que contará en un 40 por ciento para la calificación global de esta etapa. Para esta ponderación, será imprescindible obtener un mínimo de cinco puntos en el examen.

La PGB y el nuevo sistema de acceso a la educación superior comenzarán a aplicarse en el curso 2005-2006, como establecen los dos reales decretos que regulan estas cuestiones y que desarrollan la Ley Orgánica de Universidades (LOU) y la Ley Orgánica de Calidad de la Enseñanza (LOCE), aprobados por el Consejo de Ministros.

Los alumnos podrán realizar los procesos de selección en los centros de su propia comunidad autónoma, sin necesidad de trasladarse a otros fuera de su lugar de origen, gracias a la creación de un



Un grupo de estudiantes, antes de iniciar las tradicionales pruebas de selectividad. / LUIS LÓPEZ ARAICO

sistema de coordinación entre universidades en el seno del Consejo de Coordinación Universitaria para el reconocimiento mutuo de estos procedimientos adicionales.

**COORDINACIÓN.** Las autonomías efectuarán la programación de la oferta de enseñanzas de carácter oficial y de la oferta de las plazas correspondientes a las universidades públicas, que comunicarán al Consejo de Coordinación Universitaria para su estudio y la determinación, antes del 1 de junio de cada año, de la oferta general de enseñanzas y plazas, que se publicará en el Boletín Oficial del Estado.

Las universidades deberán informar a los estudiantes sobre las

## Convocatorias

La PGB, que forma la nota de Bachillerato que da acceso a la Universidad, tendrá dos convocatorias, una ordinaria y otra extraordinaria, en las fechas que establezcan las comunidades autónomas. El examen tendrá una parte común para todos y una parte específica dependiendo de la modalidad de Bachillerato que se haya estudiado. Cada una de las dos partes recibirá una calificación independiente, que será la media de las puntuaciones de los ejercicios que la integran. La calificación global de la prueba será el promedio de las calificaciones de las dos partes, para establecer la nota final.

titulaciones en las que pretendan establecer procedimientos y las públicas, además, no podrán dejar plazas vacantes ofertadas siempre que existan solicitudes para la titulación de que se trate. Las titulaciones en las que el Gobierno establezca limitación de plazas tendrán procesos de admisión con validez en todas las universidades.

Se reservarán plazas para discapacitados, alumnos que hayan superado estudios de FP, estudiantes de países no comunitarios que reúnan los requisitos de acceso a la universidad en su país de origen, deportistas de alto nivel y para los mayores de 25 años, dentro de las proporciones que determine cada comunidad autónoma.

## Los estudiantes anuncian protestas contra la normativa

E. PRESS / MADRID

El Sindicato de Estudiantes (SE) rechazó que el Ministerio de Educación, Cultura y Deporte deje «la puerta abierta a una nueva criba» en la Universidad que antes no existía, al establecer la posibilidad de que los centros realicen pruebas adicionales para la admisión de alumnos. Así, la secretaria del SE, Miriam Municio, ex-

plicó que este sistema fomenta una Universidad «para privilegiados, elitizados y no para los hijos de los trabajadores», por lo que esta agrupación estudiantil convocará manifestaciones y concentraciones antes de las elecciones generales de marzo.

Además, considera que los alumnos «se juegan el Título de Bachiller y el acceso a la Univer-

sidad» con la Prueba General de Bachillerato (PGB). «Supone una trampa en el acceso a la enseñanza superior para miles de alumnos», dijo Municio, quien acusó al PP de impedir una formación universitaria «digna y de calidad».

Esta representante estudiantil anunció que apelarán a los sindicatos docentes a «la unidad de acción» contra estas iniciativas.

► ACUERDO EUROPEO

Establecen un nuevo sistema de clasificación por edades para los videojuegos

EFE / MADRID

El Instituto Nacional del Consumo y la Asociación Española de Distribuidores y Editores de Software de Entretenimiento (aDeSe) firmaron un convenio que establece un marco de colaboración para la promoción y difusión del PEGI, el nuevo sistema europeo de clasificación de videojuegos por edades.

Con este convenio se pretende garantizar en el ámbito nacional el funcionamiento del Código de Conducta suscrito por toda la Industria Europea del videojuego, que autorregula el etiquetado, la presentación y la publicidad de los productos de software.

Mediante el convenio se pretende garantizar la mayor representatividad social del sistema y la necesaria coordinación entre el sector, los agentes sociales afectados y la propia Administración. A este respecto, el Instituto Nacional del Consumo financiará la campaña publicitaria que realiza aDeSe para divulgar las novedades sobre los contenidos. Así, en el envase aparecerá la edad de uso en función de su contenido (3+ años, 7+ años, 12+ años, etc.) y de una descripción iconográfica del tipo de contenido: Violencia, Palabrotas, Miedo, Sexo o desnudos, Drogas, etc.

► SENTENCIA

El Constitucional deja en suspenso la Ley vasca de parejas de hecho

EFE / MADRID

El Tribunal Constitucional decidió mantener en suspenso el artículo de la Ley vasca de parejas de hecho que permite a las parejas homosexuales adoptar en las mismas condiciones que las heterosexuales y matrimonios, y que había sido recurrida por el Gobierno central. El Constitucional entiende que si permite ahora la aplicación de esa norma y al final del proceso se declarase nulo e inconstitucional se producirían perjuicios de difícil reparación para los padres naturales, los adoptivos y los propios adoptados.

El Alto Tribunal señala que «dado que la adopción produce la extinción de los vínculos jurídicos entre el adoptando y su anterior familia, es obvio que quienes fueren adoptados experimentarían perjuicios de muy difícil reparación».

PANORAMA

ENLACE REAL

## Letizia Ortiz visita en Ribadesella a su abuelo tras ser dado de alta

EFE / RIBADESELLA (ASTURIAS) Doña Letizia Ortiz Rocasolano, prometida del Príncipe del Asturias, con el que contraerá matrimonio el próximo 22 de mayo, se encuentra en Ribadesella visitando a sus abuelos paternos. El abuelo de Doña Letizia, José Luis Ortiz Velasco, fue dado de alta el jueves tras pasar varias semanas ingresado en el Instituto Nacional de Silicosis, en Oviedo, y pudo regresar a su domicilio en la localidad de Sardeu, a unos cinco kilómetros de la capital del concejo.

La prometida del Heredero de la Corona, que visita a sus abuelos junto a su hermana pequeña, tiene previsto permanecer en Ribadesella hasta hoy. La presencia de Doña Letizia

en el municipio riosellano provocó gran expectación entre los vecinos, algunos de los cuales se congregaron toda la mañana cerca de la vivienda.

Por otra parte, el presidente de la Asociación Española de Escoltas, Vicente de la Cruz aclaró, tras la polémica sobre el supuesto 'blindaje' o 'sobrepotección' al Príncipe Felipe y su prometida en sus salidas desde que se anunciara su compromiso oficial, explicó que «dos miembros de seguridad que les acompañan trabajan continuamente con el riesgo de que la Casa Real es un objetivo prioritario para la banda terrorista ETA» y, por ello, «se encuentran sometidos a una tensión muy fuerte».

RECONSTRUCCIÓN DE LA 'ZONA CERO'



**Proyecto final.** El arquitecto David Childs muestra el diseño final de la 'torre de la libertad' que será construida en el hueco dejado por el World Trade Center, durante un acto celebrado ayer en Nueva York. Childs aseguró que la torre será «simple y pura en sus formas, en memoria de los que reclaman el protagonismo de nuestra democracia». / G. BULL (AP PHOTO)

SENTENCIA

## El Supremo desestima el recurso contra la ley del yogur

El Tribunal Supremo desestimó la petición de suspensión cautelar del Real Decreto sobre la norma de calidad para el yogur, que incluye la definición de yogur pasteurizado después de la fermentación, en tres de los seis recursos presentados que solicitaban tal medida. El Tribunal no considera probados los efectos nocivos de estos productos, por ello, concluye que existe una «aparición de legalidad y buen derecho» en la norma amparada por el informe del Consejo de Estado. Asimismo, considera que los posibles daños para la salud de los usuarios que podrían ocasionar el Real Decreto «no resultan acreditados».

PRÓXIMO VIAJE

**La Estación Espacial Internacional tendrá un nuevo turista** ■ Los vuelos para turistas a la Estación Espacial Internacional (ISS) a bordo de las naves rusas Soyuz-TMA se reanudarán a partir del mes de octubre del año próximo, anunció la Agencia Espacial rusa. La décima expedición a la ISS estará integrada por el cosmonauta ruso Guennadi Padalka y el estadounidense Michael Fink, y la tercera plaza en la Soyuz-TMA, que queda libre, podrá ser ocupada por un turista espacial, indicó Mijaílchenko a la agencia Itar-Tass.

INVESTIGACIÓN

**Mayor Zaragoza pide más dinero a la UE** ■ El ex director general de la Unesco Federico Mayor Zaragoza considera que la UE debe invertir unos 2.000 millones de euros anuales en la promoción de la investigación y la ciencia básica si se pretende cumplir el objetivo de que Europa sea líder mundial en el año 2010 en la economía basada en el conocimiento y superar a Estados Unidos en este campo.

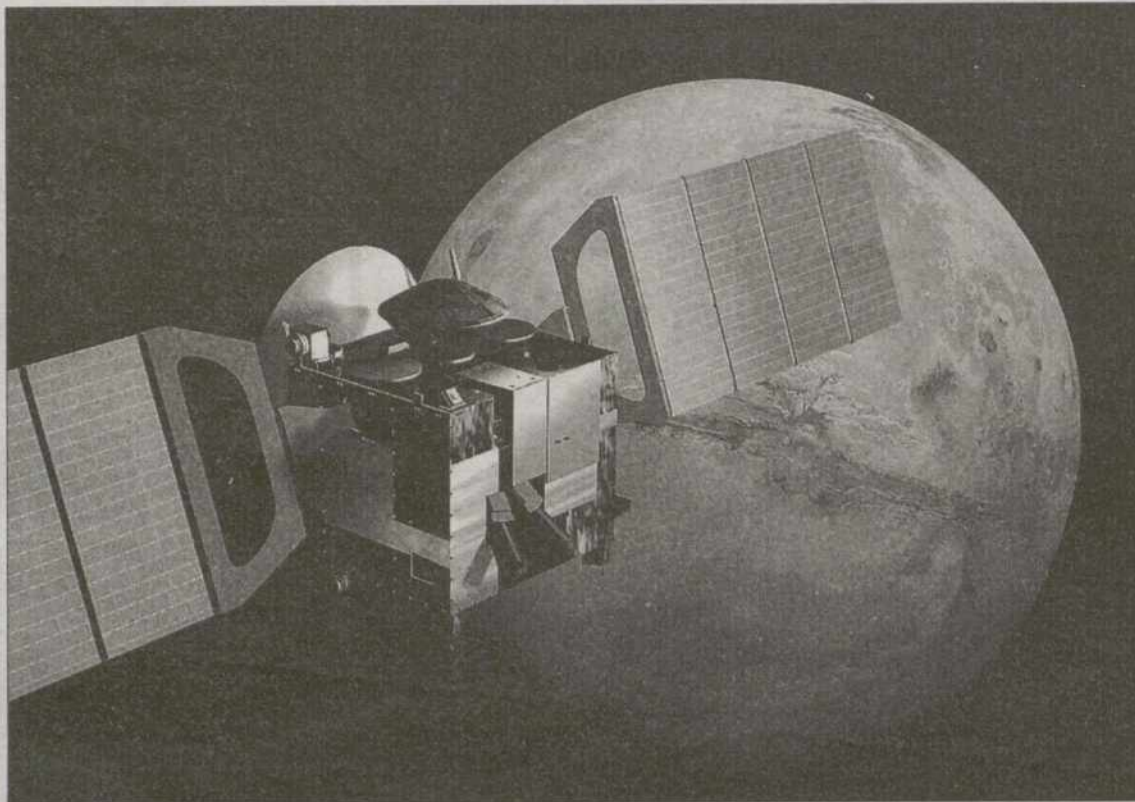


Imagen de la sonda 'Mars Express' cerca de la órbita de Marte antes de desprenderse del robot 'Beagle2'. / AP PHOTO

## El robot 'Beagle2' logra separarse con éxito de la sonda 'Mars Express'

El ingenio británico debe aterrizar en Marte el día de Navidad antes de comenzar a transmitir información sobre el planeta rojo

• La sonda europea y su robot han recorrido durante los últimos seis meses cerca de 400.000 kilómetros tras ser lanzados por la nave rusa Soyuz.

EFE / PARÍS (FRANCIA)

La separación del pequeño robot *Beagle2*, que debe aterrizar en el planeta Marte el día de Navidad, de la sonda *Mars Express*, se consumó «con éxito», según informó un portavoz de la Agencia Espacial Europea (ESA). Tras soltar al robot que llevaba acoplado desde que en junio puso rumbo a Marte, la sonda activó rápidamente sus motores de propulsión para salir de la peligrosa trayectoria de colisión con el planeta en la que se había situado para esta delicada ope-

ración. Si todo marcha como está previsto, esta misión espacial, de carácter histórico para la ESA pues es la primera de tipo interestelar con sello europeo, será pionera en la búsqueda de vida marciana, después de que Estados Unidos lograra situar sobre la superficie de Marte al Viking-1 en 1976.

La sonda y su robot, que deben recuperar el contacto por radio a mediados de enero próximo, han recorrido juntos durante los últimos seis meses unos 400.000 kilómetros. El largo viaje interplanetario comenzó el 2 de junio pasado, cuando *Mars Express* y su robot de fabricación británica pusieron rumbo a Marte a bordo de una nave rusa Soyuz desde el cosmódromo de Baikonur, en la república de Kazajistán, en Asia Central. Una vez depositada en el espacio, la sonda, que va equipada de enor-

mes paneles solares, continuó su ruta hacia el planeta rojo a una media de un millón de kilómetros cada tres días, es decir, el equivalente cotidiano de la distancia entre la Tierra y la Luna.

*Beagle2* dispone sólo de energía para sobrevivir seis días, justo el tiempo que está previsto que tarde en entrar en la atmósfera de Marte, en la madrugada del 25 de diciembre. Ese día se producirá otro de los momentos claves del experimento, cuando *Beagle2* aterrice en la superficie marciana y *Mars Express* se inyecte en una órbita elíptica de posición casi polar, a 250 kilómetros de altitud, desde la que observará el planeta durante dos años terrestres. *Mars Express*, que tiene forma de caja de aluminio y que pesa 1.223 kilos, no alcanzará su posición definitiva hasta el 8 de enero de 2004.

## La fiscal pide tres años de cárcel para el imán de Fuengirola

E. PRESS / BARCELONA

El Juzgado número 3 de Barcelona dejó visto para sentencia el juicio contra el imán de Fuengirola (Málaga), Mohamed Kamal, acusado de un delito de incitación a la discriminación, odio y violencia contra las mujeres en su libro *La mujer en el Islam*, en el que explica, según las acusaciones, como golpear a las mujeres sin dejar marcas. La fiscal mantuvo la acusación de tres años de cárcel.

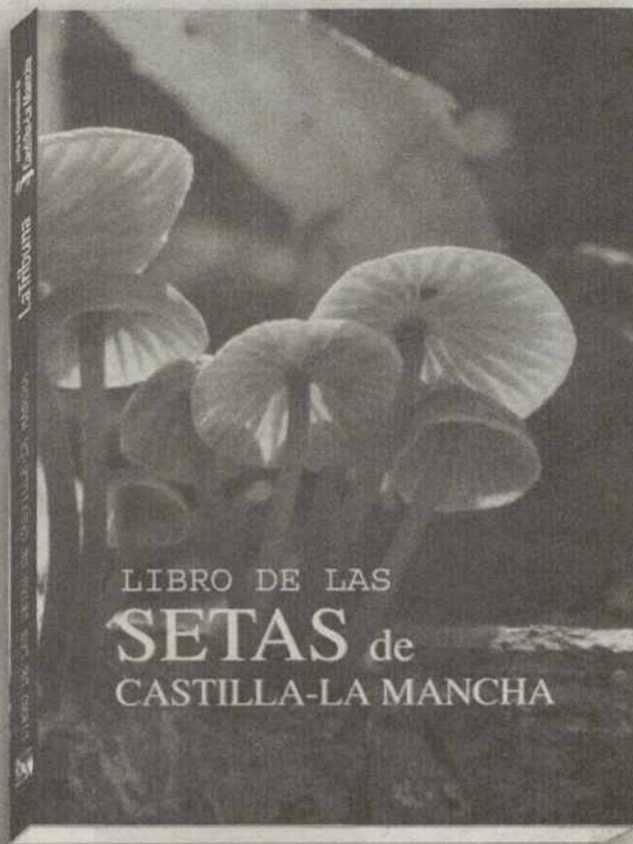
En la última sesión del juicio declaró como testigo de la acusación particular Jadicha Candela, una de las primeras españolas conversas al Islam. La testigo aseguró que «en ningún pasaje del Corán se menciona el límite o las características de los malos tratos que se hacen constar en el libro». Candela declaró que el libro «traduce mal» la palabra «daraba» por «golpear» con una finalidad «intencional y misógina». Esta decla-

ración contrasta con las realizadas por expertos aportados por la defensa que sostuvieron que las palabras del libro están contenidas en los textos sagrados del Corán y la Sunna, y que no suponen ninguna tergiversación del acusado para justificar los malos tratos.

En el turno de última palabra, el imán de Fuengirola pidió a la prensa un trato justo y recordó sus intentos, tras ser denunciado, por aclarar el polémico versículo.

22 entregas

# Consigue el libro de las SETAS de CASTILLA-LA MANCHA



## TOTALMENTE GRATIS

La Tribuna informa a todos sus lectores que durante los días 23-24 y 25 de diciembre no se entregará fascículo de las Setas por las fiestas navideñas.

Fascículos pendientes de entrega:

Fascículos 19 18/12/2003 JUEVES - Fascículos 20 30/12/2003 MARTES

Fascículos 21 31/12/2003 MIÉRCOLES - Fascículos 22 06/01/2004 MARTES

Cada semana con **La Tribuna**



Con el patrocinio de



Junta de Comunidades de **Castilla-La Mancha**

# Fallece 'El Vaquilla', popular delincuente, en un hospital de Badalona

Juan José Moreno Cuenca murió a los 42 años como consecuencia de múltiples enfermedades producto de su adicción a las drogas

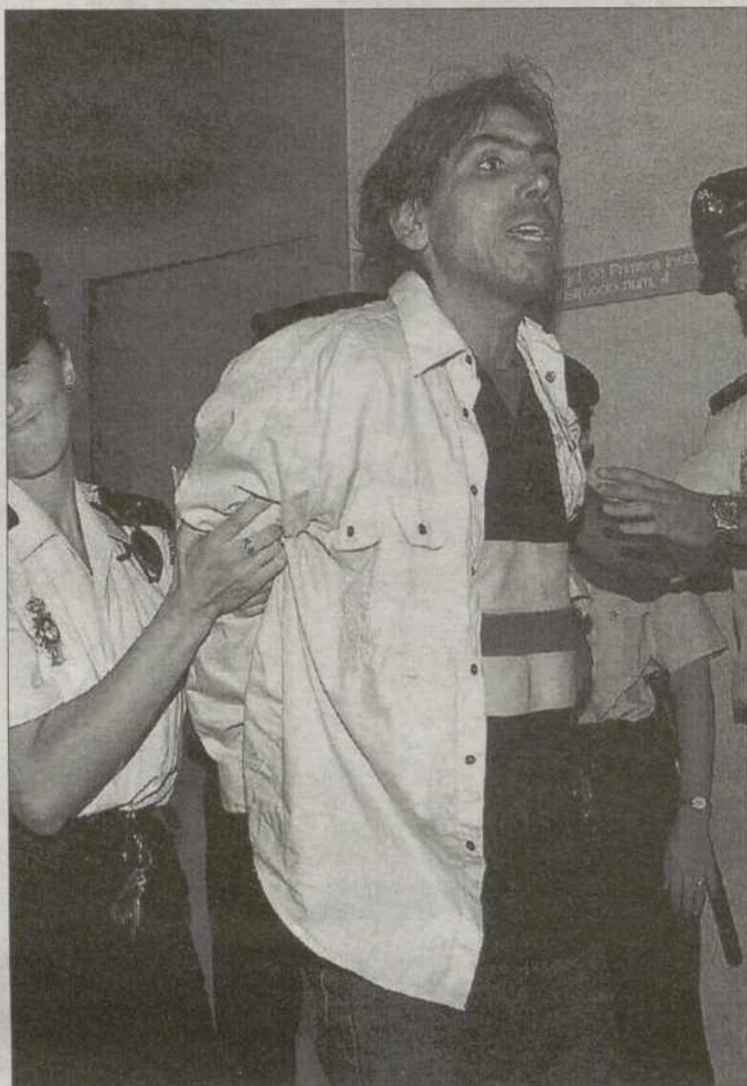
• El último 'perro callejero' logró, al menos, hacer realidad su última petición: obtener el tercer grado para poder «morir en libertad».

EFE / BARCELONA

Juan José Moreno Cuenca *El Vaquilla*, uno de los últimos mitos de la delincuencia común española, falleció ayer a los 42 años de edad, tras pasar más de media vida entre rejas, aunque viendo cumplida su última voluntad de «morir en libertad». Como apuntó el escritor Manuel Vázquez Montalbán, también fallecido recientemente, *El Vaquilla*, apodo que se ganó por su espíritu rebelde e inquieto, fue «víctima de su propio destino», porque no supo, no quiso o no pudo aprovechar las pocas ocasiones que se le presentaron en la vida para rehabilitarse, ya que pasó entre rejas casi 28 de sus 42 años.

Su amigo el periodista Josep María Huertas, que coincidió con *El Vaquilla* en la prisión Modelo de Barcelona en los años de la Transición española, recordaba ayer que Juan José Moreno «fue víctima del sistema, como los presos pobres, porque sus delitos eran de poca monta». Aún ayer, cuando intuía que le quedaban pocas horas de vida, pudo lamentarse ante su abogada de su destino en la vida y de las «injusticias» que, según él, padeció en la cárcel.

La salud de Juan José Moreno, uno de los últimos delincuentes de su generación que aún vivía, tras la temprana muerte de otros «colegas» como *El Torete*, había entrado en franco deterioro hace un mes cuando estaba en la prisión de Quatre Camins, donde cumplía aún una condena de 30 años, aunque hubiera conseguido la libertad condicional en 2007. Tras un mes de padecimientos, *El Vaquilla* falleció ayer en el Hospi-



Juan José Moreno Cuenca, 'El Vaquilla', tras ser detenido en 1999. /A. OLIVE (EFE)

tal de Can Ruti de Badalona aquejado de hepatitis, anemia, insuficiencia renal y una irreversible cirrosis hepática, además de ser portador de anticuerpos del Sida.

Nacido el 19 de noviembre de 1961 en el barrio de Torre Baró (Barcelona), Juan José Moreno, que llegó a acumular condenas por más de cien años, se convirtió pronto en un conocido delincuente juvenil. A los 13 años creó su propia banda y poco después empezó a ser conocido en toda Espa-

ña por sus robos, atracos y espectaculares huidas en coche, lo que despertó el interés de la prensa.

Su estatus de mito de la delincuencia española se acrecentó cuando en 1977 el director José Antonio de la Loma filmó *Perros callejeros*, una crónica de la delincuencia juvenil en Barcelona inspirada en sus andanzas. En 1985, De la Loma repitió la experiencia con la película autobiográfica *Yo, El Vaquilla*, ya con el propio Moreno Cuenca como protagonista.

## BREVES

### INTERNET

#### Los usuarios temen la intromisión en sus ordenadores

■ Para el 35,80 por ciento de los internautas la preocupación principal en cuanto a seguridad es que «alguien se meta en su ordenador», según la encuesta efectuada por la Asociación de Internautas. El presidente de la Asociación de Internautas, Víctor Domingo, indicó que la segunda preocupación es respecto a las transacciones con la tarjeta con un 15,66 por ciento y, prácticamente, empatada, la preocupación por los ataques de los virus, con un 15,38 por ciento.

### INGLATERRA

#### Ven por televisión el fantasma de la esposa de Enrique VIII

■ Las cámaras del circuito cerrado de televisión del palacio Hampton Court, donde el rey Enrique VIII de Inglaterra selló la desgracia de su quinta esposa y que, según la leyenda, está encantado, han grabado una imagen fantasmal. «Me quedé de piedra cuando la secuencia de las cámaras del circuito cerrado (de televisión) mostraron una figura estremecedora vestida de época en la puerta; era algo fantasmagórico pues la cara no parecía humana», relató uno de los guardias de seguridad del palacio. Según reza la leyenda, el castillo de Hampton Court, al suroeste de Londres y actualmente una popular atracción turística de 500 años de historia, está habitado por el espíritu de Catalina Howard, la quinta esposa de Enrique VIII, ejecutada por orden del rey en 1542 a los dos años del matrimonio.

### UNIÓN EUROPEA

#### Estudian rebajar el IVA para los coches de los discapacitados

■ La vicepresidenta de la Comisión Europea y comisaria de Energía y Transporte, Loyola de Palacio, declaró ayer que su equipo está en estudio la posibilidad de un IVA «superreducido» para los coches de personas con dificultades de movilidad. Palacio y Pedro Solbes mantuvieron una reunión con representantes del Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (CERMI) para abordar el asunto.

### ÚLTIMO PADRÓN

#### España cuenta con más de 42 millones de ciudadanos

■ La población oficial española asciende a 42.717.064, de acuerdo con la revisión del padrón municipal a 1 de enero de 2003, aprobada ayer por el Consejo de Ministros. Esto supone un incremento de 879.170 personas sobre la revisión del padrón de 2002, que registró un censo de 41.837.894 de población.

## INVESTIGACIÓN

### El abogado de Michael Jackson asegura que se defenderá con «toda su alma»

EFE / LOS ÁNGELES (EEUU)

El abogado del cantante Michael Jackson proclamó la inocencia de su cliente y aseguró que éste se defenderá «con toda su alma» de los nueve cargos de abuso de menores por los que puede ser condenado a 20 años de cárcel.

Mark Geragos, el abogado de famosos encargado de la defensa de Jackson, cuestionó de nuevo las motivaciones de la acusación y del fiscal de Santa Bárbara (California), Tom Sneddon, quien ya llevó a los tribunales a Jackson en 1993. «Los cargos no sólo son categóricamente falsos, además están motivados por dos cosas: dinero y venganza. Y vamos a probarlo», dijo Geragos.

El abogado aseguró que Jackson es «inequívoca y absolutamente inocente» de los nueve cargos de los que le acusó el fiscal, que pueden ser castigados con hasta 20 años de cárcel y con su inclusión como «delincuente sexual» en las listas dispuestas a este efecto por las leyes californianas. Siete de los cargos son por «conducta lasciva» hacia un menor de 14 años y otros dos por la «administración de una sustancia intoxicante» a un menor con la intención de abusar de él.

Según la Fiscalía, todos ellos están relacionados con hechos ocurridos entre el 7 de febrero y el 10 de marzo de 2003 en el condado de Santa Bárbara, en el rancho *Neverland*.

## DOBLE ASESINATO

### La madre del asesino de Holly y Jessica pide la pena de muerte

E. PRESS / REINO UNIDO

La madre de Ian Huntley, el hombre condenado por el asesinato de las niñas Holly Wells y Jessica Champman, pidió la pena de muerte para su hijo. En declaraciones al diario *The Sun*, Lynda Nixon señaló que «lo que ha hecho mi hijo es imperdonable (...) y el precio a pagar es la pena de muerte. Es mi hijo y yo le quiero, pero merece que le castiguen. Me gustaría que existiera la silla eléctrica en este país para que esto se acabara. Muchas personas están en contra de que la horca, pero en casos como este la pena de muerte sería una buena solución», declaró la mujer entre lágrimas.

La madre de Huntley indicó que su hijo, que ha sido condenado a cadena perpetua por el asesinato de las niñas de Soham, «no debería de salir nunca de la cárcel. No me gustaría que pudiera volver a pasar una cosa como esta».

# Un posible rebrote de SARS desata la alarma en Asia

FAX PRESS / MADRID

Hong Kong, Singapur y Taiwán han puesto en cuarentena a cerca de cien ciudadanos ante la posibilidad de que puedan estar afectados por el Síndrome Respiratorio Agudo Severo (SARS), tras la confirmación de un caso de neumonía atípica contraído por un taiwanés que viajó a Singapur. En Filipinas y Vietnam, los ministerios de Sanidad también han comenzado con las medidas de alerta.

Los análisis médicos confirman que un hombre que trabajaba en un centro militar de Taiwán investigando el SARS contra la enfermedad y de sus declaraciones se desprende que la infección se produjo durante la manipulación de una muestra del virus. Taiwán comunicó el caso a la Organización Mundial de la Salud (OMS) ante un posible rebrote contra la neumonía asiática, al igual que Hong Kong y Singapur.

A pesar de que, según la OMS, se considera «un caso aislado», el Ministerio de Sanidad de Singapur mantiene en cuarentena a 75 personas, aunque de momento no han desarrollado ningún síntoma. Además, las autoridades sanitarias mantienen vigiladas a otras doscientas personas, todas las que estuvieron en contacto con el coronel Yang. Se calcula que el periodo de incubación del «coronavirus» es de dos a siete días.



# El Gobierno premia a Arturo Fernández y a Carmen Sevilla

El Consejo de Ministros concedió también la Medalla de Oro al Mérito en las Bellas Artes a Geraldine Chaplin, a los diseñadores Victorio y Lucchino, a Fernando Argenta y a Espartaco

• Los galardones son un reconocimiento a las diferentes personalidades del panorama artístico, cultural y social de España que hayan destacado en su labor.

AGENCIAS/ MADRID

El Consejo de Ministros celebrado ayer aprobó, a propuesta de la ministra de Educación, Cultura y Deporte, Pilar del Castillo, la concesión de las Medallas de Oro al Mérito en las Bellas Artes a diferentes personalidades del panorama artístico, cultural y social español.

De esta manera, el Gobierno acordó condecorar con la Medalla de Oro al Mérito en las Bellas Artes a los intérpretes Arturo Fernández, Carmen Sevilla y Geraldine Chaplin O'Neill. Esta actriz recibió su primer Goya por su actuación en la película *En la ciudad sin límites*, de Antonio Hernández. Arturo Fernández es actor y empresario teatral tan clásico en las candilejas españolas como Carmen Sevilla, actriz que ya recibió la Medalla de Oro al Mérito en el Trabajo (2001) o Conrado San Martín.

También se premió ayer a los diseñadores José Víctor Rodríguez Caro y José Luis Medina del Corral -Victorio y Lucchino-, al dibujante Carlos Giménez Giménez, al guionista Carlos Blanco Hernández y al presentador del espacio *Clásicos populares* de RNE y crítico musical, Fernando Martín de Argenta Pallarés. El actor Conrado San Martín Prieto, la cantaora *La Paquera de Jerez* -nombre artístico de Francisca Méndez Garrido- el guitarrista Francisco López-Cepero García (Paco Cepero) son otros galardonados.

**ARTES PLÁSTICAS.** En las artes plásticas se condecoró a los pintores Ángeles Santos Torroella, Antonio Pixtot Soler y Rafael Canoga,



La actriz Carmen Sevilla, una de las condecoradas ayer con la Medalla de Oro de las Bellas Artes. / EFE

junto a la escultora Pierrette Garallo.

El conservador de Museos Manuel Casamar Pérez y la directora del Museo Picasso de Málaga, Carmen Jiménez Martín, se suman a la lista de los distinguidos.

Esta última ha sido directora del Centro Nacional de Exposiciones y posteriormente trabajó en la creación del Museo Guggenheim de Bilbao mientras que Casamar Pérez es conservador de Museos jubilado y es también el alma de la actual Junta de Calificación, Valoración y Exportación de Bienes del Patrimonio Histórico Español.

También fueron premiados los toreros Ángel Luis Bienvenida y Juan Antonio Ruiz Román, Espartaco. Ángel Luis Bienvenida, torero, es fiel a una concepción clásica de este arte. Por su parte, Espartaco mantuvo entre los años

1986 a 1991 el primer puesto del escalafón de corridas toreadas en nuestro país.

Finalmente, la Medalla de Oro al Mérito en las Bellas Artes también ha recaído en el fotógrafo Rafael Sanz Lobato. Sus fotografías han sido expuestas numerosas

muestras colectivas y en más de una docena de exposiciones individuales.

Los Paradores Nacionales de España y en el Festival Iberoamericano de Teatro de Cádiz completan las condecoraciones otorgadas por el Consejo de Ministros.

## ¿Qué se premia con estas Medallas?

Las Medallas de Oro al Mérito en las Bellas Artes que concedió ayer el Gobierno y que aprobó el Consejo de Ministros tienen un significado muy concreto. Estos galardones se conceden para distinguir públicamente a las personas y entidades que hayan destacado, de forma notable, en el campo de la creación artística y cultural. Del mismo modo, con estas condecoraciones el Gobierno premia y reconoce la labor de aquellas personalidades que hayan sobresalido por su servicio en el fomento, el desarrollo o la difusión del Arte y de la Cultura.

Finalmente, a la hora de decidir sobre la concesión de estas Medallas de Oro al Mérito en las Bellas Artes, el Ejecutivo también tiene en cuenta las diferentes acciones que una persona o entidad puede llevar a cabo con el objetivo final de la conservación y restauración del Patrimonio Artístico de España.

# Elton John tocará en Barcelona el próximo día 21 con la única compañía de su piano

EFE / BARCELONA

El músico británico Elton John tocará solo con su piano en el concierto que ofrecerá el próximo día 21 en el Palau Sant Jordi de Barcelona.

El éxito está asegurado, pues el aforo para el concierto que Elton John ofrecerá dentro de la gira europea para presentar el disco *Greatest Hits 1970-2002* ha sido ampliado con mil localidades más, que se suman a las 14.000 entradas

vendidas hasta el momento. La puesta a la venta de más entradas se debe a la distribución del escenario, que permite disponer de más espacio para el público.

El músico inglés llegará a Barcelona después de ofrecer un concierto en el teatro italiano La Fenice de Venecia, e interpretará las canciones más conocidas de su carrera acompañado únicamente por su piano. Inicialmente, estaba previsto que Elton John cantara en

Barcelona el pasado 27 de noviembre acompañado por su banda, pero una afección vocal del músico obligó a posponer esta cita.

Sin embargo, dado que era imposible que Elton John y su banda pudieran venir antes de Navidad a Barcelona, tras conversaciones con su representante y a pesar de que para el artista era un mayor desgaste el hecho de actuar en solitario durante más de dos horas, Elton John quiso celebrar el con-

cierto el 21 de diciembre. Con su concierto de Barcelona, Elton John celebra el año que se ha cumplido desde que se lanzara su colección de éxitos *Greatest Hits 1970-2002*.

Durante este año, el músico británico se ha visto obligado a actualizar el disco hasta dos veces, y en esta última edición se ha incluido una remezcla de su canción de 1979 *Are you ready for love?*, recientemente número 1 en las listas en Inglaterra.

► ARTE

El IVAM compra doce retratos de Marilyn Monroe realizados por el pintor De Felipe

EFE / VALENCIA

El Instituto Valenciano de Arte Moderno (IVAM) anunció ayer la compra de una serie de doce retratos de Marilyn Monroe, realizadas por el pintor valenciano Antonio de Felipe y ubicadas en el Museo Valenciano de la Ilustración y la Modernidad (Muvim) dentro de la exposición *Cinemaspop*.

Durante el acto, De Felipe cedió al museo un autorretrato en el que aparece como el niño de la portada de la caja de colores Alpino y explicó que eligió esta situación porque «de pequeño me encantaba pintar a «bambis» como el de la caja con colores de madera, con lo cual, se trata de una obra de gran valor sentimental para mí».

El conjunto de doce cuadros adquirido por el IVAM tienen en común que reflejan el busto de Monroe, vestida elegantemente, y se diferencian en que cada uno de ellos tiene un fondo diferente que representa alguna de las obras más conocidas de pintores universales como Dalí, Miró o Picasso.

De Felipe indicó que se trata de una serie «muy especial» que resume su trayectoria profesional y que muestra la influencia norteamericana de Warhol pero, sobre todo, «esconde el influjo europeo y valenciano, que en el fondo es la esencia de lo que hago».

► CINE

Miguel Molina ultima el guión de un filme que dirigirá en verano

EFE / REINOSA

El actor Miguel Molina anunció ayer, durante su presencia en la I Muestra de Cine de Reinosa, que tiene previsto dirigir este verano una película, cuyo guión «está ultimando», así como que -en los próximos meses- comenzará en México su siguiente trabajo como intérprete.

Miguel Molina, que presentó ayer en Reinosa (Cantabria) la película *Código Natural* que protagoniza, adelantó el contenido del guión en el que está trabajando actualmente, ni el de la película que rodará en tierras mexicanas.

El actor recordó que en estos momentos está finalizando el rodaje de la película *Sinfonía de ilegales*, en la que se narra la historia de un músico que baja al infierno y allí compone su «última sinfonía» con músicos de la calle, explicó.

PANORAMA

MÚSICA

## The Who vuelve al festival de Wight 34 años después de romper sus guitarras

EFE / LONDRES

La veterana banda de rock británica The Who, una referencia musical de los años 60 y 70, volverá a actuar en el festival de la isla de Wight, tres decenios después de su último y escandaloso concierto allí.

Para el festival también se han confirmado las actuaciones de David Bowie, ídolo del glam y que acaba de sacar un disco, y de uno de los grupos de moda de los últimos años, Stereophonics.

El concierto de The Who será el 12 de junio, 34 años después de que se celebre la que durante muchos años sería la última edición de ese famoso festival de la época hippy, recuperado en 2002.

En 1970 actuaron en Wight Jimi Hendrix, The Doors y los propios The Who, que, tras más de tres horas en escena tocando canciones de su ópera, acabaron rompiendo sus equipos en el escenario, con un considerable escándalo.

Más mayorcitos, volverán ahora a Wight los dos fundadores de The Who que siguen vivos, el cantante Roger Daltrey y Pete Townshend, guitarrista y autor de casi todos los temas del grupo, quien a comienzos de este año tuvo problemas con la Policía por consultar páginas de pornografía infantil en Internet. Los otros dos fundadores eran Keith Moon, que falleció en 1978, y el bajista John Entwistle, que murió en 2002.

FOTOGRAFÍA



**Homenaje a Alberti.** Córdoba rinde homenaje al poeta andaluz Rafael Alberti. Por este motivo ayer se inauguró la exposición *Homenaje a Rafael Alberti: nueve fotografías*. En ella se reúnen las mejores instantáneas del literato en la que han participado, entre otros el fotógrafo Pablo Juliá. A la inauguración acudió la consejera de Cultura de la Junta de Andalucía, Carmen Calvo. / EFE

MUESTRA

## Génova presenta una Biblia impresa por Gutenberg

Guardias armados, un seguro de 35 millones de euros y adecuados niveles de humedad y temperatura rodean la exposición de una Biblia impresa por Johannes Gutenberg (1397-1468) que se muestra al público desde ayer en Génova (Italia). El preciado libro, uno de los cuarenta ejemplares hechos por el inventor de la imprenta que se conservan en el mundo, forma parte de una valiosa colección de incunables y volúmenes del siglo XV que, bajo el título *Biblia. Libros del siglo de Gutenberg*, permanecerá abierta hasta el 31 de enero. La pieza más destacada es una de las llamadas Biblias de 42 líneas, un volumen de pergamino impreso entre 1455 y 1456.

PINTURA

**Sale a la luz una obra restaurada del artista italiano Tiziano** ■ Dos obras restauradas de Canaletto y Tiziano, junto a dos autorretratos de los pintores contemporáneos Mimmo Paladino e Igor Mitoraj, se muestran desde ayer en la Galería de los Uffizi, de Florencia, el museo más importante de Italia. Los lienzos están en *Los nunca vistos*, una exposición de veinticinco cuadros restaurados que en su inmensa mayoría nunca se han expuesto.

LITERATURA

**Manuel Rivas plasma su identidad en 'Do descoñecido ao descoñecido'** ■ La obra poética de Manuel Rivas se ha recopilado en el libro *Do descoñecido ao descoñecido*, que el escritor gallego presentó ayer en Santiago y en la que, según explicó, no sólo están sus «huellas dactilares», sino también la sensación que le produce la poesía: la de plasmar su «identidad portuaria». Para Rivas, la «mejor identidad gallega» es la que se asemeja a un puerto como lugar de llegada.



Pilar del Castillo y Manuel Fraga contemplan la exposición junto a Silvia Clemete. / JUAN LAZARO (ICAL)

## 'Luces de peregrinación' muestra la importancia del Camino de Santiago

Fraga inaugura esta exposición, compuesta por más de cien piezas y organizada junto con la colaboración de la Junta de Castilla y León

• La muestra contempla el periodo de esplendor del Camino y la riqueza que se reparte a lo largo de sus etapas, tanto en orfebrería como en pintura.

Para ello, utiliza piezas que ponen de manifiesto la vinculación de la idea de Cristiandad europea con la Ruta Jacobea, así como su importancia como elemento aglutinante de los reinos cristianos de la Península en la Edad Media.

El periodo de esplendor del Camino, como ruta comercial, y la gran riqueza artística que se reparte a lo largo de sus etapas tanto en orfebrería, como en pintura y escultura completan esta exposición, que quiere también hacer un alto en los orígenes de la catedral compostelana.

El presidente de la Xunta aprovechó la inauguración de la muestra para hacer una invitación a todos los españoles para participar en la «fiesta en que se convertirá Galicia» durante el próximo año.

Manuel Fraga instó a los españoles a disfrutar de la vertiente religiosa del próximo Año Santo, algo que consideró la «razón de ser fundamental» de la fiesta, así como de la propia muestra inaugurada, que consideró la mejor tarjeta de presentación del Xacobeo en Madrid.

El presidente gallego recordó que el Xacobeo 2004 es el primero del siglo y el milenio, un evento que cuenta con la colaboración entre las administraciones, y que tiene como uno de sus objetivos reforzar la imagen internacional del Camino de Santiago como «uno de los elementos conformadores de la identidad europea».

Fraga afirmó que Santiago y sus caminos de peregrinación se están consolidando como «espacios de encuentro de primer orden para recuperar el recogimiento del espíritu y el interés cultural, para goce de la juventud y para la conservación de la naturaleza».

El presidente de la Xunta aseguró que en ninguna otra peregrinación era tan evidente que la meta era «el mismo camino, el mismo hecho de peregrinar», y defendió que desde los primeros tiempos fue un espacio religioso, integrador y cultural.

«Santiago de Compostela fue y sigue siendo, en doce siglos de peregrinación ininterrumpida, la ciudad mítica del Finisterre occidental europeo, un enclave de fe y de cultura permanentes», dijo.

ICAL / MADRID

El Museo Arqueológico de Madrid acoge desde ayer la exposición *Luces de peregrinación*, que recoge un centenar de obras relacionadas con el Camino de Santiago con el objetivo de destacar la importancia que tuvo la Ruta Jacobea en la configuración de Europa.

La muestra fue inaugurada por el presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga; la ministra de Educación, Pilar del Castillo; el alcalde de Madrid, Alberto Ruiz Gallardón, y la consejera de Cultura de la Junta de Castilla y León, Silvia Clemete, entre otras personalidades.

Se trata de la primera de las exposiciones del programa cultural Xacobeo 2004 que podrá visitarse en el Museo Arqueológico hasta el próximo 14 de marzo y, posteriormente, se trasladará a Santiago de Compostela.

La muestra está organizada por la Xunta de Galicia en colaboración con el Ministerio de Cultura y las comunidades autónomas de Castilla y León, Asturias, La Rioja, además del patrocinio de Unión Fenosa.

**RECORRIDO HISTÓRICO.** Con esta exposición se pretende hacer un recorrido por la significación histórica que ha tenido el Camino de Santiago en toda Europa.

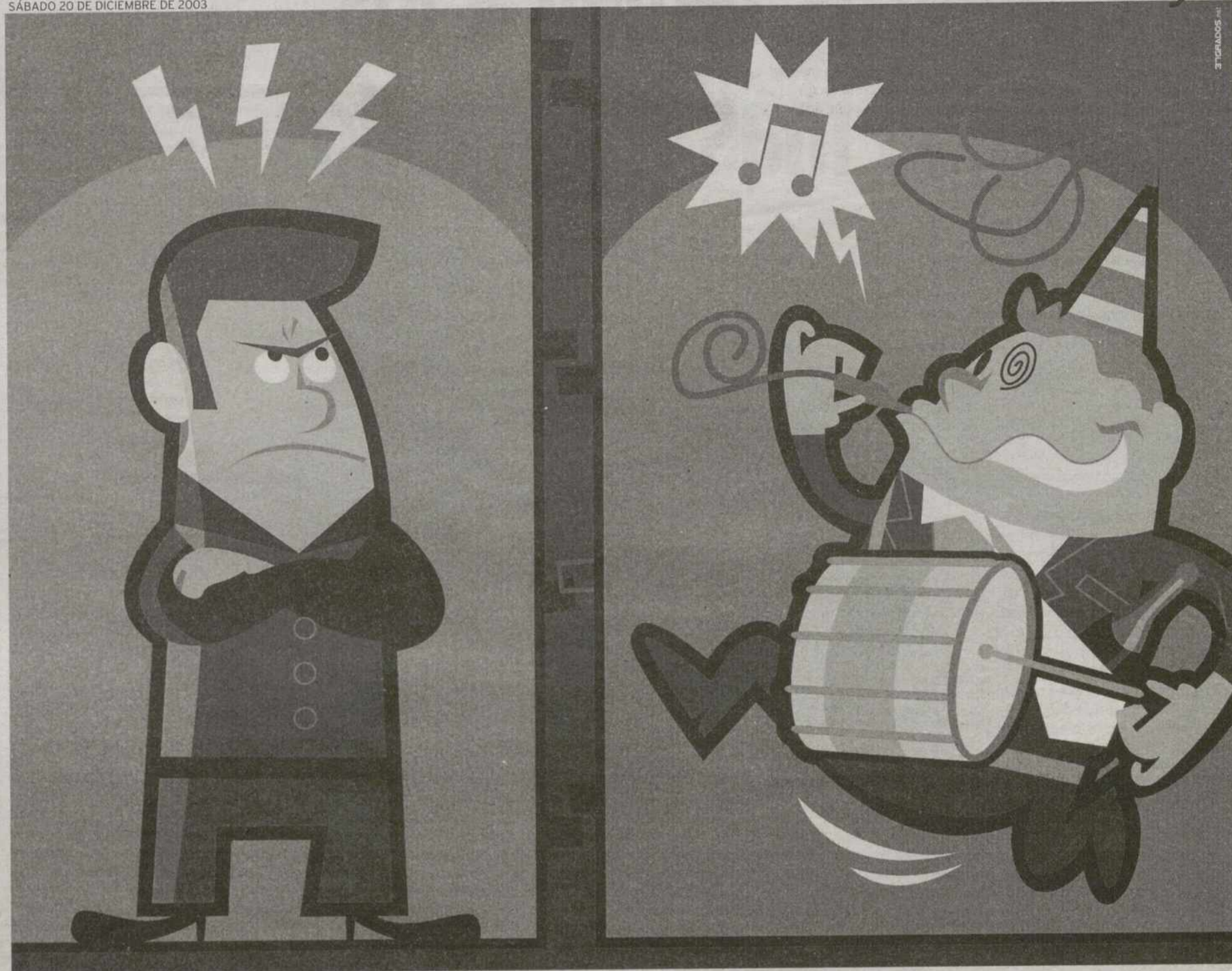
### Apartados

Francisco Singul explicó los diferentes apartados que constituyen esta exposición. El primero, titulado *Santiago, luz de Europa* reúne una colección de obras de orfebrería de los siglos XIX y XX. *La ciudad del Apóstol*, dedicada a Santiago de Compostela, ofrece un fragmento de un fuste de la primitiva puerta Francígena de la ciudad (1106-1112).

El apartado *Cultura y Peregrinación* engloba la realidad cultural a través del fenómeno de la peregrinación.

En *Luz de santidad y Luz de la memoria* hay expuestos objetos dedicados a las devociones específicas del Camino de Santiago y a los santos peregrinos.

Por último, *El culto a Santiago e iconografía jacobea* ofrece una reflexión sobre el culto al Apóstol expresado a través de una selección de piezas hispanas de variada procedencia.



## Frente contra los morosos

Los altos precios de las viviendas en alquiler, en ocasiones tan caros como el pago de una hipoteca mensual por la compra de un piso, se deben a la escasa oferta existente. Los administradores de fincas consideran que si hay mucha viviendas vacías es porque los propietarios tienen miedo a al-

quilar sus pisos, ya que la ley de arrendamientos urbanos no los protege suficientemente. Consideran que desahuciar a una persona que no paga la renta estipulada lleva un proceso muy largo, entre otros aspectos debido a que la ley de enjuiciamiento civil tampoco es eficaz, según el presi-

dente de la Sala Primera del Tribunal Supremo, Ignacio Sierra. No obstante, la nueva reforma de la ley de los juicios rápidos obligará a cumplir los plazos y en un máximo de 60 días el arrendador del piso recuperará sus derechos. Sin embargo, no todos confían en que esto se lleve realmente a la

práctica inmediatamente. En cualquier caso, todos coinciden en la preocupación por la difícil situación del mercado del alquiler porque, a pesar de que todos son conscientes de que España es un país de propietarios, tan sólo el 9% de las viviendas existentes están alquiladas, frente al 30% de

1975 o el 60% que hay en Alemania. En definitiva, consideran que si hubiera una mayor seguridad jurídica junto con otras medidas complementarias, aumentaría la oferta de viviendas en alquiler y descendería su precio porque la vivienda es un derecho y sus precios no están justificados.

### LA SUBIDA DE LAS HIPOTECAS AMENAZA A LAS FAMILIAS

Los tipos de interés van a tener una tendencia alcista, que si bien no resulta alarmante, preocupa al vicepresidente de la Asociación de Usuarios de Bancos, Cajas

y Seguros (Adicae), Fernando Herrero. Según los estudios realizados por esta organización, "si los tipos de interés subieran un punto, 500.000 familias tendrían

serios problemas para llegar a fin de mes. En el caso de una subida de dos puntos, 150.000 familias tendrían dificultades para pagar sus deudas y, si subieran 3 puntos,

300.000 familias podrían experimentar graves problemas". Por eso, pide a los consumidores que planifiquen sus gastos a largo plazo antes de contratar hipotecas.

## Arrendamientos

# Los caseros temen a los inquilinos más incómodos

El precio de la vivienda preocupa a muchos. También el hecho de que tan sólo el 9% de las viviendas que hay en España están en régimen de alquiler, frente al 60% en Alemania. La escasa oferta de pisos en alquiler provoca que el precio aumente y, por eso, los administradores de fincas piden una revisión de las leyes para agilizar los procesos de desahucio en el caso de impago de la renta.

L. Escribano

La escasa oferta de viviendas en alquiler provoca que los precios de los alquileres superen en ocasiones a la mensualidad que se paga por una hipoteca cuando se compra un piso. Según datos del Instituto Nacional de Estadística, en 1975 el porcentaje de viviendas en alquiler en España era de un 30% frente al 9% actual. Ante la difícil situación del mercado de alquiler en nuestro país, distintos profesionales reunidos en la jornada sobre *La vivienda y su sistema jurídico*, organizada por el Consejo General de Colegios y Administradores de Fincas y El Derecho Editores, consideran que sólo si los propietarios de viviendas se sienten más protegidos frente a impagos y destrozos sacarán sus pisos desocupados en alquiler.

Una de las propuestas más generalizadas es modificar la ley de arrendamientos urbanos, ya que si con esta norma se pretendía que el alquiler fuera una alternativa a la compra, "no se ha conseguido", aseguran los expertos. También proponen agilizar los juicios porque tal y como explica Ignacio Sierra, presidente de la Sala Primera del Tribunal Supremo, "¿de qué sirve tener una buena ley si al final no se resuelve de una forma rápida?" En su opinión, el problema es que faltan normas ágiles y eficaces que permitan desahuciar a los inquilinos morosos.

"La ley de enjuiciamiento civil no es eficaz para que aumenten los arrendamientos", insiste. Considera que los contratos de arrendamientos son muy escasos porque "si la antigua ley de arrendamientos urbanos del 64 suponía que si se arrendaba se perdía la vivienda, con la ley actual modificada en 1994, si no se da una agilidad, el arrendador pierde el derecho de la vivienda de la que es propietario" durante un largo periodo de tiempo.

El presidente de la Audiencia Provincial de Alicante, Vicente Magro, asegura que los desahucios se van a agilizar porque la nueva reforma de la ley de los juicios rápidos va a obligar a cumplir



El porcentaje de viviendas en alquiler se sitúa en torno al 9%, un dato muy por debajo de la media europea.

los plazos. A partir de mayo se crearán las Oficinas de Señalamiento Inmediato (OSI) con la finalidad de registrar, repartir, señalar las vistas y así agilizar los procesos de desahucio con juicios que tendrán que cumplir los

plazos y que se desarrollarán por las mañanas y las tardes. "A través de estos procedimientos civiles, en 60 días se recuperará la vivienda", asegura. Para Manuel

Montánchez, registrador de la propiedad, uno de los problemas es la pluralidad de sistemas legislativos que no pueden garantizar al arrendador que en un plazo razonable de tiempo podrá recuperar su casa. También le preocupa la escasa inscripción de los arrendamientos en el registro de la propiedad. "Esta regularización debería ofrecer beneficios las dos partes", indica.

El presidente del Colegio de Administradores de Fincas de Salamanca, Ángel Hernández, quiere dejar claro que con estas propuestas para reformar la legislación no se trata de ir contra los inquilinos, sino contra aquellos que no pagan y no cumplen el contrato. Por su parte, Manuel Roberto Enguán, presidente del Consejo General de Colegios de Administradores de Fincas, considera fundamental la seguridad de los propietarios para que se animen a poner sus viviendas en alquiler y cree que "el objetivo final es conseguir que el precio de la vivienda se haga accesible a la economía de todos los ciudadanos".

## Detalles

### Los vecinos asumen sus compromisos

No todos los vecinos generan los mismos problemas que algunos inquilinos. Prueba de ello es que tres años después de la aprobación de la Ley de Propiedad Horizontal, la morosidad de las comunidades de propietarios ha descendido más de un 78%, de 180 millones de euros a sólo 35, según los datos del Consejo General de Colegios de Administradores de Fincas. Según estos profesionales, la ley exige algunos cambios para facilitar los acuerdos entre los vecinos.

### Otras medidas para incentivar el alquiler

Además de un desahucio rápido en el supuesto de impago, surgen propuestas como que los alquileres desgravan fiscalmente tanto al propietario como inquilino. También se ha hablado de la posibilidad de arbitrar sistemas de seguros para garantizar el cobro de desperfectos e impagos. Proponen destinar ayudas a la rehabilitación de viviendas, y hay quien pide la penalización de viviendas vacías mediante recargos, aunque no todos están de acuerdo.

## La morosidad se mantiene en niveles mínimos

La morosidad del crédito hipotecario concedido por las entidades financieras que operan en España cayó al cierre del tercer trimestre del año a un nuevo mínimo histórico del 0,522%, según los datos de la Asociación Hipotecaria Española (AHE).

Con este dato continúa la tendencia descendente de la morosidad —proporción entre créditos de dudoso cobro sobre el total de activos hipotecarios—, que ha bajado 0,1 puntos respecto a septiembre de 2002 y 0,065 puntos sobre el cierre del año pasado.

Por entidades, y al cierre del tercer trimestre, los bancos se mantienen como los menos afectados por la morosidad hipotecaria, con una tasa del 0,401%, cuatro milésimas más que al concluir el segundo trimestre del año. Sin embargo, respecto a finales de diciembre de 2002 ha bajado 0,074 puntos y 0,09 sobre septiembre de 2002.

Las cajas sólo cuentan con un índice de morosidad del 0,535%, con un descenso de 0,011 puntos respecto al trimestre anterior. La morosidad de las cajas ha caído 0,057 y 0,114 puntos sobre diciembre y septiembre de 2002.

## Los consumidores pagan un tipo de interés del 4,41%

Los españoles que firmaron su hipoteca en septiembre pasado pagan un tipo de interés medio del 4,41%, una cifra inferior en 0,57 puntos a la que tienen que abonar los que la pidieron en enero, según los datos del Banco Central Europeo (BCE).

Los precios más elevados, según estas estadísticas, corresponden a las hipotecas con un plazo de vencimiento de entre cinco y diez años, que aplican un tipo de interés medio del 4,81%, frente al 4,75% de los de un plazo superior y el 4,1% de los que duran entre uno y cinco años. Los más baratos correspondían en septiembre a las hipotecas firmadas sin fijar el tipo y a menos de un año de plazo, que abonan únicamente el 3,63% de media.

Los precios de los créditos al consumo, utilizados habitualmente para hacer frente a la compra de automóviles, viajes o reformas de inmuebles, son muy superiores a los de las hipotecas, puesto que la Tasa Anual Equivalente (TAE) se situó durante septiembre en el 8,01%.

## BREVES

## España se olvida de las viviendas sociales

La inversión que realiza España en viviendas sociales es tres veces inferior a la media de la Unión Europea, en la que se destina a este concepto el 0,6% del Producto Interior Bruto (PIB), según indica un trabajo presentado por el catedrático de Políticas Públicas de la Universidad Pompeu Fabra, Vicenç Navarro. Los datos de este trabajo demuestran que desde 1993 el Estado del bienestar en España se ha convertido en el segundo más bajo de la Unión Europea, sólo superado del de Portugal.

## Fomento asegura que cumple el Plan de Vivienda

El Ministerio de Fomento, que dirige Francisco Álvarez Cascos, autorizó 82.349 obras de vivienda y suelo hasta noviembre, lo que supone, según sus datos, el 90,99% de los compromisos contraídos con las comunidades autónomas como parte del Plan de Vivienda 2002-2005. El nivel de cumplimiento registrado en 2003 es del 72,79%.



## Asistencia en el hogar a cambio de una tarjeta

El Santander Central Hispano (SCH) pondrá a disposición de los titulares de sus tarjetas de crédito a partir del próximo año un servicio de asistencia en el hogar, que, entre otras prestaciones, ofrece atención gratuita de urgencias de fontanería y cerrajería las 24 horas del día. El nuevo servicio incluye otro, denominado Manitas, que permitirá al cliente beneficiarse de descuentos en los pequeños arreglos que realice en su vivienda.

## Don Piso abre ocho nuevas oficinas inmobiliarias

Don Piso, la filial de intermediación inmobiliaria de Ferrovial, prevé abrir ocho nuevas oficinas en régimen de franquicia antes de que termine el año, con lo que empezará 2004 con una red de 286 centros, 116 de ellos en propiedad. Según ha anunciado Ferrovial, las ocho nuevas franquicias de Don Piso se abrirán en Madrid, Guipúzcoa, Cantabria, Tenerife y Cádiz, y con ellas la firma trata de consolidar su proceso de expansión por toda España.

## Crece el ritmo de construcción de casas en EEUU

El comienzo de obras para la construcción de casas en Estados Unidos subió un 4,5% en noviembre y alcanzó un ritmo anual de 2,07 millones de unidades, el más alto en casi dos décadas, según los datos del Departamento de Comercio del país. El interés fijo promedio de las hipotecas a 30 años fue del 5,93% en noviembre, con pocos cambios desde octubre y menos de un punto porcentual por encima de los niveles de junio.

Fernando Herrero / Vicepresidente de Adicae

## "Las familias están endeudadas al límite"

Laura Escribano

El euribor, principal indicador de referencia para los préstamos hipotecarios, encadenó en noviembre su segunda subida consecutiva y se situó en el 2,410%, según ha confirmado el Banco de España. El vicepresidente de la Asociación de usuarios de bancos, cajas y seguros (Adicae), Fernando Herrero, sabe que la compra de una vivienda supone el mayor gasto de nuestras vidas. Por eso, ante la moderada subida de los tipos de interés que se avecina, propone que la gente no se precipite y haga una planificación de los gastos a largo plazo antes de contratar hipotecas.

► Desde Adicae, ¿prevén que vayan a subir los tipos de interés?

► Es previsible un proceso de subida de los tipos. Partimos de los más bajos de la historia y se pueden producir repuntes entre un cuarto y medio punto, como ya lo ha anunciado Rodrigo Rato. Los expertos coinciden al indicar que habrá posibles, futuros y progresivos aumentos de los tipos de interés. El propio mercado está dando por hecho que va a haber aumentos y de ahí que el euribor haya subido.

► ¿Es alarmante esta subida?

► Concretamente, si no sube más de medio punto a lo largo de 2004 no. Pero no cabe duda que de producirse subidas importantes el problema sería dramático. Los consumidores, sobre todo los que se plantean comprar un piso en estos momentos y contratar

una hipoteca, tienen que concienciarse de esta subida y hacer una planificación de gastos a largo plazo porque tendrán que pagar más por sus hipotecas. Igualmente, tiene que haber una concienciación general del riesgo de sobreendeudamiento. Entre la financiación barata y los precios descontrolados de las viviendas, las familias se han endeudado hasta el límite de sus posibilidades. Si bajan no hay problemas, pero si suben sí.

► ¿Cuál sería la repercusión económica?

► Según los estudios que hemos

Sería necesario crear una ley de sobreendeudamiento de las familias como existe en otros países

► ¿Qué medidas proponen para que no se llegue a situaciones de impagos y embargos?

► Hacen falta más medidas y que se trabaje en una ley de sobreendeudamiento de las familias. En 10 países europeos ya existe esta ley que permite una supresión de los pagos de las familias. Esto lo determina un juez y son necesarios criterios objetivos. Permite que los bancos no sigan reclamando estos pagos temporalmente hasta que la situación de las familias mejore. Beneficia a las dos partes, pero no hemos visto una voluntad política clara. Lo único que ha surgido ha sido un proyecto de ley presentado por los socialistas, pero fue rechazado. Nosotros pensamos que, aunque había matizaciones, era algo positivo sobre todo porque se trataba de la primera propuesta de este tipo.

► ¿Aconsejan contratar tipos de interés fijos o variables?

► Es difícil hacer una recomendación genérica. Por eso, hace dos años creamos la plataforma hipotecaria que la componen 6.000 personas que piden asesoramiento y ayuda. En cualquier caso, depende de las circunstancias para optar por un mayor o menor riesgo y mayor o menor beneficio. Con una hipoteca a plazo fijo, se sabe desde el primer día lo que se pagará y que no variará, pero es más cara. Con los tipos variables corre el riesgo de que suban, pero se accede a un beneficio potencial porque si baja disminuye el coste de la hipoteca.

realizado, si los tipos de interés subieran un punto, 500.000 familias tendrían serios problemas de llegar a fin de mes. En el caso de una subida de dos puntos, 150.000 familias tendrían dificultades para pagar sus deudas y en el caso de una subida de 3 puntos, 300.000 familias tendrían serios y graves problemas. El medio punto previsible ya puede mostrar algún problema. En una hipoteca media a 20 años y de 120.000 euros, un aumento de medio punto supondría pagar 40 euros más al mes.

## TIPOS DE INTERÉS DE REFERENCIA



## PRECIO DE LA VIVIENDA

Euros por metro cuadrado	9/2003	Variación %
Andalucía	1.099	15,95
Aragón	1.167	14,07
Asturias	1.158	13,16
Baleares	1.762	13,48
Canarias	1.347	6,14
Cantabria	1.408	15,25
Castilla-La Mancha	810	16,61
Castilla y León	1.109	4,57
Cataluña	1.866	17,12
Valencia	1.053	15,25
Extremadura	624	9,44
Galicia	878	4,89
Madrid	2.484	22,74
Murcia	914	18,37
Navarra	1.543	18,46
País Vasco	2.173	14,55
La Rioja	1.282	14,25
Media	1.450	15,67

■ Por encima de la media. Fuente: Sociedad de Tasación.

EN LA RED

Profesionales

**Consejo de los Administradores de Fincas.** Plza. Marqués de Salamanca, 10. 28006 Madrid. Tel: 91 575 73 69. www.cgcafe.org

**Consejo General de la Abogacía.** Paseo de Recoletos, nº 13. 28004 Madrid. Tel: 91 523 39 78. www.cgae.es

**Colegio de los Registradores.** C/ Príncipe de Vergara, 72. 28006 Madrid. Tel: 91 563 14 70. www.registradores.org

Administración

**Ministerio de Fomento Nuevos Ministerios.** Paseo de la Castellana, 67. 28071 Madrid. Tel: 91 597 70 00 www.mfom.es

**Catastro** Paseo de la Castellana, 272. 28071 Madrid. Tel: 902 37 36 35. www.catastro.minhac.es

**Instituto Nacional de Consumo.** C/ Príncipe de Vergara, 54. 28006 Madrid. Tel: 91 431 18 36 www.consumo-inc.es

Búsqueda de inmuebles

**Comprarcasa.com** Retama, 3. 6ª planta. 28045 Madrid. Tel.: 91 337 3737. Fax: 91 506 1880 comprarcasa@comprarcasa.com www.comprarcasa.com

**Portae** Tel: 902 529 529 portae@portae.com www.portae.com

**Globaliza** Tel: 902 152133 www.globaliza.com

**Look&Find** Tel: 901303031 info@lfpain.com www.lfpain.com

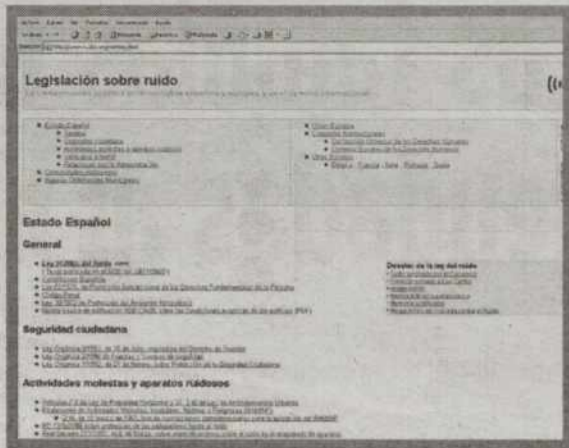
**Inmueble.com** Tel: 639987553 info@inmueble.com www.inmueble.com

Consultoras

**Tinsa** Tel: 91 372 75 00. tinsainfo@tinsa.es www.tinsa.com

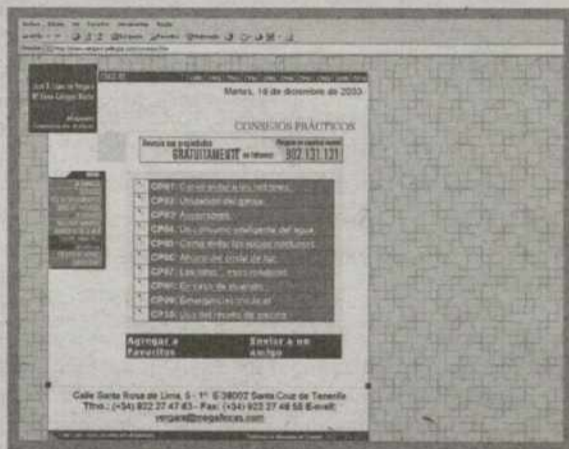
**Aguirre Newman** Tel: 91 3191314, 934395454 y 952902864 asesores@aguirrenewman.es www.aguirrenewman.es

**CB Richard Ellis** Tel: 91 598 1900 y 93 444 7700. www.cbrichardellis.es



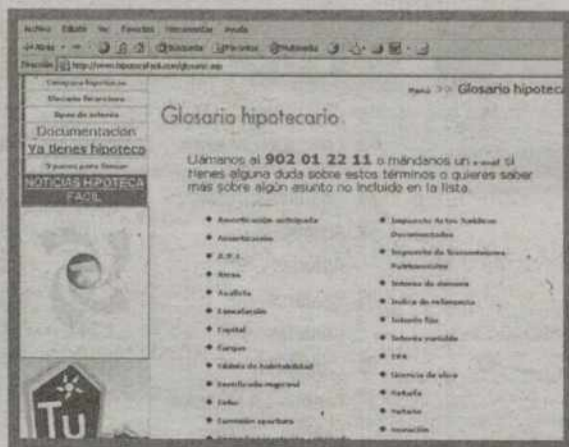
Normas contra el ruido

Ruidos.org es un portal especializado en la contaminación acústica. Se trata de una plataforma coordinada por la asociación Granada contra el ruido en la que es posible conocer las últimas novedades sobre la materia y en la que también se puede consultar la legislación que hace referencia al problema. En una de sus páginas (www.ruidos.org/normas.html) están todas las normas que tienen algo que ver con el ruido.



Consejos para andar por casa

¿Qué medidas conviene poner en marcha para evitar a los ladrones? ¿Qué cosas no hay que dejar a la vista cuando se aparca en el garaje? ¿Quién debe llamar a la empresa de mantenimiento cuando se estropea el ascensor? Los abogados y administradores de foncas José López de Vergara y María Elena Gil ofrecen en su página de Internet (www.vergara-gallegos.com/consejos3.htm) algunas soluciones sencillas para cada uno de estos interrogantes.



El abecedario de la vivienda

El prestatario, el diferencial, la escritura pública, el plazo de amortización, la verificación registral y la novación son, entre otros, términos que conviene entender cuando se compra una vivienda, se vende y se contrata una hipoteca. El portal Hipotecafacil.com las reúne en una página (www.hipotecafacil.com/glosario.asp) en la que se explica de manera breve y sencilla el significado de cada uno de ellos.

HIPOTECAS

	Interés fijo				Variable				
	Interés nominal (%)	Comisión apertura y cancela. (%)	TAE (%)	Plazo máx. (años)	Interés nominal (%)	Tipo de revisión (%)	Comisión apertura y cancela. (%)	TAE (%)	Plazo máx. (años)
SCH	6,50 6,65	A: 1 C: 2,5	6,84 6,96	15 20	4,5 4,75	IRPH+0 E+1	A: 1 C: 1	4,03 3,57	30 30
BBVA	5,95 6,50	A: 1,5 C: 4	6,38 6,85	12 20	4,40 4,75	E+0,6 IRPH+0,1	A: 0,2-1,5 C: 1	3,08 4,26	30 30
La Caixa	5,40	A: 0,75 C: 1	5,60	10	4,75 5	E+1,25 IRPH+0,25	A: 1,25-1 C: 1	3,78 4,44	30 30
Banco Popular	5,60	A: 0,4 C: 2	5,84	15	4,75 4,95	E+0,75 IRPH+0,25	A: 0,8-1 C: 0	3,29 4,39	35 30
Caja Madrid	6,75 7,25	A: 1,5 C: 2	7,12 7,65	20 20	3,50 3,75	IRPH+0,15 E+1,50	A: 1,5 C: 1	4,18 4,18	20 20
Banco Sabadell	5,25 6	A: 1,5 C: 4	5,69 6,32	10 20	5,25 5	E+1 IRPH+0,1	A: 1 C: 1	3,75 4,25	30 30
Banesto	5,70	A: 0,75 C: 2	5,95	15	3,49 4,95	E+0,45 IRPH+0,2	A: 0-1 C: 1	2,95 4,19	30 30
Ibercaja	7,25	A: 1,25 C: 2,5	7,67	15	4,50 4,75	IRPH+0,25 IRPH+0	A: 1,25-1 C: 1	4,36 4,1	25 30
Bankinter	7	A: 1 C: 2,5	7,40	15	4,75	E+1	A: 1 C: 1	3,59	35
Banco Pastor	--	A: -- C: --	--	--	4,75 4,95	IRPH+0 E+0,9	A: 0,85-1 C: 1	4,12 3,63	35 35
Barclays Bank	--	A: -- C: --	--	--	2,90 4,75	E+0,45 IRPH+1	A: 0-1 C: 1	2,93 3,71	30 30
Banco Urquijo	7,90	A: 2 C: 5	8,55	12	4,95	E+1	A: 2 C: 5	3,85	20
B. Zaragozano	5,75 6	A: 1,5-1 C: 4	6,17 6,31	12 15	3,75 4,50	E+0,45 E+0,80	A: 0,5-1,5 C: 0,5-1	2,99 4,1	25 25
Deutsche Bank	5,25 7,50	A: 1-0,75 C: 3	5,59 7,92	10 10	4,75	E+0,75	A: 0,75 C: 1	3,51	30
C. San Fernando	--	A: -- C: --	--	--	2,70	E+1	A: 1 C: 1	3,48	30
Cajasur	--	A: -- C: --	--	--	4,50	E+1	A: 1 C: 0,75	3,59	30
El Monte	7,25	A: 1,25 C: 2,5	7,71	15	5,90	IRPH+0	A: 2 C: 1	4,40	30
Unicaja	6,75	A: 1,25 C: 3	7,22	12	--	--	A: -- C: --	--	--
Banco Atlántico	7	A: 1,5 C: 4	7,49	12	2,25 4,25	E+0,85 IRPH+0,25	A: 1-1,5 C: 1-1	3,37 4,40	25 25
Halifax	--	A: -- C: --	--	--	3,25 4,50	E+1 E+0,75	A: 1-1 C: 1-1	3,45 3,39	30 30
C. Mediterráneo	7	A: 1,5 C: 4	7,23	12	--	--	A: -- C: --	--	--

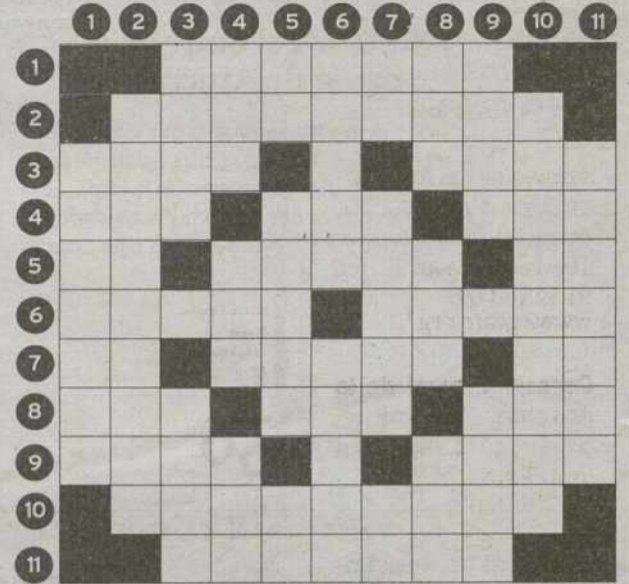
BANCA VIRTUAL	Interés fijo				Variable				
	Interés nominal (%)	Comisión apertura y cancela. (%)	TAE (%)	Plazo máx. (años)	Interés nominal (%)	Tipo de revisión (%)	Comisión apertura y cancela. (%)	TAE (%)	Plazo máx. (años)
banco popular-e	5,4 5,8	A: 0,3-0,5 C: 2	5,59 6,01	10 20	3,95 4,5	E+0,45 E+0,60	A: 0,3-0 C: 0,0	2,99 3,25	30 20
ebankinter	--	A: -- C: --	--	--	3,20	E+0,35	A: 0,3 C: 0	2,85	40
ibanesio.com	5,70	A: 0,75 C: 2	5,97	15	2,95	E+0,45	A: 0,3 C: 1	2,93	30
oficinadirecta.com	--	A: -- C: --	--	--	3,60	E+0,40	A: 0 C: 1	2,93	35
PATAGONES	--	A: -- C: --	--	--	2,90	E+0,49	A: 0 C: 1	2,84	30
un0-e	6,70	A: 1 C: 2,5	6,02	12	3,90	E+0,65	A: 0,4 C: 1	3,19	20

(vt: Valor de tasación. IRH: Índice de Referencia de los Préstamos Hipotecarios. E: Euribor. Caj: Tipo de referencia de las cajas).

**AUTODEFINIDO**

Grid puzzle with clues and arrows. Clues include: NÓMINA CIERTA COMPOSICIÓN POÉTICA (PL) DETALLISMO; CONSONANTE MUJER LASCIVA CALAMAR BASTO; LETRA GRIEGA LUMINOSIDAD DEPOSITAMOS EN EL FONDO; HORTALIZA DRAMÁTICA MARCHAR ISLA DE INDONESIA; SÍMBOLO QUÍMICO ENTREGAS; LOS OTROS CIERTO NÚMERO DEMENCIA ISLA DEL MAR DE LA CHINA; P. CARDINAL PERSISTA P. CARDINAL SARCASMO; CONJUNTO DE VOCES PARA CANTAR Nº ROMANO DURACIÓN DE LAS COSAS (PL); CONSTELACIONES PIEDRA PRECIOSA ATRACAR; INTERJECCIÓN LISONJEAIS ENVUELVE; SOPLONA SERE CAPAZ NOMBRE DE UN TORERO VENTILEN; HAREIS DURAR Nº ROMANO CACHADA; NOCIVIDAD NOTA MUSICAL DICESE DE CIERTAS YEGUAS (PL) UNO METALES; TEJADILLO SALIENTE (PL) MADRE; P. CARDINAL REPETIDO CATERVA; ROMPER LA COSTRA DE LA TIERRA LA MISMA CONSONANTE; PREPOSICIÓN ESCUCHE; EXTENDEIS AL AIRE SÍMBOLO QUÍMICO; PUNTO CARDINAL FILTRAR TALAS PUNTO CARDINAL; CONCENTRACION DE GASES EN UNA SUPERFICIE P. CARDINAL.

**CRUCIGRAMA**



**AHORizontales.-** 1: Deporte.- 2: Realizaran cierta labor agrícola.- 3: Indiferente. Desprendimiento.- 4: Accidente geográfico. Nombre de varias aves parlteras. Mayoral o capataz.- 5: Al revés, nota musical. Al revés, municipio de Huesca. Al revés, símbolo químico.- 6: Pieza de tela de forma triangular que se añade a los vestidos para darles vuelo. Cierta pájaro.- 7: Consonantes. Adverbio. Al revés, pronombre.- 8: Sufijo de adjetivos y sustantivos. Al revés, diosa griega. Al revés, letra griega.- 9: Ofendida. Unidad de superficie.- 10: Yeso cristalizado en láminas brillantes (PI).- 11: Dícese del hombre cruel y feroz.

**VERTICALES.-** 1: Antependio.- 2: Fisga (PI).- 3: Niño. Al revés, suspende.- 4: Accidente geográfico. Sufijo átono de origen prerromano. Hilera o fila.- 5: Al revés, símbolo químico. Piedra preciosa. Preposición.- 6: Nombre de mujer. Amontoné.- 7: Símbolo químico. Sentar, fundar una cosa sobre otra. Al revés, símbolo químico.- 8: Período de tiempo. Letra griega (PI). Sufijo de sustantivos y adjetivos.- 9: Defensa formada con árboles cortados por el pie y colocados a modo de barrera. Lago de Asia.- 10: Protozoo fósil.- 11: Nombre de mujer.

**HORÓSCOPO**

- Aries. Del 21/03 al 20/04**  
Salud buena. Es posible que esta jornada le sonría la fortuna de forma inesperada y que la abundancia reine en su hogar. Amor bien.
- Tauro. Del 21/04 al 21/05**  
Conjuntivitis. Tendrá una gran fuerza moral que le permitirá dominar las circunstancias. Habrá problemas cuando su pareja quiera estabilizar la situación.
- Geminis. Del 22/05 al 21/06**  
Salud muy buena. No se traicione a sí mismo ni si venda a nadie por dinero. En el amor es posible que encuentre a una persona fuera de serie.
- Cáncer. Del 22/06 al 23/07**  
Salud muy buena. La jornada traerá tensiones y responsabilidades, tanto a nivel familiar como profesional. Horas de dicha plena en el terreno sentimental.
- Leo. Del 24/07 al 23/08**  
Salud regular. Viaje relacionado con sus negocios; es probable que obtenga de él grandes beneficios. En el amor pasará por experiencias difíciles.
- Virgo. Del 24/08 al 23/09**  
Salud muy buena. No se cree enemigos con su carácter despótico y autoritario. En el amor habrá recuerdos dolorosos del pasado y temores infundados.
- Libra. Del 24/09 al 23/10**  
Salud excelente. Le resultará bastante aburrida la jornada laboral. Su pareja será una ayuda inestimable en su labor de reconstrucción interna.
- Escorpio. Del 24/10 al 22/11**  
Salud regular. A pesar de que su situación económica será muy buena, no se va a sentir especialmente generoso. Felicidad en todo lo concerniente al amor.
- Sagitario. Del 23/11 al 22/12**  
Salud excelente. No sea inconstante y no se canse tan pronto; perseverar y verá como triunfa. Tendrá algunos contratiempos amorosos.
- Capricornio. Del 23/12 al 20/01**  
Salud regular. Hoy los amigos jugarán un importante y beneficioso papel en su vida. Jornada poco propicia para el amor.
- Acuario. Del 21/01 al 19/02**  
Mucha actividad interior. El trabajo le reportará grandes beneficios, y logrará importantes triunfos. Se sentirá compenetrado con su pareja.
- Piscis. Del 20/02 al 20/03**  
Dolor de cabeza. Friciones con sus superiores; Si no cuida un poco su vocabulario, acabarán por despedirle. Hoy será muy afortunado en el amor.

**SIETE ERRORES**



**JEROGLÍFICO**

NOTA  
N  
NOTA  
D

¿Qué ocurrió?

**PROBLEMA NUMÉRICO**

Las letras de la P a la Z representan los números del 0 al 9, aunque no necesariamente en dicho orden. Sumando los números que representan las letras habrán de obtenerse las sumas que aparecen al final de las mismas. Se dan los valores atribuidos a dos de las letras.

P Z V S P = 25  
X U Z P S = 26  
Y S P Q R = 16  
S X P R Y = 17  
R P S X Q = 15  
17 26 25 15 16 = 99  
Letras clave P = 3; X = 5

**SOLUCIONES**

NUMERICO: Numiltes.- 11: Dorotea. Fis. Ata.- 9: Tala. Aral.- 10: 7: Ka. Armar. Ib.- 8: Era. Agata. En.- 6: Clara. Reunf.- 4: Rio. Aga. Ala.- 5: Il. 2: Tridentes.- 3: Cro. asoc. VERTICALES.- 1: Frontal. Canbal. Area.- 10: Selenitas.- 11: Ata. aer. ate.- 9: Lesa. Mrio.- 7: Tn. Atras.- 8: od. agarf. ur.- 6: Nesga. Alud.- 4: Rio. Ara. Amo.- 5: Ket.- 2: Trillarar.- 3: Frio. HORIZONTALES.- 1: Cric. Sombra, pared, car. tel. nariz, corbata, dedo, pelo. JEROGLIFICO: CASI ESTÁN AL CONDE GEMAA ERUDD E ARUCOLC IEN DAS SADIIV C IR PATETICA ZUL SOMESOP ATOP RAMERA SACIFICAS LOR AUTODEFINIDO: Siete ERRORES: CRUCIGRAMA:

**TEATRO****20'00** 'Yo, ella y el otro', en el barrio de Azucaica

Gonzalo es el autor de la obra que esta tarde se representa en el Centro Cívico del Barrio de Azucaica, a partir de las ocho de la tarde. El acto se enmarca dentro de las actividades programadas por el Ayuntamiento para estas Fiestas de Navidad.

CENTRO CÍVICO DEL BARRIO DE AZUCAICA

**MUESTRA****11'00** Las fotografías de Miki Muñoz

La sala de exposiciones del Archivo Histórico Provincial acoge las fotografías de Miki Muñoz. El horario de visita es de 11,00 a 14,00 y de 18,00 a 20,00 horas. Los domingos y festivos de 11,00 a 14,00 horas. Los lunes está cerrado. En el número 10 de la calle Trinidad.

SALA DE EXPOSICIONES DEL ARCHIVO HISTÓRICO PROVINCIAL

**REPRESENTACIÓN****20'30** 'Almas muertas', en el Teatro de Rojas

La Compañía Cómicos representa hoy la obra 'Almas muertas' en el Teatro de Rojas, a partir de las ocho y media de la tarde. Paco Obregón es el director del montaje. El domingo la representación será a las ocho de la tarde. Las localidades cuestan 10, 8 y seis euros.

TEATRO DE ROJAS

**AGENDA56****ARTE****Arturo Martínez**

El pintor y escultor Arturo Martínez expone sus obras en la Galería de Arte Tolmo. Se trata de un conjunto de pinturas y esculturas regidos por la geometría y, en consecuencia, por el orden. La muestra del artista se sale del mundo funcional y cotidiano. Las obras estarán expuestas al público hasta el próximo 7 de enero y el horario de visitas es de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 horas. Los domingos y festivos es de 12.00 a 14.00 horas.

SANTA ISABEL, 14

**Eduardo González-Sepúlveda**

Este pintor ha cultivado, especialmente, el paisaje toledano. Autodidacta de formación, el pintor comienza a mostrar su obra a partir de 1982. 'Reflejos del interior en el día y la noche' es el título de la muestra, que permanecerá abierta hasta el próximo 20 de diciembre en la sala de exposiciones de la Cámara de Comercio. El horario de visitas es de 12.00 a 14.00 horas y de 18.00 a 21.00. Todos los días, excepto el domingo.

PLAZA DE SAN VICENTE, 3

**Pedro Leondiev**

La sala Greco del edificio central de la Caja Rural de Toledo acoge hasta el próximo 20 de diciembre la muestra de iconos de Pedro Leondiev. El horario de visitas es de 19.00 a 21.00 horas, excepto domingos y festivos.

CORONEL BAEZA, 4

**Sorolla y Castilla**

El Museo de Santa Cruz acoge hasta el próximo 25 de enero la exposición 'Sorolla y Castilla', un conjunto de cuadros que retratan los paisajes de la geografía manchega. Dada la capacidad del Museo, la muestra recoge, además otras veinte obras del artista que nada tienen que ver con Castilla. Son paisajes de otras regiones, exceptuando Biarritz. El horario de visita es de 10.00 a 18.30 horas de lunes a sábado y festivos. Los domingos el horario es de 10.00 a 14.00 horas.

MUSEO DE SANTA CRUZ

**Ángel Arribas**

Este talaverano expone sus paisajes de Toledo en la sala de exposiciones del centro cultural de CCM. Con una pincelada suelta y vital y una amplia paleta de colores, el pintor muestra un Toledo diferente, en expansión. La muestra se podrá visitar hasta el próximo 9 de enero de 17.00 a 21.00 horas de lunes a sábado. Los domingos y festivos está cerrada.

TALAVERA, S/N

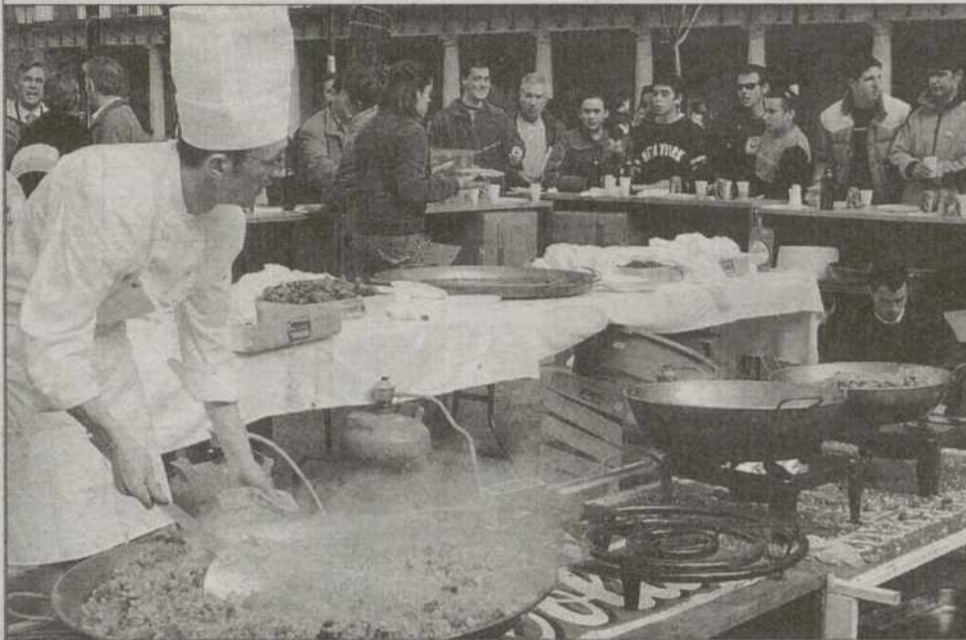
**Eugenio Fernández**

La sala Velázquez de del edificio central de Caja Rural de Toledo acoge hasta el próximo 20 de diciembre la exposición de Eugenio Fernández, una serie de cuadros en los que destacan los bodegones y los motivos religiosos. El horario de visita es de 19.00 a 21.00 horas todos los días.

CAJA RURAL DE TOLEDO

**'La representación del bosque'**

Rosa Escalona muestra en la Galería Ar+51 sus

**FIESTAS**

**Programa navideño.** A partir de las diez de la mañana, concurso de migas 'el Mirador de Recadero', en el paseo de Recadero. A las doce y a las siete de la tarde, en el Centro Social Polivalente del barrio de Santa María de Benquerencia, teatro infantil, 'El gigante egoista'. De doce de la mañana a diez de la noche, mercado medieval, en el Paseo de Merchán, a las doce y a las siete de la tarde habrá actuaciones medievales. A las siete y media de la tarde, de la Joven Orquesta Internacional y Coro del Conservatorio 'Jacinto Guerrero', en el auditorio de Caja Castilla-La Mancha. A las ocho, concierto de Villancicos a cargo de la Asociación Musical 'Amigos de la Música', Centro Cívico del Barrio de Buenavista. / YOLANDA LANCHÁ

últimos trabajos bajo el título 'La representación del bosque'. El horario para visitar la muestra es de 17,00 a 21,30 horas. Los domingos y los festivos de 11,00 a 14,00 horas. Hasta el 6 de enero.

CALLE VENANCIO GONZÁLEZ, 13

**'Tres pintores aragoneses'**

La Galería de Soledad Arroyo Gil acoge la exposición 'Tres pintores aragoneses'. En este caso se trata de J. Enrique González, María Pilar de Miguel y Miguel Ángel Oliete. El horario de visita es de 10,00 a 14 horas y de 17,00 a 20,30 horas. De martes a sábado. Hasta el 31 de diciembre.

CALLE ALFONSO XII, NÚMERO 24

**Premios de Arquitectura 2003**

Hasta el próximo 30 de diciembre, la sala de exposiciones de la Delegación de Toledo del Colegio Oficial de Arquitectos de Castilla-La Mancha acogerá los edificios premiados y seleccionados para los Premios Castilla-La Mancha de Arquitectura de este año. En esta edición se han presentado a concurso 44 obras, de las que fueron seleccionadas diez, que son las que figuran en esta muestra. Todos los días laborables, excepto el 24 de diciembre, de 9,00 a 13,30 y de 16,30 a 18,30 horas.

TRAVESÍA DE SANTA ISABEL, 2

**'Toledo amurallada'**

La Real Fundación de Toledo ha organizado la muestra 'Toledo amurallada'. El objetivo de esta exposición es dar una visión del recinto amurallado de la ciudad, uno de los más completos, complejos y desconocidos

de la Península Ibérica. La muestra permanecerá en Roca Tarpeya hasta el 29 de febrero de 2004. El horario de visitas es el siguiente: De lunes a sábado, de 10,00 a 19,00 horas, y los domingos, de 10,00 a 15,00 horas. Entrada gratuita.

ROCA TARPEYA

**Claves de Toledo. Llave de futuro**

En esta exposición se realiza un recorrido por la historia, la cultura, el arte y la esencia de la ciudad de Toledo, con la finalidad de ofrecer a los visitantes los elementos necesarios para comprender la situación actual de la ciudad y sus proyectos de futuro. Así, la exposición se concibe como el germen del Centro de Interpretación de la Ciudad de Toledo, y como una forma distinta para penetrar en el conocimiento de la ciudad. Ocupa una superficie total de 800 metros cuadrados y cuenta con una treintena de montajes audiovisuales diferentes. De martes a sábado de 10.00 a 19.00 horas, los lunes y los domingos de 10.00 a 14.00 horas. La entrada cuesta cuatro euros.

CENTRO CULTURAL SAN MARCOS

**CONVOCATORIAS****Premio de Novela Histórica**

Caja Castilla-La Mancha (CCM) convoca el IV Premio de Novela Histórica 'Alfonso X El Sabio'. El plazo de presentación de obras finaliza el próximo 31 de diciembre. Los interesados pueden solicitar más información en los siguientes números de teléfono: 925 26 81 26 ó 925 26 81 90.

CAJA CASTILLA-LA MANCHA

**HOY****20** de diciembre de 2003

Faltan 11 días para que comience el año 2004

**Santoral**

Domingo de Silos, Filogonio, Eugenio, Macario, Liberato, Báyulo, Amón, Zenón, Tolomeo, Teófilo, Ceferino, Julio, Miguel, Abrán, Coren, Ursicino, Oria.

Misa: de sábado

**LA SUERTE****Cupón Pro Ciegos**

VIERNES	19/12/2003	86.528
JUEVES	18/12/2003	58.002
MIÉRCOLES	17/12/2003	92.346
MARTES	16/12/2003	64.984
LUNES	15/12/2003	47.378

Reintegros a la última cifra, tercera cifra (centena) y primera cifra (decena de millar) del número premiado.

**Supercupón ONCE**

DOMINGO, 14/12/2003	01216
Reintegro	6
Serie	004

**Lotería Primitiva**

JUEVES 18/12/2003	1-5-8-10-22-41	C: 44 R: 3
SÁBADO 13/12/2003	12-20-35-36-40-45	C: 18 R: 8

**Bono Loto**

VIERNES 19/12/2003	9-24-28-35-36-44	C: 14 R: 1
MIÉRCOLES 17/12/2003	13-18-20-22-35-38	C: 31 R: 0
MARTES 16/12/2003	17-18-22-39-42-46	C: 43 R: 2
LUNES 15/12/2003	5-16-21-34-39-46	C: 18 R: 4

**Gordo de la Primitiva**

DOMINGO, 14/12/2003	2-24-27-30-44-45	C: 14 R: 2
---------------------	------------------	------------

**Lotería Nacional**

JUEVES 18 DE DICIEMBRE	Primer Premio	31.654
	Reintegros	4, 6 y 7
SÁBADO, 13 DE DICIEMBRE	Primer Premio	22.797
	Reintegros	1, 2, 7



**LA RECETA**



ADOLFO MUÑOZ  
RESTAURADOR

## Arroz y setas

**Ingredientes:** 200 gr de arroz bomba, 100 gr de sitaky, 100 gr de chantarella, 100 gr de boletus edulis, 50 gr de pimiento verde, 50 gr de pimiento rojo, sal, dl de jugo de aceituna, caldo de verduras, hierbas aromáticas.

**Preparación:** Se cortan los pimientos en tacos pequeños, se eliminan las pipas y las venitas, después se rehogan con un poco de jugo de aceituna y el arroz, se aparta. Las setas se trocean, después en una paella se pone un poco de jugo de aceituna, cuando está caliente se añade el arroz con los pimientos y el caldo de verduras después cuando lleva cinco minutos, se añaden las tres setas, un poco de sal lo que uno quiera y sobre diez minutos está lista para tomar.

**FARMACIAS**

**TOLEDO**

► Jaime Carmona Ortega  
Fuente del Moro, 6  
925 25 70 19. Abierta hasta las 22.00 horas.

► Jose Amador Fernández Benitez  
Rda. Buenavista, 27  
Abierta las 24 horas.

► Pérez Pérez, C.B.  
Río Alberche, 25  
925 23 00 01. Abierta las 24 horas. En el Polígono.

**CONSEJO DE MODA**



FÉLIX RAMIRO  
DISEÑADOR

## La corbata

Es uno de los complementos que expresan como pocos la propia individualidad de la persona que lo lleva. Los diseñadores han demostrado en los desfiles de esta temporada las múltiples posibilidades de llevar la corbata sin anudársela al cuello, con combinaciones chirriantes para quienes estén acostumbrados a llevarla o imaginársela con las tradicionales rayas o los discretos motivos sobre camisa lisa y con traje oscuro, como se venía haciendo tradicionalmente.

Esto para la moda ya es historia, ya que actualmente la asocian con la camiseta, marcando la tendencia hip-hop que este año triunfa por las pasarelas. El modelo más repetido es estrecho, con nudo fino y en algunos casos, más corto de lo habitual.

**VIDA SOCIAL**



**Félix Ramiro visita La Tribuna de Toledo.** Como es tradición los amigos regresan por la Navidad. El modisto Félix Ramiro (d.) no dudó en acudir a La Tribuna de Toledo para felicitarnos las fiestas. Además, como el año pasado, nos trajo un regalo muy jugoso que ya está en buenas manos. ¡Qué no terminen las buenas tradiciones! / YOLANDA LANCHÁ

**CUMPLEN AÑOS**

Hoy cumplen años los siguientes personajes: Elena de Borbón, infanta de España, 40 (foto); Gonzalo Rojas, poeta, premio Cervantes 2003, 86; Manuel Losada, científico, premio Príncipe de Asturias, 74; Uri Geller, parapsicólogo, 57.



**BIBLIOBUS**

**ZONA DE TOLEDO**  
Sin servicio.

**ZONA DE TALAVERA DE LA REINA**  
Sin servicio.

El servicio quedará paralizado a partir del 22 de diciembre de 2003 renaudándose de nuevo el 9 de enero de 2004.

**HOY FELICITAMOS A...**

Las fotografías para esta sección se depositarán en el buzón que a ese efecto se encuentra en la recepción del periódico, con, al menos, una semana de antelación, y deberán incluir en su reverso la edad, nombre y apellidos del interfecto al que se felicita.

**PARA EL 'HOY FELICITAMOS A...'**

**DATOS DEL FELICITADO**

Nombre y Apellidos \_\_\_\_\_  
Fecha nac. \_\_\_\_\_  
Colegio \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
Nº de suscriptor (si lo es) \_\_\_\_\_

**DATOS DEL FELICITANTE**

Nombre y Apellidos \_\_\_\_\_  
DNI \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_

LA TRIBUNA DE TOLEDO publica diariamente esta sección destinada a felicitar, principalmente, a niños y niñas de edades comprendidas entre 1 y 12 años. Para ello, adjúntenos, junto a este cupón, la fotografía de la persona a la que desea felicitar. Rellene este cupón y envíelo, junto a una fotocopia del DNI, a la sección «Hoy felicitamos a...». La Tribuna de Toledo. C/ Nueva, 5. 45001 Toledo



**Lázaro Joyeros está de aniversario.** El pasado jueves Lázaro Joyeros vivió su IV Aniversario. Para tal celebración contó con la presencia de la actriz y presentadora Lara Dibildos. Además, el público que se acercó hasta el local pudo enterarse de la promoción en exclusiva en Toledo de diamantes en colaboración con Adamas Invest con la que cuenta la joyería. / DAVID PÉREZ



**Las imágenes de Miki Muñoz.** El fotógrafo Miki Muñoz muestra más de cuarenta imágenes en la sala del Archivo Histórico Provincial. La exposición puede visitarse de 11,00 a 14,00 y de 18,00 a 20,00 horas. Los domingos y los días festivos de 11,00 a 14,00 horas. Los lunes permanece cerrada. La sala se encuentra en el número 10 de la calle Trinidad. / YOLANDA LANCHÁ



Todo lo que ocurre en Toledo ...

...en tu propia casa

LaTribuna



## EN CASTILLA LA MANCHA

### HOY

#### Jornada de nuevo soleada.

Aunque aparecerán bancos de nubes de tipo alto, la jornada quedará bastante soleada en general, sobretodo en la mitad este de la Comunidad. Una situación que se mantendrá durante todo el fin de semana. Las temperaturas no experimentarán grandes cambios.

### AYER EN TOLEDO

TEMPERATURA
máxima 13,5 16,00 h
mínima 5,4 06,30 h
PRESIÓN: 966 mb
VIENTO: W
LLUVIA: 1 L/M2

### AYER EN TALAVERA

TEMPERATURA
máxima 12,1 16,00 h
mínima 4,3 06,30 h
PRESIÓN: 966 mb
VIENTO: W
LLUVIA: 2 L/M2

### HOY EN...

CASTILLA LAMANCHA Máx.Min.		
Albacete	13	1
Ciudad Real	13	2
Talavera de la Reina	12	3
Cuenca	11	1
Guadalajara	11	1
Toledo	13	3
Puertollano	14	2

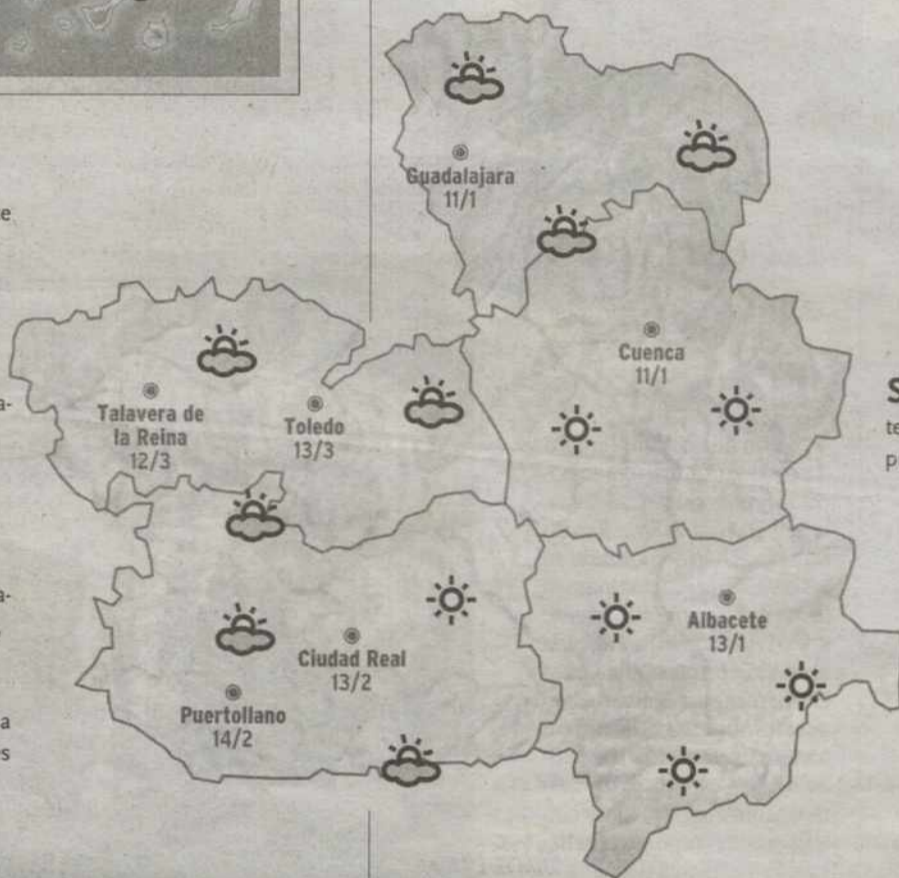
ESPAÑA	Máx.	Min.
Coruña	16	12
Lugo	13	8
Orense	16	9
Pontevedra	16	9
Santiago	15	9
Oviedo	13	9
Santander	16	10
Bilbao	16	10
San Sebastián	12	3
Vitoria	10	3
Pamplona	12	3
Huesca	10	5
Teruel	12	-2
Zaragoza	13	2
Logroño	12	4
Barcelona	16	9
Lleida	12	2
Girona	15	5
Tarragona	17	8
Ávila	8	3
Burgos	7	3
León	8	3
Palencia	7	4
Salamanca	9	4
Segovia	8	4
Soria	7	3
Valladolid	11	4
Zamora	12	5
Madrid	11	4
Badajoz	18	9
Cáceres	17	8
Alicante	18	9
Castellón	18	6
Valencia	18	9
Murcia	18	5
Almería	19	10
Cádiz	19	14
Córdoba	19	9
Huelva	20	10
Granada	17	2
Jaén	16	7
Málaga	18	9
Sevilla	20	10
P. de Mallorca	17	10
Las Palmas G.C.	22	17
Sta. Cruz Tfe.	22	17
Ceuta	18	14
Melilla	18	13

### HOY

**Más nubes por el este.** Durante la jornada de hoy, el cielo se mostrará muy soleado en general, aunque aparecerán bastantes nubes altas en todo el País, algo más abundantes en las comunidades más occidentales. Cielo más nuboso durante la tarde, en Galicia y el Cantábrico. Las temperaturas se mantendrán sin grandes cambios.

### MAÑANA

**Agua sólo en el norte.** Continuarán apareciendo nubes altas en todo el País, pero esta vez serán más abundantes en la mitad norte. Unas nubes asociadas a un frente frío que barrará la Península de norte a sur los próximos días. Dejará precipitaciones de carácter débil en Galicia, Cantábrico y Pirineos. Hará algo más frío por el norte.



### EN TOLEDO

**Soleado.** Las nubes no terminarán de abandonar la provincia, pero eso no evitará que el sol domine con claridad en todas las comarcas. Predominarán por tanto los cielos poco nubosos en Toledo. Las temperaturas no experimentarán grandes cambios, por lo que repetirá el ambiente fresco en general.



### DOMINGO



**Sin cambios.** El fin de semana acabará con la misma tónica que el sábado. El cielo se mostrará bastante soleado en general con intervalos de nubes de tipo alto de carácter decorativo, las nubes aumentarán al final de la tarde por el norte, pero sin dejar precipitaciones. Sin cambios térmicos.

### LUNES



**Comienza el invierno con más frío.** Se producirá el solsticio de invierno, que llegará a las 8 y 4 minutos de la mañana. Este cambio de estación estará acompañado de cielo prácticamente despejado. Las temperaturas bajarán de forma notable. El ambiente quedará bastante más frío.

MUNDO	Máx.	Min.
Atenas	13	4
Bruselas	6	3
Amsterdam	6	3
Copenhague	5	2
Berlín	8	4
Estocolmo	-1	-3
Ginebra	7	3
Moscú	1	-2
Lisboa	17	12
Londres	8	6
Zurich	7	1
Miami	19	9
Nueva York	2	-1
Oslo	-2	-6
París	8	5
Praga	6	1
Roma	14	7
Viena	6	-1

### NIVELES DE LOS PANTANOS



### PRECIPITACIONES

	LLUVIA EN EL PERIODO	LLUVIA MEDIA	PORCENTAJE SOBRE LA MEDIA
Albacete	2,0	6,7	30,1
Ciudad Real	13,0	12,2	106,6
Talavera R.	21,7	9,2	234,9
Cuenca	6,0	12,2	49,0
Guadalajara	9,6	9,0	106,5
Toledo	21,7	9,2	234,9
Puertollano	13,0	12,2	106,6

Datos del 9 de diciembre al 16 de diciembre del 2003

Datos pluviométricos en mm del periodo 08/12/03 al 14/12/03

# GUÍA DE RESTAURANTES

## RESTAURANTE LA ABADÍA

Tapas variadas. Cocina regional. Amplio menú del día a un excelente precio.  
PLAZA SAN NICOLÁS, 3. TEL. 925-25140.

## CASÓN DE LOS LÓPEZ DE TOLEDO

CALLE SILLERÍA, 3. TEL. 925-254774.

## RESTAURANTE LA CATEDRAL

CALLE NUNCIO VIEJO, 1. TEL. 925-224244.

## RESTAURANTE EL TROCADERO

Especialidad en paella.  
AVDA. RECONQUISTA, 10. TEL. 925-220002.

## BAR EL CHATO

Tapas variadas. Buen aperitivo y buen ambiente. Embutidos ibéricos y buen queso.  
PASEO DE LA ROSA, 132. TEL. 925-216794.

## BAR TOLEDO

Establecimiento clásico con sabor toledano en el centro de la ciudad.  
PLAZA ZOCODOVER, 11. TEL. 925-225557.

## BAR PAYBE

Especialidad en tortilla española y pulguitas, a destacar la de chicharrones con queso y pimientos.  
CALLE SILLERÍA, TEL. 925-228754.

## RESTAURANTE LA TABERNA GÓTICA

CALLE MARQUES DE MEMBUQUERÍA, 10. TEL. 925-252820.

## CAFÉ-BAR ROYAL

Tapas variadas, desayunos. Especialidad en mollejas, ensalada rusa, fritos variados y carcamusas.  
CALLE BARRIO REY, 1. TEL. 925-227906 Y 646489700.

## BAR RESTAURANTE EL PUERTO

Menús diarios y pulgas. Desayunos. Comidas de empresa.  
CALLE JARAMA, 96. TEL. 925-234302.

## CASA AURELIO

Cocina regional española y típicas castellano-manchega. Premio Turismo Cámara de Comercio 1989.  
PLAZA AYUNTAMIENTO, 4. TEL. 925-227716. SINOGOGA, 1. TEL. 925-221392. SINOGOGA, 6. TEL. 925-222097.

## BAR TRIVIÑO

Especialidad en tapas variadas y platos combinados.  
CARDENAL TAVERA, 6. TEL. 925-250917.

## RESTAURANTE RINCÓN DE ELOY

Cocina nacional y regional. Pruebe el plato especial de la casa: Changurno al horno. Una mezcla de la tradición y los platos más innovadores.  
CALLE JUAN LABRADOR, 10. TEL. 925-229399.

## RESTAURANTE LA PERDIZ

CALLE REYES CATÓLICOS, 7. TEL. 925-214658.

## RESTAURANTE HIERBABUENA

CALLE JÓN SAN JOSÉ, 17. TEL. 925-223924.

## CASA JARDÍN CÚRCUMA

CALLE TENDILLAS, 3. TEL. 925-250202.

## RESTAURANTE EL COBERTIZO

Cocina castellana. Pescados a la sal y asados. Disfrute del amplio salón privado. Ideal para celebrar acontecimientos.  
CALLE HOMBRE DE PALO, 9. TEL. 925-223809.

## RESTAURANTE CERCADO LARGO

CTRA. DE LAYOS, 36. ARGES. TEL. 925-376646.

## MESÓN LA ORZA

CALLE DESCALZOS, 5. TEL. 925-223011.

## RESTAURANTE CASA MARTINA

## TABERNA GÓTICA



Fácil aparcamiento. Especialidad en ibéricos, cordero asado, perdiz a la toledana y postres caseros.

MARQUÉS DE MENDIGORRÍA, 10. TEL. 925 21 54 62

AVDA. MÁS DE RIVERO, 19. TEL. 925-255678.

## RESTAURANTE EL PRESIDENTE

Menús a la carta por sólo 24 euros.  
RDA. BUENAVISTA, 23. TEL. 925-257312.

## RESTAURANTE VENTA DE AIRES

Restaurante centenario que destaca por su cocina típica castellana. Hoy como ayer, por la calidad de siempre.  
CALLE CIRCO ROMANO, 35. TEL. 925-220545. FAX. 925-224509. WWW.VENTADEAIRES.COM

## RESTAURANTE LA RAMA

CARRERA DEL VALLE, 1. TEL. 925-220094.

## RESTAURANTE LA CAMPANA GORDA

Raciones, bocadillos y canapés. Variedad en menú del día y especialidad en carnes de caza.  
CALLE HOMBRE DE PALO, 13. TEL. 925-210146.

## RESTAURANTE CANTÁBRICO

Especialidad en mariscos, pescados y arroces.  
CALLE DUBLÍN, 6. TEL. 925-223749.

## RESTAURANTE VIRGEN DE LA ESTRELLA

Menú diario. Comidas caseras. Especialidad: perdiz a la toledana. Cordero asado.  
CALLE AIROSAS, 1. TEL. 925-253034.

## RESTAURANTE LA CAVA

Homo de leña y parrilla. Menús diarios a elegir entre 6 platos. Especialidad en cordero asado, perdiz a la toledana, venado en salsa, rabo de toro y migas. También comida para llevar al peso.  
CTRA. NAVALPINO, 1 (CUNTO A PUENTE S. MARTÍN). TEL. 925-253008.

## RESTAURANTE AS DE ESPADAS

Comida casera. Excelente bodega, más de 300 vinos en carta. Dispone de salón privado. Especialidad en carnes y pescados.  
PASEO DE LA ROSA, 64. TEL. 925-227107.

## CASA TABORDO

Restaurante merendero. Gran variedad en carnes de caza y pescado. CTRA. DE ÁVILA, KM. 2,200. TEL. 925-257825.

## RESTAURANTE LOS ARCOS

Cocina típica castellano-manchega. Cachas, migas, sopa castellana. Especialidad en carnes rojas al horno de leña.  
AUTOVÍA DE ANDALUCÍA, KM.70. DOS BARRIOS. TEL. 925-122129.

## RESTAURANTE PALACIOS

Comidas de empresa. Menús caseros. Salones climatizados.  
CALLE ALFONSO X EL SABIO, 3. TEL. 925-223497.

## RESTAURANTE GALLEGO QUEIMADA

PASEO CIRCO ROMANO, 33. TEL. 925-22862.

## RESTAURANTE LOS CUATRO TIEMPOS

Especializado en cocina regional. Platos elaborados de forma tradicional. SIXTO RAMÓN PARRÓ, 5. TEL. 925-223782.

## RESTAURANTE DAVID

Especialidad en carnes y pescados. Horno de asar y barbacoas. Disfrute del amplio salón con capacidad para 400 personas.  
CTRA. NACIONAL V. KM. 139. TEL. 925-846332.

## RESTAURANTE LA MONTERÍA

BAJADA CASTILLA LA MANCHA, S/N. TEL. 925-220337.

## BAR - RESTAURANTE ALCÁZAR

Especialidad en paellas, cus-cus y tajín. Amplio surtido en tapas, menús diarios, junto a una amplia carta.  
PLAZA DE LA MAGDALENA 10. TEL. 925-256131.

## RESTAURANTE EL ARRABAL

REAL DEL ARRABAL, 9-11. TEL. 925-210640.

## RESTAURANTE ITALIANO MILLE GRAZIE

Especialidad en comida italiana. Los mejores platos de pasta y una amplia gama de vinos.  
CALLE CADENAS, 2. TEL. 925-254270.

## RESTAURANTE ALBERO

Especialidad en carnes rojas. Rabo de toro. Nueva cocina. Postres caseros. CALLE DIPUTACIÓN, 6. TEL. 925-254069.

## RESTAURANTE EL QUIJOTE

Los mejores platos típicos de la comida castellano-manchega. Menús variados.  
PLAZA FILIPINAS, 3. TEL. 925-211753.

## RESTAURANTE LA LUMBRE

La Caza: Ciervo, Perdiz, Jabalí... El Cochinitillo: al Horno o al Aceite de Oliva. Con mimo y con esmero.  
REAL DEL ARRABAL, 5. TEL. 925-220373.

## RESTAURANTE EL REFUGIO

RONDA DE BUENAVISTA, 45. TEL. 925-258032.

## RESTAURANTE SELLER II

C/ HERNISA INDUSTRIAL, 6. TEL. 925-234226. 45007 - POLÍGONO INDUSTRIAL TOLEDO

## RESTAURANTE LA MASIA

C/ FUENTENUEVA, 9. TEL. 925-250016. 45006 - TOLEDO

## RESTAURANTE LA TOSCANA

Menús diarios, pollos asados y comidas para llevar.  
C/ ALBERCHE, 44. TEL. 925-250016. 45007 POLÍGONO INDUSTRIAL

## RESTAURANTE EL CHIPIRON

CALLE HERNISA, 1 NAVE 16. TEL. 925-234216. POLÍGONO INDUSTRIAL

## BAR EL ALMENDRO

AVDA PURÍSIMA CONCEPCIÓN S/N. TEL. 925-216135. SANTA BÁRBARA

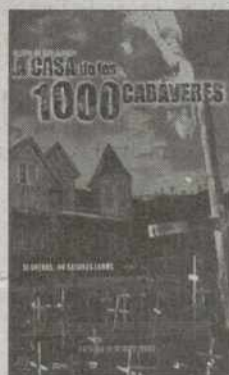
**TODO EL CINE**

**TOLEDO**

**MULTICINES MAYORAL**

Teléfono información: 925 256 688

C/ Viena, 2



Sala A  
L-M-X-J-V-S-D  
17:15-19:45-22:45



Sala B  
L-M-X-J-V-S-D  
17:15-19:45-22:45



V-S-D-L-X-M  
16:30-18:30  
JUEVES 25:  
18:30

L-M-X-J-V-S-D  
20:30-22:45

Sala C



V-S-D-L-X  
16:30-18:30-  
22:45  
J-M  
18-15-20:15

22:45

Sala D



**CINES MARIA CRISTINA**

Teléfono información: 925 212 129



Sala 2  
V-S-D-L-X  
17:00 - 19:45 - 22:40  
M-J  
20:00 - 22:30



17:00



19:45  
22:40

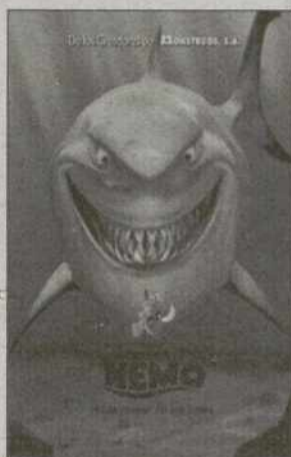
Sala 3



Sala 4  
L-M-X-J-V-S-D  
17:15-19:45-22:45

**CINES VEGA**

Teléfono información: 925 231 267



SALA 1  
L-M-X-J-V-S-D  
16:45-19:45-22:40  
JUEVES 25  
17:00-19:45-22:40



17:00  
20:00



22:40

SALA 5



SALA 6  
L-M-X-J-V-S-D  
17:00-19:45-22:00  
JUEVES 25  
17:00-19:45-22:40



SALA 7  
L-M-X-J-V-S-D  
16:30-19:30-22:40  
JUEVES 25  
19:30-22:40



SALA 8  
L-M-X-J-V-S-D  
17:00-20:00-22:40

**TALAVERA**

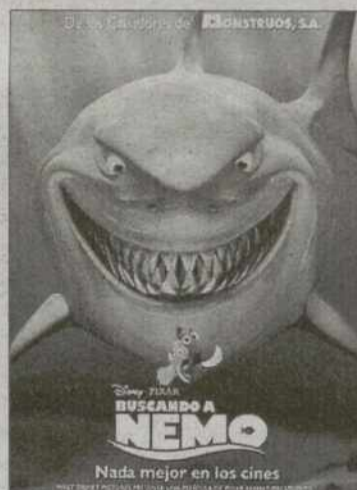
**MULTICINES CINEBORA**

Teléfono información: 925 72 13 12

C/ Bruselas, s/n



SALA 1  
17:00 - 21:30



SALA 2  
17:00 - 19:00 - 21:00 - 23:00



SALA 3  
17:30 - 20:15 - 23:00



17:00 - 19:00  
21:00

23:00



17:00 - 19:00  
21:00

23:00



17:30 - 20:15

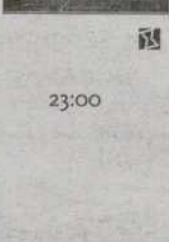
23:00



SALA 4  
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 5  
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 6

**TORRIJOS**

►CINES BENIDORM  
Sala A No disponible  
Sala B No disponible

**MADRID SUR**

**LEGANÉS**

►CINESA PARQUESUR  
Ctra. de Toledo, Km 9.

Tel. 902 33 32 31

EL SEÑOR DE LOS ANILLOS: EL RETORNO DEL REY. 16.00-16.45-20.00  
21.00; V.S. 00.00; D. 12.00  
PONTE EN MI LUGAR. 12.30  
CABIN FEVER. 01.00  
EL CID: LA LEYENDA. 16.00-18.00-20.00; D. 12.00  
TIMELINE. (EL 17 Y 18)16.15-19.00-22.00; (DESDE EL 19)22.00; V.S.  
00.40  
LOS IMPOSTORES. 16.15-19.00-22.00; V.S. 00.45; D. 12.00  
MASTER AND COMMANDER. 16.00-19.00-22.00; V.S. 00.45; D. 12.30  
ELF. 16.00-18.00-20.00; D. 12.15  
LOVE ACTUALLY. 22.00; V.S. 00.45  
BUSCANDO A NEMO.16.00-18.15-20.30-22.45; V.S. 01.00; D. 12.30  
S.W.A.T. 16.00-20.10-22.30; V.S. 01.00  
LOONEY TUNES. 18.20; D. 12.20

►YELMO CINEPLEX EL FERAL Ctra de Parla a Pinto s/n. C.C. El Ferial  
Tel. 902 12 41 34

LOONEY TUNES 3:45  
S.W.A.T. 5:40 8:05 10:30  
REYES MAGOS 4:00 6:00 8:15  
TIMELINE 10:30  
BUSCANDO A NEMO 3:50 6:05 8:20 10:35  
LOVE ACTUALLY (S YD) 10:35  
LOVE ACTUALLY (DIARIO) 5:40 8:00 10:25  
BUSCANDO A NEMO (S-D) 3:50 6:05 8:20  
EL SEÑOR DE LOS ANILLOS 3  
V,S Y D 5:30 9:30  
EL SEÑOR DE LOS ANILLOS 3  
LYM 7:30  
EL SEÑOR DE LOS ANILLOS 3 5:30 9:30  
EL CID 3:55 6:10 8:25  
MASTER AND COMMANDER 10:00  
ELF 3:55 5:55 8:10 10:35

### Roser y Mayumaná visitan 'Maz Clan'

El programa *Max Clan* será invadido hoy por cubos de basura, cañerías, sartenes, raquetas y baldes que, de la mano de los integrantes de Mayumaná, se convertirán en improvisados instrumentos musicales. La cantante Roser también visitará este programa que emite Telecinco a partir de las 8,20 horas.



Parada, presentador de 'Cine de Barrio'.

### 'Se armó el Belén', en 'Cine de Barrio'

*Cine de Barrio* emitirá esta tarde un programa de especial sabor navideño que incluirá la película *¡Se armó el Belén!*, protagonizada por Paco Martínez Soria. El espacio, con esta emisión, pretende además rendir un homenaje al actor. El programa puede verse a las 18,00 horas en La Primera.

### Tarde de cine, en Antena 3 TV

A partir de las 16,00 horas, Antena 3 Televisión ofrece la película *Rose Hill*. La trama se centra en cuatro chicos huérfanos que se encuentran a un bebé. Posteriormente, a las 18,15 horas, comenzará el largometraje *Para toda la vida*, sobre un hombre al que la vida le tiene reservada una sorpresa.

### Noche temática y solidaria, en La 2

La 2 emite a las 23,15 horas una nueva edición de *La noche temática*. En esta ocasión, el programa proyectará *Esencia de mujer*, película protagonizada Al Pacino. Además, el espacio estará dedicado a los más de treinta y siete millones de personas discapacitadas que hay en Europa.

## TELEVISIÓN 61

# Telecinco renueva a Javier Sardá por tres años más

'Crónicas Marcianas', el espacio que dirige y presenta el popular showman, cerró esta temporada con una media récord de 2.012.000 espectadores y el 37,5% de 'share'

• El espacio de Telecinco, que el pasado 1 de noviembre cumplió los 1.000 programas en antena, volverá el próximo 7 de enero después del descanso navideño.

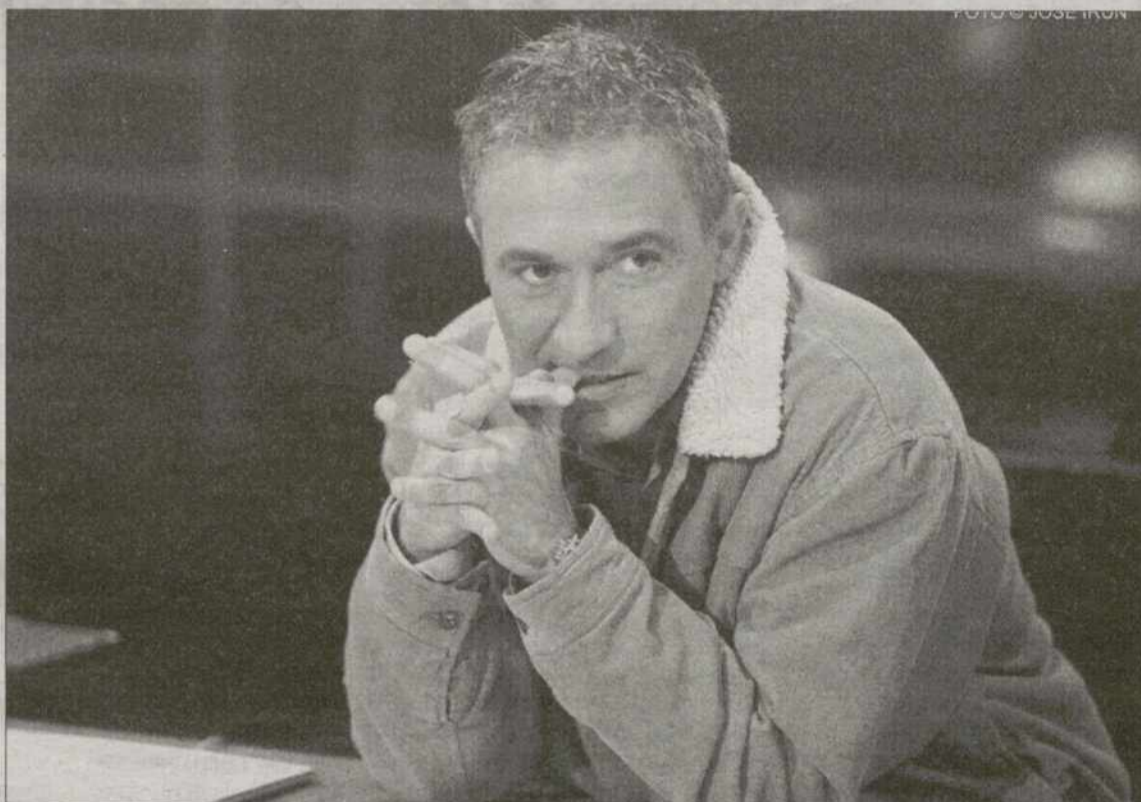
#### AGENCIAS / MADRID

Más de 1.000 ediciones, audiencias imbatibles, un concepto que se ha renovado día a día hasta crear un estilo propio que ha convertido la banda horaria del *late night* en una cita única, son algunas de las claves del éxito del programa *Crónicas Marcianas*.

Conocedores de esta realidad, los responsables de Telecinco han querido que Javier Sardá, el alma mater de *Crónicas marcianas*, continúe vinculado a la cadena por tres años más.

De esta forma, Sardá seguirá descubriendo personajes, narrando la actualidad desde su óptica *marciana* y haciendo de su show nocturno una forma de entender y hacer televisión. Además, la firma de este contrato, realizada ayer, supone la vinculación de Javier Sardá a la cadena al menos hasta la finalización de la temporada 2006-2007.

**LIDERAZGO.** Perenne al paso del tiempo, *Crónicas Marcianas* cerró el pasado jueves, día 18 de diciembre, sus emisiones de 2003 con



Javier Sardá, presentador y director de 'Crónicas Marcianas'. / TELE CINCO

una audiencia media de la temporada (septiembre-diciembre) de 2.012.000 espectadores y el 37,5 por ciento de cuota de pantalla, los mejores resultados de su historia desde su estreno en 1997.

El hito lo marcó el programa del pasado 9 de diciembre, cuando *Crónicas* alcanzó el récord de espectadores de este año regis-

trando 2.678.000 seguidores y un 45 por ciento de *share*.

Desde el 8 de septiembre de 1997, Javier Sardá conduce *Crónicas marcianas*, el programa nocturno y con mayor éxito de la televisión.

El pasado 17 de noviembre, el espacio cumplió su programa 1.000 en Telecinco, confirmando

el éxito de un formato televisivo repleto de humor, ironía, polémica y desenfado.

El espacio que dirige y presenta Javier Sardá volverá, después de un descanso navideño, el próximo día 7 de enero. Junto a él, le acompañará su habitual equipo de colaboradores para proseguir con la séptima temporada.

#### ► PROGRAMACIÓN

Las televisiones montan su escaparate navideño para estas fechas

#### FAX PRESS / MADRID

La Navidad se plantea como una fecha cerrada y ambiciosa para las televisiones. La tradición y las apuestas a lo seguro imperan en las tendencias de la programación para estas fechas, que parten con el objetivo de conseguir un puesto destacado en los días clave. A partir del 22 de diciembre, cuando se inaugura oficialmente la Navidad, los rostros más punteros de la pequeña pantalla, así como los espacios más seguidos durante el año, empezarán a desfilar por el escaparate catódico.

Si, por un lado, el Sorteo Extraordinario de Lotería da el pistoletazo de salida a la Navidad, por otro, el Mensaje de Su Majestad el Rey Don Juan Carlos enciende la señal festiva de las cadenas.

En Nochebuena, considerada como la velada más familiar del año, todas las televisiones confían en dejar la jornada en manos de «lo mejor» de la casa. A partir del 26 de diciembre, las cadenas proponen distintos espacios para disfrutar de los días festivos. La Primera apostará por el humor de *Los Morancos*, mientras que Telecinco inaugura el primer especial de *Aquí hay tomate*.

Por su parte, la próxima cita destacada en Antena 3 será el 28 de diciembre, que este año asume la emisión de la tradicional gala *Inocente*, *Inocente*.

#### RADIOS



REPORTAJES



**'Informe semanal', galardonado con el Premio Júbilo 2003**

El espacio *Informe semanal* ha recibido el premio Júbilo 2003 por la emisión, el pasado 25 de octubre, del reportaje *El maltrato a los mayores*. El documento galardonado se hacía eco del hecho de que 21 personas mayores murieron en 2001 a manos de un familiar cercano y de que tres de cada diez mil ancianos son maltratados.

TVE 1. 21,30 HORAS

CINE



**Una tarde con Richard Gere, en CMT**

El popular actor protagoniza *Yanquis*, un filme bélico en el que comparte protagonismo con Lisa Elchhom ambientado a principios de 1942, días antes del Desembarco de Normandía.

CMT. 15,30 HORAS

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CMT	TELE 5
06:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo	06:00 EURONEWS	06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS	07:30 PANORAMA CMT Documentales. Presenta: Elena Labrado	06:40 MATANDO EL TIEMPO Serie <i>Calor</i>
08:00 LA HORA WARNER Espacio infantil que incluye nuevos episodios de las siguientes series: -Baby Looney Tunes -Looney Tunes -Supernenas	07:30 MILENIO	07:30 MEGATRIX Espacio infantil con Natalia, Andrés Caparrós y Enric Escudé en el que se realizan juegos con los niños asistentes en el plató, y tienen cabida la música, la magia y la diversión para comenzar bien el día. Incluye nuevos capítulos de las series favoritas de los más pequeños de la casa. Hoy: -Animorphs -Supercampeones -Bola Z -Cosas de gemelas -Lizzie McGuire	08:10 LAS AVENTURAS DE EMILY Y ALEXANDER Espacio infantil	07:00 FELICITY Serie <i>El último Día de Acción de Gracias</i>
09:15 ZON@ DISNEY Espacio infantil que incluye: -House of mouse -Pepper Ann -Kim Possible -La banda del patio	09:00 UNED Programa educativo vinculado a los cursos de la Universidad Nacional de Educación a Distancia.	11:30 LA BATIDORA Espacio de zapping	09:15 THE HOOBS Espacio infantil	07:45 COSAS DE MONSTRUOS Y DESASTRES MONSTRUOSOS
11:15 MÚSICA SÍ Programa musical dedicado al público juvenil.	09:30 AGROSFERA Programa de divulgación dedicado a la actualidad de los sectores de la agricultura, pesca y ganadería.	12:30 EL EQUIPO A	09:50 POPEYE Infantil	08:00 POKÉMON
14:00 CARTELERA	10:30 EN OTRAS PALABRAS Un resumen de las noticias de la semana en España. Subtitulado y en lengua de señas para sordos.		10:40 UFO BABY Infantil	08:20 MAX CLAN Espacio infantil con juegos, concursos, música, magia y otras secciones. Incluye las series: -One Piece -Medabots -Sabrina -Hamtaro
	11:00 PARLAMENTO Análisis de los asuntos que se han tratado en el Parlamento.		11:30 DORAEMON Infantil	10:50 JAVIER YA NO VIVE SOLO
	12:00 EL CONCIERTAZO		12:15 SHIN CHAN	12:20 VISTO Y NO VISTO JUNIOR

**La Tribuna** Todo un mundo de posibilidades

14:30 CORAZÓN, CORAZÓN Espacio de crónica rosa con los personajes y famosos de la vida social	Programa en el que la música clásica y los niños son los protagonistas.	Serie	13:10 POWDER PARK Serie	Espacio de zapping
15:00 TELEDIARIO 1 Espacio informativo con las noticias más relevantes ocurridas a lo largo del día en el panorama nacional e internacional. Presentan: José Ribagorda, Helena Resano y Sergio Sauca. Incluye información deportiva.	12:30 ESCUELA DEL DEPORTE Programa deportivo	13:30 SABRINA Serie	14:00 CMT NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada con especial interés a lo acontecido durante la mañana en nuestra Comunidad. Presenta: Jesús Villar. Incluye información deportiva y los últimos datos de la información meteorológica.	13:30 EL PAYASO Serie <i>Encuentro mortal</i>
15:55 EL TIEMPO	13:30 ESTADIO-2 Espacio deportivo en el que se ofrece un completo seguimiento de las principales competiciones de la jornada. Presenta: Pedro Barthe Céspedes. Incluye: -Fútbol sala. Liga 14ª jornada. Lobelle de Santiago-Playas de Castellón	14:00 LOS SIMPSON Serie de animación creada por Matt Groening.	15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada	14:30 INFORMATIVOS TELE CINCO Espacio de noticias con la actualidad más relevante de la jornada, tanto nacional como internacional. Presentan: Ángeles Blanco, Fernando Olmeda
16:00 SESIÓN DE TARDE <i>El tesoro perdida</i> . Dirección: Jay Andrews. Intérpretes: Stephen Baldwin, Nicolette Sheridan, Coby Ryan.	13:45 -Fútbol sala. Liga 14ª jornada. Lobelle de Santiago-Playas de Castellón	15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada	15:00 LA ABEJA MAYA Espacio infantil	15:30 CINE FIESTA <i>Somos los peores</i> . Dirección: Holly Goldberg Sloan. Intérpretes: Steve Guttenberg, Olivia D'Abo, Jay O, Sanders.
18:00 CINE DE BARRIO Presenta: José Manuel Parada Incluye: - <i>Se armó el belén!</i> Dirección: José Luis Sáenz de Heredia. Intérpretes: Paco Martínez Soria, Germán Cobos, Julia Caba Alba, Irán Eory, Rafael Somoza.	15:35 -Automovilismo. World Series Light 15:45 -Plan ADO 16:40 -Natación. Campeonato de Europa de Piscina Corta	16:00 MULTICINE <i>Rose Hill</i> . Dirección: Christopher Cain. Intérpretes: Jennifer Garner, Jeffrey D. Sams, Zak Orth. Cuatro niños huérfanos van en busca de fortuna al Oeste. De camino a Boston encuentran una niña recién nacida en la basura y deciden hacerse cargo de ella y llamarla Mary Rose. Después de años de trabajo se construyen un rancho al que llamarán Rose Hill.	15:30 CINE FAMILIAR <i>Yanquis</i> . Dirección: John Schlesinger. Intérpretes: Richard Gere, Lisa Elchhom. A principios de 1942, varios miles de británicos son enviados a Inglaterra mientras esperan el día 'D'. La población allí les comienza a llamar 'los yanquis' En el norte, los soldados forman parte esencial de la vida de tres mujeres.	17:30 CINE FIESTA II <i>Aprendiendo a vivir</i> . Dirección: Garry Marshall. Intérpretes: Juliette Lewis, Diane Keaton, Tom Skerritt. Carla Tate es una mujer joven con sus sueños y ambiciones y una leve disminución psíquica. Danny es panadero y sufre una ligera discapacidad mental. Cuando se conocen, se enamoran y se convierten en pareja.
18:30 - <i>Se armó el belén!</i> Dirección: José Luis Sáenz de Heredia. Intérpretes: Paco Martínez Soria, Germán Cobos, Julia Caba Alba, Irán Eory, Rafael Somoza.	17:00 DOCUMENTAL <i>La gente de los cocodrilos</i>	18:15 CINE <i>Para toda la vida</i> . Dirección: Steve Schachter. Intérpretes: Mark Harmon, Mary MacDonnell, Catherine Hicks.	18:00 CINE FAMILIAR 2 <i>Mi amigo Ricky</i>	20:30 INFORMATIVOS TELE CINCO
21:00 TELEDIARIO 2	18:00 DOCUMENTAL <i>Buscando desesperadamente un santuario</i>	20:00 AHORA	20:10 SENDEROS MISTERIOSOS	

**La Tribuna** más cerca de ti

Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye un resumen de la información deportiva y un adelanto de la previsión meteorológica. Presentan: José Ribagorda, Helena Resano y Sergio Sauca en los deportes.	Reportajes sobre actualidad de las Comunidades y Regiones, pre-producidos por los Centros Territoriales y coordinados desde la Dirección de Centros Territoriales.	Magazine. Presenta: Cristina Saavedra	Serie	Espacio informativo con la actualidad de la jornada y las noticias del panorama nacional e internacional. Incluye información deportiva y la última previsión meteorológica. Presentan: Fernando Olmeda, Ángeles Blanco
21:30 INFORME SEMANAL	21:00 GRADA CERO	21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 Espacio informativo con la actualidad más destacada ocurrida en el ámbito nacional e internacional a lo largo de la jornada.	21:15 FÚTBOL EN CASA Comentarios previos al partido que se emite a continuación.	21:30 SALSAROSA Espacio de debate con invitados de la crónica rosa y periodistas del corazón que preguntan a los invitados sobre sus relaciones amorosas, proyectos de futuro, etc. Presenta: Santiago Acosta
23:00 NOCHE DE FIESTA Programa de diversión y entretenimiento compuesto por actuaciones musicales, desfiles de moda, entrevistas a personajes famosos, hit parade de cada semana y gags humorísticos, entre otras secciones. Hoy: Sr. Corrales, Manolo Royo, Miguel, Mariano 1,85, Carlos Vargas y David Bustamante.	21:25 CINE <i>Habitación para dos</i>	21:30 LA BATIDORA	21:30 FÚTBOL 1ª DIVISIÓN Retransmisión del partido de la Liga de Primera División: Valencia-Sevilla	02:20 EN CONCIERTO Espacio musical
03:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo	23:15 NOCHE TEMÁTICA <i>Discapacitados</i>	22:00 EL DÍA DEL ESPECTADOR Los espectadores escogen entre dos películas cuál se emitirá mediante su voto a través de mensajes SMS e Internet. Las propuestas para hoy son: -Las aventuras de Rocky y Bullwinkle -Titán A.E.	23:35 CINE FIN DE SEMANA <i>Jueves</i> . Dirección: Skip Woods. Intérpretes: Thomas Jane, Paulina Porizkova.	02:50 INFOCOMERCIALES
	02:20 - <i>Un camino diferente</i> (documental)	00:00 ÁNGEL	01:15 CINE FIN DE SEMANA 2 <i>La frontera de Tong</i> . Dirección: Michael Chu. Intérpretes: David Heavener, Hwee Ling Lee.	04:50 MADRUGADA DE CINE <i>Misterio en Spoon River</i> . Dirección: Scott A. Meehan. Intérpretes: Brian McNamara, Lauren Sinclair, Michael Moonks.
	02:50 - <i>¿Por qué andar cuando se puede rodar?</i> (documental)	02:00 ROSWELL	03:00 FÚTBOL 2ª DIVISIÓN (R) Espacio deportivo	
	03:50 CINE CLUB <i>Todos a la cárcel</i>	03:30 CINEMAGAZINE	05:00 CINE FIN DE SEMANA 3 <i>Más allá del arrecife</i> . Dirección: Frank C. Clarke. Intérpretes: Dayton Kane, Maren Jensen.	
	05:25 CINE <i>La vida secreta de Walter Mitty</i>	03:50 LINDE Y RIBERA		
		04:15 TELEVENTA Espacio promocional en el que se		

MÚSICA



Especial de Navidad de 'El concierto' con 'El cascanueces'

Hoy, el programa *El concierto* emite su primer especial navideño, en este caso dedicado al ballet *Cascanueces* de Tchaikovsky. Los bailarines Laura Hormigón y Oscar Torrado, artistas invitados del espacio, interpretarán su propia selección de piezas de la famosa creación del maestro ruso con coreografía de Alicia Alonso.

LA 2. 12,00 HORAS

DEPORTE



Taekwondo en 'Escuela del deporte'

El programa está dedicado hoy al Campeonato de España Sub-21 de Taekwondo, que se disputó en Castellón el pasado octubre. Se podrá ver cómo se ha desarrollado este campeonato.

LA 2. 12,30 HORAS

CANAL +

- 07:25 + TE VALE
- 07:55 PIM, PAM, PLUS  
Espacio infantil. Incluye:  
07:55 -Los Cazafantasmas
- 08:20 -iHisteria!
- 08:45 -Johnny Bravo
- 09:05 -Superman
- 09:30 CINE  
*Seis días y siete noches*. Dirección: Ivan Reitman. Intérpretes: Harrison Ford, Anne Heche, David Schwimmer, Temuera Morrison. Harrison Ford encarna a un piloto de un carguero que ha preparado otro tranquilo y fructífero vuelo entre las islas del archipiélago.
- 11:08 CUADERNOS DE RODAJE
- 11:30 TRANSWORLD SPORT
- 12:30 DEL 40 AL 1

TELEMADRID

- 07:30 KONG  
Serie
- 08:05 LA CONSPIRACIÓN ROSWELL  
Serie
- 08:50 CYBERCLUB  
Los espectadores más jóvenes tienen su club en un espacio diferente con la sideral Cybercelia, su amigo Rocko Alikates, su mascota Trasto y el capitán Lapa. Incluye:  
-La casa de Gloria  
-Doraemon  
-Ángela Anaconda  
-Cat dog  
-Rocket Power  
-Totally Spies
- 12:20 DOCUMENTAL

LAS PELÍCULAS DE HOY

La mejor del día

LA 2 23:35

ESENCIA DE MUJER

★★★

Título original: "Scent of a Woman". EE.UU. 1992. Dirección: Martin Brest. Intérpretes: Al Pacino, Chris O'Donnell, James Rebhorn, Gabrielle Anwar. 149 m.



Detalle de una de las escenas más emblemáticas del filme.

La esencia de la interpretación

Charlie Simms, un tímido estudiante de una escuela privada, gracias a una beca, trabaja los fines de semana para conseguir algún dinero. En uno de estos empleos temporales, se convierte en lazarrillo de Frank Slade, un coronel retirado, ciego, amargado y dispuesto a acabar con su vida. La integridad y honestidad del muchacho convertirá la relación en una amistad que cambiará la vida de ambos. Adaptación de la célebre cinta italiana 'Perfume de mujer'.

Tele 5 15:30

SOMOS LOS PEORES

Título original: "The Big Green". EE.UU. 1995. Dirección: Holly Goldberg Sloan. Intérpretes: Steve Guttenberg, Olivia D'Abco, Jay O. Sanders. 90 m.

A un pueblecito perdido de Texas llega una nueva profesora y se encuentra con un grupo de niños que no muestran interés por aprender. La profesora no pierde las esperanzas de hacer de ellos unas personas especiales y forma un equipo de fútbol. Una comedia ligera de contenidos y escasa de calidad, con moralina y carga de ternura que cuenta con un actor experto en el género, Steve Guttenberg.

TVE 1 16:00

EL TESORO PERDIDO

Título original: "Lost Treasure". EE.UU. 2003. Dirección: Jay Andrews. Intérpretes: Stephen Baldwin, Nicolette Sheridan, Coby Ryan. 87 m.

El policía Carl McBride encuentra accidentalmente el antiguo

plano de una isla. Encarga a su hermano Bryan, experto cartógrafo, la interpretación del mismo. Se trata de la descripción del lugar en que se encuentra el tesoro de una carabela de Colón. Una poderosa organización de delincuentes intentará apoderarse del mapa y el sopor se adueñará del espectador en este reciente telefilme.

Antena 3 16:00

ROSE HILL

★★

Título original: "Rose Hill". EE.UU./Can. 1996. Dirección: Christopher Cain. Intérpretes: Jennifer Garner, Zark Orth, Justin Chambers, David Newton. 100 m.

Cuatro huérfanos sobreviven en la calle gracias a sus pequeñas fechorías. Un día, encuentran un bebé abandonado al que deciden llamar Mary Rose. Pasados los años, ya crecidos, los cinco se han instalado en Montana. Interesante filme que analiza las relaciones comunitarias de un grupo de desarraigados.

Antena 3 18:15

PARA TODA LA VIDA

★

Título original: "For all Time". EE.UU. 2000. Dirección: Steve Schacter. Intérpretes: Mark Harmon, Mary MacDonnell, Catherine Hicks. 84 m.

En la madurez de su vida, Charles Lattimer, un hombre de buena posición, felizmente casado, está atravesando una profunda crisis. Aficionado a las antigüedades, un día adquiere un antiguo reloj de bolsillo que dará un giro inesperado a su vida, de regreso a casa, al sacar el reloj del bolsillo, el tren se detiene en la estación de una pequeña ciudad del siglo pasado. Es entonces cuando advierte que el revisor es el mismo hombre que le vendió el reloj, y que ahora le invita a bajarse en otra época donde tendrá la oportunidad de recuperar los valores que dan sentido a su vida. Mark Harmon, rostro habitual en este tipo de producciones, protagoniza este filme de nostalgias varias.

TVE 1 18:30

ISE ARMÓ EL BELÉN!

★

España. 1969. Dirección: José Luis Sáenz de Heredia. Intérpretes: Paco Martínez Soria, German Cobos, Julia Caba Alba, Irán Eory. 98 m.

Un cura bondadoso y de ideas antiguas intenta acercarse a sus conciudadanos en un barrio obrero de Madrid. Como éstos no le comprenden, decide organizar un belén viviente. Una de las habituales comedias del ilustre aragonés, en este caso con sotana y acompañado de la gran Julia Caba Alba. Por lo menos deja algo apartado su sempiterno papel de paleta y se esfuerza por meterse en un mundo más cosmopolita. Aunque claro, todo acaba volviendo a su cauce.

LA 2 03:50

TODOS A LA CÁRCEL

★★

España. 1993. Dirección: Luis García Berlanga. Intérpretes: José Sazatornil, Juan Luis Gallardo, José Sacristán. 98 m.

Tras un largo silencio cinematográfico, Berlanga reapareció con esta divertida película que intenta criticar a la sociedad española de los 90. En recuerdo de tiempos pasados se celebra el día del preso político, una jornada consistente en pasar un día en la cárcel. Un empresario se suma a la fiesta en un intento de que le firmen unos documentos para poder cobrar una deuda con la Administración. Berlanga retrata a todos los estamentos sociales en esta alocada comedia que no llega a alcanzar las expectativas que pudo producir el regreso del realizador pero que se

\* LaTribuna

\* el mejor soporte para su publicidad

- 13:30 + TE VALE XXL
- 14:25 NOTICIAS CNN+  
Espacio que recoge las principales noticias de la jornada. Incluye un resumen de las noticias deportivas.
- 14:30 EL DÍA ANTES
- 15:30 CINE  
*Menudo bocazas*
- 16:56 CINE  
*Princesa por sorpresa*
- 18:50 SERIE  
Dawson crece
- 19:40 ESPECIAL CANAL +  
*La Navidad en Digital +*. Presenta: Ramón Arangüena
- 20:30 MAGACINE  
Espacio que recoge todas las novedades cinematográficas.
- 21:30 NOTICIAS CNN+  
Espacio informativo con toda la actualidad de la jornada, tanto en el plano nacional como internacional. Incluye previsión meteorológica.
- 22:00 LA SEMANA DEL GUIÑOL
- 22:30 CINE: *Entre dos mujeres*

- En la ruta del oso polar  
-En busca del cocodrilo siamés
- 13:25 MADRID 7 DÍAS  
Espacio informativo
- 14:00 TELENOTICIAS  
Espacio informativo con las noticias de ámbito nacional e internacional más destacadas del día, así como lo acontecido en la Comunidad. Presentan: Armando Huerta, Paloma Ferre
- 15:30 CINE DE TARDE  
*Íntimo y personal*. Dirección: John Avnet. Intérpretes: Robert Redford, Michelle Pfeiffer.
- 18:00 ÉL Y ELLA
- 18:30 EL PARTIDO DE SEGUNDA  
Málaga B-Numancia
- 20:30 EL VESTUARIO  
Presenta: Juanma Cueto. Incluye: -TELENOTICIAS
- 21:30 EL PARTIDO DE PRIMERA  
Valencia-Sevilla
- 23:30 CINE DE PRIMERA  
*Presa de la secta*
- 01:30 CINE: UNA COMEDIA: *Sube y baja*
- 03:20 MI CÁMARA Y YO

PICKNICK service point Ofimarket Distribución, S.L. C/ Agén, Local 16 Toledo. Tel: 925 25 57 54 Fax: 925 25 57 38

PAPELERIA INFORMATICA IMPRENTA

- 00:08 CINE  
*Los malditos*. Dirección: J.S. Cardone. Intérpretes: Kerr Smith, Brendan Fehr, Izabella Miko, Johnathan Schaech.
- 01:36 CINE: *Sólo mía*

- Viva la gente
- 03:45 TREINTA MINUTOS  
*Papá Noel, Reyes Magos... & Company*
- 04:15 PROGRAMACIÓN LAOTRA
- 06:30 INFORMACIÓN CULTURAL CAM

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

LaTribuna LaTribuna

Todo un mundo de posibilidades

CANAL DIOCESANO

- 8:00 TELETIENDA
- 12:00 LOCAL MUSICAL
- 14:00 RECETAS
- 15:00 DOS BUTACAS POR FAVOR
- 15:30 PELÍCULA
- 17:00 COCKTAIL DE TARDE
- 18:00 DENTRO DEL VÍDEO
- 20:00 DOCUMENTAL
- 20:55 PUBLICIDAD
- 21:00 DE SÁBADO A SÁBADO
- 22:00 EL BRASERILLO
- 24:00 GOLFAMANÍA
- 01:00 LOCAL DE NOCHE
- 02:00 PROGRAMACIÓN VARIADA
- ATENCIÓN: TELETOLEDO CAMBIA SU EMISIÓN AL CANAL 40, PARA CUALQUIER

CONSULTA LLAMEN AL TELÉFONO 925 28 43 29. EL CAMBIO ES GRATUITO

- 10:30 ANIMACIÓN
- 11:00 ÉRASE UNA VEZ
- 12:00 LOS HÉROES FATÁSTI-COS
- 12:30 ANIMACIÓN: IZNOGOU
- 13:00 ANIMACIÓN: LOS CHICOS DE LOS AL-PES
- 13:30 TRIUNFOMANÍA

LOCALIA

- 14:30 NOTICIAS LOCALIA: CON ALICIA.
- 15:00 INDICE LOCAL
- 15:30 INTERT@MANO
- 16:00 CINE ESPAÑOL
- 17:45 DOCUMENTAL BBC
- 18:15 SERIE: LA VÍVORA NEGRA
- 19:00 SERIE DOCUMENTAL
- 20:00 DOCUMENTAL BBC
- 20:00 LOS MANUSCRITOS DEL MAR MUERTO
- 21:00 SERIE: THE AGENCY
- 21:45 CINE: CAJA DE LUZ DE LUNA
- 23:45 LA NOCHE VIAJERA
- 01:15 ÉXODOS

Edita: PROMECAM (Promotora de Medios de Castilla-La Mancha)

• Redacción, Administración y Publicidad: Calle Nueva, 5 Toledo, Código Postal 45001  
• Teléfonos: 925 28 09 50, 925 28 09 51, 925 28 09 52, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Fax: Administración y Publicidad 925 28 09 55, Región 925 28 09 56, Redacción 925 28 09 57, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Apartado de correos: 16  
• Correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com, provinciatoledo@diariolatribuna.com, deportestole-do@diariolatribuna.com, disenotoledo@diariolatribuna.com, fotografiatoledo@diariolatribuna.com, lectorestole-do@diariolatribuna.com • Depósito Legal: TO-1164-1997



PARA NO PERDERSE

**MERCADO MEDIEVAL**

El Medioevo fue una de las épocas de mayor riqueza cultural, donde el mestizaje de culturas y productos era un hecho de lo más cotidiano en cualquier ciudad mercantil. El Paseo de Merchán ha sido el enclave escogido para ubicar este mercado que permanecerá allí durante todo este fin de semana.

PASEO DE MERCHÁN

DESDE EL TAJO



CARLOS MARTÍN-FUERTES

*Feliz Navidad,  
'Fredí'*

Permítanme que dadas las fechas cercanas a la Navidad en que nos encontramos envíe hoy, a través de este contacto semanal un saludo a un nuevo amigo y les cuente cómo he llegado a conocerlo. Les hablo de Alfredo López Mendiburu, un navarro conocido por todos cariñosamente como 'Fredí', que cumplirá 31 años en febrero y que desde el 14 de octubre pasado está internado en Toledo, en el Hospital Nacional de Parapléjicos.

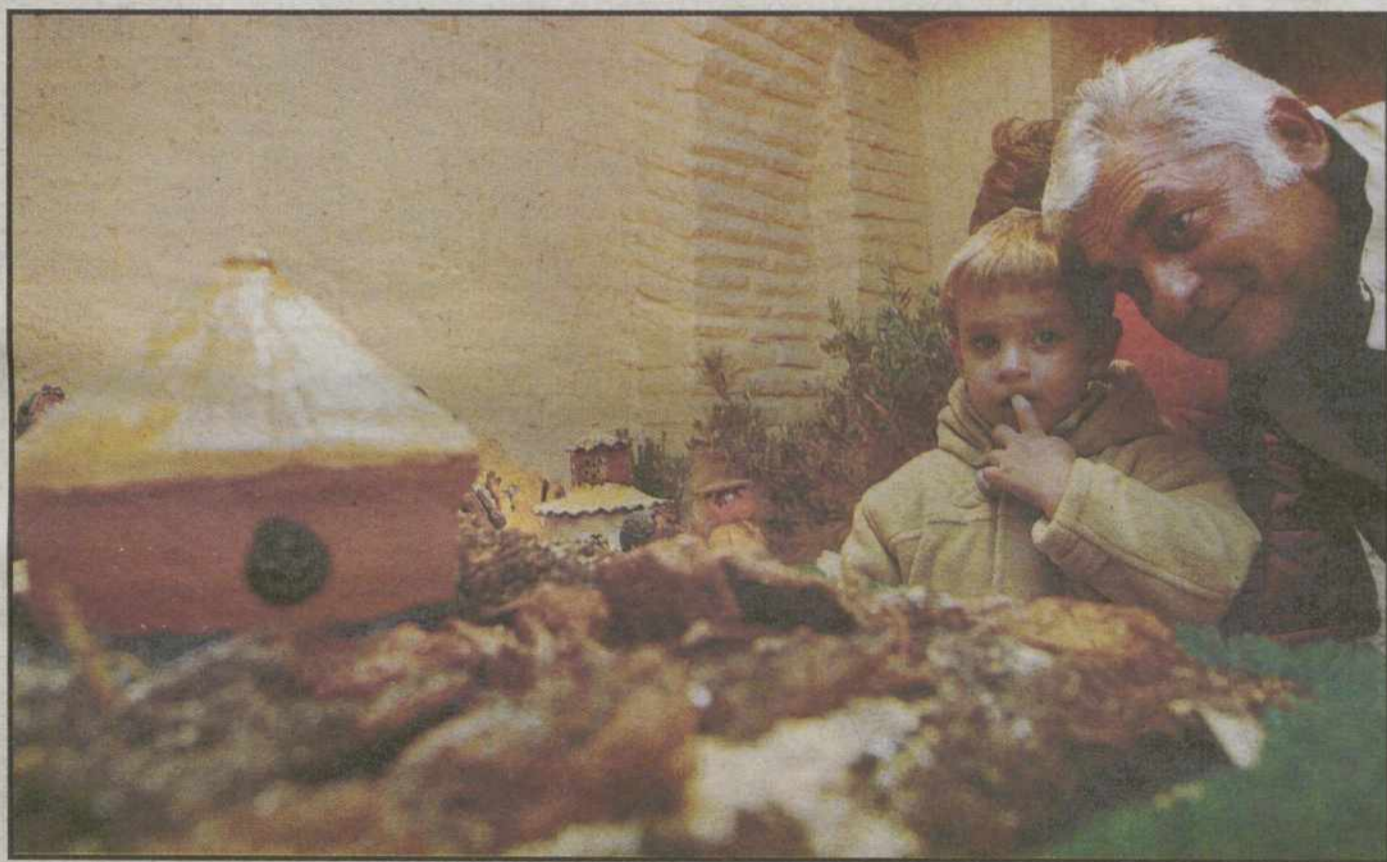
'Fredí' es un joven dinámico, ingeniero agrónomo y de caminos, excelente deportista que practica el fútbol, la bicicleta, la escalada, el rugby, todo. No en vano, su padre, que falleció escalando en Ordesa era un gran deportista. Es un gran aficionado a la lectura, algo cabezota, pero agradable, simpático, sabe escuchar y dialogar con la gente. Hace unos meses sufrió un accidente, estuvo varias semanas en la UVI y ahora se recupera de sus lesiones en Toledo, donde quizá estará hasta el verano aproximadamente. En su corta estancia entre nosotros ya se ha granjeado la amistad entre sus compañeros y personal médico. Hace dos semanas recibió un homenaje en un partido de rugby donde intervino una selección navarra. Su madre 'Vito' y su novia Mayte no se han separado de él desde que está en Toledo y viven en un piso. Su hermana Marta y multitud de amigos y familiares «colapsan» semanalmente su habitación y dependencias del hospital. En su época de internamiento en Navarra en la UVI se llegó a contar 85 personas en los pasillos interesándose por él. Ello es algo más que un dato.

Hace tres años conocí en Italia a unos vascos tíos de 'Fredí' y desde entonces nos escribimos, llamamos, etc. Hace dos meses recibí una llamada solicitando un teléfono para poder recibir y apoyar a esta familia durante su estancia en Toledo en uno de esos lances traicioneros que a veces nos depara la vida. He visitado a 'Fredí', conocido a su familia. Es encantador y agradecido. Durante este tiempo nunca nadie le ha oído decir, «qué mala suerte he tenido». Debido a esta circunstancia he vuelto a ver a mis amigos los vascos, han estado en Toledo y hemos estrechado lazos de amistad, de una sincera y desinteresada amistad. Lástima que no pueda hacer más por ti, 'Fredí'. Disfruta de estas vacaciones de Navidad en tu Pamplona natal. Toma fuerza e inhala esperanza para seguir viviendo. Nos veremos en enero, a la vuelta. Recuerda que, a pesar de todo, la vida es bella. Feliz Navidad. ■

MONIGOTES / ANTONIO J



**La Mezquita tiene su Belén**



FOTOS: VALDIVIELSO

La Fundación Mezquita de Tornerías abrió ayer sus puertas a las fiestas navideñas con un Belén de Alfar Arias, de Puertollano. La instalación se puede ver en la calle Tornerías y en el acto inaugural de ayer el Grupo de Coros y Danzas de Fuente Agria de Puertollano se encargó de poner la nota musical.

Pero además, y para mitigar el frío de esta época del año, los responsables de la

Fundación tuvieron el detalle de agradecer a los visitantes con un tradicional chocolate con churros.

Y como en estas fechas el juego es una constante, la invitación que se recibió a la entrada proponía encontrar algunas de las figuras que componen el Belén. El barro es el material elegido para las imágenes de esta instalación a la que los promotores de la idea animan a acudir y, sobre todo, de la mano de los más pequeños de la casa.



Asesores de moda en piel



**FLOR DE PIEL**

Camino de Araciles, s/n  
45100 SONSECA (Toledo)  
Telf. 925 38 07 52; Fax 925 38 31 02  
C/ Santocildes, 2 (Gta. Embajadores)  
28005 MADRID  
Telf. 91 506 12 54; Fax 91 530 79 42

**DeTó & PorTó**

Avda. 28 de marzo, 12  
45127 Las Ventas con  
Peña Aguilera  
(Toledo)  
Telf. 925 419 008



-TALLERES PROPIOS  
-TRANSFORMACIONES  
-CÁMARA DE CONSERVACIÓN  
-LIMPIEZA